BEFORE the Romans could establish their empire they had first to conquer and unify the other cities and peoples in Italy. The most powerful and highly civilized of these other peoples were the Etruscans. In this study Professor Pallottino discusses the origins, culture, religion, and language of this ancient and little known civilization which flourished so brilliantly 2,500 years ago, and whose history has been neglected for so long.

This translation by J. A. Cremona of the third Italian Edition contains maps and diagrams and an inset of thirty-two plates, showing some of the wonderful objects that have survived the neglect of succeeding generations

'This is an admirable introduction to the study of a subject little known to the general reader '-The Times Literary Supplement

'The Etiniscans is a good introduction to the subject because he can communicate his own interest in it with his learning. Professor Pallottino's chapters on the Etruscan language are exceptionally good and clear '- Manchester Guardian Weekly

For a complete list of books available please write to Penguin Books, whose address can be found on the back of the title page

PELICAN BOOKS

THE ETRUSCANS M. PALLOTTINO



THE ETRUSCANS

BY M. PALLOTTINO

Professor of Etruscology and Italic Archaeology in the University of Rome

TRANSLATED FROM THE ITALIAN BY

J CREMONA

Penguin Books Ltd, Harmondsworth, Middlesex v · A Penguin Books Inc., 3300 Clipper Mill Road, Baltimore 11, Md CANADA Penguin Books (Canadi) Ltd, 178 Norseman Street, Loronto 18, Ontario

AUSTRALIA Penguin Books Pty Ltd, 762 Whitehorse Road, Mitcham, Victoria

SOUTH ATRICA Pengum Hools (S A) Pty Ltd, Gibraltar House, Regent Road, Ser Point, Cape Town

> First Rahan edition, 1942 Second Italian edition, 1947 Third Italian edition, 1954 Published by Penguin Books 1955 Reprinted 1956

Made and printed in Great Britain of by Hunt, Barnard & Co, Ltd, Aylesbury Collogravure plates by Harrison & Sons

CONTENTS

	LIST OF TEXT ILLUSTRATIONS	7
	LIST OF PLATES	8
	FOREWORD	13
	NOIE TO THE ENGLISH TRANSLATION	15
	PART ONE	
	The Etruscans and their place in the History of Italy and of the Mediterranean	
1	ITALY AT THE DAWN OF HISTORY	19
	The myth of the northern my isions – Position of contemporary criticism – Linguistic outline of primitive Italy – Bronze and iron cultures in Italy – The problem of chionology – Formation of historical peoples	
2	THE PROBLEM OF ETRUSCAN ORIGINS	46
	The present state of the question - The theory of oriental provenance - The theories of northern provenance and of autochthony - Towards a solution of the problem	
3	THE FIRUSCANS AND THE SEA	74
	The Etruscan 'thalassocracy' - The birth and growth of trade and of the Etruscan domination of the seas	
4	THE ETRUSCANS AND ITALY	84
	The Etruscan expansion in Italy and its starting point — Political domination and colonization of Campania and the Political—The spread of Etiuscan culture and the growth of the Etiusco-Italic civilization	
	PART TWO	
	Aspects of the Civilization of Etiuria	
5	CITIES AND CEMETERIES OF ETRURIA	103
	The resurrection of Etruria - Cities of southern Etruria - Cities of northern Etruria, Campania, and the Po region	

б	THE POLITICAL AND SOCIAL ORGANIZATION OF ETRURIA	129
	The Etruscan constitution - The league - The peoples - The primitive monarchy - The republican magistracies - Etruscan society	
7	THE RELIGION OF THE ETRUSCANS	154
	Problems and documents – The Etruscan conception of the divine – Life after death – Forms of worship	
8	LITERATURE AND THE ARTS	178
	Literature – Music and dancing – Architectural monuments – Figured works of art – The problem of 'Etruscan art'	
9.	LIFE AND CUSTOMS	207
	Monuments as a source of information – The home and its furnishings – Aspects of Etruscan life – Economic and technical achievements – Weapons and dress	
	PART THREE	
	The Problem of the Language	
10	THE NATURE OF THE PROBLEM	229
	The interpretation of Etruscan - The development of the cluef methods of research	
11		239
11	cluef methods of research	
11	chief methods of research THE SOURCES AND THE METHOD Present mems and future possibilities - Direct and indirect sources - Methods of research - Variations in time and space	
	chief methods of research THE SOURCES AND THE METHOD Present mems and future possibilities - Direct and indirect sources - Methods of research - Variations in time and space	239
	chief methods of research THE SOURCES AND THE METHOD Present mems and future possibilities - Direct and inducet sources - Methods of research - Variations in time and space THE RESULTS The alphabet - Phonetics - Grammar - Interpretation of the	239
	chief methods of research THE SOURCES AND THE METHOD Present means and future possibilities - Direct and inducet sources - Methods of research - Variations in time and space THE RESULTS The alphabet - Phonetics - Grammar - Interpretation of the texts - Lexical values	239 257

LIST OF TEXT FIGURES

ı.	The Languages of Ancient Italy	26
2	The Cultures of Proto-historic Italy	35
3	The Cities of Etruria proper	107
4	Sepulchral Stele of Avele Feluske	141
5	The subdivision of the 'Sacred' space	165
б	The Etruscan Alphabet	259

LIST OF PLATES

Photographs originating from commercial sources and from the British Museum are duly acknowledged in the list below. The remaining plates liave been obtained from the photographic archives of the Institute of Archaeology in the University of Rome, the Museo Nazionale di Villa Giulia in Rome, the Musei di Roma (Sezione Antica), the Sopraintendenza alle Aunchità di Bologna and from the author. Though the majority of the photographs in the Italian third edition have been incorporated here, it has not been possible to include them all, on the other hand, a substantial number of photographs of objects kept in the British Museum have been added as it was felt that they may be of especial interest to British readers. I should like to take this opportunity to express my warniest thanks to Mr D E L. Haynes of the Department of Greek and Roman Antiquities, British Museumi, for his help and advice in choosing a representative selection.

THE TRANSLATOR

- I (A) Tumulus in the necropolis of Ciere (Cerveteri) See Studi Etruschi I, 1927, pp 157 ff (Phot Alman)
 - (B) Gate of Ftiuse in type set in the third century B C walls of the town of Falerii Novi, now S Maria di Falleri (Phot Almari)
- 2 (A) Sepulchral urn and lid in the form of a temple, from Chiusi a winged goddess is seated in front and two parthers may be seen perched on the ridge of the roof (Phot British Museum)
 - (n) Figure of deceased woman on the lid of the Gualandi Canopic ossuary (Chiusi, Musco Civico) This ossuary, belonging to c 600 n c, is a good example of the earliest phase of Etruscan plastic art
- 3 (4) Bi-contal cinerary urn in dark terracotta with geometrical decorative pattern and a single handle, covered with a crested bronze helmet a typical product of the 'Villanovan' culture (eighth century BC) This min was found in Tarquina and is now in the Museo Archeologico, Florence. See Notizie degli Scavi, 1907, p. 63
 - (B) Naval battle scene decorating an Etruscan vase of the first half of the sixth century BC found at Cerveton The scene may have been inspired by contemporary events and may serve to illustrate the contests between Greeks, Etruscans, and

- Carthaginians for the supremacy of the Westein seas (Paiis, Louvre) See E POTTIER, Vases antiques du Louvre, 1897, D 150, p 40, plate 34
- 4 (A) Lid of a small terracotta urn representing the dead man and a female figure, possibly his wife. This group is a good illustration of the original tendencies towards expressivity in Etruscan art (Volteria, Museo Guanacci).
 - (B) Lid of urn from Volterra, with the figure of the deceased man The man may be seen wearing a plaited wreath and holding a phiale outphalos in his left hand and in his right, a drinking horn ending in the fore-part of a caparisoned horse (Phot British Museum)
- 5 A master-piece of Ionic Etruscan ait detail from the Apollo of Veii (c 500 BC), now in the Museum of Villa Giulia in Rome See M PALLOTTINO, La scuola di Villea, 1945, and in Aicheologia Classica, II, 1950, pp 163 ff
- 6 (A) Lid of saleophagus from Tarquina (Tomb of the Triclinium), belonging to the early fifth century B C (Phot Butish Museum)
 - (B) Alabaster statue of woman holding a bronze gilded dove in her left hand, Vulci (Pollediaia Tomb), first quarter of the sixth century B C (Phot Butish Museum)
- 7 Two yoked winged hoises in punted terracotta from the pediment of the 'Ara della Regina' at Tarquinia (fourth-third century BC), a sample of Etrusco-Italic art under classical influence (Tarquinia, Museo Nazionale) See PROMANELLI in Le Arti I, 1938-9, p 436, plates CXXXI ff and in Notizie degli Scavi, 1948, pp 254 ff (Phot Anderson)
- 8 (A) Terracotta statuette of a woman seated on a block, found at Cerveten (Phot British Museum)
 - (B) Archaic female mask, taken from an antefix, Cerveteri (Phot British Museum)
- 9 (A) Young woman's herd in terracotta, showing Hellenistic influence (Vatican, Museo Etinisco Gregoriano)
 - (B) Daemon's mask in terracotta (Orvieto, Faina Collection)
- 10 Sepulchial uin in the form of a standing man of life-size. The body is hollowed to receive the aslies, the head and neck serve as stopper, from Chianciano, near Chiusi (Phot. British Museum).
- 11 (A) Two antefixes mounted on the cornice of a roof (restored from fiagments), from Lanuvio (Civita Lavima) (Phot Butish Museum)

- (B) Dancing scene in low relief on the side panel of an urn found at Cliusi A boy flute-player may be seen walking between a man and woman in dancing attitudes (Phot British Museum)
- 12 Life-size bronze statue of Mars found at Todi and now in the Museo Etrusco Gregoriano in the Vatical (fourth century B C). a further example of Etrusco-Italic art under classical influence (Phot Alman)
- 13 Fiagment of the terracotta statue of a young god (the well-known 'Apollo of Falern'), from the pediment of a temple at Falern an example of Etrusco-Italic art of the third-second century BC under Hellenstic influence (Rome, Museo di Villa Guilia)
- 14 (A) Wedding scene relief on a small urn (Chiusi, Musco Civico)
 - (ii) Funeral scene relief on a cippus from Chiusi (Munich, Museum antiker Kleinkunst).
- 15 The 'Capitoline Brutus', a Roman portrait of Etruscan origin of the end of the fourth or beginning of the third century B C Many believe it to be an idealized likeness of the founder of the Republic (Rome, Palazzo dei Conseivatori)
- 16 (A) The Chimaera, a bronze statuette discovered at Arezzo in the fourteenth century A D and now in the Museo Archeologico, Florence (Phot. Alman)
 - (n) Man reclining, in bionze, probably from the top of a cista Archaic period (Phot British Museum)
- 17 Bronze statue of Aule Meteli, known as the 'Orator' (l'aringatore), found at Sanguineto, near Lake Trasimene and now in the Musco Archeologico, Florence (Phot Almai)
- 18 (A) Warrior with currass (Mars from Toch), a bionze statuette of the fifth century B C found at Lake Falterona (Phot British Museum)
 - (B) Bronze statuette of haruspex, showing characteristic dress (Valuan, Museo Etrusco Gregoriano) See M PALLOTTINO in Rendiconti Accad Lincei, 1930, pp 55 ff, plate II
 - (c) Bronze statuette of a war-god, found at Todi (Florence, Museo Archeologico)
- 19 (A) Bronze lamp from Cortona, now in the Museo della Accademia Etrusca, Cortona (Phot Alman)
 - (ii) Bronze situla from the Certosa (Bologna, Museo Civico) The situla shows in low rehef an army on the march, a finieral scene and scenes from everyday life
- 20 Nobleman seated before the statue of a goddess standing on an

- altar with snake This painted plaque, found at Cerveteri and now at the Louvie in Pails, has been much restored
- 21 Mythological scene painted plaque with frieze belonging to the end of the sixth century B C found at Cerveteri and now at the Louvre in Paris The influence of archaic Greek art may be seen in this painting
- 22 Circus scenes pugilists, pyrrhicists and dwarfs Detail of mural painting in the Tomb of the Monkey at Chiusi (Phot Alman)
- 23 Jugglers and musicians detail of mural painting in the Tomb of the Monkey at Chiusi (Phot Alman) See R BIANCHI-BANDINELLI, Clusium Le Pitture delle Tombe Aicaiche (Monumenti della Pittura Antica in Italia) 1939, pp 130 ff plate rv
- 24 (A) Tuchulcha, daemon of the Etruscan Hades, among the shades of ancient heroes detail of a mural painting in the Tomb dell' Orco at Tarquinia See M PALLOTTINO, La penture étrusque, pp 112 ff
 - (a) A piper playing the double-pipes detail of a mural painting in the Tomb of the Trichinium at Tarquinia and now in the Musco Nazionale, Tarquinia See M PALLOTTINO, La penture étrusque, pp 74 ff
- 25 (A) The goddess Uni (Juno) giving suck to Hercle (Hercules), according to an Etruscan myth graffito on the back of a mirror found at Volterra and now at the Museo Archeologico, Florence (Phot Alman) See g Monaco, in Rendic della Pont Accad di Archeologia, VIII, 1932, pp 163 ff.
 - (B) Pava Tarches (Tages ?) teaching the hero Tarchunus (Tarchon) the ait of divination from a mirror found at Tuscanta and now in the Museo Archeologico, Florence See M PALLOTTINO, in Rendu della Accad dei Lincei, 1930, pp 49 ff
- 26 (A) Gold votive fibula with seipentine bow and richly decorated with grunulation, from Vulci (seventh century BC) (Phot British Museum)
 - (B) A gold votive bracelet from Tarquinia (eighth-seventh century BC) the bracelet is covered with fine patterns and designs in granulation (Phot British Museum)
 - (c) Ornamental gold disc (Phot British Museum) The use of these discs is not certain, but they were probably car decorations worm by Etruscan women, though they may also have served as fibulae

- 27 (Δ), (Β), (C) Portions of thice gold necklaces (Phot British Museum)
 - (D) Gold fibula with hon, from Corveter (seventh-sixth century B C) (Phot British Museum)
- 28 Large gold fibula of the 'ouentalizing' period of Etruscan history (seventh century B C), its form is of pennisular origin but its decorative patterns are Eastern in inspiration. Found in the Regolini-Galassi tomb at Cerveteri and now in the Museo Etrusco Gregoriano, in the Vatican. See L. PARETI, La tomba Regolini-Galassi, 1947, pp. 175 ff., plate iv
- 29 (A) Bucchero dish with Etiuscan inscription found on the slopes of the Capitoline hill in Rome valuable evidence in favour of the effective presence of Etiuscans in Rome at the time of the Taiquins (Rome, Musci Capitolini) See M PALLOTTINO, in Bulletino Archeologico Comunale di Roma, IXIX, 1941, pp 101 ff
 - (n) Fragment of a sixth century B C bucchero cup found at Ven and dedicated by Avile Vipnenius (i.e. Aulus Vibenna, see p 90 of the present volume), now in the Museo di Villa Giulii in Rome See M PALLOFFINO, in Le Aith, II, 1939, pp 22 ff, table IX, 5, Studi Etiuschi, XIII, 1939, pp 455 ff
- 30 Cerveteri, Tomb of the Stucchi interior showing alcoves with couches and decorated pillars (*Phot Aliman*)
- 31 (A), (b), (c) Cerveten, Tomb of the Stucchi pillars showing painted stucco representations of household objects, animals, etc (*Phot Anderson*)
- 32 Fascis, discovered in a tomb at Vetulonia, comprising a twobladed axe and iron rods – a probable symbol of power (Florence, Museo Archeologico) See 1 A MILANI, Il R. Museo Archeologico di Frienze, 1912, p. 219

FOREWORD

In spite of the wealth of means of study at our disposal, the sharp weapon of scientific method and the intelligent toil of lescarch workers, far too many problems still remain unsolved concerning the history and culture of ancient peoples

What in fact do we know of the cthnic origins of those builders of pyramids, the ancient Egyptians, and what is the true chronology of the oldest landmarks in their history? How and whence was the Phoenician alphabet boin, mother of all modern writing? Up to what point are the poems of Homer the work of a single artist and the mirror of true historical figures and events? When and why did the ancient inhabitants of Malta raise the prodigious piles of their many megalithic 'temples'?

Great questions, chosen at random from among a great number - some of them going back many a long year. There is no need to conceal the fact that modern science has not yet been able to provide final answers to these questions, answers that would be accepted unanimously by all scholars.

Why is it then that so much interest, both expert and lay, focuses with ever-renewed vigour upon the problems of the origins and the language of the ancient Etiuscans, almost as if they were the most fascinating 'mystery', the 'sphinx' par excellence of all ancient history?

One of the reasons is the following the Etruscan 'mystery' is not merely one of science's curiosities, or the appeal of a would that is far from our own, both in time and spirit. It is the mystery of the budding of a civilization that was the first to flourish on Iralian soil, at the very roots of the history of Rome and, hence, of western civilization. At the very time when love for research on the primitive life of peoples appears to be so profoundly active, we see in the Etruscan 'mystery' a key to the question of Italic origins and the foundation stone on which to base the difficult reconstruction of Italy's most distant past

This lively and deep-felt interest of the public for the history and

civilization of the Etruscans deserves the scholar's attention. Naturally, neither analytical research nor the slow and painstaking reconstructions found in scientific essays can satisfy the wide-spied and impatient desire to know and understand. But, at the same time, most works of vulgarization, by generalizing and simplifying the complex structures built by science, fail to satisfy the demands of those – by far the most numerous – who do not care to be left at the temple's door but wish to be led inside to the very centre of the problem, to the heated and troubled terrain of scientific controversy

It is for them especially that this book is meant for its author has striven to keep close both to matter and method and has even, in a few cases, put forward what he hopes may be new contributions to the problems under discussion. It attempts to be neither a work or analysis nor a rigid and impartial exposition, differing in this respect from such well-known monographs as K O Muller and W Deceke's Die Etiusker (1877), P Ducati's Etruria antica (1927), or B Nogara's Gli Etrischi e la loro civilià (1934), it seeks to give an up-to-date interpretation of the people and of the chief problems concerning them, an interpretation striving towards serenity and sound documentation but none the less personal and vivid A number of obscure aspects of the civilization of Etruria and firm convictions which, till now, have only cautiously been put forward by the author in other works will here be brought into the full light of day and weighed and defended with tenacity and wealth of argument

Amongst these, first and foremost comes the thesis of the autochtony of the Etruscans a nation which, as a historical entity, became formed and defined in Italy, between the banks of the Tiber and Arno, even though many ethnic and cultural contributions may have reached it from near or far off regions, especially during the earliest stages of its development. This thesis is now set upon a scientific footing and its acceptance no longer requires an act of faith, though the whole problem has too often been obscured by that anxious search for relationships and provenances that contributes little to the study of the dawn of Italian history. It is a thesis that stands out particularly against the over-simplified myth of a migration from the east, bag and baggage, of the first

Etruscans a myth boin out of the comparison of ancient literary testimonies with aichaeological clues made before more recent researches and excavations had taken place, but, unfortunately, a myth still widely spread – as undisputed and acquired fact – beyond the confines of etruscology, even to the pages of school books

The bibliographical references will be found in notes gathered at the end of each chapter and are limited to the scope of this volume. They are not systematic in character if we except works of a general nature embracing the whole of our discipline or its major sections. For the remainder, references try to furnish material for discussion and the checking of more controversial data, concentrating especially upon little known or very recent works not included in the etruscological manuals of Ducati or Nogata. This policy, of proved utility not only to the more serious reader and the student, but also to workers in allied fields, has been further stressed in this third edition of the work, a considerably expanded version of its two predecessors.

MASSIMO PALLOTTINO

Note to the English Translation

A CERTAIN difficulty was experienced in rendering into English many of the place-names of Etruria. We have generally referred to Etruscan towns by their Latin name, usually the best known in this country (e.g. Caere, Vulci, Veii, etc.), the modern Italian name of the site is often added in brackets for reference if necessary. At the risk of being taxed with inconsistency, we have used modern Italian names for those Etruscan centres whose light never dwindled in the past two millennia and whose Italian names are therefore more familial to the English reader (e.g. Perugia, Fiesole, Volterra, etc.) Reference to the map on p. 107 (where both names are given in every case) should settle any difficulty that may arise.

PART ONE

The Etruscans and their place in the history of Italy and of the Mediterranean

ITALY AT THE DAWN OF HISTORY

The Myth of the Northern Invasions

When dealing with the legends of antiquity on the foundation of Rome, Theodore Mommson, the father of historical philology, wrote, 'History mustfirst make a clean sweep of these fables which, though purporting to be history, are nothing more than somewhat simple improvisations' 1 Little did he dream that the cumbersome archaeological and linguistic elaborations of modern science were soon to build up, in attempting to explain the origin of the Italic peoples, a whole series of reconstructions and hypotheses no less fabulous or fantastic than those originating in ancient pious traditions or in the fertile imaginations of mythographers, even though they were buttressed by the would-be excellence of method and authority of undisputed scholars

Much blame has been laid upon antiquity for inventing such founder-heroes as Romulus and Remus, for creating out of sheer fancy such peoples as the Aborigmes or the Pelasgians What ought we to say then of a modern science that created the Villanovans on the mere basis that certain primitive peoples in Italy had in common a certain type of cinerary urn, discovered for the first time at Villanova in Aemilia? or of a science that believed for a long time in the existence of an original Italic language because of certain features Latin had in common with Umbrian and Oscan, whereas the unity of Italic peoples was in point of fact only realized as the result of the cohabitation of Indo-Europeans in Italy and of the spread of Latin? or, again, of a science that literally invented an Indo-European civilization in

Italy, whereas the concept of Indo-Europeanism is a purely linguistic one, in no way reflected (as far as we can say at the present moment) by manifestations or changes of culture? All these theories, however sketchy or absurd they may appear in the light of the latest advances of Etruscan studies, have nevertheless been current for many decades and exhibited a dogmatism verging at times on intolerance. They have left so deep a mark on research that even to-day, when bringing forward new concepts to replace the old, we unconsciously tend to use the terms and expressions which they created.

Is the fact that nineteenth-century science substituted its own 'myths' for the myths of antiquity a sufficient reason for too severe a judgement on our part? The youthful ardour of research-workers in a completely new field, where the last mists of eighteenth-century baroque learning were fast melting away, the possession of a new weapon nicthod - believed to be infallible, their faith in progress and their contempt for the intellectual activities of the past, all these causes explain, if they do not justify, the complacent attachment felt for the first results obtained and a certain intolerance in their attitude. Nor must we forget that, from many points of view, everything had still to be sorted, to be classified It would be ungracious to complain of the makeshift plank that first enabled us to closs the liver, though now we can, and must, build a fai stronger and better bridge

When a clean sweep had been made of the complicated ethnographic legends about primitive Italy inherited from classical times, historians and archaeologists of the end of the last century were faced with the following problems when, and how, did the Indo-European peoples come to Italy? by what ethnic changes can the successive cultures revealed by Italian prehistory be explained?

As was only natural, the answers to these questions soon

led to an attempt to reconcile linguistic and aichaeological facts within a single, all-embracing synthesis. It is worth recalling that, in linguistics, the concept of Indo-European unity, heroically fought for and consolidated during the nuncteenth century, implied an original close relationship of peoples dispersed in historical times, such as the Celtic, Germanic, Italie, Greek, Slav, Armenian, Iranian, and Indian peoples This in its turn implied an original point of departure and a particular moment of arrival in the various regions they are known to have inhabited in historic times The arrival of a language could only signify the arrival of a people Hence the idea of vast pichistorie imigrations on the lines of the barbarian nugrations at the time of the decline of the Roman Empire (with this important difference, that the Germanic peoples that spread over Europe and the Mediterranean world did in fact impose their language only in the British Isles and in a few marginal territories of the Empire) Hence again the concept of an 'Italic' invasion of pichistoric Italy

On the other hand, prehistoric archaeology had at the same time made sufficient progress to recognize the existence of successive phases of culture. These came to be known as the palaeolithic (or chipped stone) age, the neolithic (or polished stone) age, the bronze age, and the non age, the latter immediately preceding historical times. The then current method of chronological classification was of a typological and evolutionary nature, according to which the internal development of types of objects such as instruments, vases, weapons, and metal fibulae reflects a regular succession of periods common to the whole cultural area under consideration A Swedish scholar, Oscar Montelius, after studying prehistoric remains of all kinds and particularly material found in tombs, succeeded in classifying the most recent phase of Italian prehistory into a 'bi onze age' comprising four periods and an 'iron age' comprising six!2

The first appearance of a bionze culture in Italy (occurring at the end of the neolithic stage when copper weapons and instruments were already in use, and hence labelled 'aeneolithic', 'cuprolithic', or 'chalcolithic') was assigned to the beginning of the second millennium BC and took the form of the Po valley tenemare - prehistorie settlements built on palisades and surrounded by an embankment and a ditch to protect them from flood-waters A connexion was seen between the terremare and a few rather meagre tombs that showed evidence of cremation as a funeral rite The fact that the terremare were an isolated phenomenon. limited to northern Italy, and related structurally to the pile-dwelling system adopted by the prehistoric inhabitants of the Alpine lakes, the appearance of the cremation rite in neolithic tombs across the Alps (in France and Germany), the affunties between the terrange and the bronze cultures of Central Europe, all favoured the hypothesis that the bronze culture was introduced into Italy from over the Alps This hypothesis appeared to be an historical and cultural reality of fundamental importance in the development of Italian prehistory, and it seemed obviously to indicate to scholars such as Gaetano Chierici, Wolfgang Helbig, and Luigi Pigorini, that the Indo-Europeans, i e the invading 'Italic' tribes, arrived in the peninsula as an already constituted people 3

This thesis, labelled 'Pigoriman', after its keenest and most famous exponent, acted as a keystone for the interpretation of the linguistic and aichaeological facts of prehistoric Italy. It assumed in effect that the beginnings of Italy's cultural development were the result of a decisive ethnical impulse of transalpine origin. Whether this change was held to be solely due to the terramara wave, or whether it was thought that other invasions from the Danube basin followed it (thus giving rise to the non civilizations of Italy, as others have believed), the civilizing wave always seemed

to proceed from north to south Rome itself was said to be linked in its earliest days to the northern terreniare, and the square city, the Roman system of building its streets in chessboard pattern pointing towards the four directions of the compass, the very name of Palatine, all seemed to favour the theory according to which descendants of the inhabitants of the terreniare founded the Eternal City. Thus the myth of the terrainarical was substituted, in the name of science, for the myth of Romulus and Remus 14

Position of Contemporary Criticism

Voices were already being raised however in opposition to the Pigormian theory, they belonged to Edoardo Brizio, to Giuseppe Sergi the anthropologist, and to the archaeologist Giovanin Patroni, and wained against over-estimating the importance of the terramara civilization. The discoveries of Paolo Orsi in Sicily and Calabija, those of Giuscope Angelo Colmi and Ugo Rellini in central Italy, have revealed duiing the last fifty years the existence of a very flourishing bionze civilization that blossomed out without any break in continuity on the oldest aeneolithic sites. This civilization was entuely independent of transalpine influences the funeral rate, for example, was the primitive rate of burial. If anything, it received the cultural waves that spread with greater and greater frequency from the Mediterranean islands and the East, where for centuries already civilizations of a superior type had been thriving the Egyptian, the Mesopotamian, the Anatolian, the Minoan-Mycenaean. It was particularly as a result of Rellini's intense research and of his conclusions that this bronze givilization (known at first by the still controversial name of 'extraterramara', and now more appropriately renamed Apenninic) was shown to have played a preponderant role in the material and intellectual development of primitive Italy and was taken

as a likely external pointer to the formation of the Italic ethnos. Upon it in fact were grafted the later from cultures which already existed by the first nullennium B C and are proper to the Italic peoples at the threshold of their history. It was observed that the Italic peoples in their most ancient and secluded settlements still preserved burial, proper to the Apennius culture, as their funerary rite. The Pigorimian equation Italic peoples—cremation peoples, was thus seriously invalidated ⁵

Owing to the picsence as fai as northern Italy of the Apeninnic bionze culture and of inhumation rites, the terramara culture – limited to parts of Aemilia and lower Lombardy – appeared to be, and in fact was, no more than an episode of purely local importance, and essentially due to the peculiar geographical conditions of an alluvial region covered by a network of large rivers. Doubt was even east on whether the cinerary urns should be attributed to the inhabitants of the tenemare for scholars tend to date the latter even earlier than the beginning of the actual bronze age. The original formulation of the problem was thus reversed, and Pigorini's theory was overthrown by the facts

Once more, therefore, the need to answer the following questions arises. When did the Indo-Europeans come to Italy? How can the cultures of prehistoric Italy be explained? What was the origin of the Italic peoples?

As we proceed along the path of science we cannot help noticing the extreme complexity of phenomena which at one time appeared to be simple and clear-cut. The very simplicity, relatively speaking, of Pigorini's explanation is a clear indication of its insufficiency. Any attempt to matshal the facts of such a iemote and obscure past into a straightforward and coherent pattern, with clear and precise statements, leads inevitably to the dangers of oversimplification, to the premature statement of general conclusions without sufficient knowledge of factual data

In attempting to reach not a reconstructive synthesis (this is not possible for the moment, and perhaps never will be) but a guiding principle that would conform as far as possible to factual reality, we must begin by separating and analysing singly, without bias of haste, the data provided by linguistics and archaeology ⁶

Linguistic Outline of Primitive Italy

The present state of our knowledge provides us with the following linguistic outline of pre- and proto-historic Italy 7 At the time of the spreading of the art of writing, i.e. between the sixth and fifth centuries B C the north of Italy and the greater part of the Alpine region seem to have been inhabited by peoples whose dialects are not yet properly classified but are usually referred to as 'Ligurian', for they loughly coincide with the area occupied by the Ligurians of history In these dialects Indo-European elements seem to be superimposed on a pre-Indo-European substratum 8 Along the whole of the valley of the Adige, in north-east Italy, there are traces of a 'Ractic' language belonging to a pre-Indo-European stock and possessing certain affinities with Etiuscan. 9 Over the middle and lower Po plain, the slow spreading of Etruscan was taking place. In Venetia, Istria, and Carniola, a dialect was spoken that was certainly Indo-European Venetic. Tyrrhenian (western) central Italy constituted the original area of diffusion of Etruscan, an essentially non-Indo-European language with Aegean and Asian affinities. In Latium, there was Latin, to which were probably related the primitive dialects of Tyrrheman southern Italy, from Campania to Calabria. Along the backbone of the Apennines, stretching from Umbria to Lucama and spreading unevenly towards either shore, were scattered those linguistically related, pre-eminently 'Italic' peoples that spoke Umbrian and the Sabellic dialects, from which there derived, after the conquest of Campania at the hands of the Sammtes, the Oscan language ¹⁰ Along the Adriatic shore, in the region of Picenim, there are traces of

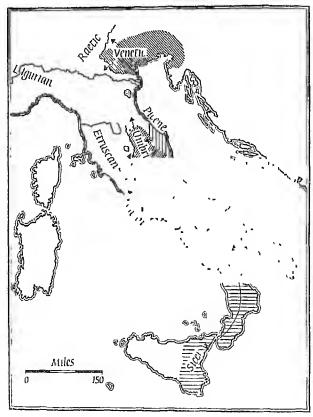


Figure 1 - THE LANGUAGES OF ANCIENT ITALY

Areas speaking a non-Indo-European language are left in white Horizontal hatching indicates western dialects (Latin and Sicel); oblique hatching, falling to the left, dialects of the Umbro-Sabellic group, oblique hatching, falling to the right, Venetic, vertical hatching, other Adriatic dialects

at least two very little known dialects, probably with Indo-European elements, but of uncertain origin In Apulia, Iapygian (or Messapic) was also of Indo-Europeau stock and possessed certain affinities with Illyrian In eastern Sicily, an Indo-European dialect was spoken that possessed certain similarities with Umbro-Sabellic, but also significant affinities with Latin 11 In the western half of the island, in Sardinia and in Coisica, languages were spoken which (though we have no direct supporting evidence) may be considered as non-Indo-European, they were probably related, even though indirectly, to African, Iberian, and Ligurian idioms 12 We should finally mention the languages of colonization Doric and Ionic Greek dialects in southern Italy and Sicily, Punic in the Carthaginian settlements of western Sicily and Sardinia, and finally Etruscan itself on the coasts of Campania and Corsica

Thus, the linguistic picture is one of extreme complexity. We are a long way from the over-simple 'Italic' unity of certain scholars of the past, and we are a long way too from the conditions reigning in other countries, such as contemporary Greece, with its linguistic evenness broken only by dialect variations, quite negligible in most cases and soon destined to be smoothed by the literary κοινή of Attic culture

In attempting to bring a little order into this intricate state of affairs, we must first distinguish those dialects that certainly belonged to the Indo-European stock from those foreign to it or that appear to have been influenced by it only in a limited way. The latter ('Ligurian', 'Raetic', Etruscan, and in all probability the island idioms) belong to the west, whereas the Indo-European dialects occupy the eastern areas of continental and peninsular Italy. The boundary dividing the two groups follows an imaginary line that roughly corresponds to the twelfth mendian, from the Trentine Alps to the mouths of the Tiber, the line is

then carried over to Sicily, dividing the island into two The linguistic, geographic, and historical importance of this fact cannot escape anyone for if we suppose, as everything leads us to suppose, that the non-Indo-European linguistic area is older than the Indo-European area, the latter's position shows very clearly that Indo-Europeanism must have advanced from east to west rather than from north to south

Within the sphere of the Indo-European dialects themselves a classification is both possible and useful ¹³ The independence of Latin and of the Osco-Umbrian group has been definitely demonstrated. All the known Indo-European idioms of Italy can be thus divided into three fundamental groups

- (1) Latin, probably the dialects of the Tyrrhenian zone of southern Italy, and, perhaps, Sicel,
 - (2) Umbrian, the Sabellic dialects, Oscan,
 - (3) Venetic, partly (perhaps) the Picene dialects, Iapygian

The geographic position of these three groups is significaut the first occupies the extreme western or Tyrrhenian regions and is in contact with the non-Indo-European area, the second is spread along the centre of the pennisula following the crest of the Apennines, the third, or eastern group, boiders on the Aduatic The affinities which have been found to exist between Venetic and Latin could be explained by the peculiar position of the former for although it belongs to the Eastern of Adriatic group, it is, like Latin, in direct contact along its western border with the non-Indo-European linguistic area 14 The Adriatic dialect-areas are not contiguous, and, as far as we are able to tell, do not constitute a single linguistic whole Toponymic data, and tradition, refer us to the coasts of Illyria and to the Illyrians, though there is as yet no full agreement amongst scholars on the exact meaning to be attached to the word

'Illyman', especially since present-day Albanian dialects, believed to be its surviving descendants, do not possess any affinities with ancient Venetic or Iapygian. It is probable that ethnic and linguistic influences from the opposite Adriatic shore also exerted themselves on Picenum, where we encounter little-known dialects and where there lived a people which the Umbrian text of the Iguvine Tablets designates by the name of Iapuzci, cognate with the Iapodi of Istria and the Iapygi of Apulia

The area covered by the three Indo-European linguistic groups in Italy makes, in our opinion, the history of their original diffusion sufficiently clear. They are spread on three bands of territory that divide the Italian peninsula longitudinally, thus giving the impression of three successive waves Since the eastern band is contiguous with the Indo-European zones of the Balkan pennisula and the western band borders on the non-Indo-European zone, it is selfevident that the linguistic waves must have spicad from east to west and that the oldest must have been the one to which Latin belongs ('pioto-Latin' according to Devoto's terminology) This in fact concurs with what is known of some of the marginal (and therefore archaic) characteristics of Latin when compared with other Indo-European languages The Umbio-Sabellic wave that followed afterwards must have pushed these peoples back to the extreme margins of the pennsula and of Sicily, placing them in close contact with the surviving non-Indo-European areas and influencing their original languages, as is perhaps the case with Sicel The oldest Umbro-Sabellic occupation zone was in the southern central Apennines and it is from this area that, in proto-historic and historical times only, speakers of these dialects spread northwards towards Romagna, westwards in the direction of Latium and Campania, and southwards to the extremity of the peninsula Contrary to common opinion (established on the strength of the Pigorinian theory

and still held to-day by some scholars) there is no certain trace of the presence of Umbro-Sabellic peoples in noi thern Italy before the Umbrian invasions of historical times. We have therefore no concrete proof of their having immigrated over the Alps. The hypothesis that makes them cross the Adriatic from the Balkan pennisula is far more likely to be true. That this was possible is proved by the third linguistic wave which our linguistic outline has caught, so to speak, in the act of crossing the Adriatic, having already established budgeheads on the Italian shores (Apulia, Venetia and, perhaps, Picenum) while its bases are still on the Illyrian shore opposite.

The problem of the classification and the diffusion of the Indo-European languages of Italy may be further complicated by the recently examined likelihood of yet other Indo-European linguistic currents finding their way (in presumably very ancient times) to the peninsula 15 This eventuality should be considered in connexion with the concept of 'Proto-Italics' put forward by Devoto, though it is a cultural rather than a linguistic concept. At any rate it is important to bear in mind that the structure of these languages and dialectal variations of historical times (Latin. Oscan, Umbrian, etc) cannot without great difficulties be referred back to prehistoric times, i.e. to times when the Indo-European linguistic prototypes were introduced into Italy. It is likely that the historical idioms attested through inscriptions are only the culmination of a long and complicated process of concentration and specialization on the part of linguistic currents only approximately identifiable, of which, for various reasons, some may have developed in vigorous fashion, others may have been considerably mingled and altered, while yet others may have completely disappeared This supposition is strengthened by analogy with events occurring in historical times, when we see the Oscan idionis impose themselves over southern Italy only

to be submerged, together with their neighbours, by their sister Latin

The arrival in Italy of the various Indo-European linguistic waves obviously presupposes an earlier non-Indo-European phase But since the latter is a good deal older than the adoption of writing, we can only form an idea of it from the languages (i e Etruscan) of the western zone (though these are hardly better known), and from toponymy, 1 e the study of place names, which often stubbornly resist linguistic change and evolution. This type of research is of course extremely difficult, it is impossible to be too cautious, and results are always uncertain and subject to revision The latest 1 esearches however seem to arrive at the recognition in the Mediteiranean linguistic substrata of the Italian region of three sufficiently well-defined types a Libyco-Iberian group in the islands, a 'Ligurian' group in northern Italy, and a third, 'Tyi rheman' or 'Raeto-Tyrrheman' in the eastern Alps, in the lower Po valley and over the rest of the peninsula 16 The latter type is thought to be mainly related to the non-Indo-European languages of the Aegean basin and of Asia Minor, whereas the first two groups ought probably to be connected with the primitive idioms of Europe and western Africa The arrival on the scene of the Indo-European languages from the East would then have pushed the older languages (Ligurian in the north-west and 'Tyrrhenian' in Tuscany) towards the western edge of the Italian peninsula It is also possible however that the east-towest movement of the 'Tyrrhenian' linguistic wave might be due to causes analogous to those that brought about the great speed of the Indo-European languages in Italy.17

Bionze and Iron Cultures in Italy

Such is the broad outline of the linguistic prehistory of Italy sketched on the basis of reliable factual data. It gives us no

indication however as to when or how the Indo-Europeanization of Italy took place, the process, that is, by which the peoples of historic Italy were first formed. It only provides us with a relative chronology of events, and not with the absolute chronology we need in order to localize them in history, nor does it explain the actual mechanism of linguistic transformation, whether it was due to large migrations, to a slow infiltration, or to cultural or political influences. ¹⁸

We should therefore also examine the question of the Italian prehistoric cultures, fixed from the preconceptions of the Pigorman reconstruction. But let us first of all note the birth of a new method in ethnological and palethnological research in opposition to the old evolutionary and typological method we refer to the historico-cultural method first introduced by F Grabuer and by Father W Schundt Cultural facts are no longer studied on the basis of an a prior supposition that a general and continuous evolution took place from simple to complex forms. The new basis assumes that every centic of culture created its own peculiar conditions of life, and that the genius of single individuals may have achieved in ecitain places conquests and inventions that later became general, while in other places very ancient or even primitive forms of life may have survived for a long time Once this is assumed, it is certainly not a given type of object that will furnish any precise idea of the age to which it belonged An ordered classificatory system such as the one elaborated by Montelius must of necessity be invalidated by the possibility that cultures of a more archate type may survive other more progressive types Instead of a general and continuous development, a new concept has been evolved, based on presentday observations, especially amongst primitive peoples. that of centies of development spreading their innovations and civilizing influence in surrounding areas to a greater or

lesser degree Instead of the idea of transitional cultures linking one phase to the next, we now have that of cultures uniting elements that originated in several different centres, or successive irradiations from the same centres ¹⁹

It is obvious that once the problem is set in this way we can no longer speak of a regular succession stone age, bronze age, iron age, except on the broadest lines of time and space Whercas the East (Egypt and Mcsopotamia) rapidly developed an early civilization that from the beginning of the third millennium B.C. transformed its ancient stone and acneolithic cultures into an advanced bronze culture that included cities, icligious monuments, complex political organizations, writing, scientific, and artistic documents, etc, the majority of the inhabitants of Europe were to live for a long time yet at the stone age level, with rare influxes from the East and only a very limited use of copper weapons and instruments. In Italy the actual bronze culture spread slowly, perhaps only as a result of the effulgence of the Aegean civilization which had as its first and most resplendent centre the island of Crete One can only speak of a true bronze age in Italy during the second half of the second millennium B C, and it is possible that acricolithic cultural traditions thrived on in secluded areas up to the end of the bionze age Similarly, in an isolated territory such as the island of Saidinia, the iron age was not even able to establish itself, so that the Saidmians lived at the bionze culture level till they were conquered by the Romans, duing the third century B C.

Aeneolithic culture itself varied greatly from region to region, whereas the 'Apennine' bronze culture possesses a relatively uniform character in central and southern Italy it appears to have been especially vigorous in the Adriatic regions. Its rainfications are found in the direction of northern Italy, Umbria, Tuscany, and Campania, whereas on the Apulian coast, in Sicily and in the Lipari islands the direct

influence of Mycenaean culture can be detected. The latest phase of the bionze culture, following its Apenninic flowering, appears to be represented in southern Italy (and in the Lipari islands) by a cultural phase that has received the name of 'Ausonian'. The Po valley displays the phenomenon of the terremare which, as stated before, appears to have been geographically rather circumscribed it is probably also late in character and is related on the one hand to forms of life belonging to the Alpine lake-village system (Polada culture) and on the other with the late Apenuanic and 'Ausonian' cultures

But the different regions of Italy present notable variants only with the appearance of iron culture, characterized by the spread of the use of the new metal alongside bronze, in the fashioning of aims and tools and by the use of geometrical decorative patterns with a preference for the straight line It corresponds to a phase of history that followed the cud of the Mycenaean civilization of Greece (the so-called geometric period), and represents the beginning of the cultures of the Italian peoples of historical times 21 In Italy, as also in central and western Europe, its establishment took time in becoming effective, its progressive penetration amongst the late bronze cultures varied from place to place.22 The principal regional varieties of the Italian iron culture are: (1) the northern cultures of Golasecca (Liguria, Piedmont, and Lombardy) and of Este (Venetia), (n) the 'Villanovan' culture of Etruria and Aemilia, (iii) the Latian culture, (iv) the 'eastern' culture of Umbria, Picenum and Sammum and the Apulian culture, (v) the 'southern' culture of Campania and Calabria, (vi) the Sicel culture

The question of funerary rites is of particular interest to the study of this period. Until then in Italy the dead were buried in little grottocs or in graves. Towards the end of the bronze age, corresponding with the last phases of the terramara and 'Ausonian' cultures, there began to appear

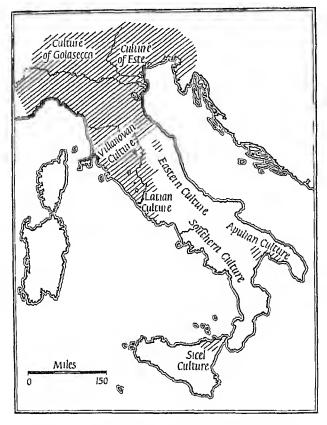


Figure 2 -- THE CULTURES OF PROTO-HISTORIC ITALY

The cross-hatched areas are those where cremation rites prevailed,
areas left in white correspond to inhumatory customs

groups of tombs with terracotta utns containing the ashes of the cremated dead. They are not only met in the Povalley, but also in the extreme south of Italy (Torre Castellucia, in Apulia), and their presence proves the coexistence of a cremation 'current' of continental origin related to the

Urn-fields of Europe and of another no less ancient current that reached the shores of Italy from the sea and that has left its traces from about the end of the bionze age to the beginning of the non age in various coastal areas of the peninsula (Pianello della Genga in the Marches, Timmari in Apulia, Milazzo in Sicily, together with some traces in Latium and Etruia) In the period when the iron cultures reached their full development, we find an area where the two lites of cremation and inhumation coexisted, cremation predominating. This area included the northern, the 'Villanovan', and the Latian cultures, that is the whole of north-west Italy Another area, including the 'eastern', 'southern', and Sicel cultures remained faithful to the inhumation rite, here cases of eremation were rare. An intermediary strip between the two areas stretched from north to south along a line running from Romagna, across Umbria, to reach the sea at the southern end of Latium

The 'Villanovan' culture, characterized by the use as ossuaries of terracotta vases in the shape of a double cone, presented other analogies with the northern cultures, the latter seem to have been greatly influenced by the 'Villanovans' (especially by their more evolved aspects), and so may be considered in a general way as being chronologically more recent The Latian culture had strong affinities with the 'Villanovan', but it was mainly related to the 'southern' culture whose northernmost branch it was, notwithstanding their different funcial rites Both the 'southern' and the Sicel cultures developed when Hellenie influences first made their appearance, either at the same time as, or immediately preceding the earliest colonizations of southern Italy and Sicily Finally, the 'eastern' culture, the most widespread of all, presented a great many similarities to the Apennine bronze culture that preceded it; it occupied most of its territory and in certain aspects represented a local development. It was prolonged to the south into the Apulian culture which, however, possesses characteristics of its own and appears to be related to cultural manifestations on the opposite shore of the Adriatic 'Oriental' cultural influences may also be found on the Tyrrhenian shore, especially in the area where the 'Villanovan' culture met that of Latium (Tolfa)²³, the Apulian culture on the other hand, with its characteristic painted pottery, tended to expand towards the Tyrrhenian coasts of Lucania (e.g. Palmuro)

The transformation of the non cultures into the full civilization of historical times was accompanied by a process of internal development which stood out most clearly in Etrura. For it was here that a great flowering of civilization occurred, ushered in by favourable economic and social conditions and by the influence of the highly-evolved societies of the eastern Mediterranean. In southern Italy and in Sicily the mature civilization of Greek colonists superimposed itself on the native one without however destroying it, but transforming it little by little Elsewhere and especially in northern Italy, in the Apennines and on the shores of the Adriatic, non age cultural conditions persisted for a long time, with few innovations, right up to the time of the Roman conquest during the fourth and third centuries B.C.

The Problem of Chronology

Closely related to the review of archaeological data belonging to Italian protohistory is the problem of chronology Except in the case of the more recent facts, chronology can only utilize, owing to the lack of written documents, elements provided by the comparison of types of objects and patterns belonging to other civilizations to which an approximate date at least can be given, i.e. the Egyptian and Aegean civilizations of the eastern Mediterranean. There are in fact many cases of isolated influences, even at times of direct importation of objects from the East, and during the

later phases of the non age culture these influences became more and more frequent till they produced the characteristic 'orientalizing' civilization, that spread from southern Etiuna.

According to calculations that are still generally accepted (based for the older period on the chronology of the Aegean civilization and for the more recent one on that of archaic Greece), the first stages of the bronze age in Italy have been assigned to the beginning of the second millennium BC, those of the iron age to about the year 1000, and the establishment of the orientalizing civilization in Etitua to about the year 700 B C The latest studies and investigations have proved that the flowering of the Apenninic and Sicel bronze cultures coincided with the later phases of the Mycenaean civilization in Greece 24 This probably means that the aeneolithic culture lasted in many parts of Italy till the second half of the second millennum and that the full establishment and final phases of the bionze culture should be assigned to the centuries immediately preceding and following the year 1000 B.C. The appearance of the iron cultures in central and southern Italy may be placed between the end of the muth and the beginning of the eighth century, their eastern and northern diffusion probably took place during the eighth and seventh centuries. The first evidence of cremation as a funeral rite in Italy is also attributed to the beginning of the first millennium. And by the seventh and sixth centuries appeared the first inscriptions; these bear certain witness to the presence of the peoples of ancient Italy in those centres they occupied in historical times.25

Formation of Historical Peoples

We have now examined in the light of the newest discoveries and criteria the linguistic and archaeological data of the problem that confronts us, and we can without more ado establish a certain number of points. There is first of all no possibility of identifying the Italic peoples with northern invaders inti oducing ciemation as a funcial lite. In Italy the Indo-Europeanization movement travelled from east to west and its beginnings must have been, without a shadow of doubt, older than the diffusion of the new 11te But of far greater import is the singular and incontrovertible fact that the two linguistic and cultural maps of proto-historic Italy (cf. p 26 and p. 35) do roughly coincide along the longitudinal line that divides the peninsula into two, from Romagna to Latium, leaving to the east an Indo-European linguistic area with inhumation as its prevalent funeral rite, and to the west a non-Indo-European linguistic area where it was cremation that prevailed This fact radically invalidates the equation Italic peoples=ci emation peoples. It is haider to explain why the new rite should have been adopted mainly in a region inhabited by peoples belonging to the oldest linguistic stock This may have been due to peculiar social and religious conditions or criscs, to external influences or internal migrations. In any case the problem very closely concerns the question of the origin of the Etruscans, to be dealt with in the next chapter.

If the peoples of Italy may be considered as already established in their historical centres at the time of the spreading of the iron age cultures (as is proved by inscriptions belonging to a slightly later date), it is obvious that the Indo-Europeanization of Italy belongs to a very remote age. Now it is worth noting that the areas in which the Italic Indo-European languages first established themselves (i.e. southeastern Italy) possessed a distinctive cultural unity not only during the non age, with its 'eastern' culture and the inhumation rite, but even in the bronze age, with the Apenninic culture whose most important centres were in the heart of the pennisula and on its Aditatic slopes, and the succeeding 'Ausonian' culture dominant in the south. The

picture of an Apennunic bronze culture slowly conquering Italy and spreading its influence towards the Tyrrheman shores coincides remarkably well with the picture we may draw of the east-to-west advance of Indo-European speakers. Everything leads us to believe with the latest supporters of the anti-Pigorinian reaction, that the Apenninic culture mirrors, in the domain of external historical manifestations, the formation of an Italic ethnos.

But at this point to identify the cultinal phenomena with the linguistic phenomena in question (i.e. to believe that the manifestations of the Apennine culture mark the appearance of Indo-Europeans in Italy) would mean repeating the mistake made by the old theorists, though in a different direction. It has been proved that in certain sites such as the great prehistoric centre of Matera in Lucania the development from aeneolithic to bionze culture was unniteiripted On the other hand Sicily showed a cultural dichotomy between its eastern and western halves (the two areas inhabited in historical times by - probably - non-Indo-European Sicans and by Indo-European Sicels) while still at the aencolithic stage. It is likely that the diffusion of the oldest ('proto-Latin') Indo-European wave took place before the appearance of the bronze culture in Italy it may even go back to before the beginning of the second millenmum B C. Towards the end of the bronze age, the region occupied by these peoples coincides fairly exactly with that of the so-called 'Ausonian' culture The Umbro-Sabellic wave established itself most probably within the compass of the Apenninic culture

This complex interweaving of linguistic and cultical phenomena and the long duration of the processes of penetration and establishment of the Indo-European languages on Italian territory are in a way sufficient to show that the obscure phenomenon of the Indo-Europeanization of Italy was substantially different from the rather over-simplified

concept of a migration on the part of one or more peoples, so deat to the hearts of scholars of past generations. To come nearer to the truth, we have to imagine extremely varied, slow and complex changes, to whose final phases (the expansion of the Umbro-Sabellians) history is a witness. A reconstruction based on the analogy of such final phases may then perhaps be attempted it should take into account the effect of various other possible factors such as conquests, partial displacements, cultural influences, etc., upon the broad picture presented by the attraction exerted by culturally more evolved territories upon more warlike and ruder peoples

In any case the individuality of the various peoples of Italy was already evident in the main at the time of the diffusion of the non cultures. The cultures of the Tyrrheman coastal strips (Latian, 'southern', Sicel) doubtless belonged to the Latin-Sicel peoples 26 The 'eastern' culture is proper to the Umbro-Sabellians, and its western ramifications correspond to the Umbro-Sabellic linguistic influences in Latium and in Campania, culminating later in historical tunes with the ethnic migrations of the Volsci, the Aequi and the Samutes towards the Tyrrheman shores The 'Villanovan' culture coincides broadly with the area inhabited by the Etruscans in historical times. The Golasecca culture was inherited by the Ligurians, that of Estc, by the Veneti To this period in fact may already be attributed the first settlements of speakers of Adriatic Indo-European dialects on the eastern shores of Italy, to the very flourishing culture of the Marches there corresponded the Picenes, while the Apulian culture together with its variants belonged to the Iapyg1 (Daumans, Peucetians, and Messapians)

NOTES

- 1. Romische Geschichte, 7th edition, 1881, pp 44 ff
- 2 Die vorklassische Chionologie Italiens, 1912
- 3 For more details see especially W Helbig, Die Italiker in der Po-Ebent, 1879
- To mention only more recent works, cf E Taublei, Terremare and Rom, 1926, V Bisanoff, Pomerum palatinim (in Memorie della R Accademia dei Lincei, 1939) The theory is exhaustively criticized by P Barocelli in Bulletimo della Commissione Archeol comunale, LXX, 1942, pp 131 ff
- 5 On this subject as a whole, see U Rellini, Le origini della civiltà italica, 1929, Recenti studi sulla civiltà enea in Italia (XXVIII Riumone della SIPS, vol IV, pp 343 ff), M Pallottino, L'origine degli Etruschi, 1947, pp 108 ff, G Patrom, La preistoria (Stona politica d'Italia), 2nd ed., 1951, pp 612 ff On the subject of the terremare and their chi onology, see G Saflund, Le tenemare delle provincie di Modena, Reggio Etinilio, Parma, Piacenza (Acta Instit Rom Regin Succiae, VII, 1939) his conclusions however are not wholly acceptable of U Rellini in Bulletinio di Paletnologia, new series, III, 1939, pp 114 ff
- 6 On the ancient peoples of Italy, see J Whatmough, The Foundations of Roman Italy, 1937, A Furumark, Det aldsta Italien, 1947, M Pillottino, Popolazioni storiche dell' Italia antica, in Ginda allo studio della civiltà romana antica, 1952, pp 71-90, L Pareti, Storia di Roma e del mondo romano, 1952, pp 63 ff
- 7 The elements for such a reconstruction are now gathered in V Pisam, Le lingue dell' Italia antica oltre il latino, 1953, the reader is referred to the bibliography of this work for both ancient and recent publications on the single languages, with the exception of a few additions which will be found in our notes
- 8 Cf P Kietschmer, in Glotta, XXX, 1943, pp 203 ff, on the Lugurians in general, both as to their language and history, and their relations with the other ancient peoples of Italy, see also M. Pallottmo, Il problema dei liguri nella formazione dell' ethnos italico, in Atti del I Congresso Intera di Studi Liguri, 1952, pp 83 ff
- 9 V Pisani and P Kretschmer consider Ractic to be a pre-Indo-European language distinct from Etruscan though related to it. On the other hand C Battisti (in Studi Etruschi, xviii, 1944, pp. 199 ff, xix, 1946-7, pp. 249 ff) tends to see in it the direct and late influence of historical Etruscan, thus following tradition as stated in Livy V,

- 33 (Livy's quotation is given in Chapter IV) Other authorities (cf E Vetter, in Glotta, XXX, 1943, pp 75 ff) attempt to include Raetic within the Indo-European framework
 - 10 E. Vetter, Handbuch der Italischen Dialekte, 1, 1953
- 11 V Pisani, in Sulla lingua dei Siculi, in Bollett del Centro Studi Filol e Linguistici Siculiani, I, 1953, pp 5 ff, now confirms the doubts already expressed elsewhere on a specific Siculo-Latin relationship commonly accepted by scholars
- 12 Foi Sardina, see M Pallottino, La Sardegna miragica, 1950, pp. 22 ff, and bibliography, p 28
- 13 In addition to the works mentioned on p 42, notes 6 and 7, see especially, G Devoto, Gli antichi Italici, 2nd ed., 1951, pp 41 ff, with bibliography on pp 62 ff.
- 14 F Altheim presupposes the existence of a primitive Latin substratum that extended from the Euganean region to the Val Camonica, this would later have been covered by the Venetic stratum of Illyrian origin (Romsche Geschichte, 1, 1951, pp 14 ff, where references to previous studies will be found) This hypothesis rests upon no scrious foundations
- 15. See G Devoto in Studi Etruschi, XIX, 1946-7, pp 296 ff, and Gli antichi Italici, 2nd ed, pp 51 ff, and pp 65 ff
- 16 Cf G Devoto, Storia della lingua di Roma, 1940, pp 37 ff, B Gerola, Substrato mediterraneo e latino (in Studi Etruschi, XVI, 1942, pp 345 ff), P Kretschmer, Glotta, XXVIII, 1940, pp 231 ff; XXX, 1943, pp 84 ff
- 17 Whether it be considered as a penetration by way of land routes from the Danubian region (P. Kretschmer, Glotta, XXX, 1943, pp 104, 199, 168 ff, 213 ff), or whether it be admitted as a coastal infiltration from the Eastern Mediterianean basin, in which case it would partly link up with the tradition and belief of an Aegeo-Asiatic origin of the Tyrrheinans and the Pelasgians, a theory that will be found discussed on pp 53-63
- 18 The hypothesis of a slow cultural infilitation (of linguistic ferments', as its author designates them, contrary to the old theory of invasion) is mainly due to G Patroni (Espansioni e migrazioni, in Archivio Glottologico Italiano, XXXII, 1940, pp 21 ff) A critical examination of this hypothesis may be found in G. Devoto, Studi Etiuschi, XVI, 1942, pp 409 ff, and in Gli antichi Italici, 2nd ed, pp 67 ff The idea of a political influence on the other hand has been elaborated on the basis of C Julian's theories by L Homo, in his work L'Italie primitive et les débuts de l'impérialisme romain, 1925, pp 58 ff The traditional 'invasion' theory is substantially restated by

- F Matz in Nene Jahrbitcher für Antike und dentsche Bildung, 1, 1938, pp 367 ff, 11, 1939, pp 32 ff, and Klio, XXXV, 1942, pp 299 ff, by H Krahe, Die Indogenuanisierung Griechenlands und Italiens, 1949, by F Althom, Romsche Geschichte, 1, pp 13 ff and by other, but especially German, scholars
- 19. On the historico-cultural method, cf G Montandon, Tialté d'ethnologie culturelle, 1934, pp 26 ff, W Schmidt, Handbuch der Methode der kulturhistorischen Ethnologie, 1937 On its applications in the field of pre- and proto-listory, see P Laviosi Zambotti, Origini e diffusione della civiltà, 1947, B Pace, Dubbi metodologici e ipotesi di lavoro per la cionologia delle civiltà protostoriche, in Atti del I Congresso Interni di Preistoria e Protostoria Mediterianea, 1952, pp 265 ff On Italy in particular, see B Pace, Arte e civiltà della Sicilia antica, 1, 1935, pp 142 ff, M Pallottino, Sulle facies culturali arcaiche dell' Etruria, in Studi Etruschi, XIII, 1939, pp 85 ff
- 20 L Bernabò Brea, Cuviltà presstoriche delle isole eolie, in Archivo di Preistoria Levantina, III, 1952, pp 69 ff
- 21 On the manifestations of the iron cultures of Italy, cf F v Duhn, F Messerschmidt, Italische Giaberkunde, I, 1924, II, 1939 Cf also F Messerschmidt, Bionzezeit und frühe Eisenzeit in Italien, 1935, and U Rellini and G Saflund in Studi Etruschi, XII, 1939, pp 9 ff
- 22 We are still a long way from a definite settlement of the chronological relations between the first manifestations of the iron cultures of Italy and the northern and north-eastern civilization areas of the late bronze age (a so-called transitional phase Lausitz, Urnenfelder) or of the iron age (Hallstadt, Danubian cultures, etc.) Many scholars, the Germans in particular, believe in the derivation of the culture of the Italian cremation peoples from transalpine cultures. In fact, however, we possess no definite evidence by which to determine the absolute chronology of transalpine cultures and thereby establish definite priority over the Italian parallels. The recentness of Hallstadt is now universally accepted (N Åberg, Bionzezeitliche und Fruheisenzeitliche Chronologie Italien, 1930) In southern Gaul, the 'transitional' manifestations of the Unenfelder (urn fields) culture now appear to be contemporary with the beginnings of Ionic colonization (sixth century BC) of Gallia, 1, 1943, pp 5 ff For European and Italian cultures of the late bronze age and early iron age and their inter-relations, cf E Dunareanu-Vulpe, L'espansione delle civiltà italiche verso l'oriente dannbiano nella prima età del ferro (m Ephemeris Dacoromana, III, 1925, pp 58 ff) as well as Aberg's work referred to above, G von Merhart, Donaulandische Beziehungen der fruheisenzeitlichen Kulturen Mettehtaliens, in Bonner Jahrbucher, 147,

1942, pp 1 ff. C F C Hawkes, From Bronze Age to Iron Age: Middle Furope, Italy and the North and West, in Proceedings of the Prehistoric Society for 1948, pp 196 ff, G Kossack, Problem cronologic della prima età del ferro in Italia e nell'Europa Centrale, in Atti del I Congr Intern di Preistoria e Protostoria Mediterranea, 1952, pp 368 ff (with divergent views on the subject)

23 Such cultural influences, which often possess an archaic flavour, have been considered (most probably in error) as manifestations of a chronological 'transition' from bronze to iron age of M Pallottmo, Sulle facies culturali arcaiche dell' Etruria, in Studi Etrusclu, XIII, pp 85 ff

24 B Pace, Arte e civiltà della Sicilia antica, 1, 1935, pp 142 ff, G Buchner, Nota preliminare sulle ricerche preistoriche nell'isola di Ischia, in Billetino di Paletnologia, 1936-7, pp. 78 ff)

25 For the chronology of the begunings of the iron age in Italy, see (in addition to the studies quoted on p 44, notes 21 and 22) Å Åkerstrom, Der geometrische Stil in Italien, 1943, M Pallottino, Nuovi orientamenti sulla cronologia dell' Etruria protostorica, in Rendic della Pontificia Accad di Archeologia, XXII, 1946–7, pp 31 ff, C F C Hawkes, Chronology of the Bionze and Early Iron Ages, Greek, Italian and Transalpine, in Atti del I Congr Intern di Preistoria e Protostoria Mediterranea, 1952, pp 256 ff

26 Cf M Pallottino, Appunti di protostoria latina ed etrusca in Studi Etruschi, XIV, 1940, pp 27 ff, G Devoto, Protolatini e Tirreni, in Studi Etruschi, XVI, 1942, pp 409 ff

THE PROBLEM OF ETRUSCAN ORIGINS

The Present State of the Question

THE problem of the origin of the Etruscans was first formulated by Dionysius of Halicarnassus, a Greek historian of the Augustan age, who devoted six chapters (xxv-xxx) of the first book of his Early History of Rome to a treatment of the question. With the critical means at his disposal he refuted the theories that identified the Etruscans with the Pelasgians or with the Lydians and declared himself favourable to the hypothesis that they were a people 'who had not come from outside, but were indigenous', and whose name was supposed to be Rasenna.

Before him, opinions cuirent as to the origin of the Etruscans did not, so it seems, possess a scientific basis Like all views on the origins of peoples and cities of the classical world they were on the border-line between history and myth, for the most part seeking their justification in etymological and onomastic similarities thus the origins of Rome and of the Latins were taken back to the Trojans by way of Aeneas' wanderings In the case of the Tyrrhenians (i.e the Etruscans), there had been talk of an eastern origin - Lydia, 111 Asia Minor - and of an oversea migration led by Tyrrhenus, the son of King Atys of Lydia, to the Italic territory of the Umbrians (Herodotus, 1, 94), they had also been identified with those mysterious nomads the Pelasgians (Hellanicus, in Dionysius, I, 28), or again there had been the theory of a migration of Tyrrhenus with the Pelasgians, who had already colonized the Acgean islands of Lemnos and Imbros (Anticleides in Strabo v, 2, 4) The Lydian origin

of the Etiuscans was accepted without difficulty, and became a common motif in classical literature. Virgil speaks indiscriminately of Lydians or Etruscans. Dionysius of Hahcainassus also stated that some authoritics suspected them of being indigenous to Italy. But only Dionysius gathered the various opinions together, sifted them, and sought to prove that the Etruscans were autoclithonous, basing his contention on their extreme antiquity and on their cultural and linguistic isolation amongst the various peoples of whom he had knowledge

The problem has been taken up again in modern times with particular sharpness and polemic vigour, degenerating at times into sterile debates on preconceived theses. At first only classical texts were used as a basis for discussion, later, archaeological and linguistic data were also enlisted.1 The first stage of the discussion occupied the whole of the eighteenth and the first half of the nineteenth century and was led by N Fréret, B G Niebuhr, and K. O. Muller, who supported Dionysius of Halicarnassus' theory against the Asiatic origin tradition transmitted by Herodotus But whereas Dionysius had given positive arguments in support of his theory, modern scholars particularly stressed the negative aspect of his criticism and, basing themselves on the analogy of the name Rasenna (which Dionysius had attributed to the Etruscans) with that of the Alpine Raetians, imagined the Etruscans to have originally descended from the Alps It is interesting to note that right from this moment the problem of Etruscan origins was considered as being one of provenance, and not of ethnic formation as is usual when nations belonging to historical times are being studied This polarization of the problem weighed heavily (except in a few rare cases) upon the whole future development of the discussion

The success of comparative linguistics in establishing the relationship of a group of languages which it called Indo-

European; the discussions on whether Etruscan did or did not belong to the Indo-European group and, more particularly, to its Italic sub-group, the attempts to relate Etruscan with the non-Indo-European languages of the Caucasus and of Asia Minor, the discovery on the island of Lemnos of an inscription written in a dialect remarkably close to Etruscan, the identification (based chiefly upon toponymic data) of a Mediterranean linguistic substratum over which the Indo-European languages are thought to have spread, leaving here and their linguistic islands belonging to older stocks these were the stages of linguistic research that added gradually more and more weight now to one now to the other thesis that sought to explain the origin of the Etruscaus.

The same may be said for the data provided by archaeological discoveries. At first, these were largely fortuitous, but after the first half of the nmetecnth century they were the result of excavations conducted with increasing enthusiasm in the territory of Etiuria and in neighbouring areas They revealed the existence of an Etruscan civilization, ethnically defined by inscriptions in Etruscan, that began to appear in the seventh century B.C. and lasted up to the beginning of the Roman Empire. Its area included Etruria itself (northern Latium and Tuscany), Campania, and the eastern half of the Po valley. The oldest phase of this civilization, characterized by a strong influx of oriental clements and known as a result as the 'orientalizing' period, merged at first with the 'Villanovan' iron culture We have already described in Chapter One the manifestations in Italy of the fron age and of the preceding bronze age. As for the funerary rite in Etruria, the prehistoric period (aeneolithic and bronze cultures) is exclusively inhumatory, the subsequent 'Villanovan' iron culture predominantly crematory, and the orientalizing phase that followed in southern and coastal Etruria again inhumatory The subsequent stages of the Etruscan civilization saw the coexistence of both rites, but inhumation predominated in the south and cremation in the north. It is worth recalling that in Rome too both rites lived side by side, strongly linked to family traditions the great prevalence of cremation at the end of the republic and during the first century of the empire was followed in the second century A.D. by the general adoption of inhumation, though no ethnic transformation accompanied this change.

On the basis of the data provided by literary tradition, linguistic comparison, and the interpretation of archaeological discoveries, a great many theories have been put forward since the end of the last century. These may be grouped within three main systems the first takes up and develops the traditional thesis of antiquity and ascribes an eastern origin to the Etruscans, the second follows the teachings of Niebuhr and Muller and believes the Etruscans to have descended from the north, and the third, the most recent, attempts to uphold Dionysius of Halicarnassus' theory on Etruscan autochthony by seeking their origin amongst the oldest ethnic substitute of Italy

Of the three theses – which we shall respectively label oriental, northern, and autochthonous – the best known and most accepted is indoubtedly the first. It has been especially dear to those numerous archaeologists who have devoted themselves to the study of the antiquities of protohistoric Italy. These scholars have been greatly struck by the coincidence of traditional data with the orientalizing phase of the Etruscan civilization that appeared on the Tyrrheman shores between the eighth and seventh centurics B C as a sudden flowering of civilized life in great contrast with the apparently backward manifestations of the preceding 'Villanovan' non culture. They were also struck by similarities in religious rites, such as the change-over from cremation to inhumation. Edoardo Brizio in

1885 was the first to formulate this theory on a scientific basis he identified the Eti uscan invade is with the importers into Tuseany and Aemilia of the orientalizing and later of the Hellenistic envilvation, and recognized in the 'Villanovan' cremation peoples the Umbiians of Herodotus, 1 c the Indo-European Italic peoples Amongst the most important followers of Brizio's thesis were O Montelius, B Modestov, G Koite, G Ghirardini, L Maiiani, A della Seta, P Ducati, G. Pationi The oriental thesis also appealed to many non-specialists . (archaeologists and linguists) who were attracted by the authority of tradition, the simple explanation of certain 'oriental' characteristics of the Etruscan civilization, the remarkable onomastic similarities between Etiusean and the languages of Asia Minoi (first noticed by G. Heibig), and by the still plainer linguistic relationship linking Etruscan with the pre-Hellenic language of Lemnos Slightly different theories were put forward by E Pottier, who believed in the airival of the Etruscans by sea, but by way of the Adriatic instead of the Tyrrhenian, and by F. Weege, who though also of the opinion that the Etruscans had reached Italy via the Adriatic dated their arrival during the second millermium B C. F Schachermeyer and E Bulanda held that the Etruscan invasion from the East did not correspond exactly to the orientalizing period but took place in several waves, the oldest of which they ascribed to about the year 1000 BC The thesis of a Tyrrheno-Pelasgian nugration to Italy during the bronze age (and of a partial return by sea towards the Aegean) has been recently taken up by J Beraid 2 A confirmation of these oriental connexions might be the identification of the Etiuseans or Tyrrhenians with the Tis w mentioned in Egyptian hieroglyphs, i c with one of the seafaring peoples who attempted an invasion of Egypt under the Pharaohs Amejnoptah and Rameses III, between the years 1230 and 1170 B C.

The 'northein' theory, though continuing Niebuhr's and Muller's hypothesis, based itself principally upon the archaeological discoveries that brought to light the bronze age terramara culture, linking it to the cremation cemeteries of northern Italy and to other iron cultures with cremation rites in central Italy. As we have already seen, they suggested to the archaeologist W Helbig and to the Italian palethnologist L Pigorini the idea of peoples descending from the north and of their subsequent historical development in central Italy. These tribes were thought to have included both the Italic and the Etiuscan peoples, for no clear ethnic or linguistic distinction had yet been made between them This theory was further strengthened by the fact that authoritative linguists such as W Corssen and E. Lattes were convinced supporters of the Italic nature of the Etruscan language Helbig thought there was a direct contimuity, with no important breaks, from the terramara culture to the Etruscan civilization of historical times, via the 'Villanovan' and the 'orientalizing' phases

The 'northern' theory greatly appealed to many archaeologists and historians, some of whom however (e g F von Duhn and G. Koite) later went over to the 'oriental' theory But the profound ethnic and linguistic differences between the Italic and the Etruscan peoples could no longer be ignored This led the historian Gaetano De Sanctis to modify Helbig's thesis he saw in the Etruscans the new northerners that had brought over with them the cremation rite, and in the Italic peoples the aeneolithic groups that had already settled in the centile of the peninsula Luigi Pareti on the other hand distinguished an early Indo-European wave (the native aencolithic inhabitants of Italy), a late Indo-European wave (the non age cremation peoples other than the 'Villanovans', 1e those possessing the 'castern' Italic and the Latian cultures, which Pareti connects with the culture of Pianello della Genga), and finally

the ethnic nucleus of the Etiuscans (the actual 'Villanovans' who derived their culture from that of the terramara and the pile-dwellings of northern Italy). On the linguistic plane, an examination of the 'northern' theory should also take account of P. Kietschmer's hypothesis that the Etiuscans belonged to an ethnico-linguistic 'Raeto-Tyrrhenic' or 'Raeto-Pelasgic' group that originally spread from the Danubian region of the Balkans towards Greece and Italy 3

The third, or 'autochtonous' theory, foreseen by the historian E. Meyer, was elaborated in the field of archaeology by Ugo Antonielli, during the last decades it has been especially well received by linguists as eminent as Alfredo Trombetti and Giacomo Devoto, who expounded it in detail in the first edition of his book Gli anticlii Italici (1931). It does in fact lest upon a linguistic concept of the Etruscan nation the links that connect Etiuscan with the pre-Indo-European languages of the Mediterranean tend to make it appear rather as a relic, as an ethnic island of very ancient peoples isolated by the flood of Indo-European speakers, just as the present-day Basques of the Iberian peninsula represent the last-surviving reinnants of primitive Hispanic populations in a sea of Romance speakers. And in fact, as we have seen in our pieceding chapter, the toponymy of our area seems to bear evidence to the existence in the peninsula of a linguistic stratum older than the Italic dialects and akin to Etruscan and to the languages of Asia Minor, a stratum conventionally defined as 'Tyriheman' The Etruscans would then have been a western concentration, under the pressure of Italic invaders, of elements belonging to this primitive layer. They would also naturally have received important racial and linguistic Indo-European contributions From the archaeological (1 e cultural) point of view, the earliest ethnic layer would have been that of the aeneolithic inhumators, these would then have been submerged by the Italic or proto-Italic cremation peoples.

giving use to the Etruscan nation of historical times, i.e. the consolidation of the original elements of the primitive stock under the cultural influx of the East

The Theory of Oriental Provenance

Each of the theories ontlined above seeks to explain satisfactorily the data obtained from tradition, from linguistic research, and from archaeological discoveries, so as to reconstruct the sequence of events that led to the establishment and development of the Etruscan people. They are in fact ingenious combinations of the various known elements, but satisfy only partially the requirements that a full critical evaluation of these elements demands. Each one of the three systems and their variants leaves something unexplained, comes up against well-established facts, without however helping in any way the other two reconstructions. Had this not been so, the discussion would have ended long ago with a working agreement amongst scholars, the debate would not have arrived at a dead end.

Let us consider the 'oiiental' theory first it rests upon the coirespondence of traditional data (that agree in stating that the Etiuscans came from the Aegean East, whether they be Pelasgians, Lydians, oi inhabitants of Lemnos) with atchaeological data (i.e. the presence of an orientalizing cultural phase) Morcover, there is the close resemblance of Etiuscan with Lemnian, as well as the relationship that is thought to exist between Etruscan and languages in Asia Minor (Hittite, Lycian, Lydian, etc.) Let us try first of all to establish the actual value of each of these elements taken separately.

Concerning the migrations and ethnic relationships which tradition, in the mouths of Greek poets and logographers, has passed on to us, modern criticism is either definitely sceptical or extremely cautious. We are all well aware of

the legendary nature of the tradition concerning the arrival of Acneas in Latium, and hence the descent of the Romans from the Tiojans, a legend that formed such an important part of the mythico-historical inheritance of late republican and imperial Rome. Equally baseless historically for the most part is the whole series of traditions concerning the Pelasgians, a people of Thessaly who were thought to have emigrated in post-Homeric times to various regions of the Aegean and even to Italy on the grounds of certain similarities in the form of place-names in Thessaly and in the countries that were thought to have been the goal of these migrations. Thus all those areas where the name Larissa appeared were called Pelasgie, because of Larissa in Thessaly eg Attica, Argolis, Achaia, Ciete, Lesbos, Troas, Lydia, southern Italy. The same may be said of names resembling that of the Thessalian city of Gyrton, such as Gortyna in Crete, Gortynia in Macedonia, Gortys in Arcadia, Croton in southern Italy, and Cortona in Etiuria. That Hellanicus' identification of the Tyrrhemans of Italy, 1 e the Etiuscans, with the Pelasgians was largely a learned hypothesis based on toponymic similarities and due to the mania for looking everywhere in the world around Greece for traces of the Pelasgians, is proved by the fact that other writers did speak of a Pelasgian occupation of Etruria, but earlier than, oi, in any case, distinct from that of the Tyrrhemans, and that geographers vaguely refer to a land of the Pelasgians somewhere in Italy close to the land of the Etruseans 4 This does not exclude, however, the possibility that ancient tradition, i coorded by Herodotus himself (1, 57), as to the presence in Italy (at Cortona?) and in the Aegean (Hellespont) of Pelasgians speaking the same tongue, eannot be based upon observed affinities between the pie-Hellenie ethine substrata of the two ateas in question 5

Of a more complex nature is the problem concerning the migrations of the Tyrihemians from Asia Minor or from

the Aegean isles. It is very probable that, according to Pareti's criticism, Herodotus' well-known relation of the arrival of the Lydians in Italy under the leadership of Tyrrhenus should also be relegated amongst the learned fables of Ionic logographers, attracted by the similarity of the name Tyrnheman (Tyrrhendi, Tyrsendi) with that of the cities of Tyirha or Torihebus in Lydia Tradition knew of peoples bearing the name of Tyrihemans in the east as well But it is unlikely that ancient writers had notice of other Typhenians, besides those of the west (1 e. the Etruscans), hefore the fifth century BC, for otherwise the silence of Herodotus and Hellanieus on the matter would be difficult to explain It is possible that the localization of Tyrrhenians at Lemnos, in the Aegean and in Asia Minor (frequent among later writers) followed on learned claborations of the Ionian historians 1 c of the identification of the Tyrrhemans with the Pelasgians (well known as the primitive inhabitants of Leninos) and with the Lydians.

The question of the Trs.w, mentioned in Egyptian monuments as a people that came from the sca, does not vitally affect the Etiuscan problem, though it has often been brought into the field especially in support of the 'oriental' theory The first difficulty arises in reading the word, which in the hieroglyphic inscriptions is literally rendered as Twrws w (with the variants Twijs w, Twirs w). The spelling is a syllabic one adopted for foreign names, where the semivowels w and 1 may represent vowel sounds (the pronounciation would thus be Toorooshah, Tooreeshah, or Toorshah) Amongst the various assailants of Egypt there are also mentioned the Rkw (or Lookah, Lookoo), the Igiwsw. (or Agajwahshah), the Drdin w (or Dardnooey), the Prst w (or Pooloosaht), the Srdn w (or Shardeenah, Shardahnah), the Šqiš.w (or Shahqahlooshah), respectively identified with the Lycians, the Achacans, the Daidanians, the Philistines, the Sardinians, the Sicels Some of these

identifications (such as the Achaeans and the Philistines) are by now undisputed, others, like the Sardmans and the Sicels, ere still weak and inecitain. In equating the Tis.w. with the Tyrrhemans, scholars had in mind the ancestors of the Etruscans while still in the Aegean or wandering over the seas in scarch of new lands. The thematic identity of Tis w with Tyronoi is possible and even probable. But the frequency of analogous forms attested in ancient Meditertancan proper names deprives the comparison of any specific value it may have We are therefore unable to demonstrate for the moment the identity of the Mediterrancan people mentioned by the Egyptian monuments of the end of the second millennum BC with the Etruscans. called Tyrihenians by the Greeks and whose national life developed in Italy during the first millennium. Similarly we cannot definitely exclude the possibility that the Trš w that attacked Egypt were a people who came from the West 0

Let us now consider the archaeological aspect of the problem We should point out straightaway that the manifestation of the Etiusean orientalizing civilization did not take place in such a way as to justify the hypothesis of the landing of a foreign people bringing their own culture with them, whereas unmistakable manifestations accompanied the arrival of Greek colonists in Sierly and southern Italy and of Carthaginian colonists in Sicily and Saidinia. In the more evolved phases of the 'Villanovan' non culture there began to appear noticeable changes in the form and decoration of monuments (e.g. tombs) and objects (e.g. vases, weapons, etc). These changes annerpated the splendour of the subsequent orientalizing phase the use of iron became general, precious metals (gold and silver) were more fiequent and at the same time there was a greater number of objects and patterns of foreign extraction (scarabs and amulets from Egypt, imitations of Greek painted pottery.

etc.). But these exotic features were not exclusively and specifically the essential elements of the orientalizing civilization. The great architectonic tombs, black bucchero and impasto pottery, vases and weapons in laminated bronze, the shape of jewels and especially of fibulae, were well within the scope of the indigenous culture, even though activated by external ferments and the stimulus of economie prosperity Other Mediterranean cultures of the same period offer only vague parallels to these manufestations. There was as already stated no lack of objects imported from the Syro-Egyptian and Greek worlds, but they were relatively limited in number, on the other hand there was a characteristic type of decoration where Egyptian, Mesopotamian, Syriac, and Aegeo-Asiatic motifs mingled at times m hybrid compositions, its original inspiration has been sought in the cities and ports of mixed culture such as those of Phoenicia and Cyprus, but its spread and elaboration was largely due to the Greeks themselves in the course of the seventh century B C 7 The main impression gained when considering Etiuscan tombs of the orientalizing period, and their sumptuous fittings, is that their structure and the essential forms of the culture they represent were a development of local tendencies, whilst the spirit and characteristics of the decorative elements were external and acquired, and may be attributed to the oriental 'fashion'. If we ignore for the moment the composite character - indigenous and exotic - of this orientalizing civilization, and examine only its exotic elements, it becomes clear that they are no longer exclusive to Etimia, but appear in approximately the same forms in many contemporary Mediterianean lands, as in Punic Saidmia, southern Italy, the sanctuaries of the Greek would, Crete, etc., in those places in fact where no Tyrrheman immigration could possibly be suspected.8

During the two centuries that followed the orientalizing fashion of the seventh to sixth century B C, Etiuria received

in large measure cultural and artistic influences from Greece (Ioma at first and later Attica). A much more decisive alteration of the old indigenous culture took place under this influx it even affected religion and everyday customs, as is clearly shown by the Hellenic deities and myths that penetrated Etruria. No one of course would dare put forward the historical absurdity of a sixth-century Greek colonization of Etruria, although we have actual proof of the presence of Greek trading colonies in Etruscan ports. Though the value of this argument is only indirect and analogical, it may help to reject the hypothesis that would make the Etruscan orientalizing civilization coincide with a presumed arrival of the Etruscans from the East

As for the funeral rite, we should bear in mind that though it is true that cremation tombs were predominant during the 'Villanovan' phase whereas inhumation tombs were more numerous during the succeeding orientalizing period, the fact is of extremely limited value. We find iron age cremation cenieteries spread along the coast, backed by a compact area of inhumation peoples in the centre of Italy. These coastal cometenes are seldom entirely devoted to cremation, for they are often found scattered with inhumation tombs The latter, consisting mostly of poorly furnished graves, are difficult to date; but when it is possible to demonstrate that the funeral deposits are contemporary (as in the later phase of the 'Villanovan' culture and especially in southern Etruria Tarquinii, Caere, Veii), we are immediately struck by the fact that the frequency of burial graves is as great as, if not greater than that of incineration tombs There is no sudden change from one rite to the other It is probable that in lower Etruria, already predominantly given to inhumation and exposed to the most direct cultural influences from central Italy, inhumation triumphed as easily as the seventh century BC, in inner northern Etruria however (e.g. Clusium), the advent of the orientalizing civilization was marked by no change in the cremation rite, which continued unintercuptedly up to the days of Imperial Rome. Now Clusium was just as Etruscan as Tarquini and Caere Should an explanation for this phenomenon be sought, it will be found only in the progressive reconquest on the part of inhumation of the originally much greater area where cremation was practised, and not in the advent of a new rite introduced by a new people.

In spite of objections to the contrary made by Lattes, Pareti, and other scholars, a close relationship unites Etruscan with the dialect spoken at Lemnos before the Athenian conquest of the island at the hand of Miltiades in the second half of the sixth century B.C.

There are precise agreements in flexional endings (-z. -eiz, -zi, -ai, -ai0, -ale, -ial, etc in Lemman, and -s, -eis, -si, -ai, -aiθ, -ale, -ial in Etiuscan inscriptions), in 100ts and in words (110400, ziazi, maiaz and maiazin, aviz, zivai, zeronai and zeronail, morinail, haralio, arai, etc in Lemman, and napti or nefts, zia, mar and maru, avils, zivas, zeri, inurmasie, hare, are and aras in Etiuscan inscriptions), and even in whole expressions (holaiezi pokiasiale and lardiale hulymesi, aviz stal viz and avils . seal xlsc) These agreements are all the more remarkable since we are only able to utilize a single Lemman document of some importance, the funerary stele found at Kanunia 10 This does not mean however that Lemman and Etruscan were the same language, or even two dialects of the same language. Many words and forms have no equivalent in the opposite language, and the concordances so far observed have not helped to explain definitely the lexical and grammatical forms of the Lemman inscriptions As for Lydian and the other hitherto known languages of Asia Minor, their relationship with Etrusean within the compass of the pie-Indo-European Mediteiranean linguistic units appears to be still more remote Further, the onomastic agreements between Etruscan and

the Asian languages carry no great weight (as Miss Fresel correctly pointed out) when we consider that they are based upon material collected from Asian languages of great diversity, and that the onomastic agreements linking Etruscan with the Italic languages, for example, do not prove any common relationship between the two 11 In the case of Lydian, these facts definitely exclude the possibility that the Etruscans, according to the letter of Herodotus' relation, were an ethnic group that had split from the main body of the Lydian nation

Let us now examine arguments in support of the oriental hypothesis, not in isolation, but in the light of their reciprocal geographical and chronological relations. Classical sources agree in placing the original home of the Etruscans within the Aegean of on the Asiatic coast, and the linguistic analogies with Lemman and the Asian languages partly concur with them But those foreign elements that went to make up the orientalizing civilization lead us to a southeastern cultural area, 1 e to Syria and Egypt, and not to the Acgeo-Asiatic area as would be expected if the Etruscans had brought these elements over from their presumed home. The principal vehicle for the orientalizing influx must therefore have been the Phoenician and Greek navigators they influenced in much the same way various other regions of the Mediterranean basin. The counter-proof to these statements is obtained from an examination of the Asian culture of the eighth century BC, 1c. of the period when the nugration is said to have taken place; and this despite the small number of protohistoric excavations made on the Aegean coast of Asia Minoi

The discoveries made in Lemmos, at Smyrna (Bayiakli) and at other coastal points of Ionia and Asiatic Aeolis, at Sardis and in the interior of Anatolia (Alishar, Pozarli, etc.) have not brought to light any elements common to the orientalizing civilization of Etiuria (if we except those of a

rather vague and generic nature, such as tumuli, rock tombs, etc.) for the period termed 'Phrygian' in Asia Minor (cleventh to seventh century) and 'Tynhenian', but improperly, at Lemnos ('Pelasgian' would be a better term, on the basis of the oldest and most authoritative historical tradition) 12 Pottery continues to feature Anatolian geometric patterns or Mycenaean elements in its painted decorations, and the vases differ in shape from traditional and typical Etrusco-Italic ware. No derivations, in either direction, need be postulated between the black and grey ceramic of Anatolia and the characteristic buccheso of Etruia The typical Asiatic fibula, extremely common everywhere, consisted of a semicircular rigid bow with pearl ornamentations, or was shaped like a magnet. It seems impossible that it should not have accompanied the migrations of an Asiatic people, and it is remarkable that it did not spread westwards, not even by way of commerce And yet only one typical specimen has so far been found in central Italy in the Riserva del Truglio, in Latium, 13 1 e outside Etruia proper! The relations between Asia Minor and Etrura appear on the other hand to have become more and more close as we pass on to historical times, culminating in the preponderant Ioman influences in Italy during the sixth century But this has nothing to do with the question of Etruscan origins as presented by supporters of the 'oriental' theory

The identification of the orientalizing civilization with a presumed Etruscan immugiation also appears to be invalidated for chronological reasons. The beginnings of the Etruscan orientalizing phase cannot be taken further back than the beginning of the seventh century BC, 1e. the period during which Greek colonists were already firmly established on the coasts of Sicily and southern Italy. But Herodotus' relation on the Lydian inigration should not on the other hand be detached arbitrarily from his chrono-

logical system that places it during the reign of King Atys of Lydia, i e (according to traditional mythical chronology) shortly after the Trojan war, between the thirteenth and twelfth century B C Such an important event occurring at the dawn of history and parallel with Greek colonization (and also competing with it) would not have been silently passed over by ancient historians nor transfigured, as in Herodotus, into a mytlucal event occurring half a millennium earlier. On the other hand as authoritative a source as the Greek historian Ephorns (quoted by Strabo, vi, 2, 2), when speaking of the founding in Sicily of Naxos - the oldest Chalcidian colony - during the eighth century, stated that before that time the Greeks would not venture on the western seas for fear of the Tyrrhenians He therefore implicitly admits the presence of Tyrihenians on the Italian shores 14

After breaking the link that was thought to unite the orientalizing civilization of Etruria with a possible Etruscan immigration, there is still the possibility that the latter might have occurred at an earlier period (as held by Bérard) In this case however no archaeological evidence can any longer be adduced in support of the theory, since there are no traces of eastern influences during the bronze age and the beginning of the iron age in Etruria (there is not even so far any evidence of relations with the Mycenaean world, so very plain in the south of the peninsula!) We should therefore have to limit ourselves to the data obtained from tradition with all their uncertainty and all their weakness However, the linguistic evidence still remains the similarities between Etruscan and Leinman are ceitainly remarkable when considered in the light of the legends that give Lemnos as the original home of the Etruscans This is the only argument in favour of the oriental theory that carries a certain weight, though the problem is rendered extremely intricate by it, and we are left without the possibility of

defining either the character or the time of the relations between Lemnos and Etruria These may find their place within the pre-Indo-European Aegeo-Tyrrhenian linguistic unit mentioned in the preceding chapter Etruscan, forced to the extreme west by the Indo-European advance, and Lemman, relegated to an island, would then represent conservative and marginal relies of such a unit, bound by eertain similarities, in the sense of the Pelasgic ethno-linguistic 'islands' presupposed by the passage of Herodotus, 1, 57, as outlined above At any rate the known Lemnian inscriptions belong to the seventh or sixth century, that is to a period when the Etiuscan nation was already formed in Italy Morcover to isolate Etiuscan from its geographical setting - as the supposition of a recent colonization of the Etrurian eoast on the part of Lemnians would lead us to do - would mean going against the evidence of the presence of an ancient 'Tyriheman' toponymy in the regions of Italy that were later occupied by Indo-European-speaking peoples, and against the undoubted affinities that exist between Etruscan and other very ancient Italian dialects such as 'Raetic'.15

The Theories of Northern Provenance and of Autochthony

Let us now pass on to a review of the 'northern' theory The old comparison of the name of Rasenna with that of the Raetians is puerile—the inscriptions found in the region of Trento and the upper valley of the Adige were written at a comparatively recent date (after the fourth century B.C.) and if they reveal very ancient ties or more recent relationships with Etrusean, they are quite valueless for the purpose of ascribing an Alpine origin to the Etruscans as a fully constituted people—From the archaeological point of view, the criticism already made of Pigorini's and Helbig's theories seriously invalidates the 'northern' hypothesis. The

Etiuscan character of the Po valley was the result of a historically well defined conquest that took place between the end of the sixth and the beginning of the fifth century, as is proved by the nature of its culture and its inscriptions, here we may agree with Brizio and Ducati, though denying that the 'Villanovans' of the earlier Bologna phases were Italic Umbrians, whose appearance on the eastern slopes of the Apennines is more recent still.

Linguistic science has now definitely discarded any possibilities of a relationship between Etruscan and the Italic languages, so that even from this point of view Helbig's and Pigorini's theses of a single descent on the part of Etruscan and Italic peoples has lost all meaning. This explains the reaction of De Sanctis and Pareti who tend to identify the Etruscans with the 'Villanovan' cremation peoples, and the Italic peoples with the inhumators of the old aeneolithic stock (or, as we would say now, with the central Italian peoples possessing the Apenninic bronze culture). This identification is the only one that satisfies the correspondence we have already noted between the inhumation and cremation areas on the one hand and the Indo-European and non-Indo-European linguistic areas on the other

The value of De Sanctis' and Pareti's observations is however mainly of a general order they should not be taken as an identification of particular peoples. There is no proof of the existence of a 'Villanovan' ethnic unit, still less of its descent from the North. The simpler and more archaic 'Villanovan' cemeteries of Aemilia and Romagna do not attest a chronological priority in the strictest sense, they may equally well be explained as marginal or late manifestations. In any case these primitive atypical monuments suggest an Adriatic area of diffusion (Lozzo near Este, Pianello della Genga in the Marches) rather than a northern origin. On the other hand, the fact that the Latins cremated their dead whereas the Umbio-Sabellians practised

inhumation cannot be explained by supposing with Pareti that the Latin immigration took place later than the Umbio-Sabellian (thus contrasting with the linguistic data). The explanation lies rather in the fact that the Latins during the protohistoric period lived close to the cremation area, whereas the peoples of southern Italy and Sicily, thought to be more closely related to the Latins from the linguistic point of view, belonged culturally to the inhumating civilizations.

A further argument disproving the northern theory is the nature of Etruscan itself, a Mediterianean language more or less closely related to the pre-Hellenic languages of the Aggean In order to admit that it belonged to a continental rather than a southern ethnic group, we would have to imagine a migration originating from the East and proceeding across the Balkans, but we would still have to explain those elements in the 'Tyrrhenian' toponymy of pennisular Italy seemingly related to Etruscan These reservations do not however exclude the presence in Etruscan of linguistic elements belonging to the north-western branches of the pic-Indo-European substitum (such as 'Ligurian' or 'Ractic') or even to the Indo-European stock If anything, this points to a widespread nungling in the area of elements of different origins due to the complex superposition of linguistic strata

The autochthonous theory is also open to justified attacks The linguistic conception of Trombetti, Devoto, Ribezzo, etc., who saw in the foundations of Etruscan the relic of a greater pre-Indo-Enropean linguistic unit, is, methodologically speaking, indisputable. It rests upon the Mediterianeau affinities of Etruscan and the presence throughout most of Italy of a 'Tyirhenian' underlayer as revealed by toponymy. Vice versa the archaeological reconstruction attempted by Antonielli and Devoto comes up against very serious objections. It presupposes a clear ethnic opposition

of acneolithic inhumators to 'Villanovan' cremation peoples descended from the North, and identifies the former with the primitive 'Tyriheman' stratum, the latter with the Italic Indo-European invaders. Once again however the almost exact correspondence of the elemation and inhumation areas with those of non-Indo-European and of Indo-European dialects respectively is obviously opposed to this 'autochthonous' reconstruction. Can it be that Etruna, where the cremation peoples (or, according to the old Pigorinian conception, the Italic peoples descended from the North) were most typical and most numerous, and where the preceding cultures (aeneolithic and bronze) were of a rather secondary and marginal character - can it be that Etruria was the very corner of Italy where the primitive language had preserved its main features down to the fullness of historical times? Whereas the Italic languages should have triumphed in the eastern areas of the peninsula where only sporadic and insignificant traces exist of the passage of the presumed Italic cremation peoples! It is clear that linguistic autochthony cannot be constrained within the absurd limits imposed by archaeological reconstructions in which the mark of the old Pigorinian prejudice is still so very patent At any rate a purely autochthonic origin reveals itself a priori as an abstract, unhistoric theory; it also clashes with the evidence of cultural developments that reveal European and eastern influences and also with the presence of deep-scated Indo-European elements in the Etruscan language

Towards a Solution of the Problem

None of the three fundamental theories concerning the origin of the Etruscans may this be invoked towards a definite solution of our problem. But in the review of each of these theories, there stand out, together with negative

elements, several positive specific aspects that fit without difficulty all the factual data we possess, and which therefore may be used in our discussion, they are

- (i) the establishment of a certain link between the Etruscans of historical times and the inhabitants of pre-Hellenic Lemnos.
- (ii) the identification of the cremation peoples of western Italy and particularly of the peoples of the 'Villanovan' culture with the ethnic stock of the Etiuscans,
- (iii) the definition of Etruscan in its fundamental nucleus as a linguistic relic of a vaster pie-Indo-European 'Tyrrheman' unit that once occupied the peninsula, in a zone where south-eastern ('Tyrrheman') and northern ('Ligurian' and 'Raetic') substratum areas met and were supermiposed

Having set down these data, we shall now use them as starting-points in attempting a satisfactory explanation of our problem. But first it is necessary that the problem should be correctly formulated In the various theories that have been advanced so far, the complexity of a phenomenon as great and many-sided as that of the origin of an historical nation has been reduced to schematic, and at times oversimplified, formulae The Etruscan people have been considered as a unit, a block, right from their inscrutable prehistory, and to explain their appearance in Italy it was necessary to have recourse to the external and over-simple concept of provenance in a positive sense, by accepting the idea of an actual arrival from foreign lands (eastern or northern) and thereby metely shifting the problem in space without actually solving it, and in a negative sense, by excluding an actual arrival and identifying the Etruscans with the ancient inhabitants of the peninsula, and thereby slufting the problem back in time Even when the idea of a mingling of peoples has been put forward (e.g. that of a mingling of Tyrrhenians from Asia with indigenous

Umbrians, or of Mediterianean aeneolithic peoples with Italic cremation peoples) the predominance given to one of the formative elements has had the effect of attributing to it by anticipation the name and characteristics of the Etiuscan nation

Now the methodological basis of our discussion must be as follows we must consider the concept 'Etruscan' as well defined, limited, and attached to a controllable historical reality that of a nation that flourished in Etiuria between the eighth and first century B C, possessing its own language and its own customs Various ethnic, linguistic. political, and cultural elements contributed to the formation of this historical reality. We may discuss the origin and provenance of each of these elements, but a more appropriate concept for the comprehensive phenomenon deternuned by them, would be that of formation. So as to make our meaning clearer we would like to point out that no one would dream of asking where Italians or Frenchmen came from originally, it is the formation of the Italian and French nations that we study We may however speak of the origin of the Celts, of their Roman conquerors, of the Franks that were later to invade Gaul ethnical elements that all went to the formation of the French nation. The same may be said concerning its linguistic and cultural elements An essential factor in the formation of a nation is the geographical the actual territory of a nation is that in which its formative process has taken place

The inadequacy of the theories on Etruscan origins is due to the fact that the problem has been considered as one of provenance, whereas there merely existed one of ethnic formation. There have been discussions on whether they came from the east, the north, or on whether they were actually autochthonous, whereas the Etruscans formed a complex of eastern, European, and Italian elements which must be isolated, weighed, and compared one with the other.

It is naturally far from easy to attempt a reconstruction of the facts and tendencies that determined the birth of historical Etrura, but we are meanwhile able to state without fear of going wrong that the formative process of the nation can only have taken place on the territory of Etrura proper; and we are able to witness the final stages of this process thanks to the rich archaeological documentation we possess for the period from the eighth to the sixth century. This point of view has recently also been adopted by the historian F Althein, who, though he postulates a fusion of eastern immigrants with indigenous peoples, identifies the origins of the Etruscan nation with the formation of a political and cultural κοινή of those peoples inhabiting Etruscan territory

The linguistic elements point to eastern affinities within the compass of the pre-Indo-European 'Tyirhenian' unit But the theories of oriental origin and of autochthony end by merging if we suppose a Tyirhenian east-to-west movement in piehistoric times; Etiuscan would then have been the westernmost outpost of such a movement as well as its last surviving remnant in the Italian pennisula. Naturally this explanation would be different if direct historical contacts were supposed between Etruria and, say, Lemnos; we have however no archaeological evidence and insufficient historical documents concerning such contacts.

We have already seen how absuid it was to wish to dissociate the 'Villanovan' cremation peoples from the Etruscan ethnos Then appearance is in fact marked by a remarkable progress in the cultural development of Etruria which until then had displayed quite primitive manifestations linked in their essentials to aeneolithic culture and only partly influenced by the Apenniuc bronze civilization

With the 'Villanovan' cultiue we begin to see the growth of considerable centres of population in those sites which

were to become the great historical centres of Etruria. Veri, Caere, Tarquini, Vulci, Vetulonia, Populonia, etc From the beginning of the 'Villanovan' culture till the fullness of historical times, this civilization develops without any break or sudden transformation. This cultural horizon clearly represents the external aspect of the Etrusean people during their formation, this statement however does not imply its reciprocal, i.e. that the appearance of the 'Villanovan' culture marks the appearance of the Etruseans

In the present state of our knowledge, we are faced with a very arduous problem when trying to explain the origin of the 'Villanovan' culture of Etimia Its characteristics, quite revolutionary when compared with the cultural level preceding it, would justify the classical hypothesis of an immigration of peoples. But this does not mean that it had to appear suddenly, it is even probable that its formative process may have been quite long and complex Certain factors - e.g the very rate of cremation, with ossumics made of rough pottery, spheroidal or with a tendency to be biconical - should be considered as imported from regions outside our area, perhaps even by way of more or loss substantial migrations. One may postulate infiltrations from the continent by way of the land route, as a reflection of the spread of the 'urn-fields' of central Europe and connected with the cremation cometeries that make their appearance in noithern Italy towards the end of the late bronze age But infiltrations may also have taken place from the south by coastal or sca routes, if account is taken of certain very archaic cemeterics, traces of which have recently been discovered in Etruria not far from the Tyrrheman eoast (in the neighbourhood of Isehia di Castro and at Sticeiano, near Giosseto 17) and of a number of the more primitive eremation tombs of the Villanovan eemeteries belonging to the great southern Etruscan cities In both cases there are unusual affinities with the culture of those

Isolated centies of cremation peoples who, as has already been seen, make their first appearance between the end of the bronze age and the beginning of the non age in Apulia (Torre Castelluccia, Timmari) and on the coasts of Sicily (Milazzo).

But the true 'Villanovan' civilization, considered as a whole, is an original phenomenon, wrought locally upon Apenumic bronze-culture foundations, some of whose characteristic elements it absorbs (e.g. the shape of the great biconical hydria of dark impasto with wave patterns on the necks 18) It is unnecessary, therefore, to postulate a deep ethnic transformation at the beginning of the 'Villanovan' period, but rather an impulse, a determining ferment which would have brought about the crystallization of 'Tyrrhenian' ethnic elements into an Etruscan nation in those territories that he north of the Tiber. Thus the 'Villanovan' culture of Etruia proper would already mirror in the main the dawning of an Etruscan ethnos, the 'eastern' iron culture would indicate the formation of Umbro-Sabellic Italic elements, and the southern and Latian cultures that of the Latins and kindred peoples 19

This picture of the formation of the Etruscan nation is not complete without the inclusion of the elements that accompanied its first historical stages. The intellectual and artistic contacts with the East and with Greece played a preponderant role, they occurred through oversea trade, but probably also through direct intercourse or contacts with commercial colonics on Etruscan territory. The impression received by the still fresh, primitive, malleable Etruscan mind from the mature oversea civilizations was probably such as to orientate decisively the spiritual bent of the nation and to justify the feeling of strong ethnic affinities with the eastern world, a feeling which perhaps the ancients themselves did not eschew. This does not mean however that the civilization of ancient Etruria grew entirely from foreign seeds,

even less does it mean that the Etruscan national entity should be estranged from the initial, linguistic, and cultural background of ancient Italy

NOTES

- 1. A history of the problem will be found in P Ducati, Le problème étrusque, 1938 The whole problem of Etruscau origins is also tackled in the monographs of L Pareti, Le origini etrusche, 1926, and of F Schachermeyer, Etruskische Fruhgeschichte, 1929, their conclusions however do not agree Cf also M Pallottino, La origine degli Etruschi, 1947, F Altherm, Der Ursprung der Etrusker, 1950, where full bibliographical data will be found
 - 2 Revue des Etudes Anciennes, II, 1949, pp 201 ff
 - 3. Glotta, xxx, 1943, pp 213 ff
- 4 M Pallottmo, Tradizione etnica e realtà culturale dell' Etruria, Umbria e Romagna prima della inificazione augustea (in Relazioni della XXVIII Rumone della Società Italiana per il Progresso delle Scienze, v, 1940, pp 81 ff) See also note 1 on p 82
- 5 Cf M Pallottmo, Erodoto autoctonista? in Studi Etinischi, xx, 1948-9, pp 11 ff
- 6 On the sources and problem of the Trš w, cf F W von Bissing, Die Überheferung über die Turuscha (in Wiener Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes, xxxv, 1928, pp 177 ff)
- 7 Cf L Pareti, La tomba Regolini-Galassi e la civiltà dell' Italia centrale nel sec VII av Cr., 1947, pp 520 ff It should be remembered, however, that the Greeks responsible for the spicad of the orientalizing civilization were unlikely to be Phocaeans, as thought by Pareti, but rather Chalcidians and Dorians cf Studi Etruschi, xx, 1948–9, pp 335 ff
 - 8 F Poulsen, Der Orient und die fruhgriechische Kunst, 1912
- 9 C Pauli, Eine vorgriechische Inschrift von Leinnos (Altitalischen Forschungen, 1886, 1894), E Nachmunson, Die vorgriechische Inschriften von Leinnos and G Karo, Die 'Tyrsenische' Stele von Leinnos in Atenische Mitterlinigen, xxxiii, 1908, pp 47 ff, L Parcti, Le origim etrusche, pp 89 ff, S P Cortsen, Die leinnische Inschrift, in Glotta, xviii, 1929–30, pp 101 ff, J Friedrich, Kleinasiatische Sprachdenkinaler, 1932, pp 143 ff, B Hiozny, Die Inschrift von Leinnos, in Studi Etruschi, rx, 1935, pp 127 ff, S P Cortsen, L'inscription de Leinnos, in Latonius, Brussels, ii, 1938, pp 3 ff, P Kretschmer, Die

tyrrhenischen Inschriften der Stele von Lennos, in Glotta, xxix, 1941, pp 89 ff

The other known inscriptions are only very brief and scratched on fragments of vases, they are practically useless from the linguistic point of view of A della Seta, in Scritti in onoie di B Nogara, 1937, pp 119 ff

11. A Trombetti, La lingua chusca, 1928, E Fiesel, Etruskisch, 1931, p 63 P Meriggi (in Osservazioni sull'Etrusco, in Studi Etruschi, XI, 1937, pp 129 ff), re-examined the close relationship between Etruscan and Lydian but with negative results as far as the interpretation of Etruscan is concerned

12 On Lemnos D Mustilli, La necropoli tirrenica di Efestia, in Annualio Sciola Ital d'Atene, xv, xvi, 1938 For Asia Minor, cf H Th Bosseit, Altanatolien, 1942, K Bittel, Grundzige der Vor- und Fruhgeschichte Kleinasiens, 2nd ed., 1950, with relevant bibliography 13 U Antomelli, in Bulletino di Paletnologia, 1–11, 1930–1, pp 101 ff

14 Cf E Fiesel, Etruskisch, 1931, pp 65 ff, who also quotes U. Wilamowitz' authoritative opinion on the subject

- 15 G Devoto, Storia della lingua di Roma, pp 17 ff
- 16 Cf G Pations, La preistoria, 2nd ed, pp 733 ff
- 17 For Sticeiuno, cf Studi Etruschi, xxi, 1950-1, pp 297 ff, for Ischia di Castro, see F Rittatore, in Rivista di Scienze Preistoriche, vi, 1951, pp 167 ff
 - 18 See M Pallottmo, L'origine degli Etiuschi, pp 113 ff
 - 19 Cf note 26 on p 45

THE ETRUSCANS AND THE SEA

The Etruscan 'Thalassociacy'

THESE frequently sterile and interminable discussions on the origin of the Etruscans have generally led etruscologists and students of ancient history to lose sight of problems much more attractive and useful in the study of the ancient civilizations of Italy.

It has been said, for instance, that it was Caithage that taught the Romans navigation and how to be masters of the sea just as Greece had been their teacher in the realms of art and poetry There is a part of truth in both assertions, in the sense that on the high and universal level of Hellenistic culture the teachings of both Carthage and Greece played a decisive role in the growth of the civilization and might of Rome But it would be a very serious mistake to imagine that republican Rome, like the Rome of the kings before it. was no more than a city of shepherds and semi-barbaious peasants, when she lived on the borders of, and greatly profited by the advanced civilization of Etruria To the refined generations of Cicero and Augustus, the Roman of one or two centuries before could well have seemed 'ferus victor', 'arte rudis' But when we think that already towards the end of the sixth or the beginning of the fifth century such superb and mature works of art as the Capitoline shewolf or the Ficoroni cist were being produced in Rome, we cannot help realizing the absurdity of a definition that many moderns have unfortunately accepted uncritically from the hands of ancient authors

It was Etruria that first gave the Italic peoples the urge to

conquer and dominate the sea. We cannot overlook the unanimous testimonies given by historical tradition: they all speak of a far-reaching domination of the sea on the part of the Tyrrhenians or Etruscans. Greek historians referred to this domination by the traditional name of 'thalassocracy' From relatively ancient times Greek tradition took pleasure in representing the supremacy of the Etuiscans both in eastern and in western seas as dreadful and unceasing piracy In the 'Homeric' hymn to Dionysus, for example, the god is ravished by Tyriheman pirates whom he later succeeds in metamorphosing into dolphins. Under the name of Pelasgians, they were also held responsible for the stealing of Hera's statue on the isle of Samos (Athenaeus, xv, 12), for the rape of Biauion's wives in Attica and the conquest and sack of Athens (Plutarch, de mul virt, 8; Aetia gr , 21, Eustathius, Comm Dion, 591; Philochorus, 5) 1 The control and ceaseless threatening of the western seas, especially the Tyrrhenian, the Ionian, and the coasts of Sicily, were also attributed to the Tyrihenians (Palaephatus, Epist, xx; Strabo, vi, 2, 2, etc.) To this list should be added references to an Erruscan colonization of Corsica (Diodoius Siculus, v, 13), of Sardinia (Strabo, v, 2, 7), of the Baleanic Isles and even of the coasts of Spain (Stephen of Byzantium, s v Banaurides, Ausomus, Epist, XXXI, 326),2 and the story of the conflict between Etruscans and Carthaginians for the possession of an Atlantic island (Diodoi us Siculus, v, 19 ff) Etruscan achievements in naval technique, first mentioned by Dionysius (1, 25), are confirmed by the mythological tradition concerning the Tyrrhenian origin of the rostri (Pliny, Nat Hist, VII, 56, 209)

As far as may be inferred from external remains, archaeology supports historical tradition as to the maritime power of the ancient Etiuscans Even without taking into consideration the very large, almost incalculable, number of foreign objects and motifs (Eastern, Sardinian, Punic,

Hellenic) that have been found in archaic Etiuscan tombs, denoting intense maintime activity that cannot wholly be due to Phoenician and Greek shipping, there is no lack of evidence pointing to the spicad of the Etruscan civilization along the shores of Italy, Sardmia, Coisica, North Africa, as well as in Greece, southern France, and Iberia ³ This consists of bucchero vises, of wrought bronzes, and even of inscriptions in Etiuscan (c.g. an ivory tablet bearing the effigy of a hon found at Carthage) ⁴ From the name of the Etiuscan people and that of an Etruscan port, Adria, are derived the names of the two great seas surrounding Italy, the Tyrtheman and the Adriatic

When and how did the Etruscan supremacy on the seas become established? How should we interpret the data provided by classical and arehaeological sources? It is obvious that such an ample, varied, but in the main unanimous historical documentation as that referring to Etruscan 'thalassocraey' and piracy cannot have been born from nothing and must have largely been due to a widespread feeling of admination and fear on the part of the Greek world, though it too was much devoted to daining sca and colonizing ventures. A clear indication of such feelings is the core of legends on Tyrrhenian prizey, legends unknown to epie literature but which arose in time to be introduced in the last stages of the elaboration of Greek myths, between the sixth and fifth century BC They were obviously embioidered around the core of fearful tales told of these freebooters of antiquity in the coastal towns of Hellas and its colonies. The historical basis of tradition becomes more evident in those western sea areas that were the seene of the adventures of the Tyrrhenian priates we are told of the difficulties the Greeks had to face on the seas around Sicily and of the contests between Greeks and Tyrrhemans for the possession of the Lipau islands

This picture of the Tyrrhenians as fearful and ferocious

bands of privateers fits in well with the tendency to oversimplify ethnic characteristies, both good and evil, that was so dear to classical antiquity, even we moderns cannot wholly free ourselves from it. Its origins must doubtless be sought in the sharp commercial and territorial competition between Etruscan navigators and Greek colonists around the coasts of Italy Priacy is the most obvious facet of a keen maritime war, and since both the legendary and the historical sources in our possession are Greek, we can easily understand the bad name given to the Tyrrhemans by ancient literature. And the great conflict between Greeks and Etruscans in historical times was to be the cause of other preconceived judgements on the moral character of the Etruscans accusations as to their lasciviousness, sensuality, and refined cruelty were far from uncommon

The fact that Homer is silent on the subject of Tyrrhenian piracy, whilst the later 'Homeic' liymns on the Dionysus myth refer to it, enables us to place the period of greatest development of Etrusean naval supremacy between the cighth and sixth centuries BC Archaeological evidence confirms this If the passage ascribed to the lustorian Ephorus (probably derived from one of the Siceliot historians) and included in Strabo's Geography (VI, 2, 2) is trustworthy, we are able to state that in the eighth century, when the Greeks were beginning to establish their first trading outposts on the eastern shores of Sicily, the seas surrounding the island were already being ploughed by Etruscan ships Now the eighth century offers us an apparently primitive picture of the cultural development of Etruria, for it corresponds to the development of the 'Villanovan' eulture But towards the end of this period oriental objects were already beginning to appear, and also the first sciatched or painted reproductions of ships (see plate 3B) 5 It is not actually possible to have a clear idea of the capabilities and activities of a people merely from the

examination of their tombs, even when the latter show them to be archaic we only need think of the very dating navigational exploits of the Polynesians, whose culture is of a neolithic type and relatively less advanced than that of the iron age inhabitants of Italy. We cannot exclude therefore that the first scafaring activities of the Etiuscans went back as far as the eighth century and that they did come across the oldest Greek colonists.

The Etiurian coastline, jagged and 11th in Islands, with alternate promonitories and flat stretches of coast, must have favoured an early development of coastal navigation for fishing and barter. It is worth noticing that facing Etiuria there lay not only Elba with its non deposits and other small Islands near it, but also the great lands of Sardinia and Corsica, the former of the two being the seat of ancient cultures and of a well-developed social organization

In considering the earliest stages of the civilization and seafaring activities of the Etruscans, we are faced with the problem concerning the relations of Etruria and Sardinia 6 The legend concerning the foundation of Populoma by the Corsicans (Servius, ad Aen x, 172) is evidence of the presence on the coasts of Etruna of inhabitants from the islands facing it Strabo (v, 2, 7) explicitly refers to incursions on the coasts of Tuscany by Saidman pirates, and also attributes a Tyrrheman origin to the Sardmans We have much evidence of the commercial relations between the Etruscans of the mining areas and the Sardmans some objects, including a little bronze slup with animal figurines, found in eighth- and seventh-century tombs at Vetulonia, seem to be incontestably Saidinian. Here and there we also find elements recalling characteristic types of the civilization of the nuraghi (those Sardinian prehistoric monuments built without mortar in the shape of a truncated cone) as, for instance, long-necked vases whose occurrence at such an early phase seems to be limited to the Vetulonia necropolis. There is also the question of whether the technique used in building the typical pseudo-cupola constructions of the northern Etrurian coast is connected with that of the nuraghi In Saidinia too, there are traces of Etruscan influence: these may include the name Aesaronenses belonging to one of the peoples inhabiting the eastern coast (cf. the Etruscan word aisar, 'gods'), the presence of bucchero vases, certain early Saidinian bronze statuettes of Etruscan type, etc. Similarly, a few rock-hewn tombs in the necropolis of S. Andrea. Priu or at Fordongianus inniate architectural details found in the Etruscan sepulchres of Cerveteri

It is interesting to note that the Etruscan area most closely linked with Sardinia is the northern one. This is due to geographical reasons for even in the Middle Ages and in modern times sea-traffic between Sardinia and the peninsula followed the coasts of Corsica and the Elban archipelago in the direction of Pisa But the mineral resources of the Populoma and Vetuloma regions must also be taken into account, for this most important factor closely unites Etruria and Saidinia and the characteristics of the two peoples, both equally skilled craftsmen in bronze This nuncral region is the only one in Etruria or, for that matter, in the whole of Italy. Though we would not overstress the economic factor in history, we should remember that, except for the Sardman mines, the only great iron, copper, and argentifcious lead mines in the central Mediterranean were those of Etruria From the moment when they first began to be worked (during the iron age, roughly corresponding with the beginnings of the Etruscan civilization), they must have been a centre of especial attraction to the scafaring nations on the shores of the great sea.

Amongst the most characteristic cultural phenomena of primitive Etiuria is the passage from the simple iron age 'Villanovan' culture to the orientalizing civilization, as we have seen, this change has been explained by believers in the oversea origin of the Etruscans as a sign of the ethnic change resulting from the establishment of oversea colon-1sts on the coasts of Italy As far as we are concerned for the moment however, the important aspect of this phenomenon is the great display of wealth that accompanied it a rapid rise in living standards and a great increase in purchasing power are both attested by large quantities of costly articles from far-off lands, and of precious imported raw materials such as gold, silver, and ivory The following phase (occupying the sixth and the beginning of the fifth century) also displayed this feature, at least as far as the presence in Etiuria of Gicek wares is concerned the cemeteries of the coastal towns of Vulci, Tai quinii, and Cacie especially have restored them by the thousand, as a result of this, the present-day study of Attic pottery seems to be based almost exclusively on material extracted from Etruscan sites. It is also clear that in the commercial exchanges between Etruria and the East, Etiuria played on the whole a buyer's role the quantities of Etiuscan articles found in other lands. especially in Greece, 7 cannot be compared with that of foreign articles found in Etruria. We are thus faced with a new problem what was the nature of Etrura's purchasing power? Or, bettet, what products were exchanged for goods imported from Greece and the Orient? Everything leads us to believe that these products were crude and wrought metals from the Etruscan names, we already know that a proportion of these metals was sent to Campania (Diodoius Siculus, v, 13), and that metal goods were prominent amongst the Etruscan products known in Greece

The above statements appear to be obvious and they are in fact admitted by the majority of scholars. They are confirmed by the presence of Greek merchant colonies in the Etruscan ports of Caere and of Spina on the Admatic. An important objection could however be raised against this over-simplified reconstruction of the facts namely that

those cities that were richest and most rapidly transformed by castein ideas were in southern Etruria, not in the mining area at all. The answer to this might be that, at first, the exploitation of the great natural wealth of the Etruscan soil largely benefited centres that specialized in brokerage, centres of early political and cultural attainments, in direct contact with the great Mediteiranean trade lanes, such cities in fact as Caere or Tarquinii, whereas it was only later that the cities that giew in the neighbourhood of the mining area seized the initiative in the commercial field This explanation may agree with the late entry of Populonia into the alliance of the twelve Etruscan states (Servius, ad Aen, x, 172), and with the fact that in the archaic culture of Vetulonia we find a great abundance of bionze objects, but no imported Greek products such as painted vases. It is certain however that throughout the centuries the mining area represented a constant goal for the Greeks, who during the fifth and fourth centuries sent naval expeditions in an attempt to conquer Elba, without however being able to set foot on the coast of Etruna. The lasting importance of the southern towns as markets for the exchange of Etruscan naw materials for manufactured articles from abroad is shown by the fact that Dionysius of Syracuse's expedition against the Etruscan mining territory began before Caere, with the capture and sack of the port of Pyrgos (Santa Severa) in 384 B C.

Not only Greek and Phoenician, but Etruscan seamen too must have participated from the very beginning in this great commercial exploitation of the western Mediterranean. Hence the development of Etruscan shipping culminating in its dominance of the Tyrihenian sea. The Greek colonization of the southern Italian and Sicilian coasts formed an obstacle to the free expansion of Etruscan naval and commercial activities, it gave use to those conflicts whose echo has reached us by way of the historians of

antiquity Corsica (Herodotus, 1, 166), the Lipaii islands (Stiabo, vi, 2, 10), Cumae (Diodorus Siculus, xi, 51), an explicit reference to an Etiuscan naval expedition to Sicily is found in the *elogium* to a personage of ancient Tarquinii preserved in a Latin fragmentary inscription 8

The second stage of the Etiuscan 'thalassociacy' was in fact characterized by this naval conflict with the Greeks, by the race for the possession of bases on the Tyrrheman coast (as in Campania and Coisica), and finally by that policy of compromise typified by the alliance with Carthage against the Greek world, an alliance that was so close and so significant that Aristotle in his Politics (III, 9, 128a, 36) states that Etruscans and Carthaginians were as citizens of a single state. As a consequence the Etruscan naval sphere of action gradually became restricted during the sixth century, and during the fifth there developed the threat of an economic cuss that was going to hit central Italy with very serious repercussions. The most obvious and characteristic sign of this crisis was the sudden interruption of large-scale importations of Greek vases in the cities of southern Etruria After this time, the Etruscan dominion of the seas was to be little more than a glorious memory, and the states of Etruria gradually assumed the character of small inland powers waiting to be absorbed by the political hegemony of Rome. When the latter prepared to fight her tremendous naval duel with Carthage, in the third century, not a trace remained of the Etruscan navy, and the allied cities of Etiuria did no more than help provide materials foi the construction of the Roman fleet 9

NOTES

I The traditions concerning the adventures of the Tyrrheno-Pelasgians and the possibility of their being historically founded will be found discussed by J Berard in Revue des Études Anciennes, II.

1919, pp 224 ft, and in Studies Presented to D M Robinson, 1951, pp 135 ff

- 2 The demonstration of a proto-Etruscan colonization of Spain attempted by A Schulten (Los Tusenos en España, in Ampuras, ii, 1940, Taitessos, 1945) on the basis of toponymy, has however no reliable foundation These hypothetical linguistic relationships and the analogies found between place-names in Lusitanian inscriptions and in the Tyrrheno-Pelasgic world (cf. Glotia, xviii, 1930, pp. 106, Klio, xxxiii, 1940, pp. 83 ff., Glotia, xxix, 1941, pp. 90 ff.) may, if need be, be explained by referring back to older, prehistoric contacts (cf. my review of O. F. A. Menghin, Migrationes Mediterraneae, in Doxa, iii, 1950, pp. 266 ff.)
- 3 For Greece, see G Karo, Etruskisches in Griechenland, in Archaiologike Ephienieris, 1937, pp 316 ff, for Spain and Gaul M Almagro, Los hallazgos de bucchero etrusco hacia occidente y su significación, in Boletín Arqueol de la Sociedad Arqueol. Tarraconense, XIX, 1949, pp 1 ff, with bibliography of previous studies, M Pallottino, in Archeologia Classica, I, 1949, pp 80 ff, II Rolland, in Revue des Etudes Anciennes, II, 1949, pp 90 ff
- 4 E Benveniste, Notes étrusques, in Studi Etruschi, VII, 1933, pp. 245 ff
- 5 R Vighi, La più antica rappresentazione di nave etrusco-italica in un vaso della necropoli veiente (in Rendiconti della R Accadenna dei Lincei, VI, VIII, 1932, pp 367 ff)
- 6 Cf A Taramelli, Sardi ed Etruschi, in Studi Etruschi, iii, 1929, pp 43 ff, G Lilhu, in Studi Sardi, VIII, 1948, pp 19 ff, M Pallottino, La Sardegna ituragica, 1950, pp 37 ff
 - 7 See note 3 above
- 8 Discovered at Tarquinia, near the temple of the 'Queen's altar', and published recently with other historically interesting fragments in M Pallottino, Uno spiraglio di luce sulla storia etrusca gli 'Elogia Tarquiniensia', in Studi Etruschi, XXI, 1950–1, pp 147 ff
- 9 For the historical problems concerning Etruscan maritime expansion and the relations with the Greek colonies and with Carthage, cf M Pallottino, Gli Etruschi, 1940, pp 73 ff

THE ETRUSCANS AND ITALY

The Etruscan Expansion in Italy and its Starting Point

In Tuscorum sure pene omnis Italia fuerat: in the words of Cato (Servius, ad Aen, xi, 576), nearly the whole of Italy had been under Etruscan domination And Livy (1, 2, v, 33) stresses the power, the wealth, the renown which the Etruscans had acquired on land and sea, from the Alps to the Straits of Messma a clear proof that the Etruscans did not merely hold the seas but had also extended their power over the lands of the peninsula. We are sufficiently well informed to-day as to which lands lay under Etruscan rule, and which were only indirectly subjected to its influence But Cato's and Livy's statements are of real value, especially when we consider that before the domination of Rome, the only power able to effect a partial ethnico-political and a wider cultural unification of Italy was Etruria. In spite of the loose political system that seems to have dominated much of its history Etruscan expansion, relying no doubt upon the effective union of individual energies, must have been so powerful (at least for the period that stretched from the seventh to the sixth century BC) that it was able to achieve a political, territorial, and linguistic unity, in the Etrusean sense, over most of northern and central and part of southern Italy as well as over the islands lying off its Tyrrhenian shores And there is no doubt that the cultural mark left on Italy by the Etruscans went far beyond the geographical and temporal boundaries of their national life, their civilization radiated over the whole of the peninsula and even over northern lands beyond the barrier of the Alps, whilst it penetrated at the same time deep into the traditions and customs of Rome so as to survive the death of Etimia as a racially and linguistically distinct nation

The stretch of land that may be considered as the original territory of the Etruscans lies between the Tyrrhenian and the rivers Tiber and Aino this is Etimia proper or Tyirheman Etruna To it belong the twelve cities which, according to tradition, make up the Etruscan nation, and here, from a very early age, Etruscan is written and, therefore, spoken When presented with this rather simplified picture of an Etruscan national territory where the stock had its 100ts, it is only natural one should suspect the critical validity of the original Etruscan character of this region as a whole According to the theory that ascribes an oversea origin to the Etruseans, for instance, the Tyrrhenian colonists would first have settled on the coastal strip, and this would have been the starting point for the gradual occupation of the territory This view seems to be borne out by the difference in the funeral rites - mainly inhumatory in southern Etruria and crematory in northern Etruria, a sign of the predominance of Tyrrheman immigrants in those regions nearest their landing points, and of pre-Etrusean (1 e Umbrian) populations in the interior This idea of an Italie substratum subjugated by a small number of Etiuscan conquerors occasionally re-emerges on the margin of discussions or in the study of certain isolated phenomena as, for example, in the study of the personal names of the Caere inscriptions These appear to be strongly influenced by Italie elements, according to R Mengarelli, who was in charge of the excavations, this proves the original 'Italicity' of the population 2 These inscriptions are comparatively recent, however, for they belong for the most part to the period of direct Roman domination over the Etruscan city, when it actually was the Etrusean element that was disappearing Just as fanciful, the hypothesis of an Italic origin

of Ven has been thoroughly disproved by the discovery in a Ven sanctuary of an abundant crop of archaic Ethuscan inscriptions, and by G Q Giglioli's studies on the subject 3

We cannot however exclude that within geographically Etruscan territory (1 e on the 11ght bank of the Tiber) there existed important groups of non-Etruscan speakers Faliscans for instance, who occupied the area within the curve formed by the Tiber between Oite and the territory of Rome Though they had been politically and culturally dominated by the Etruscans, they always kept then ethnic and linguistic Italic individuality. The archaic culture of Visentium (Bisenzio) too is remarkably close to that of Latium, whilst 'castein' cultural elements occur in the oldest manifestations of the Tolfa region. The whole of Etruria, not merely Caere, abounds in onomastic and toponymic elements of Italic origin that betray deep and ancient penetrations of peoples with Indo-European tongues The fact that the growth of the population and the urban development in coastal southern Etiuria occuired earlier and were more vigorous than in the vast inland areas, leads to the conclusion that the formative processes of the Etruscan nation did not occur simultaneously over the whole of Etruria proper, but only after a long struggle with Italic elements, especially in the inland areas of southern Etruria, and they must have ended in the ethnic assimilation or political conquest of such elements 4

The lack of authentic historical sources prevents us from attempting the reconstruction, even along the broadest of outlines, of the political and military position of the various Etruscan cities and of their recipiocal relations. The most vivid aspect of history—names of kings and rulers, revolutions, wars, alliances, dates, all those things, that is, that we know with a fair degree of certainty for archaic and classical Greece—remains steeped in darkness for us. We can only just make out an organization based upon city—

states more or less independent of each other, but united (at least at the time of the Roman conquest) in a kind of confederation, and perceive their development from monarchical to republican institutions, a process that will be treated in more detail in Chapter vi The only concrete events of which we have notice are those connected with foreign policy and recorded in Greek and Roman sources We may even go so far as to presume, on the basis of archaeological data and certain evidence of a literary nature (of Graeco-Roman origin in every case), that the cities of coastal Etruria, and especially Caere, Tarquinii, and Vulci, did go through a phase of particular splendous (both on the seas and, perhaps, on land) during the seventh and sixth centunes The text of one of the Latin elogia recently recovered at Taiquinu, though unfoitunately in a fragmentary state, would tend to prove the breadth of Tarquinian interests in archaic times, for it refers on the one hand to some unknown political action with regard to Caere and on the other to a war fought on the tellitory of Arezzo 5 Towards the end of the sixth century Clusium probably became dominant (as reflected by the legendary traditions concerning King Porsenna), and this hegemony coincided probably with the beginning of the decadence of the coastal towns. Once again archaeological evidence comes to our support, for it shows a gradual increase in the importance of central and northern centres (Chiusi and Orvieto at first, and later Arezzo, Cortona, Perugia, Volteria, etc) as the Etruscan civilization diew on to its final phase (from the fifth to the first century B C.).

The 'Etruscanization' of Italy followed two main directions to the south, along the Tyrrhenian coast, over Latium and Campania; to the north across the Apennines and over the lower Po valley As a result Etruscan ethnic and political continuity was established from the Gulf of Salerno to the Tridentine Alps. Outside it to the west we

have western Lombardy, Piedmont, and Liguria (all occupied by peoples of Ligurian stock),6 to the east, Venetia, the whole of the eastern half of Italy (inhabited by Picenians, Umbrians, and Sabellians), and, finally, the southern extremity of the pennisula. It is interesting to note that Etrusean expansion seems to have been most vigorous in those areas inhabited during the non age by predominantly non-Indo-European peoples or by peoples who practised the cremation rite, areas where ethnic individualities were least marked and where a new amalgamation was therefore less difficult to attain under the compulsion of a strong political force We may even go so far as to imagine an ethnico-linguistic substratum fitted to receive the Etruscan stamp, as far as the Po valley is concerned, believers in the northern origin of the Etruscus also believed that its primitive inhabitants were Etiuscans. The lack of written documents relegates all this to the icalms of pine hypothesis We should not however exclude the possibility of remote links uniting the Lightians, the Raeto-Euganeans and perhaps even the inhabitants of northern Picenum with the earliest inhabitants of Tyirhenian Etimia on whose stock the nucleus of the Etiuscan nation of historical times was later to form. These links would explain on the one hand the affinities between the 'Villanovan' civilizations of Aemilia and Etiuria and on the other the later contrast, in Aemilia itself, between 'Villanovan' and Etruscan civilizations, the latter liaving been introduced in historical times, towards the end of the sixth century B C

The overland expansion of the Etruscans towards the south (i.e. Cumpania) must have taken place at a very early date. It should be considered in relation to the question of Etruscan predominance over the southern Tyrrheman and of the opposition they met on the part of the Greek colonies. As early as the eighth century colonists from Chalcis had occupied outposts on the Campanian coast and founded

Cumae, a long way from their bases. Capua, the centre of Etruscan rule in Campania, was built in direct opposition to Cumae, and it seems that frequent attempts were made to eliminate this dangerous Hellenic competitor but with no success. And in this connexion it is interesting to remember that the same wave of Italic peoples from the hills of Sammum who during the second half of the fifth century overwhelmed the Etruscan cities of Campania, also succeeded in dislodging the Greeks from the coast of Campania by occupying Cumae.

Many problems are presented by the Etruscan southward expansion In the first place, whether the Etruscans had ever in fact been in Campania, some doubts had been cast on this point, soon dispelled however by the discovery of the inscribed tile of Capua and by J Beloch's arguments 8 Secondly there is the question of the route according to some authorities the sea route was used, according to others the land route A few supporters of the latter alternative believe that the Etruscans followed the valley of the Liri This presupposes an Etruscan predominance over Latium, which brings us to the problem of the Etruscans in Rome The existence of an Etiuscan phase in the history of Rome is admitted even by those who, like De Sanctis, are little disposed to admit the truth of the Etrusco-Roman legends on the kings of Rome and who refute the Etruscan origin of the Tarquin dynasty 9 Two recent discoveries have brought this question to the fore, confirming more or less directly the veracity of tradition. Ancient writers speak of two Etiuscan biotheis, Aulus and Caelius Vibenna, who lived during the last years of the Rome of the kings, and of a certain Mastarna reputed to have been their friend and ally and later identified with the king Servius Tullius of Roman tradition (Vario, de ling lat, v, 46, Servius, ad Aen., v, 560, Festus 31/44, sv Caelius mons, Dionysius of Halicarnassus, II, 36, 2 ff, Claudius, in CIL, XIII, 1668,

Tacitus, Ann, IV, 65) In the François tomb at Vulci there is a painting of a battle scene one camp is composed of a group of fighters amongst whom we find Aule and Cele Vipina (the two biothers Vibenna) and Maestrna (Mastarna), the other, of warriors amongst whom is a Cheve Tarchumes Rumach, who is undoubtedly Guaeus Tarquinius Romanus, a member therefore of the Taiquin dynasty. These paintings, though probably belonging to the end of the second or beginning of the first century B C, are accompanied by Etruscan inscriptions and represent the Etruscan version of the tradition 10 Again in the course of the excavation of a Ven sauctuary, a fragment of a bucchero vase has recently come to light, it bears an Etruscan votive inscription, the dedicator being one Avile Vipuennas, an archaic Etiuscan form of Aulus Vivenna or Aule Vipina (see plate 298). The inscription has been dated around the second half of the sixth century B.C., just at the time of the monarchy in Rome and of the Tarquins It is therefore a contemporary and original document of the historical period referred to by the above-mentioned legend. It is probable that Aulus and Caelius Vibenna were real historical personages, Etruscan leaders who participated in a political struggle whose object was the domination of Rome, and that one of them made a votive offering at the sanctuary at Veii, so very near Rome. That close relations united Ven and Rome at this time is borne out by the tradition concerning works of art fashioned by Vulca and other Ven artists for the sanctuary dedicated to Jupiter, Juno, and Minerva on the Capitol (Varro in Pliny, Nat Hist, xxxv, 157, Plutaich, Public, 13) Even if the two Auli were not the same person, we would still have proof of the existence during the sixth century of a Vibenna family in southern Etimia 11 Two other discoveries are perhaps more important they consist in the finding of two Etiuscan inscriptions on bucchero vases on the slopes of the Capitoline hill and on the top of the Palatine

(see plate 29A) ¹² They confirm the presence of Etruscan speakers in Rome during the sixth century and, in contrast with archaic Latin inscriptions (such as that of the famous cippus under the Lapis Niger, the Duenos vase, etc.), place the city within the bilingual Etrusco-Italic zone, to which the Faliscan territory was also known to have belonged.

The Etruscan domination of Latium and Campania at first comprised a phase of expansion that may go back as far as the seventh century and ended with a fairly intensive colonization of Campania, where it gave rise to Etruscan cities such as Capua, Nola, Acerrae (Aceria), Nuceria (Nocera), and others as yet unidentified but whose names are known to us through coins (if e. Uri or Urina, Velcha, Velsu, Irnthi) ¹³ Whether the Etruscans ever reached or even occupied Pompen, as stated by Strabo (v, 4, 8), has been a long-debated question, it has now been resolved by the discovery of fragments of buchero vases bearing inscriptions that are certainly in Etruscan.

Political Domination and Colonization of Campania and the Po Valley

We know that the Campanian dominion was governed in the same way as the cities of the mother country: it was divided into twelve small allied states, probably under the rule of Capua. As for Latium, we probably ought not to speak of colonization in a demographic sense. Etruria, as likely as not, increly dominated the political scene with a view to controlling the trade routes to the South, and maintaining territorial continuity with its Campanian dominion. Rome must have been particularly important in this respect because of its controlling position over the Tiber fords.

The second phase of Etiuscan political activity in the South is chiefly marked by the stringgle against local nationalisms, against the arch-enemy of Etiuria, the Greeks, and especi-

ally against the threat represented by the expansion of bellicose Italic tribes from the Apennines, the Umbro-Sabellians, who at that period began to spicad over the plans of the Tyrrhenian shore. We are now at the end of the sixth and the beginning of the fifth century, and the threat of the great economic crisis that was to follow already loomed large over Etruria's maritime and commercial interests. An alliance between the Latins and the Greeks from Cumae (Livy, II, 14, Dionysius of Halicainassus, VII, 5 and 6) resulted in the collapse of Etruscan begeinning over Latium Within this series of events we must no doubt place the liberation of Rome from Etruscan rule and the traditions concerning the end of the Tarquin monarchy and the institution of the republic Events are complicated by the descent over the greater part of Latinin of Italic mountam peoples, the Volsci and the Aegin an event also known to us from the accounts of Roman historians. For a few decades the Etruscan dominion of Campania survived the territorial separation from the mother country, but it too finally succumbed around the year 430 B.C., before the descending wave of the Italic Sammites (Diodorus Siculus, XII, 31, 1, Livy, IV, 37, 1)

Etruscan expansion towards the north occurred later than the southern expansion. Its points of departure were the cities of inner northern Etruria. Perugia, whence, according to a traditional legend, an Etruscan chief by the name of Aucno or Ocno moved to the conquest of the Po valley and founded Felsina (Bologna) and Mantua (Interpr. Verg., Scivius, ad. Aeu., x, 198). In reality the oldest Etruscan tombs in Bologna (distinguished by the cremation rite, the presence of imported Greek vases and functary inscriptions in Etruscan), only go back to the very last years of the sixth or the beginning of the fifth century. Thus we may not attribute the founding of Bologna to the Etruscans, for it had been an important centre before their arrival, probably

a market for the exchange of products from Etruria and the south with goods from central Europe (e.g. amber 15) In the direction of the Adriatic, the Etiuscans founded and occupied the cities of Caesena (Cesena), Ravenna, Ariminum (Rimini), and Spina The latter became an important emporium for trade with Greece, as the recently discovered tombs of its rich necropolis testify Inland, there were the cities of Parma, Placentia (Piacenza), Mutina (Modena), and Mclpum, perhaps in the vicinity of Milan, near the village of Marzabotto, in the valley of the upper Reno (near Bologna), an Etruscan centre has been discovered which is particularly important for its characteristic chess-board pattern (the 'gridiron' system), with straight streets rigorously laid at right angles to one another in the direction of the four cardinal points, thus following the rules for the planning of Etruscan cities later handed down to the Romans

In northern Italy, Etruscan expansion was held up by the Veneti to the east and the Liguians to the west. It lasted little more than a century, for towards the end of the fifth and the beginning of the fourth century Gaulish hordes swept down upon Italy, spread over the whole of the Po valley as far as Etruia proper and even succeeded in sacking Rome It would be interesting to study which local Etruscan ethnic groups survived these Gallic invaders The latter's tombs may be distinguished by the fact that they were more poorly furnished with objects belonging to the backward non culture of the Gauls known as 'La Tène' Towndwellers were very likely mainly Etiuscan and their position with respect to the Gauls was probably much the same as that of the Romans of late Imperial times with respect to the Germanic peoples It is probable for instance that Mantua preserved its Etruscan traditions until conquered by Rome.

As for the Etruscan inhabitants of the Adige valley, the late 'Etruscoid' inscriptions that have been found in the locality may have belonged to ethnic groups that became

severed from the main body of the Etiuscan world and mixed with Alpine peoples. The following well-known passage in Livy (v, 33) is the main basis of this theory Alpinis quoque ca gentibus haud dubie origo est, maxime Ractis quos loca ipsa efferarunt, ne quid ex antiquo, praeter somum linguae, nec cum incorruptum, retinerent (The Alpine peoples too, especially the Raetians, have undoubtedly the same origin (i e Etruscan), but the very nature of their surroundmgs caused them to grow so wild that the only memory they preserved of their past was the sound of their language and it too not uncorrupted) A more likely explanation may be that the above inscriptions belonged to indigenous speakers of a pre-Indo-European dialect presenting certain affinities with Etruscan 18 In any case it is impossible to demonstrate that these peoples were remnants of an earlier Ettuscan migration, as supporters of the theory of northern origin believed.

A final word on the question of Etruscan influence in Liguria Ancieut tradition speaks of an Etruscan domination along the Ligurian coast as far as the Val di Magra and of the founding by the Etruscans of Luna (Luni) Archaeology on the other hand reveals the Ligurian cultural horizon as extending as far south as the northern bank of the Arno, and the presence of Etruscan works of art in Luna only at a very late period. These regions were probably the object of violent struggles between the Etruscans and the fierce Ligurian tribes, Etruscan rule had probably a transitory character till Rome appeared upon the scene and finally established herself in the area 17

The Spread of Etruscan Culture and the Growth of the Etrusco-Italic Civilization

If the political rule and direct colonization of the Etruscans only extended over part of continental Italy, their com-

mercial activities and their cultural influence reached much further afield Situated at the centre of the peninsula, Etruria was in fact the only beacon to radiate its civilization from carly tunes upon generally backward peoples. Its only 11vals were the Greck cities of Sicily and southern Italy, though the latter's influence was scarcely felt at first. As for the influence of Carthage, its cultural importance was only secondary and limited in range to western Sicily and to Saidmia. When speaking of a pie-Roman Etiusco-Italic civilization we are involuntarily lcd to place upon equal historical and chronological footings the various peoples of ancient Italy Etiuscans, Ligurians, Veneti, Latins, Umbro-Sabellians, etc., whereas a careful study of the archaeological documents in our possession is sufficient to persuade us that both the predominant role and absolute chronological priority in the formation of the civilization of ancient Italy belong to Eturia During the sixth century, at the time of the great expansion and of the greatest flowering of the Etruscan civilization, the peoples of Aemilia, of Venetia, and of Liguria weie still living within the scope of a backward iron age, the Picenians and the Umbrians were elaborating ways of life in which barbaric orientalizing elements were to predominate for a long time, elements which Etruria had discarded long ago, or alternately were more or less directly affected by Etruscan influences, Latium and Campania revolved within the orbit of Etruria and Greece; the Sammites showed, and went on showing for many decades, late features of the eastern from culture. In all these peripheral regions, with the only exception of the extreme south colonized by the Greeks, there mainly subsisted a rather archaic village culture, its definite transformation into an urban culture, into a true and proper civilization, was at first due to the political predominance and cultural radiance of Etruria, and, later, to the unification of the peninsula achieved by Rome, the bearer of civilized

forms of life which themselves owed much to Etiuna That close links united the religion and ritual of Etruia, Umbria, and Latium is clearly shown by the texts of the Iguvine Tablets and by the sacred Latin formulas given by Cato in his De re rustica They reveal a close analogy with what we are able to make out of Etruscan religious literature, cg in votive formulas and prayers, the names of deities and liturgical expressions 18 It is worth recalling that many Etruscan deities are identical with Latin and Italic gods, even to then names Uni - Juno, Menerva - Minerva, Nebun - Neptune, Selvan - Silvan, Satre - Saturn, Velyan -Vulcan, Mais - Mars, Vesuna - Vesona Even if there existed common elements going back to an earlier prehistoric cultural unity, there is little doubt that these close analogies developed as a result of the cultural and political hegemony of Etruria in central Italy

The same may be said for personal names. The Etruscans. the Latins and the Umbro-Sabellians were the only peoples of antiquity possessing a dual system the pidenomen, or personal name, and the name of the gens, or family. The system has no parallel amongst other Indo-European-speaking peoples and must have been formed within the Eti usco-Italic world It had already appeared in Etruria by the seventh century BC, whereas there is ground for believing that in Latium at that same period the use of a single name predominated.19 Together with the social system, the Etruscan political system was also adopted in varying degrees by the peoples of Latium and of its hinterland. The Umbrians adopted the Etruscan magistrature of the maru, while the Roman monarchy, even in its external symbols (the golden crown, the throne, the fasces, the toga palmata, etc) was explicitly stated by Latin writers to have been of Etruscan origin.

The diffusion of writing is one more important aspect of Etruscan cultural influence on the Italian peninsula. It spread

in two directions. To the south the same Greek alphabet adopted by the Etiuscans was also used at an early stage by the Faliscans and the Latins (although naturally including variants determined by the presence of different sounds, such as o and the voiced consonants, lacking in Etiuscan) The form of the alphabet is still the same in the seventh and sixth centuries Traces of a direct Etruscan influence are common e g, the Latin use of the digamma symbol to indicate, as in Etiuscan, the unvoiced velai consonant k instead of the voiced g The Umbrians and the Oscans on the other hand, directly adopted the Eti uscan alphabet with the same mevitable modifications this occurred at a later period, 1 e not earlier than the fifth to fourth centuries B C. The other direction in which the Etruscan alphabet spread was to the north the alphabets of the Veneti, the Raetians, the Lepontians and of the other Alpine peoples were linked to the so-called northern Etruscan alphabet adopted in the Po valley during the fifth century To-day there is a growing tendency to believe that the runic alphabets of central and northern Europe were also derived, at least in part, from the northern Etruscan alphabet 20

Let us finally consider the realins of art and culture. Objects found in the culturally advanced Umbrian cities of Vettona (Bettona) and Tuder (Todi) reveal a very marked Etruscan influence in some cases we may even speak of atticles imported from Etruria. Etruscan elements belonging to the orientalizing period are also present in Picenum The whole civilization of Latium and Campania from the seventh to the sixth century B C was frankly Etruscan we only need think of the type and form of the temple, and of its decorations in painted terracotta as seen at Falcrii, Rome, Satricum, Aletrium (Alatri), and Capua. Painted tombs similar to those of Etruria have been discovered at Rome, Capua, and Paestim they were adopted by the Sammite invaders of Campania who also took over other Etruscan

customs, e.g. the gladiatorial combats which from Capua later spread to Roine Similarly, material elements of the Etruscan civilization spread over northern Italy the Venetic culture of Ateste (Este) seems deeply impregnated with Etruscan elements which at first reached it via 'Villanovan' Bologna, and later through direct contacts with the Etruscan Po valley, the same may be said of coastal and inland Liguria

Thus, despite the peisistence of backward and archaic forms right up to the threshold of the Roman conquest, especially in the peripheral areas, despite the lingering regional characteristics of some of its cultures, a certain unity was arrived at in Italy well before the unification achieved by Rome This unity was mainly due to the political dominance and cultural prestige of the Etruscans These forces were exerted longitudinally along the whole pennsula from the Po to the southern Tyrrheman At the centre, a more clearly defined Etrusco-Italic cultural block grew up after the seventh and sixth centuries BC regions of Etruna proper, Latium and Campania It became one of the two great historical poles of ancient Italy, in opposition to the Hellenic block of Sicily and Magna Graccia The meeting of these two spheres was to form the basis of an Italian civilization under the imperial domination of Rome, and the starting-point for the development of ways of life destined to triumph in Western Europe

NOTES

- 1 Cf. E. Genthe, Uber den etruskischen Tauschhandel nach dem Norden, 1874, J. Gy Szılágyı, Zur Frage des etruskischen Handels nach dem Norden, in Acta Antiqua Hungariae, I, 1953, 3-4, pp 419 ff
- 2. Cere all' epoca della sua annessione a Roma, etc (m Attı del II Congresso di Studi Romani, 1931, pp 411 ff); L Pareti, La tomba Regolini-Galassi, pp 8 ff
 - 3 In Nouzie degli Scavi, 1930, pp 335 ff

- 4 The ethnic unification of Etruria considered as the assimilation and incorporation of peoples belonging to different linguistic stocks is a fundamental concept of F Altherm's synthesis Der Ursprung der Etiusker of p 72, note 1, and p 69
- 5 Cf note 8 on p 83 This is a different elogium from the one quoted there, and refers to a different personage. The mention of a 'king of Caere' ((C)aerium regem) makes it almost certain that the personage lived in archae times. For the possible hegemony of Tarquinia during the oldest phase of Etruscan Instory, see M. Pallottino, Tarquinia (Monumenti Antichi dell'Accademia dei Lincei, XXXVI, 1937), cols 245 ff and 367 ff
- 6 The presence of Etruscan inscriptions in Piedmont (cf. M. Buffa, Iscrizioni etrusche nel territorio del popolo ligure in Memorie dell'Accadenna Lungianese, xv, 1934) has raised the question of an Etruscan colonization of the valleys of the Tanaro and of the Stura as far as the outskirts of Cuneo. On the frontier between Etruscans and Ligurians, cf. also N. Lambogha, in Studi Etruschi, x, 1936, pp. 137 ff
- 7 We should mention here the great expedition against Cumae of 524 B C mentioned by Dionysius of Halicunassus, VII, 3 ff The Etruscan army, reinforced with Umbrian and Dauman contingents, was defeated under the city walls
 - 8 Campanien, 1879
 - 9 G De Sanctis, Storia dei Romani, 1, 1906, pp 371 ff
- 10 The most recent discussions on the subject may be found in L Parett, Studi Etruschi, v, 1931, pp 147 ff, A Moningliano, L'opera dell'Imperatore Claudio, 1932, pp 30 ff, M Pallottino, Studi Etruschi, XIII, 1939, pp 456 ff and in Gli Etruschi, pp 108 ff, p 270, S Mazzarino, Dalla monarchia allo stato repubblicano ricerche di stolia romana arcaica, 1945, pp 184 ff., in the above works the reader will find full bibliographical data On the date of the François tomb, see M Pallottino, La peinture étrusque, 1952, pp 123 ff
 - 11 Studi Etruschi, XIII, 1939, pp 455 ff
- 12 M Pallottino, La iscrizione arcaica su vaso di bucchero inivennia ai piedi del Campidoglio (in Bullettino Archeol Comunale, IXIX, 1941, Rivista di epigrafia etrusca, in Studi Etruschi, XXII, 1952–3, pp 309 ff An Etruscan inscription had already been found at Satricum, in Latium (Studi Etruschi, XXII, 1939, p 427 ff)
- 13 On the subject of the Etruscan domination of Campania and particularly of Capua, of J Heurgon, Recherches sur l'Instone, la religion et la civilisation de Capone pré-romaine, 1942 The city of Ulu is probably to be identified with Nola

14 The find was made under the temple of Apollo near the Forum at Pompen (cf A Maiuri, Greci e Etruschi a Pompei, in Memorie della R Accademia d'Italia – Classe scienze morali e storiche, iv, 1943, pp 121 ff) On the question of the Etruscans in Pompei, cf A Soghano, Pompei nel suo sviluppo storico, i, 1927, A. Boethius, Gh Etruschi in Pompei (in Symbola Philologica O A. Damelsson dicata, Uppsala, 1932), G Patroni, in Studi Etruschi, xv, 1941, pp. 109 ff

15. On the question of amber in Italy and the doubts now entertained as to its northern origins, see Studi Etruschi, XVII, 1943, pp

31 ff , 419 ff

16 Cf p 42, note 9

17 For more details see the recent and competent studies of L Banti in Studi Etruschi, v, 1931, pp 163 ff and Lum, 1937

18 Cf K Olzscha, Interpretation der Agranier Munienbinde, 1939, pp 3 ff, M Pallottino, Sulla lettura e sul contenuto della grande iscrizione di Capua, in Studi Etruschi, XX, 1948-9, pp 159 ff

19 In the inscription of the Palestrina fibula, only the two single names Manios and Numasios occur, but the latter may be the name of a divinity

20 Cf D Diringer, The Alphabet, 1947, p 516; F Altheim, E Trautmann, Vom Urspring der Rimen, 1939 (to be consulted with caution), J G Février, Histoire de l'étriture, 1948, pp 513 ff

PART TWO

Aspects of the Civilization of Etruria

CHAPTER FIVE

CITIES AND CEMETERIES OF ETRURIA

The Resurrection of Etruria

THE history of etruscology is closely linked to the story of the resurrection of the dead cities of Etiuria. For almost two centuries now, investigators of all kinds, impelled at first by greed for treasure or local pride and later by thirst for knowledge, have relentlessly worked at the remains of the great Etiuscan cities and their cemeteries. Even so the immense field of excavations is to-day a long way from being exhausted, though a very great number of monuments of prune importance to art, history, and epigraphy have seen the light of day these last two hundred years. Those familiar with the terrain of Etruscan eities know well that only a truy fraction of the sites likely to yield interesting remains has so far been touched by modern excavators the majority of documents needed for the reconstruction of the civilization of ancient Etiuria still he below ground awaitmg the pickaxe

The tale of the resurrection of Etimia is varied, stimulating, at times dramatic. At first, oblivion and silence lay over these ancient eities, whether it was the fresh sap of medieval and Renaissance life and art that had extinguished all memory of Etimscan monuments in towns like Volteira, Arezzo, Coitona, Chiusi, and Orvieto (whose life has continued uninterruptedly since Etruscan days), or that the wild Mediterrancan scrub had covered all traces of the abandoned eities

Ricords tu le vedove piagge del mar toscano Ove china su'l nubilo inseminato piano La torre feudal Con lunga ombra di tedio dai colli arsicci e foschi Veglia de le rasenie cittadi in inezzo ai boschi Il sonno sepoleral ? (CARDUCCI, Avanti, Avanti!)

(Do you remember the widowed shores of the Tuscan sea, where the feudal tower bends over the virgin fallow plain with long and dreary shadow and watches from the dark, burnt hills over the sepulchial sleep of the Rasenna cities buried deep amidst the woods?)

The very name of many a famous city has been lost Over the rums of Tarquinii, near Corneto (now re-chiistened Tarquinia), fabulous stones were told of a city by the name of Corythus. The site of Ven was the subject of much discussion during the eighteenth century; in the nineteenth that of Vetulonia. To-day, important centies whose cemeteries were uncartlied near Marsiliana d'Albegna and Massa Marittima, and the Etruscan city of Orvieto itself, still remain hidden and nanicless to us.

Little by little, from the darkness of the past, some of the features of the civilization of ancient Etiuria begin to emerge At first it was the peasant and the passer-by, marvelling at the weapons and jewels the earth had unexpectedly brought forth, or wondering at the strange paintings and undecipherable inscriptions on the walls of mysterious and intricate underground chambers. It was finds such as these that inspired the humanist Lucius Vitellius to sing of the palace of Corythus buried close to the walls of Corneto in a delicate poem to Philelphus, and that prompted Michelangelo to draw the head of Aita, king of the Etruscan underworld. Then, at the height of the *emquecento*, at the golden age of Renaissance sculpture, came the unearthing of superb Etiuscan brouzes, the pride of the Florence Archaeological Museum the Chimaera and the Minerva of Arezzo, the Trasimene 'orator' (see plates 16A and 17) Finally, when interest in ancient Etruria had wakened and reached a climax through the work of Dempstei, Buonarroti, Gori, and Passeii, there followed in ever-quickening succession the discoveries of Etiuscan tombs at Siena, Coineto, Volteira, Cortona, till the day when, paiallel with the creation of an Etruscan Academy at Cortona, began the first systematic search for Etiuscan remains

The second phase in the resurrection of the dead cities of Etruna began with the nineteenth century. On the initiative of private individuals and of institutes, the great Etrurian cemeteries, particularly those lying near the sea, were intensively explored We cannot yet speak of strictly scientific activity, nevertheless the greater part of the material we possess came to light during this period of enthusiasm Excavations that had begun in the eighteenth century around the centres of northern Etruria were now mainly concentrated upon the cities of coastal Etruria, especially Caere, Tarquini, and Vulci For years and years the immense necropolis that surrounded the latter city became (chiefly through the enterprise of Lucien Bonaparte, Prince of Canino) an mexhaustible quarry of Greek and Etruscan vases that now enrich the museums of the principal cities of Europe The interest of local authorities and landowners was joined by that of the newly founded Institute of Archaeological Correspondence and, within the borders of the Papal States, that of the Camerlingate on whose account excavations were undertaken

The second half of the nineteenth century generally brought a pause in the resurrection of Etruscan cities. A greater interest in prehistorical studies resulted in a series of discoveries that served to illustrate and to locate the very flust Etruscan sites. Thus, at first in Aemilia (Bologna, Villanova, etc.), and later in Etruria proper (Tarquinii, Chiusi, Volteira, Vetulonia), iron age sepulchres of a distant culture were revealed that received the label 'Villanovan'. During this period the Italian government began to take an

active interest in the search and excavations of ancient remains, but it was only during the first decades of this century, with the creation of a Diezione Generale delle Antichità e Belle Arti and of its dependent organizations in Tuscany and Latium, that a new and intensive eampaign of exploration began that has greatly enriched Italy's national and local museums To-day, the exploratory phase has reached its peak, with large-scale excavations at Veii, Caere, Taigumi, and Populonia We should also note that most recent researches no longer tend merely to increase the stocks of our museums by the easy and less costly excavation of tombs (generally well supplied with functory objects), they are directed at the exploration of city sites and especially of those where favourable circumstances have left them unencumbered by later constructions This change of emphasis is due to the rigidly scientific criterium of filling the gaps in our knowledge of certain aspects of the Etruscan civilization and to the hope of meeting with nonfunerary inscriptions of a certain length or even perhaps with a bilingual Etrusco-Latin text

Cities of Southern Etruria

Let us now cast a rapid glance at the principal centres of Etruscan life, tell the story of their discovery and describe their most obvious characteristics. Geographical and historical factors first require a fundamental distinction to be made between the cities of southern and those of northern Etruria. The approximate line of demarcation between the two regions is marked by the rivers Fiora, that flows into the Tyrrhenian sea, and Paglia, a tributary of the Tiber, it is substantially the modern frontier between Tuscany and Latium. Southern or Latian Etruria consists of volcanic or alluvial terrains and belongs to the volcanic hill and lake system of Latium, northein Etruria, larger in arca, lies over



Figure 3 - THE CITILS OF ETRURIA PROPER

The modern Italian names are given in brackets after the Latin names

the foothills of the Apennines, iich in rivers and vegetation From the historical, and monumental, point of view the two regions are fairly clearly differentiated. The south developed far earlier, and comprises great and ancient cities, especially near the sea, and at a relatively short distance from one another. Ven, Caere, Tarquinni, Vulci; their decadence, in the final phase of the Etruscan civiliza-

tion and under the Roman empire, was correspondingly quick, and was hastened by the spread of malaria in the Maiemma region The limited development of this area in medieval and modern times has done much to preserve its rums in a wild and primitive landscape. The cities that stood along the Tynheman shore to the north of the Fiora and of Monte Argentano (such as Rusellae (Roselle), Vetuloma, and Populonia), present much the same characteristics the same precocious development and just as precocious decadence, the same Maremman landscape, etc. Altogether different is the case of the cities of inland northern Etruria Chisium (Chiusi), Cortona, Perusia (Perugia), Airetium (Arezzo), Faesulae (Fiesole), Volaterrae (Volteria), these stood at a certain distance from one another and developed more tardily as compared with the cities of the south they flourished during the final phase of the Etruscan civilization and in Roman times. Even more important however is the fact that they continued to live without a break through the Middle Ages, we should not speak of them as of dead cities, and it is in them that we should seek the links that unite the ancient Etruscan nation with the spirit of the Tuscan civilization of the Renaissance

An oldered survey of the cities of Etruria should begin with Rome, the Etiuscan form of whose name was Ruma-.² It is quite certain that for a period during the sixth century B C Rome was the centre of an Etruscan monarchy, with monuments, works of ait, a constitution, and a religion under Etruscan influence. The people were of Latin and, partly, of Sabine stock, but the already mentioned recent finds of Etruscan inscriptions on vases within the area of the city testify to the presence of Etruscan inhabitants, according to tradition (Vairo, de ling lat, v, 46, Livy, II, 14, 9; Dionysius of Halicarnassus, v, 36, Festus, 536/355, s.v. Tuscum vicum), in the Velabrum quarter, near the Vicus Tuscus. The political contingencies that led to the downfall

of Etiuscan supremacy in Latium, to the sweeping down of the Italic peoples, to the isolation of the city and, finally, to its spectacular political and military recovery, were such as to cause the future metropolis of the Mediterranean world to develop outside the oibit of the Etruscan nation if not actually of the Etruscan civilization. Thus it is that we have so very little left of the external, monumental features of the Rome of the sixth century Only the excavation of the city's sacred sites (as for instance the thice-cell Capitoline temple built according to the Etrusean manner and with the help of Etruscan artists, or the recently discovered sacred site of Sant'Omobono in the Forum Boarium) and the exploration of those few square feet of archaic cemeteries that escaped the upheavals of thousands of years of building activity, allow us to imagine the life of the city under Etruscan rule

Within a few miles from Rome, on the right bank of the Tiber and at the confluence of the two branches of the Cremera, there stood upon a high and rocky sput the city of Ven Ven was the only great city of Etruria that ceased to be such with the decline of the archaic period. This occurred as the result of a well-determined historical fact the implacable life and death struggle with Rome, towards the end of the fifth and the beginning of the fourth century B C. It ended with the capture and destruction of Ven in 396 We ought not to think however of total and instantaneous obliteration at the time of the Gallic invasion. Camillus found refuge in the city and after the burning of Rome, the possibility of transferring the seat of government to Ven was seriously considered, there are also traces of monuments belonging to the republican and imperial age. That a great city should survive and grow at such small distance from the capital was clearly unthinkable, and at the beginning of the Empire, Propertius was able to write (IV, x, 27)

Heu Veu veteres et vos tum regna fuistis et vesti o positast aurea sella foro Nunc intra nuros pastoris bucina lenti cantat, et in vestris ossibus arva metunt

(Ven, thou hadst a royal crown of old, And in thy forum stood a throne of gold!— Thy walls now echo but the shephend's horn, And o'er thine ashes waves the summer corn.)³

The Augustan poet perhaps romantically overstressed the desolation of the ancient city, but it is significant that his description corresponds perfectly to the impression received by the modern sightseer There is nothing to show that life continued there during the Middle Ages, and the growth of a little hamlet round the castle of Isola Farnese that donunates the Ven plateau is comparatively recent. The site of the city was discovered only at the beginning of the last century it was thought at first to have been at Civita Castellana The first great discovery was of a painted tomb named, after its finder, Campana, in 1842 After that time excavations were sporadically conducted in the necropolis, but with no great results. It was only during the second decade of our century that a systematic exploration of the sacred zone of Portonaccio (where the famous Apollo of Ven came to light - see plate 5) was undertaken. Much, however, remains to be done

To the unsuspecting sightseer, Ven appears as one of the most suggestive spots in the neighbourhood of Rome. a picturesque tumble of rocks, torrents, cascades, and thick brushwood meets the traveller quite unexpectedly as he crosses the volcanic and rather monotonous plateau traversed by the Via Cassia. The millennial neglect of the site heightens the charm of its setting here nature is once more the mistress of a landscape that long ago teemed with life

From the hamlet of Isola Fainese, beyond the confines of the old Etiuscan city, the visitor descends to the foot of the rocky cliff and crosses the foaming Cremera at the little bridge of La Mola set between two cascades, then up again, along a stretch of the old Roman road, till he reaches the level ground of Portonaccio, where the temple once stood Excavations have revealed this area to be a complex sacred enclosure, an Etruscan sanctuary clearly connected with the cult of the health-giving waters emerging from the hillside There stood the temple, of which only the foundations remain, built in tufo stone according to the Etruscan plan with three cells (or one cell and two wings) and a wide forecourt. Along one of the temple's sides there is a pool, in whose healing waters the pilgrims probably bathed At a certain distance before the temple a rectangular altar has been found, with a square opening in the centie and traces of sacrificial burnings. The whole surrounding ground has yielded fragments of the painted terra-cotta decorations of the upper portion of the temple, and of other sacred buildings, as well as votive objects, statues, fragments of vases with Etruscan inscriptions, etc. The most impoitant discovery, made in 1916, consisted of fragments of a series of large painted terra-cotta statues of archaic style, the most complete of which is one of Apollo More recently, the greater part of a statue of a goddess (Latona?) bearing a child in her arms has been discovered its technique and style are the same as those of the Apollo These statues were acroteria placed upon the roof of the rich temple, and reveal the hand of an artist with a most original style who worked towards the end of the sixth and the beginning of the fifth century B C In other areas within the city, and especially in the locality known as Campetti, large quantities of votive objects have come to light, particularly terra-cotta statuettes. All this material is generally believed to be earlier than the fourth century BC, and the same may be said

of the objects found in the tombs. The rock-hewn 'Campana' tomb, painted with figured scenes and ornamental patterns, is attributed to the beginning of the sixth century 4

Upon one of the hillocks of the tufo plateau that hes between the Lake of Bracciano and the sea, stand the remains of another great and famous Etrusean metropolis Caere (the Etruscan form of which was probably xaire) The little town of Cerveteii (i.e. old Caere) is its impoverished descendant. The city or rather the immense necropolis that surrounds it began to be excavated during the first half of the nmeteenth century, when the famous discovery of an intact and wealthy tomb belonging to the orientalizing period was made. The material belonging to this toinb. named 'Regolini-Galassi' after its excavators, is of unique importance and may be seen at the Gregorian Etruscan Museum in the Vatican (see plate 28) The systematic exeavation of the sepulchres of Caere and of a few monuments in the city, and the careful restoration of the grandiose tumuli are however quite recent. To this work we owe the piecious material (vases in particular) that so enrich the collection of the Museum of Villa Giulia (the 'Museo di papa Giulio') in Rome To-day, the Cerveteri necropolis is one of the most suggestive groups of monuments not only of Italy but of the whole Mediterianeau world Within the restored area may be seen a series of tumuli heaped on rock or stone plinths, whose diameter may reach the truly impressive figure of one hundred feet (see plate 1A). Carved out of the tufo at the base of the tumuli one or more groups of tombs may be found, these mutate the interiors of houses and consist of several 100ms, with doors, windows, columns, and pilasters outlined on the walls, beamed or coffered ceilings, and including furniture, aimchairs, funciary couches, etc The impression one receives in some of these tombs is quite uneanny. One of the most recent, a

hypogeum deep below ground level, possesses walls and pilasters decorated with painted stucco reliefs reproducing objects supposed to be hanging on them (see plates 30 and 31). These stuccoes provide us with an extraordinary vivid preture of weapons and tools used in domestic life. The material found in the Cerveters tombs covers without any interruptions a period that runs from the iron age to Roman tunes Amongst the most characteristic objects found there are archaic terra-cotta sareophagi with lids in the shape of reclining figures and painted panels that originally covered the walls of sacred or public buildings and tombs A special type of painted vase - the so-called hydria of Caere - the probable local production of Ionic artists, has only been found in the Ceiveteri necropolis The city itself was piotected by rocky cliffs and, in the more accessible places, by walls of square stone blocks and a wide ditch, within the city, temples abounding in votive objects have been excavated 5

The great quantity of objects of foreign manufacture brought over by sea from the East and from Greece show Caere to have been an important coastal city though actually a few imles distant from the sea. Its ports were Alsium (near Palo), Pyrgis (Santa Severa), and Punicum (corresponding perhaps to Santa Marinella). The period of Caere's greatest prosperity coincides with the seventh and sixth century BC, during this time, unless we are being misled by the nature and quantity of the tombs, it must have been an extraordinarily rich and populous centre, perhaps one of the most splendid of the world as then known And in spite of the long struggles with the Greeks and, later, its submission to the Romans, life at Caere continued to be fairly prosperous up to imperial times.

Between the Cerveten and the Tarquinia area stand the trachytic hills of La Tolfa, on the slopes and at the foot of which were many small Etruscan villages that deserve eare-

ful exploration, the whole of this area is as yet practically untouched by the archaeologist's pickaxe. 6

The story of Taiquinii (in Etiuscan $Tar\chi(u)na$ -) is quite different it lived on throughout the Middle Ages and up to modern times as the town of Corneto, one of the most sizeable of Latian Tuscia and of the whole Patrimony of Saint Peter The heated controversy on the exact location of Etitiscan Tarquinii (some scholars believed it to be on the hill of Corneto, next to the necropolis) may now be considered definitely solved in favour of another hill, parallel to it, the colle della Civita, abounding in ancient remains Nevertheless Corneto may be considered as the modern descendant of ancient Tarquini, and, as a result, its name has now been changed to Tarquinia Alicady in the eighteenth century, but especially in the first half of the nineteenth, the site was famous owing to the discovery of painted tombs Local authorities, private individuals, and, later, the Italian State, conducted excavations on the site of the necropolis huddled on the hill of Corneto Objects found in the tombs went to build up the two rich collections of the Counts Bruschi-Falgari and of the local Commune, they are now gathered together in the Museo Nazionale Tai quiniense housed in the Palazzo Vitelleschi Within recent years the systematic excavation of the ancient city site has begun with very promising results not only has the grandiose wall of squared stone blocks dating back to the fourth century B C been brought to light, but the foundations of a majestic Etruscan temple as well, the socalled Ara della Regina (the Queen's altar), to which belong two terracotta winged horses which may be considered as among the greatest masterpieces of Etiuscan art (see plate 7)

Instead of the tumuli and the rock-hewn tombs of Caere, carved to represent the interiors of houses, the Tarquini cemetery is famous for its painted underground chambers.

These are generally small and scattered throughout the hill of the necropolis Of the very great number of which we have some knowledge, only twenty or so are still open, accessible, and in a good state of pieservation in recent years, the paintings of two of the most famous tombs (the Tomb of the Charlots and the Tomb of the Trichnium), in scrious danger of being irreparably damaged, have been detached and remounted in the Museo Taiquiniense 7 This unique collection of monuments is as interesting to the art historian as it is to the archaeologist. The life which the Etruscans led at the most felicitous period in their history (the majority of tombs date back to the end of the sixth and the beginning of the fifth century BC) vividly unfolds itself before our eyes in realistic scenes banquets, dancing, and musical scenes; hunting, fishing, circus games with then accompanying crowds of spectators; all partly connected with funcial ceremonies. In the most recent tombs however (from the fourth to the second century) the paintings tend more and more to deal with the underworld, with its gods and its mythical dwellers, and especially the flightening demons that symbolize death wrenching the souls of the dead from the joys of existence and the love of dear persons, to direct them towards the dark and hopeless kingdom of the nether regions Amongst the most characteristic monuments found in the Taiquini necropolis, we should mention archaic stone reliefs roughly decorated in oriental styles, and sarcophagi belonging to a later period in stone or in terracotta with the reclining figures of the dead reproduced on the lids, and figured reliefs sculptured on the sides There is also a remarkable number of inscriptions painted on the walls of tombs or carved on the sarcophagi, some of these are of substantial length and are important to the study of Etruscan epigraphy.

About twelve miles to the north-west of Taiquini, on the banks of the Fiora, there stood another great city of southern Etiuria. Vulci (in Etruscan, Velx-) The iuns of this city and of its boundless cometeries stretch along a vast uninhabited area between the two small villages of Montalto di Castro and Canino, in one of the most picturesque districts of the whole of central Italy As we have already seen, the golden period of the Vulci excavations occurred during the first half of the nineteenth century, and was mainly due to the interest shown by the Prince of Canino. During the second half of the century the necropolis was again intensively explored on the initiative of Prince Torlonia, who owned much of the site. Objects discovered during the initial excavations may mostly be found scattered in the Vatican, the Louvre, and the Munich and British Museums, etc., those that came to light in the course of the Torloma excavations are still for the most part in private collections. A few tentative excavations have been sporadically undertaken by the state of under its contiol during the last few decades these later findings are preserved in the Museum of Villa Giulia in Rome The tumuli and hypogea of Vulci do not differ much from those of Caere of of Tarquini amongst the most remarkable is the 'François' tomb, named after its discoverer its mural frescoes have been detached and are kept at the Torlonia Museum in Rome They probably belong to the last phase of Etruscan artistic production (second to first century B C) and feature a number of portraits and mythical and historical scenes, the latter referring to events that occurred during the earliest phases of Etiuscan history (the exploits of the Vipina brothers and of Maestrna) Amongst the outstanding monuments of the Vulci necropolis, there is a grandiose tumulus comprising an intricate network of underground chambers and passages, termed la cuccumella (the little coffeepot) Vulci was an important centre for the marketing of bronze products its cemeteries have in fact returned many bronze articles, weapons, tools, tripods, etc. But even more

remarkable are the large quantities of painted vases that have been found, mainly imported from Greece. There are also many samples of curious sculptures ⁸. This city too appears to have reached its highest peak of prosperity during the second half of the sixth century B.C.

So far we have dealt with the cities of coastal southern Etruria. The inland towns are, generally speaking, smaller and of minor historical importance, this fact has naturally caused them to have been rather neglected by archaeologists. Many areas in the vicinity of the lakes of Bracciano, Vico, and Bolsena may thus be considered to be still virtually unexplored.

Within Faliscan territory (the country between the Sabatine and Cinune mountains and the Tiber), finds of a certain importance have been made. This fraction of Etruscan land was mainly inhabited by Italic peoples or, more precisely, by peoples speaking a Latin influenced by Sabine. It appears however to have been linked to Etruria by strong political and cultural ties ⁹ Its principal centre was Falerii (now Civita Castellana) in a well-protected and picturesque setting, with its many sanctuaries (11ch in figured terracottas) and a vast necropolis. The Romans, who finally subdued the city in 241 B C, wished to transfer it to another, at a short distance from it. Falerii Novi (Santa Maria di Fálleri), whose imposing crown of walls is still standing Other minoi Faliscan towns stood on the sites of the modern Narce, Vignanello, and Corchiano

Amongst the more truly Etruscan centres of the interior, we should record Nepete (Nepi), Sutrium (Sutri, in Etruscan, Subit-), a bone of contention between the Etruscans and the Romans during the fourth century, with imposing city walls and rock-tombs belonging to a late period, Horta (Orte), on a high and dominating site in the valley of the Tiber, on the borders of Faliscan and Sabine territory, Polimartium (Bomarzo). Of greater importance

are the monuments found in a band of territory in the hinterland of Tarquini and Vulci this compaises a number of small cities each surrounded by a characteristic necropolis whose principal feature consists of tombs hown out of the rock face and sculptured so as to unitate the façades of houses or temples (San Giuliano, Bleia (Bieda), Norchia, Castel d'Asso and, further north, Sovana, the Suana of old) 10 A few other centres in this same band of territory appear to have flourished particularly during the archaic period, between the eighth and sixth centuries B C, as far as can be surmised from their cometeries e.g. Vetralla, near the lake of Vico, Visentium, now Bisenzio, near Capodimonte, on the southern shores of the lake of Bolsena, they appear to cluster especially thickly along the higher course of the Fiora, north of Vulci Ischia di Castio, Fainese, Poggio Buco (probably corresponding to Statonia),11 Pitigliano Tuscania, on the other hand, appears to have developed late, its chief feature is a number of sculptured sarcophagi of the Taiquinian type.

Within this inner zone of southern Etrura, there rose one of the most important Etruscan cities, considered by the ancients to be the spiritual centre of the whole nation this 18 Volsimi (In Etruscan, Velzna-). In its neighbourhood, in fact, there stood the famous sanctuary of Voltumna (the Fanum Voltumnae), where the yearly gathering of the twelve Etruscan populi took place, accompanied by feasts and celebrations Recent excavations have definitely proved that Volsma corresponds to modern Bolsena, as the latter name implies (an carlier hypothesis connected it with Orvieto) 12 A powerful girdle of city-walls crowned the acropolis dominating the lake, upon which the remains of a threecelled temple have been found. The site of the Sanctuary is still unknown, it has been variously located at Orvieto, Montefiascone, etc., but it may well have stood in the ininediate vicinity of the city

And so we come to Orvieto, upon its mighty pedestal of red tufo stone, watching over the valley of the middle Tiber, about eight miles, as the crow flies, north-east of Bolsena Its Etruscan origins have been confirmed by an imposing series of discoveries of sacred buildings and depositories made within the city enclosure, as also by the cemeteries that surround it, that include tombs both of the chamber and of the painted varieties (Sette Camini, Porrano) It appears that this great centre flourished especially between the sixth and the fourth centuries BC The first direct references to it, however, only go back to the Byzantine age (Procopius, De bello Gothico, II, 20), when the city is referred to as Ourbibentos, a name that may perhaps be related to Utbs vetus (whence Orvieto) Its time ancient name temains therefore a mystery, and Orvieto is the only city of Etruria of any size and importance whose ancient name is still unknown to us For various reasons, carrying more or less weight, identifications with Etruscan Volsinii or with the Voltumna sanctuary must be rejected, for what it is worth, the hypothesis may be put forward of a connexion with the Salpinum mentioned by Livy, v, 31-2, as an autonomous and militarily powerful centre situated at not too great a distance from Volsmin.

Cities of Northern Etruria, Campania, and the Po Region

In passing from southern to northern Etruia, we should begin by mentioning those coastal sites that continue to the north of Vulci the constellation of cities dotted along the Tyrrheman shore. At a short distance from the Lake of Orbetello, there use the rums of Cosa, with its famous girdle of polygonal walls, its temples, its public buildings, a town wholly built by the Romans as a military colony in the year 273 B C. ¹³ its Etruscan origins are as yet uncertain. Beyond Monte Argentario lies the small sea town of Tela-

mon (Talamone) where remains of a temple and a collection of votive objects have been found they may be connected with the battle fought in this area by Romans and Gauls in the year 225 B c. Further inland, in the neighbourhood of Marsiliana d'Albegna, a large archaic necropolis was discovered and excavated it has been hypothetically related to Caletra, whose site is unknown. ¹⁴ Other Etruscan cities in the same region with some remains of interest to archaeology include Heba (the Maghano of to-day) and Saturnia ¹⁵ In the Grosseto area there are the ruins of a city that was one of the greatest in Etruria Rusellae (Roselle) Here too, traces of a city wall, of a temple and of a few tombs have been found, but the site awaits large-scale systematic excavations ¹⁶

Still within the Giosseto area but nearer to the sea stood Vetulonia (or Vetulonii, the Etruscan name of which was Vetluna, Vatluna) The site of this famous city was sought all along the Etruscan coastal belt, and was, till the last few decades, the object of heated arguments between scholars who placed it at Poggio Colonna and others who identified it with Poggio Castiglioni near Massa Marittima There can no longer be any doubt that the first is the correct site there, in fact, remains of city walls and of houses have been found But the importance of the city is mainly revealed to us by the vast necropolis that surrounds it A systematic excavation of the site was conducted with ample means towards the end of the last century the abundant material found there became the nucleus of the collections now at the Musco Archeologico in Florence The most important tombs are marked by stone circles or are in the shape of tumuli, and the funerary furnishings, consisting for the most part of bronze objects, have been attributed to the period stretching from the eighth to the sixth century B C After this period, as far as we can tell from archaeological data, the city must have fallen into rapid and complete decline, for there remain no traces of life after the beginning of the Roman age 17

Further to the north there stood Populonia (or Populonium, the Etiuscan form of which was Pupluna, Fuffuna) on the site of Poito Baratti, near Piombino It is the only important Etiuscan city built right on the sea shore Its discovery is quite recent. Great excavations have been conducted in its necropolis since the beginning of this century under the direction of the Soprintendenza dell' Etruria, and are still continuing. The most characteristic sepulchres of Populonia are great tumuli comprising chambers with false cupolas or vaulted ceilings, within these chambers objects have been found dating from the archaic period up to the late sixth century 18 An important feature of the site is the presence round the city of vast fields of iron slag, the result of the smelting of iron ores extracted from the Elba mines in Etruscan and Roman times For Populonia was one of the most important non centres of the ancient world The carliest tombs were found under the slag this is now being removed and made to undergo a new industrial process of extraction with excellent results More traces of Etruscan mining activity may be seen on the slopes of the metalbearing hills nearby, where numerous ancient shafts have heen discovered

Let us now examine the inland cities, found scattered mainly along the banks of large rivers. Here, we should first mention Clusium (Chiusi, the Etruscan name was in all probability Clevsin-, but the town also appears under the name of Camars). This city, famous for its part in the history of both Etruria and Rome, never ceased to be an important centre throughout the Middle Ages and up to modern times. This fact explains the almost complete disappearance of all Etruscan buildings on the one hand, and on the other, the early and frequent discoveries made in the vicinity. A characteristic feature of Clusium and of the surrounding

region is the presence of a large number of cometeries distributed near the city and neighboring towns (Pania, Poggio Gaiella, Poggio Renzo, Dolciano, Chianciano, Città della Pieve, Montepulciano) All these small towns possessed a substantially similar type of civilization their presence shows that the territory was occupied by a number of small inhabited centres under the acgis of the metropolis Excavations, made at varying times according to the site, have brought to light much material now mostly kept at the Museo Archeologico of Florence and the Musco Civico of Chiusi (a small number of objects, belongmg to the late Casuccini Collection, may be seen in the Palermo museum) The earliest cultural phase of Clusium is characterized by cremation tombs and the presence of so-called 'canopies, i.e. ossuaries with a lid in the shape of a human head and roughly mutating the human form. A few chamber tombs in the environs of Chiusi have painted scenes from daily life, as in Tai quinn, and largely belong to the fifth century B C. Stone cippi and cinciary usins decoiated with reliefs of banquets, gaines, funcials, etc. are typical of the phase that stretched from the end of the sixth to the end of the fifth century BC. This artistic production is representative of the most flourishing period in the history of the town, a period that coincides with the beginning of the decadence of the coastal cities. We may remember, in fact, that tradition ascribes to the end of the sixth century the reign of King Porsenna, the attacker and, according to some sources, the conqueror of Rome, undicating a period of expansion in the history of Clusium Later, the end of the fifth century and the beginning of the fourth witnessed the production in and around Clusium of sarcophagi and funerary statues, to the Hellenistic period, on the other hand, there belongs a 11ch collection of small cinerary uins of painted terracotta, with the dead person's image on the lid and mythological ichefs on the front 19

Perusia (Perugia) was one more great centre of ancient Etturia destined to acquire an ever-growing importance through the centuries of the Roman Empire, the Middle Ages, and the modern era This continuity of life was not sufficient however to erase all traces of the most glorious period in the life of the Etiuscan city, a period that lasted from the third to the first century BC, and thus coincided with the final phase of the Etiuscan civilization. The many remains include long tracts of the city wall built with large squared blocks of travertine, the grandiose arched gateway that came to be named after Augustus, and the handsomely sculptured design of the Porta Marzia, adorned with sculptured detties which, with humanistic foresight, the Renaissance architect Sangallo succeeded in incorporating into one of the bastions of his Rocca Paolina As the main centre of etiuscological studies during the nineteenth century, Perugia was the subject of intense research on its urban and suburban monuments, occasional discoveries led to the creation of the valuable Etiuscan collection in its Museo Civico So far however, there has been no organic plan for the exploration of its foundations and its cemeteries A monument particularly worthy of notice is the Volumni Hypogeum in the Palazzone necropolis, quite near the town a tomb hewn out of the tock and consisting of several chambers containing icliefs and cinerary uins with figured decorations and Etruscan and Latin inscriptions belonging to the first century B C. Typical of Perugia and its surrounding area are the small travertine and terracotta urns decorated in relief Amongst the numerous inscriptions which may be seen in the Perugia Museum, there is a cippus, perhaps a boundary-stone, inscribed with the longest Etruscan epigraphic text on stone in our possession 20

The role of Perugia as a centre of iesearch on ancient Etruria during the innetcenth century was previously filled in the eighteenth century by Cortona (in Etruscan, Curtun-).

Here isolated discoveries and excavations were made in the neighbourhood of the town Of the old city there remain a few traces of its walls, of the cemeteries surrounding the town, isolated tumuli (locally known as 'melons') and a circular mausoleum of later date, known as 'la Tanella di Pitagora' (Pythagoras' littleden) Inthe Museo dell' Accademia Cortonese is preserved a famous bronze candelabrum with rich figured decorations (see plate 19A) 21 At Arretium (Arezzo) sections of the famous brick wall protecting the city have been unearthed, and a part of the old Etruscan city level may still be recognized, here, during the sixteenth century, were found the Chimacia (see plate 16A) and a bronze statue of Minerva We should also mention the figured terracottas in Hellenistic style discovered in the course of the exploration of the city walls and now kept at the Archaeological Museum in Florence Another important Etruscan centre was situated on the hill of Faesulae (Fiesole) dominating the valley of the Arno and the Florentine plain. The excavation of this vast aichaeological site has brought to light the foundations of a three-cell temple and of an altar in front of it, together with a fine stretch of city wall Typical of Fiesole are stone functary steles in the shape of a horseshoe with figured reliefs, many of which are kept at the local Museo Civico. 22 The Florence site, though already inhabited in archaic times (as shown by some iron age graves discovered in the heart of the city) only re-emerged as a centre of life during the Roman period

We should finally mention the city of Volaterrae (Volterra, in Etiuscan VelaOn) that stands upon a high hill dominating the valley of the Cecina Like the other centres of northern Etruria it survived the end of the ancient world, though in medieval and modern times the city has occupied a far more reduced area than the one indicated by its powerful girdle of Etruscan walls. Of the old city's monuments, the gate known as the Porta dell'Arco, embellished

with sculptured heads of Etruscan deities, is perhaps the most remarkable. Like Coitona, Volterra was a centile of etruscological research during the eighteenth century, when excavations of its tombs were begun, excavations that have often been taken up again in biref and successful campaigns. The greater part of the archaic necropolis of the city was destroyed in the huge landslide of the Balze. Volterra's most characteristic yield belongs to the later phases of the Etruscan civilization, it consists of alabaster emerary urns with decorations in high-relief, a large number of which may be seen in the local Museo Civico Guarnacci. 23

To this review of the principal characteristics of the caues of Etauria proper should be added a mention, however brief, of the Etruscan centies in Campania and the Po valley The capital of the Etruscan dominion in Campania was Capua (known also as Volturnum) which later became one of the greatest and most populous cities of both the Italic and the Roman worlds It stood upon the present site of Santa Maria di Capua Vetere Amongst the most characteristic Etruscan remains found at Capua are the architectural terracottas and votive statues now gathered together in the local Musco Campano 24 Onc of the most important finds was a terracotta tile bearing a lengthy Etruscan inscription, now in Berlin Other Etruscan centres ın Campania were Nola (in Oscan Núvla and in Etruscan Nula), Acerrae (Acerra), Pompen (Pomper), and Salernum (Salcino)

The capital of northern Etiuna was in all likelihood Bononia (Bologna, in Etiuscan Felsina), a city founded in archaic times during the period of the 'Villanovan' iron culture, and conquered by the Etiuscans towards the end of the sixth century. The very abundant material found in its Etruscan tombs (amongst which are some typical sculptured steles) is kept at the town's Musco Civico. 25 An inter-

esting Etruscan city in the vicinity of Bologna was discovered in the valley of the upper Reno near the modern village of Maizabotto (its ancient name was probably Misa), it was built in chess-board pattern with paved streets and a fairly evolved water system; on the acropolis, the foundations of a number of sacred buildings may still be seen Its excavation has yielded large quantities of material dating back to the fifth and fourth century BC and kept in the local Musco A11a, though the collection was much mutilated during the 1939 war 26 The sea town of Spina was also important; its necropolis, iich in Greek vases, has been identified and excavated within the last decades funerary furnishings of its tombs have been used to create the new Archaeological Museum of Feiiaia 27 Other Etruscan cities to the north of the Apennines were Arininum (Rimini, probably from an Etruscan Arimna-), Caesena (Cescua, probably cognate to the Etruscan Keisna, a family name found in Bologna), Mantua (Mantova, in Etruscan Manova-?), Mutina (Modena), Parma and the city which the Romans rechristened Placentia (Piacenza), these towns all present merely sporadic evidence of Etruscan occupation, for they were early overrun by Celtic invaders

NOTES

- r As a work of reference on the topography, history, and archaeology of the cities and sites of Etiuria, G Dennis' Cities and Cemeteries of Etiuria, 8 1883, would be difficult to replace, for its descriptions, its erudition and its considerable literary merits. See also A Neppi Modona, A guide to Etiuscan Antiquities, Florence, 1954, H Nissen, Italische Landeskunde, 1883–1902, A Solari, Topografia Storica della Etiuria, 1–1V, 1915–20, and the short introductory chapters to the collections, divided according to cities and territories, of inscriptions in the Corpus Inscriptionum Etiuscarum
- 2 On the Rome of the Etruscan period, with special reference to the archaeological data, see I Scott Ryberg, An Archaeological Record of Rome from the Seventh to the Second Century B C, 1940

- 3 The translation is from G Dennis' Cities and Cemeteries of Etimia, 1883, 1, p 16
- 4 There is no comprehensive work on Ven, particulars may be had in Notizie degli Scaui, 1919, pp 8 ff, 1929, pp 325 ff; Le Arti, 1 (XXVII), pp 402 ff, II (XVIII), pp 17 ff, Monumenti Autichi della Aicademia d' Italia, XI., 1944, col 177 ff, Bollettino d'Arte, 1952, pp 147 ff Cf also M Pallottino, La scuola di Vulca, 1945
- 5 On Caere, cf R Mengarelli, in Studi Etruschi, I, 1927, pp 145 ff, IX, 1935, pp 83 ff, X, 1936, pp 77 ff, XI, 1937, pp 77 ff, M Pallottino, La necropoli di Cerveteri (Itmerari dei Musei e Monumenti d'Italia)², 1950 A series of accounts of Mengarelli's excavations are in course of publication in Monumenti Antichi dei Lincei
- 6 Cf S Bastianelli, Il territorio tolfetano nell'anticlità, in Studi Etnischi, xvi, 1942, pp 229 ff
- 7 M Pallottino, Tarquinia (Monumenti Autichi della Accademia dei Lincei), 1937, P Romanelli, Tarquinia. La Neciopoli e il Museo (Itinerati dei Musei e Monumenti d'Italia, 1940) For the most recent discoveries, see Bollettino d'Arte, I 948, pp 54 ff, Notizie degli Scavi, 1948, pp 133 ff
- 8 S Gsell, Foulles de Voulu, 1891, F Messerschmidt, Die Necrovolen von Vulci. 1930
- 9 On the Faliscans W Deccke, Die Falisker, 1888, V Pisani, Le Luique dell'Italia antica oltre il latino, 1953, pp 316 ff For archaeological remains belonging to Faliscan territory (mostly kept at the Villa Giulia Museum in Rome), see especially A Della Seta, Museo di Villa Giulia, 1918, pp 37 ff
- 10 G Rosi, Sepulchral Architecture as Illustrated by the Rock Façades of Central Etruria, in Journal of Roman Studies, XV, 1925, p 1 ff, XVI, 1927, pp 59 ff, H Koch, E v Mercklin, C Weickert, Bieda, in Mitteil des deutschen Arch Instituts Rom, XXX, 1915, pp 161 ff, A Gargana, La necropoli rupestie di S Giuliano (Monumenti Antichi dell' Accadenna dei Lincei, 1929), R Bianchi Bandinelli, Sovana, 1929.
 - 11 G Matteucci, Poggio Buto The Necropolis of Statoma, 1951
- 12 R Bloch, Volsinies étiusque Essai historique et topographique, in Mélanges de l'Ecole Française de Rome, 1947, pp 99 ff, Volsinies étrusque et romaine Nouvelles déconvertes archéologique et épigraphique, in Mélanges, etc., 1950, pp 53 ff For Orvieto P Perali, Orvieto etrusca, 1928, S Puglisi, Studie ricerche su Orvieto etrusca, 1934
- 13 As shown by recent excavations undertaken by the American Academy in Rome see F E Brown, Cosa, I History and Topography, in Memous of the American Academy in Rome, xx, 1951.
 - 14 A Minto, Maisigliana d'Albeena, 1921

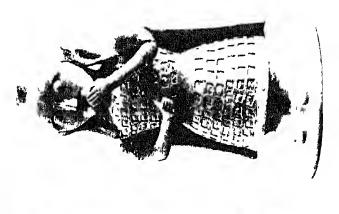
- 15 A Minto, Per la topografia di Heba etrusca in Studi Etruschi, 1x, 1935, pp 11 ff, Saturna etrusca e romana (Monumenti Antichi dell' Accadenia dei Lincei, xxx, 1925)
- 16 R Bianchi Bandinelli, Roselle (in Atene e Roma, VI, 1925, pp 35 ff)
- 17 I Falchi, Vetulonia, 1891, Studi Etruschi, v, 1931, pp 13 ff, XXI, 1950-1, pp 291 ff.
- 18 A Minto, Populonia La necropoli arcaica, 1922, Populonia, 1943
- 19 R Bianchi Bandinelli, Chisium (Monumenti Antichi della R Accademia dei Lincei), 1925
- 20 C Shaw, Etruscan Perugia, 1939 (to be consulted with caution), A M Pierotti, M Calzoni, Riceiche su Perugia etrusca la città e la necropoli urbana, in Studi Etruschi, xxi, 1950-1, pp 275 ff, for the teritory of Perugia, cf L Binti, in Studi Etruschi, x, 1936, pp 97 ff
 - 21 A Neppi Modona, Cortona etrusca e romana, 1925
- 22 F Magi, Contributi alla conoscenza di Fiesole etinsca (m Atene e Roma, x, 1930, pp 83 ff)
- 23 L Consortini, Voltara nell'antichilà, 1940 (to be consulted with caution)
- 24 J Heurgon, Recherches sur l'Instone, la religion et la civilisation de Capoue préromaine, 1942
- 25 A Gremer, Bologne villanovienne et éti isque, 1912, P Ducati, Stora di Bologna, I tempi antichi, 1928
- 26 E Brizio, Ginda alle antichità della villa e del Museo di Marzabotto, 1886, reprinted in 1928, P E Arias, Considerazioni stilla città etrusca a Pian di Misano (Marzabotto), in Atti e Memorie di lla Deput di Storia Patria per le Provincie di Romagna, III, 1953
 - 27 S Aurigemma, Il R Museo di Spina, 1935

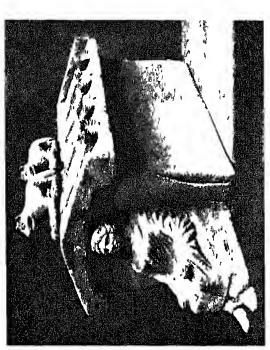


(A) Tumulus in the necropolis of Cacre Cerveten

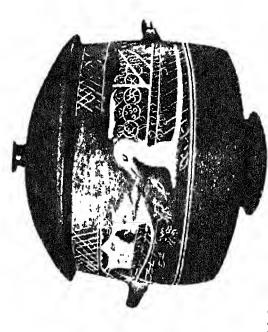


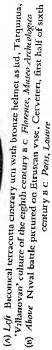
(B) Gite of Litusein type it Filern Novi S Maria di Falleri

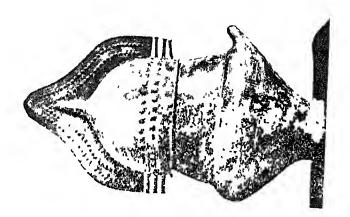




(A) Above Sepulchral urn in the form of 1 temple with winged (B) Right Female figure on the lid of a Canopic ossurry, c 600 n c Chust, Wuseo Gruco goddess and panchers, from Chuss British Museum









(A) Aged martied couple portrayed on the hd of a small terricotta urn tolterra. Museo Guarnacci



(B) Lid of urn from Volterri with figure of the deceased man British Museum



Head of the Apollo of Ven Tome-Etruscan art of the fifth century B C Rome, I illa Giulia



(A) Lid of sarcophagus from Tarquinia British Museum



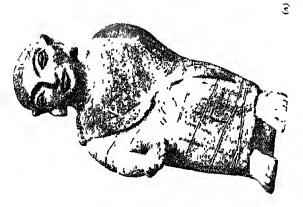
(B) Alabaster statue of woman holding a bronze gilded dove, Vulci, first quarter of the sixth century B C

British Museum



Yoked winged horses in terracotta, part of the frontal decoration of a temple, fourth-third century B C Tarquinia, Museo Nazionale



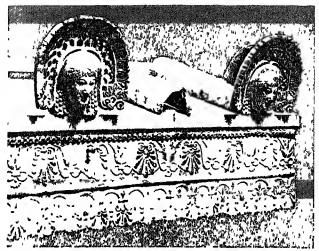




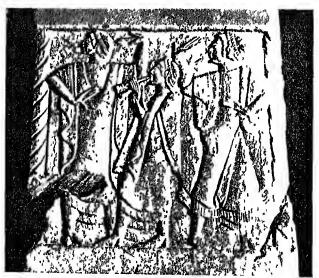
(A) Left Head in terracotte, showing Hellomsne influence Vantan (B) Ahore Daemon's mask in terracotta Orvito, Faina Collection



Sepulchral urn in the form of a man (life-size), from Chianciano British Museum



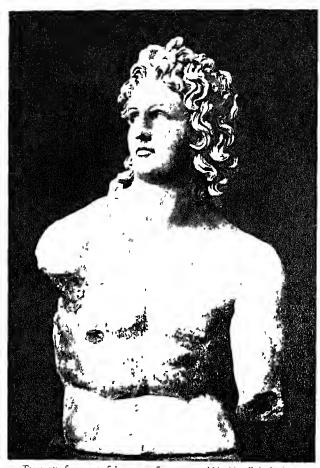
(A) Two antifixes mounted on cornice of roof from Lanuvio British Museum



(B) Dancing scene, low rehef on an urn from Chiusi British Museum

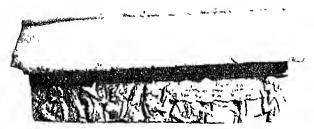


Bronze statue of Mars found at Todi, fourth century B C Valican

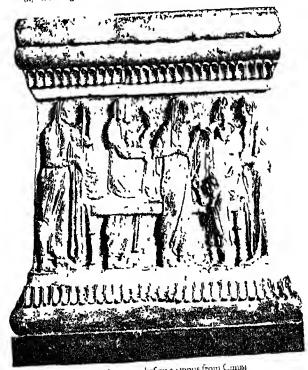


Terracotta fragment of the statue of a young god (the 'Apollo' of Falern)

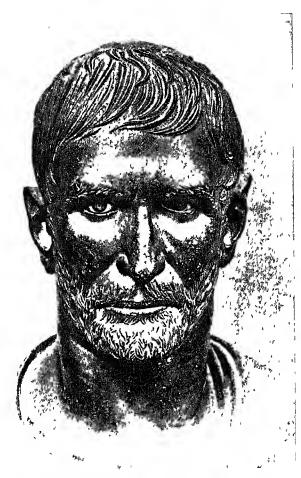
Rome, Villa Guilia



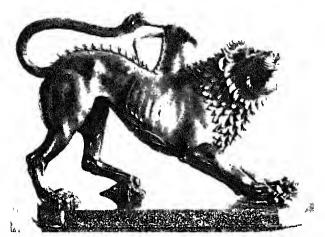
(A) Wedding scene, tehef on a small urn Chissi, Museo Civico



(a) Funeral scene, relief on a cippus from Cinusi Munich, Museum Antiker Kleinkunst



The 'Capitoline Brutus', a bronze of the early third century B C Rome, Palazzo dei Conservatori



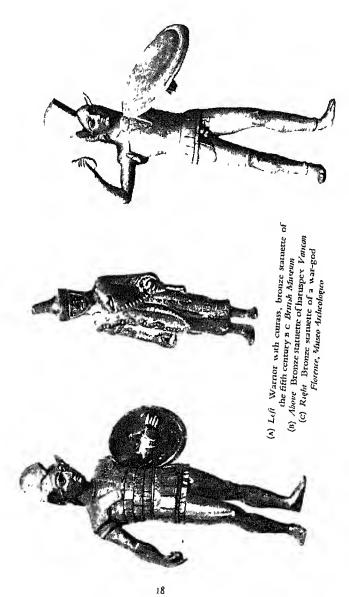
(A) The Chimaers of Arczzo Horence, Museo Archeologico

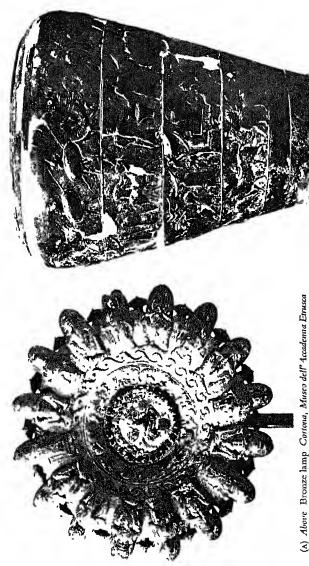


(B) Rechning man, bronze of the archaic period British Museum



Bronze statue of Aule Metch, known as the 'Orator'
Florence, Museo Archeologico





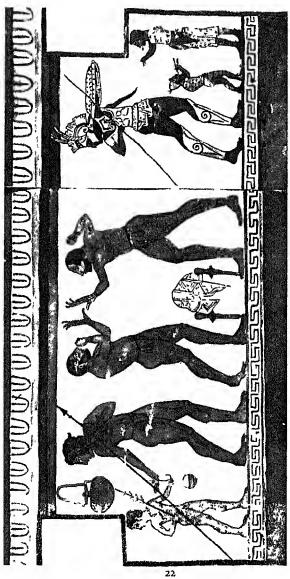
(a) Above Bronze lamp Cortona, Museo dell'Accadenna Ernasa (b) Right Bronze stula from the Certosa Bologna, Misseo Civico



Nobleman seated before the statue of a goddess. painted plaque from Cerveteri Paris, Louvre



Mythological scene, painted plaque from Cerveteri, sixth century b c Paris, Louvre



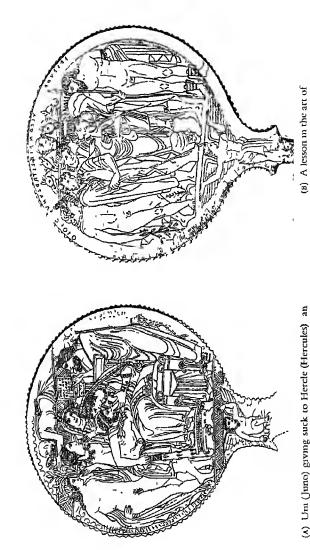
Circus scenes detail of a mural painting in the Tomb of the Monkey at Chiusi



Jugglers and musicians detail of a mutal painting in the Tomb of the Monkey at Chiuss



Trichmum at Torquima Tarquinia, Museo Vazionale (1) The drennon Tuchulcha detail of a mural painting in the Tomba dell Orco at Tarquina



(A) Um (Juno) grymg suck to Hercle (Hercules) an Erruscan myth illustrated on a mirror found at Volueira Florence, Museo Archeologico

divination, from a mirror found at Tuscania Flavence, Missee Archeologico





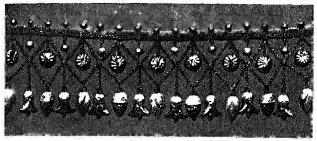


- (A) Top Large gold fibula from Vulci British Museum
- (B) Left A gold bracelet from Tarquinia British Museum

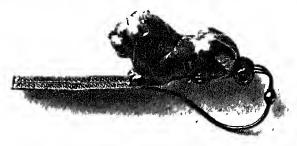
 (c) Right Ornamental gold disc
 - British Museum







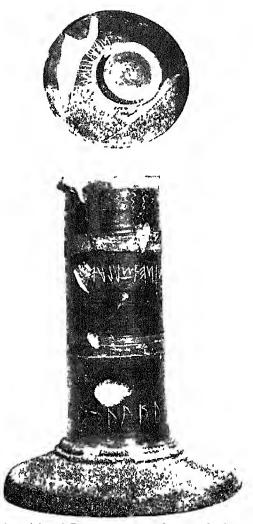
(A), (B), (C) Portions of three gold necklaces British Museum



(D) Gold fibula with hon British Museum



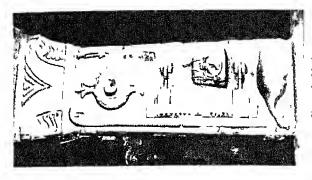
Lurge gold fibula of the 'orientalizing' period (seventh century B C), found at Cerveteri Vatuan

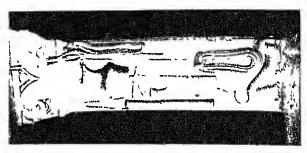


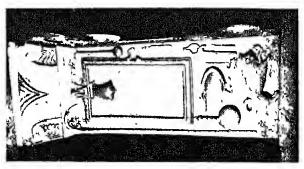
(a) Bucchero dish with Etruscan inscription found on the slopes of the Capitoline Hill in Rome. Rome. Muser Capitolini

(n) Fragment of a sixth century B C buckhero cup found at Ven Rome, Villa Gudia

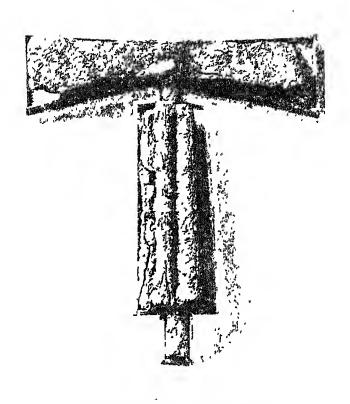








(A), (B), (C) Cerveten, Tomb of the Sturchi pillars with painted stuceo representations of household objects, etc



The Vetulonia fiscis, with two-blided the and from rods Florena, Musco Archeologico

THE POLITICAL AND SOCIAL ORGANIZATION OF ETRURIA

The Etruscan Constitution

Thus the cities of old Etimia give us the picture of a rich and interesting life, whether they show no more than a few limestone blocks above the surface of the ground, the dark mouths of their sepulchral caves well hidden in the wild Mediteiranean scrub, or whether they have been unearthed and made accessible to the modern tourist. It is a picture that may reach grandiose proportions, worthy of being placed on the same level as the most famous rums of the East, Greece, and Rome. And the question that immediately comes to the mind of the sightseer the first time he visits these monuments or of the scholar trained in the examination and investigation of ancient buildings, is the same, how can we become a little more intimately acquainted with the way of life and the civilization of the builders of these monuments and tombs?

There are ruins in the world that have come to light as if they were expected, as if carrying a passport they are the monumental confirmation of events in the history of past civilizations already known through the songs of poets or the accounts of historians. We need only think of the grandiose buildings of Mycenae, first brought to light by Schhemann's eager pickaxe, when all around him spoke of Atreus, of Agamemnon, Clytaemnestra, and Aegisthus, even though the figures of these Homeric heroes had been relegated by official science, often unjustifiably, as we are now beginning to see, amongst the shades of small deities

made human, or to the realms of poetic fantasy; even though the protagonists of the Trojan war were to be considered as no more than late and barbarized descendants of magnificent kings buried deep amongst the treasures and splendours of Cretan art in their Mycenaean tombs! When faced with such almost familiar rums, the confident scholar does not hesitate to put forward hypotheses and utter names of places and persons. Only quite recently have the rums of a palace with vases and tablets of inscribed terracotta been found at Koryphasion in western Peloponnesus in the area of ancient Pylos and there was naturally no hesitation in referring to it as 'Nestor's palace', on Homer's authority

At other times, however, as in the case of the ninghi of Sardinia or the megalithic temples of prehistoric Malta, the riums appear obscure and mysterious. Tradition, both poetical and historical, has been interrupted, it is practically useless to question stones on which no written word exists. The monuments of ancient Etruria, despite their relatively recent age and the thousand bonds that unite them to the contemporary civilizations of Greece and republican Rome, are closer to this second class of archaeological remains than to the first. This is perhaps why they exert such a strong fascination and such a desire to probe further, if only in the imagination, into the various aspects of the public and private life of their builders.

The problems concerning the political and social life of the Etruscans are many, controversial, and often still unresolved ¹ The only information we have on the subject we owe almost exclusively to indirect references in ancient writers and to the recording of events in which the Etruscans came into contact with the Romans. With the help of these data, scholars are generally agreed on a picture of Etruria in which (in historical times at least) political sovereignty coincided with the city and its surrounding

territory, as it did in the Gicek πόλις of in the medieval commune. It also appears that the city states were united permanently in a kind of league of federation with a common centre, and a predominantly religious and economic, perhaps even political, character, but without affecting the independence of each individual state. As for the internal political and social organization of the various cities, it is known that the aristociate class was mainly concerned in government and that there was a gradual evolution from the monarchy of historical times to the republican oligarchy of Hellenistic times. These fundamental data are naturally accompanied by many more elements but their interpretation is a good deal less easy

It is only quite recently that answers to some of these questions have been sought in monuments their principal features (as for instance the characteristics of tombs), then figured decorations, then inscriptions, all help to integrate the fragmentary data provided by tradition. Naturally the inscriptions would be of decisive importance to our knowledge of Etruscan political institutions were we able to interpret them wholly and convincingly Nevertheless the present state of our knowledge of the Etruscan language (an outline of which will be found in the latter part of this volume) allows inscriptions, and particularly funerary inscriptions, to play a most important role in the reconstruction of Etrusean political and social life 2 It is only natural that many difficult problems arise from the study and comparison of literary evidence and monumental sources and it is to these problems that we shall devote most of the following pages, since they form the most interesting part of our subject

The League

First and foremost, what exactly do we know of the Etruscan 'league'? The term is a modern one, ancient writers speak of the duodecim populi, of the duodecim populi Etriniae of δώδεχα ήγεμονίαι (Dionysius, VI, 75) or more simply of Etrura, or ommis Etruria The fact that the great cities of Etruna proper were twelve in number (to which corresponded a like number in northern Etruia and in Campania), lias in all probability a ritual significance of we take account of the close cultural relations existing between Etruria and Asiatic Ionia during the sixth century, the possibility comes to mind that the Etruscan league had as a model the league of the twelve cities of Ionia 3 That it was a real and political institution as well as an ideal unit may be deduced from the study of the references to the twelve Etruscan states found in ancient authors (see especially Livy, IV, 23, V, I, X, 16, etc), reference is made, for example, to consultative meetings held by the Etruscan states and their heads (principes) at the Famum Voltumnae Pareti very justly pointed out that such evidence is not sufficient to prove the continuity or the strong suprastatal power of the presumed Etruscan federal union If we admit the existence of annual pan-Etruscan festivals and games at the sanctuary of Voltumna (similar to the Pan-Hellenic games at Ephesus, Olympia, Delphi, and Corinth) it would be perfectly justifiable to suppose that only exceptional political circumstances such as the threat of Rome would have induced the representatives of the various Etiuscan states to meet in consultation at the national shrine and even form a political and military coalition 4

There are also references that seem to point to a certain continuity in this institution and to a formal dependence on it of the various single states e.g. a passage in Servius (ad. Aen., viii, 475), which states that Etriuia had twelve lucumones, or kings, one of whom was at the head of the others; and from Livy's references (t, 8, 2, v, 1) to the election of a lictor for the fasces, and to the election of a sacerdos at the Fanum Voltumnae on the occasion of the meetings of the

Etruscan states Our assessment of the Etruscan league wholly depends upon the rehability of the above statements. It is interesting to notice that in two of the passages the word king is mentioned, they must therefore refer, as far as we can tell, to a period earlier than the fifth century B C. On the other hand the two passages in Livy mention an elected licad of the alliance of Etruscan states, a personage who at the end of the fifth century (i.e. at the time of the conflict between Ven and Rome) was designated by the title of sacerdos, and therefore invested with eminently religious powers

A few Latin inscriptions of the imperial age (during which ancient Etruscan institutions and titles still formally subsisted) give us the title praetor Etruriae accompanied at times by the name of a city in the locative case (Tarquinus, Pisis). This title also appears in the form praetor XV populorum, i.e. of the Etruscan national community which in Roman times seems to have been increased by three cities. This is however a collegiate magistrature 5 and it is doubtful therefore whether it can be identified with the supreme head of the league. We should rather think of it as designating the representatives of each state to the federal councils, or the magistrates connected to the league itself, rather like the principes and the lictores recalled in the above-mentioned passages in Livy

Amongst the various offices filled by Etruscan personages and recorded in Etruscan inscriptions, we know of the following

- (1) zılab anıce mexl rasnal (C I E 5360 Tarquınıı),
- (11) zıla0 rasnas (CIE 5472 Tarquinii),
- (111) mexlum rasneas clevsinsl zilaxiive (C.IE 5093 Orvieto)

These expressions are substantially identical, as the nominal formula zila0 ance 'he was "zilath" 'corresponds to the

verbal one zilaxnve 'he filled the office of "zilath". Thanks to the celebrated passage in Dionysius (1, 30, 3), where the Etruscans are designated by their national name of Rasenna, we know that rasna signifies 'Etruscan, Etruria'. On the other hand, the magistrature designated by the word zila0, apparently the highest office in the Etruscan republics, corresponds very probably with the praetorship of the Romans. Thus there appears to be an obvious correspondence between the title zila0 mexl rasnal and praetor Etruriae; a correspondence that probably extends also to the name of the city in which of on behalf of which the office was filled, as in the case of inscription C IE 5093, where the word elevsins! may perhaps stand for Chiusi and would be the equivalent of the expressions Tanquinus, Pisis of the Latin inscriptions mentioned above 6

The word mexl, mexlum still remains to be explained, it has often been connected with the medlum that appears in other Etiuscan texts and variously interpreted as 'league' or 'people' In the Eti uscan manuscript of the Zagreb mummy, medlum is found next to the word spur, which seems to indicate 'city', in a passage which lists the institutions for the benefit of which the religious ceremonies were performed, just as in the Umbrian text of the Gubbio Tablets We should also notice the fact that several names of offices are accompanied by the terms spineni, spinana indicating that the office was a city magistracy. It is probable therefore that spiir was the technical term for the single city-states and that it is exactly rendered by the Latin populus, whereas medlum or mext concerns a larger entity, perhaps the Etruscan league or nation. It should perhaps be equated with nomen, in the Latin or Umbrian sense of this word, i.e. the race or spiritual entity of the nation.

In conclusion, the various data in our possession are not sufficient to allow us to form an exact notion of what the Etrusean league was, or to outline, however briefly, its

history If the accounts of the supremacy of one of the ancient sovereign states over the others are not wholly baseless, we may think of a close alliance of the southern Etrurian centres that flourished in archaic times under the hegemony of one or other of their number, the important tole played by Tarquini in the primitive legends of Etruria may lead us to infer a period of Taiquinian hegemony Later, this ancient unity may have assumed the character of a religious confederation, with games and national gathermgs at the sanctuary of Voltumna, near Volsmi The election of an annual supreme magistrate is perhaps a survival of the supreme sovereignty of one head over the others We know from Livy that in the fifth century the future king of Ven was a candidate for the election (thus implicitly confirming the importance of the national magistracy), he was however defeated. This institution may be compared though the comparison is wholly hypothetical - to the growth of the Germanic Empire from the feudal sovereighty of the German kings during the high Middle Ages to the autonomy of the regional electorates of modern times

The Peoples

At the time of Etitha's contacts with Rome, despite the concept of national unity and the actual existence of federal institutions, the political structure of the Etruscan nation consisted chiefly of a system of small regional states having at their head whichever city dominated them by its size and wealth. We do not know what conditions reigned during the archaic period, but the coexistence of various centres of great importance at short distances from each other (e.g. Ven, Caere, Tarquinn, Vulei), with their own sovereigns, their own characteristics and customs, remind us of the fragmentary nature that characterized the political system of the archaic Greek $\pi\delta\lambda\iota_{\rm S}$. As time went on the single

sovereign cities must have gradually increased their territory, subjugating and incorporating rival cities perhaps, as was the case in the early history of Rome. As a result a system of small regional states was arrived at, until the Romans came to impose their hegemony and, finally, political unity from the outside

The Etruscan regional state was dependent in all its essentials on its central city, the latter represented something more than a mere capital state and city were one both in name and in structure. Populus, the probable equivalent of the Etruscan spur, 7 was synonymous in some of its meanings at least with urbs and πόλις. The names of the populi were the same as those of the inhabitants of the city, thus we have Veians, Tarquimans, Caeretans, Clusians, etc It is quite possible that in the course of the formation of regional states, certain conquered cities may have preserved an appearance of autonomy or may have contracted alliances with their conquerors this may be the case of certain important towns like Sutrium or Nepete with respect to Veil, in whose sphere of influence they were at the time of the Roman conquest There is also the possibility that the colomes may have retained some form of dependence on then city of origin, as in the Etruscan expansion towards Campania and the north As fai as we are aware however, the principle of autonomy and division must also have prevailed in the political constitutions of the Etruscan dominions in southern and northern Italy

The great cities whose magnificent runs still remain for us to see must therefore have been the centres of political and cultural life in Etruria Tradition tells us that they were twelve in number, it is not until the days of Rome that we hear of fifteen peoples Which were these cities? At the time of the Roman conquest the following were certainly counted amongst them Caere (Cerveter), Tarquinii (Tarquinia-Corneto), Vulci, Rusellae (Roselle), Vetulonia,

Populonia, Volsinii (Bolsena), Clusium (Chiusi), Arretium (Arezzo), Peiusia (Perugia), Volaterrae (Volterra) To these may perhaps be added Faesulae (Fiesole), Cortona, or Salpinum Ven had already been conquered and annexed by Rome at the beginning of the fourth century BC It is quite possible that a few minor centres were still autonomous during the fourth and third century B.C., as the existence of coms bearing the names of Peithesa, Echetia, and other unidentified cities seems to indicate Centres that flourished in archaic times, as for instance Visentium (Bisenzio), Marsigliana d'Albegna (Caletra?), and Vetulonia itself, soon fell into decadence, while other cities developed only towards the end of the Etruscan civilization, when Etruria was under Roman domination e.g. Siena, Pisa, Florence, and Lunii

There is no evidence of the stage that preceded the organization into cities, and we are thus unable to ascertain what political system originally existed in the prehistoric settlements of Etruria. Indirect references in ancient authors and the analogy of the primitive constitution of Rome lead us to the conclusion that the cities were divided into tribes, probably three in number, which in their turn were each divided into four curiae (Servius, ad Aen, x, 202). Apart from these few surmises we are left in utter darkness as to the organization of the cities and of their dependent territories.

The Punutive Monarchy

The conditions reigning in Etruscan cities during the Roman age, on the eve of the great social upheavals that marked the political life of Italy during the first century BC, influenced to a certain extent the judgement ancient authors had formed on Etruscan society, as recorded in their writings. The cities seem to have been governed by aristocratic oligarchies, and these were only sporadically and tempor-

arily replaced by other classes of society. The oligarchies governed through magistrates designated at times by the name of principes. This tradition is for the most pair confirmed by the existence of large and wealthy family tombs enclosing numerous bodies, with inscriptions referring to members of a few closely related families, in particular epitaphs listing the titles of various temporary and collegiate offices, according to a system proper to oligarchic republics.

Such a state of affairs cannot however have existed in Etiuria during the cailiei centuries of its history Many sources refer to the existence of kings in Etruscan cities The term lucumo (Lat lucumo, lucmo; Gk Λοχόμων, Λουχούμων; Etiuscau, probably lauxume, lauxme, luxume) at times forms part of the name of Etruscan personages, as in the case of the King of Rome, Tarquinius Priseus, but it is generally used as a common name to designate the Etiuscan chiefs Viigil's commentator, Servius, on one occasion names lucumones the magistrates in charge of the curiae of the city of Mantua (ad Aeu, x, 202), on other occasions he identifies them explicitly with the kings of the cities (ad Aen, II, 278, VIII, 65, 475) Basing himself on the austociatic conception of the Etruscan state, K. O. Muller assumed that the lucumones must have been the eldest sons of noble families and many scholars have echoed his assumption. But there is nothing to warrant the assumption that early conditions in Etruria were mirrored in those current during the Roman era, not is there anything to preclude that the term lucumo did refei to the Etiuscan kings of the aichaic period, according to the several and explicit statements made by Servius on this matter. It is thus unnecessary to seek, like S. P. Cortsen, the Etruscan word for 'king' in the 100t purt - and in the title *pursna, *purtsna, purone, that may have been taken for a proper name in the case of Porsenna, king of Clusium 8 We are, on the other hand, most probably faced

here with a parallel to what occurred in Greece and in Rome (for the titles βασιλεύς and rex), where the office filled by the ancient monarchs was not abolished when the state changed from a monarchy to an austocratic republic, it was substantially emptied of its political content and preserved, alongside the new republican inagistracies, as a religious institution. Nothing can be so misleading as the anticipation of phenomena characteristic of modern times when attempting to assess those of the ancient world Such an error would be commutted in assuming that the abolition of the monarchy must necessarily have been accompanied by the abolition of the figure of the monarch. In an inscription referring to a Tarquinian priest of the second century BC (CIE 5430), we find amongst the verbs denoting the offices filled by the priest the verb lucance, whose root is connected with that of the word lucumo In the sacred text of the Zagich muminy, mention is made of ceremonies celebrated lauxuunneti, i e 'in the lauxuunna', probably the residence of the languine, the lucimo (cf. the Roman Regia), the official residence of the Pontifices in Rome Finally, the elective head of the Fanum Voltumnae, whom Livy designated as a priest, was originally probably no other than the king elected by the twelve peoples and the chief lucumo mentioned by Servius, even though the importance of his functions may have been substantially reduced and transformed by the passage of time and the change in political ideas

What was the nature of the punitive Etruscan monarchy? Our knowledge is unfortunately insufficient to answer the question, and all we may do is put forward certain suppositions based on analogy with what little is known with historical certainty of the Roman monarchy. The king must have held supreme judiciary power, which he exercised, according to Macrobius (Saturn, I, 15, 13) once a week in public audiences. He must have been the military and

religious head of the state We are a little better informed on certain external symbols relating to the monarchy, for these were inherited by Rome and considered by ancient writers to have had a specifically Etruscan origin. Amongst these were the golden crown, the sceptie, the toga palmata, the throne (sella curulis), the fasces, and other symbols of power, as well as the ceremony of the triumph where the king was identified with the supreme deity.

The problem of the origin of the lictor's fasces is particularly interesting ⁹ Writers of the imperial age such as Silius Italicus (Punica, VIII, 483 ff) and Florus (I, I, 5) believe them to be of Etruscan origin. We have already referred to the passage in Livy in which there is a mention of the lictors sent by each Etruscan city to escort the elective head of the union. The earliest representation of the fasces without the axe occurs in a fifth-century. Chiusi relief kept in the Palerino Museum. This destroys the hypothesis that the lictors and fasces in the escort of the Etruscan magistrates of the federated cities (as shown on sarcophagi from Tarquinii) were an imitation of a Roman custom.

In 1898, during the excavation of an archaic tomb in the Vetulonia necropolis, there came to light an object made up of many parts of oxidized iron. This was thought by I Falchi to be a fascis consisting of small hollow rods and a double-bladed axe. The object disintegrated when it was moved, but was put together again in the Florence Archaeological Museum where it may still be seen (see plate 32). Some doubts have been expressed as to the original shape of the object and its interpretation as a fascis, but a careful examination of various fragments is even more conclusive than Falchi's report and interpretation. There is no doubt that the object is a fascis, or rather the reproduction of a fascis, wholly made of non-perishable materials and probably reduced in size, for funerary purposes. It is the oldest fascis known to us and differs from later specimens in that

The Political and Social Organization of Etruria 141

its are has two blades. The use in Vetulonia of a double-edged are for fighting or ceremonial purposes at a time roughly contemporary to that of the tomb mentioned above (seventh to sixth century B C) is attested by a funerary stele

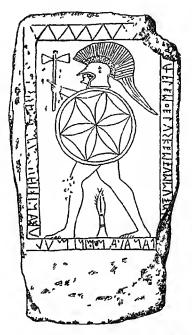


Figure 4 – STELE OF AVELE FELUSKE Sepulchral Stele of an Etruscan Warrior atmed with a two-bladed axe found at Vetulonia (Florence, Museo Archeologico)

bearing the name of Avele Feluske, where it appears in the hand of an armed warrior. But the strangest coincidence of all is the fact that Silius Italicus attributes the invention of the fascis to the very inhabitants of Vetulonia. Should this

be true we are faced once again with a fortunate instance of the eoriespondence between literary traditions and archaeological discoveries

What significance was attached to the fascis at the beginuings of the Etiuscan civilization? The axe is well known as a political and religious symbol of the Eastern civilizations and the Mediterranean world Ceremonial axes are quite well known in ethnology e g the Polynesian axes of the Cook Islanders with carved wooden handles, connected with ancestor worship, the axes of the Basongi tribes in the Belgian Congo, etc But it is especially in the civilization of Crete that the two- or even four-bladed axe takes on a religious character, as a symbol of divinity The twobladed axe of nuragic Saidinia was also probably endowed if not with religious, at least with ritual significance. Archaic Etruria, standing as it did at the confluence of various Mediterranean cultural currents, undoubtedly made use of the hatchet as a chieftain's weapon, as well as a tool and an instrument of war; this may be seen in the reliefs of the bronze situla of the Certosa at Bologna (see plate 19B) or on the figured steles of Lath Nime or Avele Feluske found respectively at Fiesole and Vetulonia The Vetulonia example is unusual in that it reproduces a double-edged axe, which may also in fact have been a symbol of authority. So that on the one hand there was the axe, the eeremonial weapon of the king, and on the other, the wooden rods for corporal punishment earned by the sovereign's escort when he was acting in his judicial capacity, it is quite possible that the two became united in a single object symbolizing sovereignty in its fundamental aspects the judicial, the military, and perhaps even the religious. It is also probable that only one fascis was used at first and that the merease in the number of lictors was due to the extension of the sovereign's authority over a larger number of entres

The material symbol of the fascis corresponded to a

political and religious authority which the Romans designated by the name of imperium. For further confirmation that the axe symbolized sovereign power, there is the fact that only the imperium mains and certain special circumstances gave the Roman magistrate the right to carry the fascis with the axe. The imperium, distinct from a more general potestas, represented the full judiciary and nulitary power it is in fact the sovereignty of the old kings of Rome passed on to the republican magistrates. The concept of imperium, with its religious undertones, was doubtless derived from the Etruscan monarchy 10 A gloss of the late lexicographer Hesychius even provides us (though in a Greek form) with the Etiuscan word for the Greek down. 'power', probably corresponding to the Latin imperium. this is θρούνα, that probably went back to an Etruscan *truna, *011111a, a cognate perhaps of the pre-Hellenic root τύραννος and of the root of the Etruscan name for Venus, Turan (lady? mistress?).

The Republican Magistracies

When studying the transition from monaichy to republic that took place in Etruria between the sixth and the fifth century BC, the widespread occurrence of this political phenomenon in the Mediterranean has perhaps not been sufficiently taken into account It is found to have taken place along substantially similar lines in the constitutional lustories of at least four ancient racial stocks the Greek, the Latin, the Etruscan, and the Semitic. Analogies such as these clearly demonstrate the profound unity underlying the Mediterranean civilization, as far as certain important aspects of its public life are concerned, even before Greek and Roman times Primitive monaichies with their religious basis gave way to obgarchic states with temporary collegiate and elective magistracies, this process is at times paral-

lcled or followed by the seizure of power on the part of individuals (tyrannics) or by solutions of a democratic nature. In many Greek cities, this transformation was already taking place in proto-historic times, at the end of the Mycenaean age, whereas other cities, e.g. Sparta, preserve in form at least the institution of monarchy till they cease to exist as historical entities. The new solutions arrived at by the western Greek world seem to be of a precocious nature. In Rome and in Etruria the change occurs after the second half of the sixth century. The Phoenician cities of Syria and Africa too, though with outcomes that varied with time and place, tend to change their monarchies into republican oligarchies from about the eighth to the fifth century BC

Once this point is established, the causes of the constitutional changes in Rome and Etruia need no longer be sought only in local conditions, there was a general tendency towards the differentiation of classes in society, towards the consolidation of genealogical and religious traditions in the aristocracy and towards the ousting of primitive monarchical institutions. At the most we may ask ourselves whether archaic monaichies in Italy ever fulfilled the political needs of local tendencies they may have merely masked a power limited originally by the authority of heads of families or of assemblies, under the influence of purely external Eastern forms In this case the changes of government we are considering may be no more than a return to original and genuine political forms. The question ought to be discussed mainly in conjunction with the question of the primitive Roman gentes and their place in the monarchical state a thorny problem indeed 11

The political cisss of the end of the sixth century is in any case the sign of a decisive change of direction in the development of the constitutional system of Etruria as well as that of the Italic states generally. The many theories that

have been put forward to account for the passage from primitive monarchies to republican magistracies either tend to explain it as a continuous and necessary evolution, or as a sudden innovation, possibly due to the imitation of foreign (and especially Greek) institutions. 12 Whatever might be the origin of the Roman consulship, for instance, it is possible, if not probable, that the first days of the Etruseo-Roman republic saw the triumph of a strong military authority (that of the magister populi or of the dictator), replacing the archaic sovereign, perhaps as a result of the influence of Greek tyrrannies (a contemporary example of which was Cumae under Aristodemus) The Etruscan figure of Macstrna (Mastarna) or rather of the macstrna (since in the François tomb of Vulci the name of the hero is not preceded by a first name and thus seems to have actually been a title), the ally of the Vulci adventurers Caile and Avle Vipina against the kings of Rome and of other cities of inner Etiuria, embodies this constitutional transformation which must have originated in the large and more evolved cities of the coastal belt and gradually spread to the more secluded and backward inland regions. The title inacstrna is no more than the Etruscan form of the Latin magister, with the addition of an apparently unstable suffix-na (cf the case of dersu=persona, a mask) It reappears at a later date amongst the titles of Etruscan magistrates in the form macstreve (Fabretti, CII, 2100) Significantly enough, Roman tradition identified Mastarna with Servius Tulhus, the beneficent king who broke the dynastic series of the Tarquins and to whom the reform of the centuries was attributed, a figure therefore who does not coincide with our idea (and with that of the ancients) of the primitive monarch ruling by divine right

But even if a period of multary dictatorships occurred between the archaic monarchy and the republic of full historical times, the collegiate nature of the offices (of equal authority, as in Rome, or unequal as amongst the Oscans). their temporary nature and the authority of the aristociatic senate were soon to bing a further change in the direction of the oligarchic republic. We may reconstruct the way in which this change took place in Etiuria with the help of our knowledge of the Roman republic before the great wars of conquest a senate composed of the heads of the gentes; a popular assembly, most probably, a supreme, temporary, and collegiate magistracy, and other collegiate magistracies of a political and religious nature. There was in any case a general tendency to parcel out power, to decrease it and to place it under constant reciprocal control, so as to prevent the use of a tyrant This stiffening of oligarchic institutions was accompanied by a hatted for monarchy of which we possess few but eloquent testimonies we need only think of the opposition of the Etiuscan cities to the threatened city of Vcu, owing to the fact that she was governed by a king (Livy, v, i), Etiulia seems to have carried this tendency further than Rome Differences also appear with regard to the claims for a more active part in government made by the lower classes for in Etimia the latter were generally bereft of any possibility of becoming included more or less peacefully in the constitution, with the result that Volsinii, Airetum, and, perhaps, Volaterrae went through short periods of popular anarchy It was only with the ciumbling of the traditional Etiuscan political system and the granting of Roman citizenship (a consequence of the lex Iulia of the beginning of the first century B c) that the popular classes generally managed to assert themselves over the impoverished and archaic ruling classes. 13

The titles of the Etiuscan magistracies, in their original foims, are known to us through the cursus honorum of the functary inscriptions, some of which must have been written in the foim of actual poetical elogia to the dead man, as in the case of the Roman inscriptions of the Scipio

family It is however far from easy to establish the nature of the various offices, their inter-relations, the differences between them and their correspondence with the magistracies of the Latin and Italic worlds.

The most frequent title is one drawn from the root zil, whose origin is still obscure, in the forms zil, zili, zilc or zilx, zilci and zilall. To these nominal forms there corresponds a verb zilx- or zilax- with the meaning of 'to be zilc or zilall'. We already know that zilal corresponds in some cases to the Roman title 'practor'. It is quite certainly a high office, perhaps the highest in the land, but the title is often accompanied by determinants zilall or zilx parxis, zilall eteraia and zil eteraias, zile manimixva, zilx cexaneri) which may indicate the specialization of the office (cf. the Latin practor pereginus) or the head of a particular college (zile manimixva=head of the college of manimix). Thus the title may well have possessed both a specific and a generic acceptation, just as in the case of the Latin practor

Yet another title frequently found in inscriptions is marn, marnin, marning, its religious connotations are made evident by its connexion with the priestly title cepen, and with determinants of the type main paxaluras calse of marining paxanati, which contain the names of the gods Paxa (Bacchus) and Cala It also appears in Uinbria as the college of marines. It has been thought to correspond to the Latin aedilis. Other administrative or military offices are designated by the terms cambi, macheve, etc

To indicate the inban character of the magistracies and to differentiate them perhaps from magistracies connected

with the league, the terms spuana, spureni, spure0i, etc are added in inscriptions. Though cases of magistracies for life (svalas, svalasi="8id β iov"?) are not unknown, in most cases there is a numeral next to the title to show the number of times the office was held and to bear witness to its temporary nature.

Etruscan Society

The oligarchic state presupposes a social organization based on gentilitial lines. Only the most obvious characteristics of the latter, as revealed in inscriptions and on monuments, are known to us The Etruscan personal name system was identical with the Latin and the Italic, and quite distinct from that of other Indo-European and non-Indo-European speaking peoples, from that of the Greeks or Semites for instance, amongst whom the simple name accompanied by a patronymic (Apollonius of Nestor, Joseph son of Jacob) does not express very clearly the idea of family continuity. The system current in ancient Italy was based essentially upon two elements, the personal name proper and the name of the family of gens Thus it is the only personal name system of the ancient world to foreshadow a custom that was to become general, for social, cultural, and political reasons, in the civilization of the modern world Next to the two principal elements, the patronymic and the matronymic were often used and even at times the names of the grandparents A third element may be found added to the name of the gens, the Latin cognomen, which may have had a personal origin, though it was generally used to designate a particular branch of the gens

The Etruscans probably created the 'gentilitial' name system at the beginning of their history, which tends to prove a keen feeling for the family unit and for its continuity. The most ancient of the two elements is certainly

the personal, or individual, as its very simplicity clearly shows (Vel, Lans, Ann), etc.) The gentilitial names are always derivatives and take adjectival forms they are based on personal names (Velna), on the names of gods (Vel0ina), on place names (Su0rina), etc. The number of known gentes is very large indeed an interesting fact, for it excludes the hypothesis of an original opposition between a narrow oligarchy composed of the members of the gentes and of a population outside the gentilitial system. Here the question becomes particularly delicate and complex especially when considered in conjunction with the gentilitial system of primitive Rome as generally reconstructed by specialists in social and constitutional history

Indeed one has the impression that originally the whole Etruscan people was included in the framework of the gentilitial system not in few and very large family groupings, but rather belonging to numerous separate family tiees each of which was distinguished by a gentilitial name, perhaps along similar lines to those of the modern world at the end of the Middle Ages when family names began to be used and everyone, from the highest to the lowest, ended by adopting a single onomastic system. It is possible of course, although no proof has yet been given, that there existed patrician and plebeian gentes in archaic Etruria as in republican Rome But the impression received is that originally there were no great differences of social levels The only real lower class was composed of servants, acrobats, and strangers who in monuments appear distinguished by a personal name only and who are therefore outside the gentilitial system

If a society of freemen, subdivided into numerous small family units, can be reconciled with a monarchical constitution of an archaic type (like the one dominant in Etruria up to the end of the sixth century B C) the same cannot be said for the later oligarchic state as it is revealed to us through

passages in ancient writers referring to the public life of the Etruscans. A great many families belonging to this late period are now known to us through inscriptions in each of the cities of Etruia and are of apparent equality in social standing But it is also possible to make out the beginnings of larger family units, with a common gentilitial name but numerous ramifications spreading at times outside the territory of the city of origin. It was the formation of the gens in the Roman sense of the word, and in many cases a surname (cognomen) was added to the name of the gens so as to distinguish the various branches of the family The small archaic tombs, each of which belonged strictly to one family, were replaced by grandiose gentilitial hypogea providing for the burial of a much larger number of persons. Marriages between members of certain gentes became more and more frequent, those very same gentes whose members most often held political or pricitly office. It is not easy to provide a clear explanation of these facts, certain gentes may have gradually predominated over others belonging to the same original social system, and formed the new oligarchy This phenomenon was especially characteristic of some northern towns of Etruia pioper. Volaterrae, for instance, where the gens Ceicna (Cecina) with its numerous ramifications piedominated, or Airctium, where the Cilmi, the ancestors of Maecenas, seem to have fuled for a certain length of time

Even more difficult to establish is the position of the lesser or pleberan gentes within the framework of the oligarchic state, and the characteristic features of the proletarian and serving classes. Functary inscriptions belonging to personages generally designated by a single person name (i.e. outside the gentilitial system) followed by the terms lautini, etera, or lautineteri, occur fairly frequently, especially in northern Etruria. The word lautin is derived from lautin 'family' and literally stands for 'familiar, of the family', though its use corresponds to that of the Latin liberius. As

for etera, the precise incaming of the word is unknown, some translate it as 'slave' (the interpretation of etera as 'of noble birth' or 'noble on the mother's side' is wholly unfounded). There were particular magistracies connected with the etera. the zil eteraras, the zilao eterav, and the camor eterar The use of the name leve or levi, frequently borne by slaves, is also worthy of note: it was probably also used as a common appellative term 14 A social and political rising of the lower classes took place in Arretium and Volsinii during the third century B C · as historical tradition tells us, it took the form of an actual proletarian revolution with the seizure of power and the temporary abolition of caste differentiations between the lower and the anstociatic classes (e.g. the abolition of the ban on intermaniage) 15 We still do not know however whether such a revolt should be interpreted as a clash between families of a higher and of a lower rank but still within the gentilitial system and similar to the struggle between patricians and pleberans of republican Rome, or whether it should be interpreted as a rising of those elements outside the gentes

As we have been dealing with the family and the personal name system of the Etiuscans, we should clid by a passing reference to the so-called Etruscan 'mathaichy'. This is no more than a learned legelid, born from the comparison of the customs of Etiuria and of Asia Minor reported by Herodotus (I, 173), and supported by the references of ancient authors to the freedom of the Etiuscan woman. The fact that Lydian children were called by their mother's name instead of their father's was compared to the Etruscan use of the matronymic as revealed by miscriptions. It is the patronymic element however that predominates in Etruscan inscriptions, even though many epitaphs bear the name of the gens and at times that of the mother. There is no doubt that in Etrura (and later, in Rome) the woman's place in society was particularly high and quite different in any case

from that of the Greek woman. The fact that both men and women took part in banquets, far from being a sign of dissolution as maliciously stated by many Greek writers astomshed and scandalized at a custom quite foreign to the Greeks, is a clear indication of social equality and yet another link between the civilization of ancient Etruria and the customs of the modern Western world.

NOTES

- r Cf especially A Solari, La vita pubblica e privata degli Etruschi, 1928
- 2 They have been utilized in the reconstruction of the Etruscan constitution especially in the following works. A Rosenberg, Der Staat der alten Italiker, 1913, S. P. Cortsen, Die Eiruskischen Standesund Beamtentitel, durch die Inschriften beleichtet, 1925, F. Leifer, Studien zum antiken Anterwesen, 1, Zur Vorgeschichte des Romischen Fuhreranits, 1931, S. Mazzarino, Dalla monarchia allo stato repubblicano ricerche di storia romana arcaica, 1945
 - 3 F Altheim, Der Ursprung der Etrusker, pp 61 ff
- 4 Cf L Parett, La disumone politica degli Etruschi e i suoi riflessi storici e archeologici (in Rendiconti Pont Accademia di Archeologia, Vπ, 1929–31, pp 89 ff)
 - 5 Cf the inscription CIL, XI, 2115
 - 6 Cf M Pallottino, Tarquinia, col 553
- 7 Though populus itself may be of Etruscan or 'Tyrrhenian origin see Devoto in Studi Etrusch, vi, 1932, pp 243 ff
- 8 S P Cortsen, Die etruskischen Standes- und Beamtentitel, 1925, p 126
 - 9 See A M Colun, Il fascio littorio, 1932, pp 5 ff
- To For the distinction between the primitive religious concept of sovereignty (auctoritas) and the later and essentially military power (imperium), see S Mazzarino, Dalla monarchia allo stato repubblicano, pp 208 ff, 216 ff
- 11 Cf De Sauctis, Storia dei Romani, I, 1907, pp 224 ff, E Pais, Storia di Roma dalle origini all' mizio delle guerie puniche, II, 1926, p 296 ff
- 12 For a critical account of these theories and of the whole question, see S Mazzarino's Dalla monarchia allo stato repubblicano to which we have already referred

The Political and Social Organization of Etruria 153

- 13 Cf M Pallottmo, Gli Etruschi, pp 208 ff
- 14 Cf E Vetter, in Jahreshefte der Osterr Archaol Inst, xxxvii 1948, pp 60 ff
- 15 For the sources, see K O Muller, W Deecke, Die Etrusker, 1, pp 120, 351 ff
- 16 See on the subject F Slotty, Zur Frage des Mutterrechtes bei den Etruskern, in Archiv Orientálni, xviii, 1950 (Symbolae F Hrozný dicatae, v), pp 262 ff

CHAPTER SEVEN

THE RELIGION OF THE ETRUSCANS

Problems and Documents

SINCE the aim of the present work is not so much to pile detail upon detail on the various aspects of the Etruscan civilization, but to interpret these data and to discuss certain fundamental problems as yet unsolved, there would be little point in repeating what has already been described elsewhere on the religion of the Etruscans, whether considered as a whole of in its several aspects on the deities. the forms of worship, the interpretation of divine will. functary customs, etc. Religion is in point of fact the best known facet of the Etruscan civilization, this is haidly surprising owing to the relative abundance of sources of a literary nature, and especially the great number of archaeological monuments that, in one way or another, throw some light upon the subject. This does not mean however that everything has been said that can be said, or that the data in our possession - especially aichaeological - have been so worked that no further research or results may be expected Clemen's comparatively recent work on the subject (Die Religion der Etrusker, 1936) is a case in point here, the various problems have been attacked from a most original angle, with an intelligent and modern critical approach This book, together with the more recent and no less praiseworthy essays of Gigholi and Grenier, 2 confirms our opinion of the need for a vast future survey that would re-examine all useful sources and make use of all the various results arrived at so far to paint a single, comprehensive picture of the whole

The reputation the Etruscans had of being a most religious race is one of those frequent literary commonplaces conthrually to be found in the works of ancient writers Livy (v. 1, 6) describes them as gens ante onnes alias eo magis dedita religionibus, quod excelleret arte colendi eas (a people who above all others were distinguished by their devotion to religious practices, because they excelled in their knowledge and conduct of them). Amobius (Adv gentes, VII, 26) p10claimed Etrinia to be genetrix et mater superstitionum. There is even an ingenuous folk-etymology that would derive Tusci from δυσιάζειν 'to saciifice' (Isidore, Etym, IX, 2, 86, cf also Dionysius of Halicainassus, 1, 30, 3) Modern scholars too seem prone to give ciedit to this unusual reputation the Etruscans enjoyed amongst ancient peoples In actual fact, the quantitative assessment of religiosity on the part of different peoples runs the risk of losing all reality unless we take into account the historical reasons prompting it Etruscan traditions were of very great importance to the Romans of the imperial age, not only because Etruna gave the first and most important contribution to the definition of those Italic religious forms amongst which the religion of Rome developed from its very beginnings, but also because religion was that portion of the Etruscan inheritance acknowledged with the least reserve by Rome and most vigorous in its resistance to the overwhelming impact of Hellenic culture But more important are the qualitative differences that existed between the religion of Etiuria on the one hand and that of Greece and Rome on the other In the former are evident a scrupulous attention to ritual, to conformity and to the will of the gods, the continual dread of dark and overwhelming forces, of time limits that could not be deferred. There was in Etruria a feeling of the nonentity of man before the divine will, unknown to the Greeks even in the anguish the latter felt before the allpowerful Fates, and which the Romans tended to resolve in

a prevalently juridical conception of the relationship between man and god—both a concrete and practical solution. For both in the religion and the religious art of the Graeco-Roman world, man played in spite of all the role of the protagonist; in Etruria on the other hand, the deity appears to dominate to the exclusion of man, as if reciting an eternal monologue in which the only role left to man was that of a cautious and timorous commentator. Once this qualitative point of view is accepted, the result of the comparison becomes obvious and the statements of ancient writers on the deep and exceptional religiosity of the Etruscans are shown to be fully justified.

In attempting to reconstruct a picture of that particular combination of spiritual attitudes, tendencies, and practices that constituted the religious world of the Etruscans, the question of sources becomes all-important. These are of two kinds duect, such as original Etruscan texts, the majority of which are still obscure 1 e the ritual texts of the liber lintens (linen book) of the Zagreb mummy or those of the Capua tile, a number of inscribed objects (e.g. the famous bronze model of a liver found at Piacenza), figured monuments (paintings, sculptures, and especially scenes engraved on the back of mirrors); the ruins of temples, tombs, etc., or inducet, such as the accounts by Latin and Greek authors of imperial and post-classical times. This second class of documents must naturally be made to undergo a thorough critical examination before being utilized towards a reconstruction of the religion of the Etruscans, for in matters as delicate as religious beliefs and ritual, there are bound to occur many alterations, misunderstandings, and contaminations of the original elements. Owing to the relative resemblance of certain spiritual attitudes of Etrinia and Rome, the correspondence of certain deities and the parallelism of various ritual forms, it is haidly surprising that Etruscan traditions as transmitted by Roman writers on religious matters of as included in the treatises of Christian apologists (e.g. Amobius) should have reached us in somewhat distorted versions. Typical in this respect is the tradition referring to the creation of the world, the Etruscans believed, according to the inedieval encyclopaedist known as Suidas, that this took six millennia to accomplish—an obvious reminiscence of biblical cosmogony. In this particular case the explanation probably lies in the contamination of Etruscan and Christian elements within the literary elaborations of the late Roman age.

To conclude, the elements that can be used towards a reconstruction of Etruscan beliefs and ritual are both limited and of uncertain interpretation. The loss of original Etruscan religious literature is irreparable, how small in fact our knowledge of the spirit, the dogmas, the rites of Christianity would be, if all we had to go by were a few sacred images and lituigical objects, and the ruins of churches ³

The Etruscan Conception of the Divine

But even if we did possess a greater number of documents it would not be easy to obtain a true picture of the Etruscan religion and of its original and most genuine forms. The influence exerted by the civilization of Greece upon the Etruscans was too powerful and too ancient in character, especially in inythological and artistic inspiration, not to have left a considerable mark upon Etruscan religious attitudes and mainfestations. This is particularly evident in the Etruscan conception of both the individuality and the form of the divinity. Clemen has attempted to find in certain aspects of Etruscan religious conceptions the survival of fetishist forms such as the worship of weapons, trees, waters, etc. It is doubtful however whether the worship of weapons or trees was ever a genuine manifestation even amongst the earlier Mediterranean civilizations. It may have

been no more than a religious symbol whereby the personality of the god, even if not conceived anthropomorphically, was represented by its chief attribute Similarly, it is difficult to connect Etruscan animism with animism understood as the worship of ancestors 4 There is, however, no doubt that in the most genume aspects of the Etruscan religious expression - genume both because they had been recorded by the ancients and because of their continued survival despite the contrast they offered with the more widespread and familiar forms belonging to the classical world - their conception of supernatural beings was permeated by a certain vagueness as to number, attributes, and appearance This vagueness seems to point towards an original belief in some divine entity dominating the world through a number of varied manifestations which later became personified into gods, or groups of gods and spirits. This outlook is responsible for the concept of the genius as a vital and life-giving force which is, or may be, a single divinity or the prototype of a great number of male or female spirits (the lasae) 5 mingling with men and gods and inhabiting the underworld, or which may actually manifest itself in non-anthropomorphie sexual symbols. The Roman genius, reflecting and accompanying both human and divine beings, was originally mainly an Etruscan conception

Thus one is naturally led to the conclusion that the great individual deities were solely due to foreign, or to be more specific, Greek influences, playing upon this vague and amorphous religiosity of the Etruscans Such a conclusion is unlikely to be true, however, especially when it is considered that the formation of the Etruscan civilization occurred rather late in the Mediterranean world and was preceded by centuries, not to say millennia, of cultural minglings and elaborations. The concept of a supreme being, with enumently celestial attributes, manifesting his will by means of the thunderbolt, may in no way be con-

sidered to have been a late motif or one initated from outside. The same may be said of the concept of the goddess of Love, Turan (whose name probably meant originally 'the lady'), which certainly crystallized within the compass of the primitive religious elaborations of the Mediterranean world. At most we may speak of a typical archaic or primitive flavour of Etrusean religious conceptions, of lingering themes and beliefs that had already been discarded, or very nearly, by their Mediterranean neighbours; this will become more apparent in the light of the following considerations.

It is true on the other hand that the influence of Greece may have assisted and favoured the individualization and the humanization of the Etruscan deities, multiplying and defining as a result the various aspects of the major deities. promoting local spirits and heroes to the rank of national gods, fusing groups of beings with analogous characteristics into one A typical case is that of Veltha or Veltune or Voltumna (Vertunnus in its Latin form) a god with strange and contrasting attributes, represented at times as a maleficent monster, at others as a god of vegetation of uncertain sex of as a great war god. We have here a typical example of the process of the individualization and the transformation of a local earth spuit, pertaining to a territory of southern Etruria, into a superior divinity, or rather into the national god par excellence, the deus Etiuriae princeps (Varro, de ling lat, v, 46) 6 In the same way, the protecting spirits of war, represented as aimed heroes, tend to coalesce into a single deity, the Etrusco-Roman Mais, on the model of the Greek god Ares

We thus pass on to the second consequence of the Hellenic influence on the Etiuscan religion the giving of human forms to (or anthropomorphization of) the various deties, or, to be more precise, the external and formal moulding of divine figures on the patterns provided by

Greek anthropomorphism. The Etruscans must have possessed from the very beginning a certain anthropomorphic image of their own for their gods, though we are unable to tell how important the early influence of the mature civilizations of the East may have been on such popular representations. This must certainly have played a part in the case of the war gods mentioned above or in that of the celestial god Tm, which a coarse bronze statuette represents as a young man holding a thunderbolt in his right hand. But Greek literature and art soon imposed—from the first half of the sixth century at least—its own representations of the great divinities as they gradually came to be elaborated in the various cities of the Helleiuc world

As a result of this process a whole series of Etruscan deities came into being, substantially parallel, if not identical, with those of Hellas Tin, Tima (Jupiter) corresponding to Zeus, Um (Juno) to Hera, Menerva (Minerva) to Athene, Sethlans to Hephaistos, Turms (Mercury) to Hermes, Turan (Venus) to Aphrodite, Maris (Mars) to Ares, etc. A number of Greek divinities were also introduced directly into Etruria Herakles who became the Hercle of the Etruscans and the Hercules of the Romans, Apollo who in Etruria became Apulu or Aplu, Artemis, known as Artumes of Aritimi Characteristic specializations of gods, myths, and ritual also gradually came to be modelled upon corresponding Greek forms Original Etruscan monuments and texts give evidence of such syncretisms and contaminations the lead tablet found at Maghano, the Capua tile or the text of . the wrappings of the Zagreb mummy all mention individual deities, as also the bronze model of a sheep's liver found at Piacenza, used by the haruspices to facilitate the reading and interpretation of the liver of sacrificed sheep its surface is in fact divided into compartments, each enclosing the name of a particular deity

Next to the major deities whose personalities and outer

forms became fixed under the influence of the Greek Olympian gods, there were a number of indigenous supernatural beings, colleges of obscure and mysterious divinities, whose number and whose very names were unknown (Vario, in Arnobius, III, 40) Ancient writers, recalling, though often none too clearly, native traditions, speak of Du Supenoies or Involuti (i.e. enveloped in the shadows of mystery), who counselled Jupiter on when to throw his most dieaded thunderbolt (Caecina, in Seneca, Quaest natur., 11, 41), the Di Consentes or Complices, also advisers to Jupiter, pitiless and anonymous, generally thought to be twelve in number (Vairo and Caecina, in the passages referred to above), the Penates, divided into four classes of the heavens, the waters, the earth, and the souls of men (Nigidius Figulus in Arnobius, iii, 40), the 'nine gods' (novensiles), casters of lightning (Pluty, II, 52, 138, Arnobius, 111, 38); the Favores Opertanes (Martianus Capella, de nupt Merc Philol, 1, 45), the Lares, the Manes, etc The relationships between some of these deities are far from being clear. Varro, for example, identifies the Consentes with the Penates Induct references appear to indicate that many should be considered as gods of fate Etruscan texts in their frequent mentioning of the word 'gods' (asser, esser), most probably refer to such divine colleges, i.e. the gods considered as a collective object of worship as against individual deities (Zagieb mummy, lead tablet of Magliano, various nunor inscriptions).

There is also no lack of specific determinants, as in the case of ever si-c-seu-c (Zagreb mummy), or aiseras θ ufil θ as, simply, θ ufil θ as, θ upil θ as, etc. (in the genitive case) θ in the latter word there may be correspondence with the Latin conventes, complices, on the analogy of tusur θ ir θ consortes, conuges', if we accept the correspondence of the Etruscan root θ u-, tu- with the numeral 'one' it would therefore also be equivalent to Latin una, 'together'.

Next to the colleges of twelve gods and to the enneads, the existence of triads has also been surmised on the basis of the shape of the three-cell temple and on the analogy of the religion of Rome First and foremost, that of Jupiter, Juno, and Minerva, worshipped upon the Capitoline hill in Rome, and generally thought to be of Etruscan origin, the question however has recently been 1e-opened to discussion ⁹. The existence of dyads is, on the other hand, more certain each is composed of a male deity and of an accompanying goddess (e.g. the infernal pairs Aita and Phersipnai, Mantus and Mania), or of twins such as the *Dioscurides*, Castor and Pollux (*Timas clena*), or the *θuluter* of a terracotta from Bolsena (*CIE* 5180)

But where the religiosity of the Etruscans most clearly manifested itself was in the so-called discipline ie that collection of sules regulating the relations between men and gods 10 Its main basis was the scrupulous questioning of the divine will by all available means, amongst these, the most important and traditional were the reading and interpretation of animal entrails (and especially the liver harispicina) and the interpretation of lightning. The antecedents of both these sciences may be traced back to the East, and particularly to Mesopotamia, 11 in Etruria, however, they assumed specific national characteristics which were to render them in certain ways both foreign and superficial to the religious customs of the Roman world though intimately tied in other respects to the Etrusean tradition. It is interesting to note that the Romans, on the other hand, like the Umbrians before them, used the method of divination based upon the observation of the flight of birds (auspicium) But was this latter method really of secondary importance in the Etruscan discipline of the ostenta (the interpretation of divine signs and prodigies)? We know a great deal on this subject, but very much more escapes us Amongst the other aspects of the Etruscan discipline that ought to be mentioned here are the detailed rules governing the ritual of ceremonies and sacrifices, the doctrine of fixed time-limits for both men and states (a doctrine connected with the religious chronology of the 'centuries') and the beliefs and prescriptions concerning life after death.

Among the many gaps that exist in our knowledge of the Etruscan discipline, there is one question of fundamental importance that is as yet unanswered what is the significauce of this discipline taken in its entirety, what vision of the world, human and divine, was responsible for it? Both these worlds were intimately connected, according to a principle of mystical participation and indiscrimination that calls to mind the mentality of primitive people. As far as we are able to perceive from available sources, many aspects of the Etruscan spirituality that seem obscure when appraised by means of standards belonging to Giaeco-Roman thought become clear when seen from the different viewpoint provided by classification under a different system of religious conceptions. 12 Heaven and earth, supernatural and natural reality, macrocosm and microcosm appear to echo each other down open or recondite channels within a preordained unitary system in which the orientation and the division of space assume fundamental importance In this connexion the findings of modern scholarship (susceptible of further developments) are based on the one hand upon the comparison of the names of deities written in the various compaitments into which the surface of the bronze liver found at Piacenza is divided and, on the other, the partition of the sky, with its divine inhabitants, according to Pliny (Nat Hist, II, 54, 143) and Martianus Capella (de nuptus Mercuru et Philologiae, I, 45 ff) 13

This 'sacred' space, orientated and subdivided, corresponds to a concept which in Latin finds its expression in the word *templum*. It refers to the sky or to a consecrated area

on cartle (such as the enclosed space within a sanctuary, city, or acropolis, etc) or even to a much smaller surface (e.g. the liver of an animal used in divination) as long as the orientation and the partition of the area according to the celestial model are followed. Orientation is determined by the four cardinal points, joined by two intersecting straight lines of which the north-south line was called cardo (a word of pie-Latin origin) and the east-west one decumanus both these forms belong to the Roman town-planning and surveying vocabulary which we know was closely connected with the Etrusco-Italic doctrine. If the observer places himself at the cross-point of the two lines with his shoulders to the north, he will have behind him the space to the north of the decumanus, this half of the total space is in fact called the 'posterior part' (pars postica) The other half placed before him towards the south constitutes the 'anterior part' (pais antica) A similar partition of space also occurs along the cardo line to the left of the observer, the eastern sector, of good omen (pais sinistra of familiaris), to the right, the western sector, of ill omen (pars dextra or hostilis)

The vault of heaven, thus quartered and orientated, was further subdivided into sixteen imnor parts in which were placed the habitations of many divinities. This plan appears to be reflected in the outer ring of compartments of the liver of Piacenza (which are in fact sixteen in number) and in the inner compartments corresponding, though not very clearly, to them. There are unnustakable identities between the gods of the sixteen celestral regions, quoted by Martianus Capella, and the names of the divinities inscribed upon the liver, though the correspondence is by no means absolute since the original Etruscan tradition must have reached the writer of late Roman times in a much altered state, with a number of breaks in the sequence. Nevertheless it is possible to reconstruct an approximate picture of the relative cosmic stations of the gods according to the Etruscan

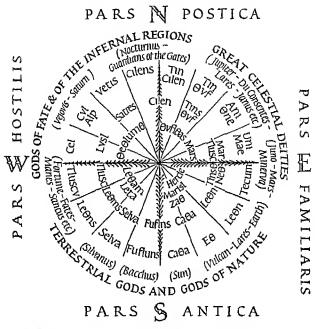


Figure 5 - THE SUBDIVISION OF THE 'SACRED' SPACE

doctrine This shows us that the great superior deities, strongly individualized and generally favourable were placed in the eastern sectors of the sky, especially in the north-eastern, the gods of the earth and of nature were towards the south, the infernal deities and the gods of fate, mexorable and fearful, were supposed to inhabit the dread regions of the west, especially the north-west, considered to be the most mauspicious of all

The position of signs manifested in the sky (thunder bolts, flights of birds, portents) indicates the god responsible for the message and whether it be of good or bad omen. Apait from its point of origin, a complicated casuastic body of

information concerning the characteristics of the signal (e.g. the shape, colour, and effect of the lightning, etc) helps to narrow down its meaning whether it is a friendly message. for example, or an order, an incommutable pronouncement, etc. The same exhortative or prophetic messages may be communicated through the appearance of the liver of a sacrificed animal, which the haruspex interprets by making its various parts correspond to the sectors of the sky. Thus the art of the fulguriator and of the haruspex, the two typical forms of Etruscan divination, appear to be closely connected and it is not surprising to find them occasionally united in the same person - as in the case of L Cafate, whose bilingual epitaph was found at Pesaro¹⁴ and who was both haruspex (in Etruscan netévis) and fulguriator (1 e. interpreter of lightning, in Etruscan trutiut frontac) Similar rules must have governed the divinatory observation of the flight of buds, as Umbrian sources (the Iguvinc tablets) and Latin ones make clear. In this respect special importance was attached to the observation area on land, i.e. to the augural templum, with its orientation and partitions, with which are almost certainly connected the lay-out of sacied enclosures generally and of the temple itself, i e the sacred edifice containing the divine image. This generally faces towards the south in Etruria, with a pais antica, probably corresponding to the façade and colonnade, and a pars postica represented by the cell or cells. And, similarly, the sacred rules of orientation were observed (ideally at least) in the lay-out of cities - a concrete representation of which is given by Marzabotto in Acmilia - and in the partition of fields

In all these practices and conceptions, as in all Etiuscan ritual manifestations generally, one receives the impression of surrender, almost of abdication, of all human spiritual activities before the divine will this is shown by the two-fold obsession to know and to put into effect the will of the gods. The deity, omnipresent and vague, is generally

obscure, hermetic, incomprehensible its very name, character, form, or sex is often unknown. The whole desperate effort of life was directed towards making it speak, forcing its secret and penetiating its mysteries, recourse was taken to the strangest of means at man's disposal, generally involved and uneffectual Once the god's will was understood, or thought to be understood, it became necessary to make good any eventual lapse, involuntary though that might be, and execute its wishes so as not to incur the tragic consequences of divine vengeance dunly foreseen in the doctrine of fatal and peremptory time limits Such a religion, pushing as it does to extremes well-known tendencies in the spiritual life of aucient peoples, with its blind fatality and its formal and juridical aspects, does not appear to have possessed ethical values, though certain scholars 15 have found parallels with Christianity It is however possible that at least the more rigid aspects of such a conception only took shape during the final phase of the Etruscan civilization within the orbit of the priest class and the ritual and theological elaborations that found their expression in the sacied books. This tendency was probably, perhaps unconsciously, favoured by the desire of the priests to become the sole interpreters of the divine will and thus gather into their hands the rems controlling the spiritual hfe of the nation What is certain is that, with the exception of mystery cults (which appear to have been somewhat widespread in Etruria), Greek religion, with gods made human and intelligible in all their aspects through myth, appears diametrically opposed to the Etruscan And perhaps it is this clash that underlies the variety, confusion, and even contrasts to be observed from time to time within the complex of Etruscan religious phenomena and, in the realm of figurative ait, the decorative superficiality given to the illustration of Greek myths - modified occasionally with local elements - and the few existing Eti uscan myths

Another aspect of this 'primitive' mentality of the Etruscans is illustrated by the illogical and mystical interpretation of natural phenomena which, persisting as it did till a fairly late period, contrasts strikingly with the scientific rationalism of the Greeks Particularly significant and revealing in this respect is the following passage from Seneca (Quaest nat, II, 32, 2) on the subject of lightning Hoc inter nos et . interest: nos putamus, quia nubes collisae sunt, fulmina emitti; ipsi existimant nubes collidi, ut fulmina emittantur (nam cum omnia ad deum referant, in ea opinione sunt, tamquam non, quia facta sunt, significent, sed quia significatura sunt, fiant). . 'The difference between us [1 e. the Graeco-Roman world] and the Etruscans is the following that whereas we believe lightning to be released as a result of the collision of clouds, they believe that clouds collide so as to release lightning (for as they attribute all to the deity, they are led to believe not that things have a meaning in so far as they occur, but rather that they occur because they must have a meaning) .'

Life After Death

The mystic unity between the celestial and the terrestrial world extended in all likelihood to the underworld as well, which, according to later Etruscan doctrines, was the abode of the dead

Much of our knowledge of the civilization of ancient Etruria comes, as we know, from tombs the very great majority of inscriptions are functary in character and we owe our fundamental data on the development of artistic forms and on various aspects of everyday life to functary paintings, sculptures, and furnishings. And it is natural that tombs should offer us, more or less directly, indications of the beliefs concerning the future destiny of man and the customs and rites connected with these beliefs. Neverthe-

less, we are still a long way from possessing a clear picture of Etruscan eschatology. Complex and contrasting themes point to different levels of religious attitudes and to heterogeneous influences a source of many problems as yet unsolved but particularly alluring to the research worker. 16

The very character of the tombs and of their furnishings, especially during the earliest phases, is an unmistakable pointer to the persistence of those primitive beliefs common to the whole Mediterranean world according to which the individuality of the dead man, in whichever way it was conceived, survived in some way linked to its mortal spoils, wherever the latter were laid Hence the necessity on the part of the living to guarantee, protect, and prolong in a concrete way this survival not only as the sentimental tribute of loving piety, but also as a religious obligation where the element of fear played in all likelihood an important part. To this type of belief was owed the tendency in Etruria and elsewhere, especially in ancient Egypt, to give the tomb the shape and layout of a house, to provide it with furniture and household objects, to ornament it with decorations that must, originally at least, have carried a magical meaning, to surround the corpse with its clothes, jewels, or arms, to provide it with food and drink and an entourage of statuettes to represent the servants; and, finally, to reproduce the features of the dead man himself so as to provide an incorruptible 'seat' for the soul menaced by the decomposition of the body, whence the development of the funerary portrait in Etruia, reflecting what had earlier taken place in Egypt.

But what may have been the true and deeper nature of the religious ideas that break to the surface in such customs and how they might have been able to subsist and evolve by the side of other and contrasting beliefs are both matters that remain on the whole very obscure. At the beginning of the history of the Etruscan cities we see in fact the almost exclusive dominance of the funerary rite of eremation which, wherever it appears and in whichever way it spreads, eannot help reflecting beliefs meompatible to that of a material link between the body and the soul of the dead man Indeed, cremation appears at times to earry the idea of a 'liberation' of the soul from the shackles of matter towards a celestial spliere 17 It is all the more odd, therefore. that in Etrusean tombs of the 'Villanovan' and 'orientalizing' period, the ashes and bones of the ciemated dead are sometimes contained in urns in the shape of houses or in vases attempting to reproduce the features of the dead person (the so-ealled canopies of Chiusi) This reveals, from the very earliest formative period of the Etiuscan nation, a mingling of beliefs including perhaps the re-establishment of Mediterianean funciary traditions over crematory customs

Nor is it possible categorically to state that belief in man's survival in the tomb excludes all belief in the transmigration of souls to a realm beyond the grave It is certain, however, that in Etruria the latter belief became progressively more established and definite under the influence of Greek religion and mythology, with a consequent weakening of the original beliefs This realin beyond the grave was conceived according to the Homeric Avernus and peopled with local divinities, the spirits of ancient heroes and the shades of the dead Monuments as early as those of the fifth and fourth century, but especially those belonging to the Hellenistic period, represent death as a journey to the kingdom of the dead, the future subterranean abode of the soul a sad, hopeless sojourn dominated at times by the fear inspired by the presence of monster demons or even by tortures inflieted upon the souls of the dead It is, basically, the matemalization of the fear of death in an atmosphere of true pessimism. And two infernal figures are the most symbolic of death. Vanth, the goddess with the great wings, representing, like her Greek counterpart Morra, implacable fate, and Charun the demon, a semibestial figure aimed with a heavy hammer, who may be considered as a frightening deformation of the Greek Charon, whose name he assumes 18 The Etruscan infernal demonology is both rich and picturesque it includes a number of other personages partly inspired by Greek mythology (e.g. the Erinyes) as well as completely original ones such as the horrific Tuchinleha with the face of a vulture, the ears of a donkey, and aimed with serpents (see plate 24A)

Even for this later period monumental sources are insufficient in their fragmentary and external aspects to provide a reliable of complete picture of contemporary beliefs concerning the underworld If we are to go by funerary paintings and reliefs, the fate of the dead would appear to be mexorably mournful and equalitarian the merciless law spared not even the most illustrious dignitary - his superiority is expressed only in the sumptuous clothing, the attributes of office and the retinue that accompanied him on his journey to the underworld. However, a number of references to consoling doctrines of salvation, more or less explicit in nature, exist in literary tradition (Arnobius, II, 62, Servius, ad Aen, III, 168, Martianus Capella, II, 142) these mention the possibility of attaining a state of beatitude or even of derfication, by means of certain rituals supposed to have been described by the Etruscans in their Libri Acherontici A precious original document of such a ceremony of suffrage, with prescriptions as to offerings and sacrifices to deities (especially infernal deities), has been preserved in the Etruscan text of the Capua tile, that dates back to at least the fourth century B C 19 We do not know how much the development of these new eschatological beliefs owe to the diffusion in Etiuria of Orphic or, still more, of Dionysiac doctimes (the cult of Bacchus is in fact widely attested in Etruria, even in connexion with the funerary world) ²⁰ Nevertheless hopes of salvation appear to be tied mostly to the concept of magico-religious iituals proper to a primitive type of sprintual development, rather than to a superior ethical principle of recompense for the good done during life on earth

Forms of Worship

Monumental sources and documents written in Etruscan (as far as we are able to understand them) together with references in classical literature provide us with numerous data towards the reconstruction of the religious life and the forms of worship of the Etruscans. Traditional customs in this respect, at least as far as their material aspects are concerned (i.e. sacred places and temples, organization of priestly bodies, sacrifices, prayers, offerings of votive gifts. etc) do not differ substantially from their counterparts in the Greek, Italic, and especially Roman worlds This may be explained by taking into account on the one hand the common spiritual orientation of the Graeco-Italic civilization beginning with the archaic age, on the other, the very strong influence exerted by Etruria on Rome in matters of religion. A study of Eti uscan i cligious antiquities should not therefore be considered apart from the much more detailed and complex picture given to us by Greece and Rome on the chapter of ritual, and, as a result, it becomes all the more difficult to estimate how much the development of rituals of worship owed to the religious mentality of Etiuria

In the first place we should attribute to the Etiuscans that concrete and almost materialistic adherence to rules established ab antiquo, that sciupulous formalism of ritual and frequent demand for expiatory sacrifices that may be detected within the body of Roman religious traditions as elements foreign, as it were, to the simple and rustic religiosity of the earliest Latins and indicating the presence of a col-

lateral factor that it is impossible not to identify with the ceremonial of an ancient and mature civilization such as, in fact, the civilization of Etiuna. This ars colendi religiones, to quote the expression used by Livy in a passage to which we have already referred, ²¹ fully agrees with the feeling of subordination of man to the deity, which, as we have seen, was a predominating factor in the Etruscan religion, and presupposes faith in the magical virtue of ritual, a faith frequently met in more primitive mentalities

This concrete quality is shown by precise determinations as to place, temple, persons, and formalities in which or by means of which the acts of invoking or placating the deity take place proceedings which the Romans designated by the term res divina and the Etruscans (probably) aisna (1 e. 'divine' service, from ais 'god')

These proceedings take place within consecrated ground (the templum) of which mention has already been made an enclosure with altars and sacred buildings containing images of the gods. Such buildings were often made to face the south ²². The concept of consecration for worship of a particular piece of ground or building was perhaps expressed in Etruscan by the word sacm (whence the verb sacmsa) this status could be extended, as in Greece and Rome, to a complex assemblage of enclosures and temples as on the acropolis of many cities (e.g. Maizabotto). Characteristics in some ways similar were shown by funerary enclosures, near which or within which sacrifices were offered and gifts deposited.

The regulations pertaining to the timing of feasts and ceremonies must also have been of especial importance in Etruria, these, together with the ceremonial surrounding acts of worship, constituted the subject-matter of the *Libri Rituales* mentioned by tradition. The longest ritual text in Etruscan in our possession, the manuscript on cloth preserved in the bindings of the Zagreb munimy, contains an

actual liturgical calendar with indications as to the month and day on which the ceremonics described were to take place It is probable that other documents were also drawn up, similar to the sacred calendars of the Romans: i.e. consecutive lists of days countermarked solely by the name of the feast or of the derty to be honoured The Etrusean calendar was probably similar to the pre-Julian Roman calendar we know the names of some of its months, 23 and it appears as if the 'ides' had, at least in name, an Etruscan origin, the numbering of the days of the month is, however, consecutive Each sanctuary and each city must have had, as is to be expected, its own particular feasts as in the case of the sacni cilo - the sanctuary of a city which remains unidentifiable - referred to in the Zagreb ritual On the other hand, the yearly celebrations at the sanctuary of Voltumna, near Volsmu, were national in character.

Even when we come to try and understand the nature and organization of the priestly bodies we are forced to have recourse to comparisons with the Italic and Roman worlds. There are at any rate grounds for believing that they were many and had specialized functions, closely connected with public magistracies and often grouped into colleges. The priestly title cepen (with variant cipen found in Campania), particularly frequent in Etruscan texts, is, for example, often followed by an attribute that determines its sphere of action or its specific functions, e.g. cepen θ aurx, a name that almost certainly indicates a funerary priest (from θ aura 'tomb'). Other words connected with priestly offices, both general and specific in character, include eisneve (eonnected with aisna, the sacrificial action), celu, cexasse, and, perhaps, tamera, santi, etc.

There are moreover the priests with divinatory functions the haruspices (netšvis), represented on Etruscan monuments in characteristic diess consisting of a pointed cap and a finged mantle (see plate 18B), and the interpreters of light-

ning (trutive frontac) The title maru, marum was connected, as we know, with sacred functions as, for example, in the cult of Bacchus (marunix paxanati, maru paxanatis). The double cepen marunixva is worthy of note, combining as it probably did a priestly title with the functions pertaining to the maru, and also zilx cexaneri which must probably be understood as something approaching the Roman curator sacris facilities. The collective paxanias, alumnaniars, etc., probably refer to confraternities and should be compared as to their formal structure with such formations as velnmanias, i.e. members of the Velnia family. At Tarquini there existed in Roman times an ordo LX harispicium (CIL, XI, 3382), of probable ancient origin. An attribute particular to the priest was the lituus, a stick curved at one end

Worship could be directed either towards interiogating the will of the gods, according to the rules of divination, or myoking then help or paidon by means of an offering It is probable that both these operations were closely connected one with the other, though literary sources distinguish between victims sacrificed for the consultation of entrails (hostiae consultatoriae) and victims destined to act as actual offerings in place of human beings (hostiae animales) The offerings of liquids and food appear to be similarly mixed in complex ceremonials with the blood-offerings of animals. These littingies are minutely described in prescriptive tones by the great ritual of Zagreb and the funerary ritual of the Capua tile, unfortunately our knowledge of Etruscan is not sufficient to allow us to establish accurately the meaning of the terms used in the description of the nites and, consequently, prevents us from reconstructing the ceremonies Priyer, music, and dance must all have played a large part in such ceremonials

Votive gifts offered in sanctuaries for favours requested or received mainly consist of statuettes in bronze, stone, or terracotta, reproducing the features of the divinity or of the givei or even of animals, in substitution for victims and parts of the human body. These objects, kept together in coffeis or deposits, often carry dedicatory inscriptions. They vary greatly in value, artistic and otherwise, but, for the greater part, consist of modest moulded terracotta figurness a sign that deep and widespread popular religious feelings existed round the great centres of worship

NOTES

- r Here are the names of some of the scholars who have studied the problem C Thulm, G Herbig, R Pettazzoni, C Clemon, G. Furlani, C C van Essen, H M R Leopold, B Nogara, G Q Giglioli, and A Grenier
- 2 G Q Gigholi, La religione degli Etruschi, in Storia delle Religioni, 4th ed., 1949. I, pp 635 ff., A Greiner, Les religions étrusque et romaine, in 'Mana', Les religions de l'Europe ancienne, 1948. Both works are casy to consult and contain all the preceding bibliography
- 3 Cf H J Rose, On the relations between Etruscan and Roman religion, in Studi e materiali di Storia delle Religioni, IV, 1928, pp 161 ff
- 4 The attempt to connect certain aspects of the Etruscan religion (divination, ecstasy, belief in the journey to the underworld, asexuality or bisexuality, bells, etc.) with Shamanistic ideas and practices (cf. W. Muster, Der Schamanismus bei den Etruskein, in Fruhgeschichte und Sprachwissenschaft, herausg. von W. Brandenstein, 1948, pp. 60 ff.) rests upon very slender arguments when it is considered that such motifs are very widely spread throughout the world, and that it is doubtful whether some of these aspects were native to Etruria.
- 5 A mistaken attempt has recently been made to deny the existence of the lasae as minor deities and to substitute for them a single great goddess Lasa (cf. R. Enking, Lasa, in Mitterlangen des Deutschen Arch Int. Rom, IVII, 1942, pp. 1 ff.)
- 6 See R Pettazzom, La divinità suprema della religione etrusca, in Studi e materiali di Storia delle Religioni, IV, 1928, pp 207 ff, where the hypothesis is advanced that the god was a local gentilitial form of the uranic god Tin (Jupiter) On the origin of the names Vertumnus-Voltuniuus, see G Devoto, in Studi Etruschi, XIV, 1490, pp. 275 ff

- 7 At the Museo di Villa Guilia, in Rome see G Q Gigholi, in Archeologia Classica, IV, 1952, pp 189 ff
 - 8 Sce Studi Etruschi, XX, 1948-9, pp 253 ff
- 9. See L Banti, Il culto del cosidetto tempio 'dell'Apollo' a Veio e il problema delle triadi etrusco-italiche, in Studi Etruschi, XVII, 1943, pp 187 ff
- 10 C O Thulin, Die etruskische Disciplin, in Goteboigs Hogskolas Arsskrift, 1905, 1906, 1909
- 11 R Pettazzoni, in Studi Etruschi, I, 1927, pp 195 ff, G Furlani, in Studi e materiali di Storia delle Religioni, IV, 1928, pp 243 ff, VI, 1930, pp 9 ff, Studi Etruschi, V, 1931, p 203 ff.
- 12 See in this respect M Pallottino, 'Partecipazione' e senso dranimatico nel mondo figurato degli Etruschi, in Arti Figurative, 1946, pp 149 ff, and R Enking, Etruskische Geistigkeit, 1947 (to be consulted with a certain amount of care)
- 13 C Thulm, Die Gotter des Martianus Capella und dei Bronzeleber von Piacenza, in Religionsgeschichtliche Versuche und Vorarbeiten, III, I, 1906, pp 60 ff, S Weinstock, Martianus Capella and the Cosmic System of the Etruscans, in Journal of Roman Studies, xxxvI, 1946, pp 101 ff, A Gremer, Les religious étrusque et romaine, op cit, pp 18 ff, 34 ff
 - 14 A Fabretti, Corpus Inscriptionini Italicarum, 69
- 15 E g T Ziehinski, Studi e materiali di Storia delle Religioni, 1v, 1928, pp 179 ff
 - 16 See F Cumont, Lux perpetua, 1949
- 17 Cf A Brelich, Aspetti della morte nelle iscrizioni sepolerali dell'Impero Romano (Dissertationes Pannonicae, 1, 7), 1937, pp 80 ff, F Cumont, Lity perpetua, p. 390
 - 18 F de Ruyt, Charun, démon étrusque de la mort, 1934
 - 19 See pp 271 ff
- 20 See A Bruhl, Laber Pater, 1953, to which should be added the not inconsiderable direct epigraphic documentation (Capua tile, CIE, 5430, 5472, CII 2250, etc.)
 - 21 See p 155
 - 22 For the shape of the temples, see pp 188 ff
 - 23 See pp 279 ff

CHAPTER EIGHT

LITERATURE AND THE ARTS

Literature

WE have already noted the particular character of Etruscan monuments, that though they belong to full historical times, in some aspects they are regarded and studied almost as if they were prehistoric documents. There is not, in fact. the duect light thrown by a great literary tradition to allow us to penetrate deep into the thought, the feelings, and the ways of life of their creators as is possible with the other great peoples of the classical world We owe much to the indirect information, whether contemporary or not, which Greek and Roman authors have left us, as also to actual documents written in Etruscan (consisting mostly of short inscriptions often of difficult interpretation) we have seen this when dealing with the political and social organization and the religion of Etruria But neither can in any way make up for the lack of a national literature with poetical, historical, and scientific works

Doubts may arise on whether a true literature ever existed among the Etruscans ¹ Its total loss, however, is no valid argument against its existence. We possess Greek and Latin literature almost entirely because it was passed down to us uninterruptedly from scribe to scribe, right through the centuries of the Middle Ages. Ancient texts on papyrus and epigraphic documents restored to light by archaeology are relatively insignificant in importance. But if the works of classical writers were copied and handed down to modern times, it was because they were written in a living language and constituted an essential foundation of European civiliza-

tion. On the other hand, the original texts of ancient Italic peoples, including the Etruscans, had lost all interest right from imperial times they were couched in languages no longer spoken and presumably incomprehensible to all, with the exception, perhaps, of a few isolated scholars. It is obvious that it would occur to no one to transcribe and preserve them for future generations

A certain type of Etiliscan literary activity, it is true, has been positively, though indirectly, attested by the notice it has received in Greek and Roman sources, consisting of fragmentary references chiefly to the existence of books with religious content known in translation or in compendia amongst priestly or scholarly circles in Rome We know that they were classified into three fundamental groups under the names of Libri Hainspicini, Libii Fillgurales, and Libri Rituales.2 The first dealt with divination by the examination of animal entials and the second with divination from objects struck by lightning. As for the Libri Rituales, they seem to have dealt with a field much vaster and more complex the rules of worship, the formalities governing the conseciation of sanctuaries, the foundation of cities, the division of fields, civil and military organization, etc Moreover they contained special texts on the division of time and the limits of the life of men and peoples (Libri Fatales), on life beyond the grave and the rituals of salvation (Libri Acherontici) and, finally, on the interpretation of miracles (Ostentaria)

Etruscan and Roman tradition tends to attribute to these works an extremely ancient and venerable origin, to the extent that a number of them were actually beheved to go back to the teachings of the genius Tages (Libri Tagetici, corresponding, as far as we can tell, to the Libri Haruspicini and Acherontici – see plate 25B) or the nymph Vegora or Begoe (lasa Vecus) to whom were assigned the Libri Fulgurales and the passages on mensuration contained in the Libri

Rituales They were, in fact, believed to have been divinely inspired and to have originated in a kind of primordial 'revelation' identified with the very origins of the Etruscan civilization. And it is quite possible that the collection of sacred books as known during the last centuries of the Etruscan nation and as translated (in part at least) into Latin. did contain elements of great antiquity But on the whole the essentially normative aspect of the texts appears rather to reflect an evolved and, perhaps, final phase in the spiritual and religious development of Etiuscan society. It is quite possible that their final, and as it were, 'canonical' elaboration, may have taken place within natiow priestly circles such as the Order of the Sixty Haruspices which still flourished at Tai quinii in Roman times (see p 175), a world to which doubtless belonged a certain Tarquitius Priscus (or Tuscus?) to whom Roman tradition attributed the composition, vulgarization, and translation into Latin of a number of sacred books 3

Let us now consider the nature of this religious literature It was probably varied and heterogeneous, with sections in verse or at least metiically composed (caimina) and others minitely ritual and descriptive Wc are able to form an idea of the latter by considering surviving original texts in Etruscan such as the manuscript of the Zagieb mummy or the Capua tile Some scholars have in fact already pointed to an eventual connexion between the funerary ritual of the tile and the Libri Acherontici Altogether, the corpus of sacred books must have possessed a fundamentally religious inspiration but, at the same time, a genuinely juridical character. It was a treatise of sacral doctrines and, at the same time, a constitution, a collection of laws, including profane ones This is where its originality lies when compared to the body of Greek literary works and, perhaps, its analogy to the religious, juridical, and sapiential contents of certain eastern literatures and particularly that of the Hebi ews

There remains the question whether the Etruscans did pursue other forms of literary activity and up to what point these manifestations developed independently of sacred literature. The existence of annals or historical documents seems confirmed by the mention of Tuscae Historiae quoted by Varro (Censorinus, de die nat., 17, 6). There is on the other hand a complete lack of references to epic or mythological narrative, and though we should not exclude the possibility that this genre may have been cultivated in Etruria, we should point out that the Etruscan mentality does not appear to have possessed to any great extent that mythographic inventiveness that flowed with such distinctive and productive force among the Greeks. With only a few exceptions, figured art inuitates and re-elaborates only the sagas of gods and heroes received from the Greek world.

That convivial poems and Fescinnine satires (whose origins used to be traced back to the Faliscan town of Fescennia) had their parallels in Etruria is quite possible, but cannot be definitely proved. There are on the other hand a number of funerary inscriptions longer than average and with, perhaps, a metric or rhythmic structure that may point to the existence of elogia, or praises, sung in honour of important deceased personages. Dramatic poetry, as evidenced by the mention of a certain Volnius, author of tragedies in Etruscan (Varro, de ling. lat., v, 55), was probably only a late phenomenon modelled upon Greek drama

The presence has often been pointed out in Etiuscan texts of regular groupings of words and syllables, repetitions, alliterations, rhymes, etc., that point to a marked disposition for the rhythmic form. But we have no reliable data on the existence of a quantitative metre comparable to that of Greek or Latin verse. It is highly probable at any rate that votive inscriptions, particularly those belonging to the archaic period, and certain funerary inscriptions were in verse form, as was frequently the case among the Greeks.

and Romans Sacied hymns and prayers, and perhaps profane songs as well, must also have possessed a metric form.

Music and Dancing

Music, whether accompanied by song or not (and especially the latter) must have played a very important role in the ceremonics and the public and private life of the Etruscans if we are to judge from the evidence of both literary and monumental sources 5 The instruments (and, consequently, the rhythms, harmonies, and melodic arrangements) are manifestly the same in Etruna as those met in the musical world of the Greeks; this identity cannot fail to surprise us, even if we take into account the many debts Etruscan cities owed to the civilization of Greece Among the string instruments we should mention the zither, the lyre, and the barbiton, among the wind instruments, the double pipes (tybiae pares) and the straight trumpet (salpinx, tuba) or curved trumpet (cornu), among the percussion instruments, the castanets played by dancing women As in Greece, duets consisting of a zither player (or a lyte or barbiton player) and a double pipe player were a common combination, as can be deduced from the frequency with which they are represented in tomb paintings

And yet Etruia must have had its own individual tendencies and traditions of style and practice against this common musical background. We should not disregard the insistence with which ancient writers speak of the popularity of the double pipes amongst the Etruscans, almost as if it were a national instrument (see Athenaeus, IV, 154a) brought over from Lydia and transmitted by the Etruscans to the Romans, the pipe player was called subulo in Rome, a name derived from the Etruscan Indeed the art of pipe playing was widely diffused in Greece, but it was attributed originally to the Phrygians and the Lydians, it reflects a

taste for the pathetic and the orgastic in music. In this case too, as with other manifestations of their artistic culture, the Etruscaus appear to have adopted those elements of the complex artistic experience of the Greeks that were closest to their own sensibilities, 6 especially in the direction of those forms elaborated in the Graeco-Oriental cities of Asia Minor We must logically suppose that Etiuscan music preferred those modes defined by Greek theorists as Lydian, Hypo-Lydian, Phiygian, and Hypo-Phiygian, with their respective tonal systems, as against the grave and solemn Donan music On the other hand, Greek tradition agrees in attributing the trumpet or salpma to the Eiruscans (Aeschylus, Eumen., 567 ff, Sophocles, Ajav 17, Euripides, Phoen, 1377 ff, etc). Though we need not take this to mean that the trumpet was actually invented in Etruma, nevertheless this ancient instrument must have played a characteristic part in Etiuscan military and, perhaps, religious ceremonials and must eventually have been made and exported by Etiuscan bronze manufacturers Figured monuments, however, more commonly show a curved trumpet, or horn, or a straight trumpet curved at one end, like the lituus

At any rate the great popularity of wind instruments corresponds to a notable development in the practice of music away from song Music not only formed with dancing and mime part of the religious celebrations and stage performances of Etruria, but it also frequently accompanied, as an exciting rhythmic and melodic commentary, various moments of the ritual and of the public and private life of the Etruscaus, i.e. games, hunting, the preparation of binquets, and even the scourging of slaves. This connexion of music with gesture rather than the spoken word finds its parallel in forms of stage performances peculiar to Etruria; these, our sources tell us (Livy, vii, 2, 4 ff), were mimed by masked actor-dancers (histinois or ludiones), reminiscent at

times of both farce and satise. This does not exclude the actual possibility of dialogued diamatic actions, which after the fourth century must certainly have been affected by the influence of Greek diamatic forms, as borne out by the many statuettes in Etiuscan tombs representing masked comedy types

Etruscan dancing is chiefly known to us through the funerary paintings of the sixth and fifth centuries It generally appears to be performed by professional dancers single dancing girls accompanied by a double pipe player or dancing pairs and especially troops of men and women The latter advance separately with individual movements and are guided by musicians who perhaps filled the role of dance leaders, for they join in the steps of the dance Occasionally - as for example in the paintings of the Tomb of the Inscriptions at Tarquini - members of the gentilitial class to which the family of the dead man belonged may also be seen dancing. The jerky movements of the legs and the emphatic and presumably rapid gestures of the arms and head reveal a type of dance that must have been markedly rhythmical and animated if not actually orgiastic, probably inspired by the Greek sikinnis of Dionysiac origin. But the documents we possess, limited in time and range by funerary art, are not sufficient to prove that this was the only type of dance practised in Etruria, though it was attuned to the musical 'modes' we have assumed to be dominant in the Etruscan world (see plates 11B, 23, and 24B).

Architectural Monuments

Of quite a different order is the wealth of direct evidence we possess on the architecture and figurative arts of ancient Etruia, for these are the very monuments and materials brought to light by archaeological discovery. In spite of the destruction of so many ancient works of art, whether buildings or objects, by the slow mexotable agency of time or the superimposing of new civilizations, these documents are sufficient to allow us a broad enough vision of the artistic activity of ancient Etruria both in its tendencies and in its developments.⁷

The buildings of Etruria cannot of course be evaluated on the same basis as those of Greece and Rome. Only in fortifications and tombs was stone employed to the exclusion of all other materials, in other constructions, such as temples or civic buildings, it was only used for the foundations the remainder of the building was composed of lighter materials such as wood, rubble, baked or unbaked clay. This means that all that remains of such edifices is their layout and a few fragments of the decorations. Nevertheless it is possible to reconstruct their original aspect by using as a model the rock tombs and urns or small votive reproductions made to imitate them.

Walled structures offer much variety in materials and techniques according to the time, place, and type of building The commonest materials were limestone, travertine, sandstone, and tufo, all locally quarried, the absence of marble (so important in Greek architecture) is due to the fact that the exploitation of the Carrara quarries only began in Roman times. The style of masonry varies from large irregular roughly hewn blocks (as shown, for example, in the city walls of Vetuloiua), to the fine revetnients of small square blocks met with in the walls of southern Etruscan citics and other, though especially funerary, constructions Generally speaking no evolution from a rougher and more primitive type of structure to more refined and elaborate styles may be detected the square and regular type was known and employed from the earliest stages of the Etruscan civilization and differences in technique seem to be due to particular conditions such as materials at hand, available craftsmanship, urgency, etc Contrary to opinion current

among many archaeologists, the time polygonal style must be considered foreign to the building customs of the Etruscans and a late introduction on the part of the first Roman colomsts in the case of the fortresses of Pyrgi, Cosa. and Saturnia 9 The exceptional use of bricks in the late city walls of Arezzo constitutes, as far as we can tell, a local departure, even if it did derive from the brick constructions of Greek military architecture (though in the latter case the bucks were unbaked). Also widely diffused in Etruria was the system of pseudo-vault and pseudo-cupola revetments. formed by the gradual convergence of blocks laid in horizontal courses a system widely spread throughout the Mediterranean 10 Later, the technique of the perfect arch became established, evidenced by city gates (e.g. at Volterra, Perugia) and sepulchral monuments, a prolude to the dominant structures of the architecture of Rome In this predilection for vault lining, Etruscan aichitecture carries over and perfects (though without innovations) ancient eastern forms which Greek classical architecture rejected as foreign to the rigorous rectilinear motif of its conceptions, based upon the architrave.

Among the more notable examples of military architecture we should mention the city walls of Tarquinu (and surviving sections of similar constructions at Ven, Cacre, Vulci, Sutrium, etc.), of Volsini (Bolsena), Vetulonia, Clusium (Chiusi), Cortona, Perusia (Perugia), Faesulae (Fiesole), Arretium (Arezzo) These works are generally attributed to between the sixth and the fourth centuries, with later additions and rebuilding, since they generally remained serviceable in Roman times and, in one or two cases, even later. In spite of the variety of styles, they are all continuous walls, originally uninterrupted by towers projections and indentations only occur in connexion with gates. The latter may at first have been spanned by lintels, but the grandiose monuments of the Porta dell' Area at Volterra and

the Porta Marzia and Porta 'di Augusto' at Perugia feature the true arch together with architectural and figured decorations (though the Porta 'di Augusto' probably does not date further back than the third century BC, see also plate IB) The ancient nature of city walls with battlements and arched gateways is also evidenced by figured uins and sarcophagi.

Funerary architecture is somewhat heterogeneous in character owing to the fact that it represents the occasional complement of development of sepulchral styles of varied origin and inspiration. The great majority of tombs, even those of a monumental type, were in fact hewn out of the living rock, whether they consist of underground chambers (ranging from the modest pozzetti and primitive pits to the grandiose and complex hypogea of a later age) or of external adaptations in the shape of circular tumuli and quadrilateral constructions covered over with earth or of façades sculptured on the cliff face. These works, though not architectural in character, are closely connected with architecture in so far as they often faithfully imitate down to the minutest detail the shapes of real buildings both in their exterior and their interior aspects Walled structures, however, are frequently found, whether they are simply additions to the tock walls and ceilings or whether they make up the whole of the monument Sepulchial chambers built during the earliest phase feature revetments with false vaults or, but exceptionally (as in the tomb of Casal Marittimo near Volterra), with false cupola structures In later years, finely constructed barrel-vaulted chambers were built, e.g. the tomb of the Grand Duke at Chiusi, and the San Manno hypogeum near Perugia. The round turnulus type of monument (with drum hewn out of the rock as at Cerveten - see plate IA, or built upon it as at Populoma) became far less frequent after the fifth century B C, but it evolved, owing perhaps to contacts with Hellenistic funerary architecture, towards the type of the great circular Roman mausoleum of imperial times such as those of Augustus or of Hadrian in Rome. There is also no lack of quadrilateral tombs shaped like small temples (e.g. at Populonia). Finally, mention should be made of a type of tomb built on a plinth and surmounted by large cippi, in the shape of truncated cones, or by obelisks a type known chiefly through the reliefs of sepulchral urns, but directly attested, though outside Etiuria, in the so-called Tomb of the Horatii and Curiatii near Albano in Latium. A fine monument of this type, with several obelisks adoined with bells, is mentioned by ancient sources as having existed at Chiusi and identified as the Tomb of King Porsenna.

Domestic and religious architecture have common origins and characteristics Mention will later be made of the various forms of Etruscan house (see p 210) The temple, at first identified as in the palaeo-Hellenic world with the rectangular house with inclined roof but without portico (as evidenced by votive models and the remains of an edifice discovered on the Veu acropolis - see, for example, plate 2A) later assumed more complex forms, parallel in certain aspects to those of the Greek temple. The type attributed by Vitruvius to the Etruscans (de archit, IV, 7) is characterized by a layout where the width is slightly less than the length, with the first half occupied by a colonnaded portico and the back consisting of three cells, each dedicated to a different deity, or by a single cell flanked by two alae or open ambulacra Monumental remains at Ven, Orvieto, Bolsena, and Marzabotto show that this layout was in effect widely and lastingly used in Etruria from the archaic to the Hellenistic period it is the one used for the Temple of Capitoline Jove in Rome, first built in the days of the Etruscan dynasty of the Tarquins. 12 It seems certain, however, that sacred edifices were also built with a layout more similar to that of the Greek temple 1e, with a lengthened rectangular base and a

columned façade (prostyle) or even with a continuous colonnade on all four sides (peripteros) as in the great temple of the 'Ara della Regina' at Tarquinia. The originality of Etruscan temples does not therefore reside so much in their layout as in the materials used for their construction, in the proportions and forms given to the rest of the building and in the types of decoration. We have already referred to the fact that, apart from the foundations, they were generally built entirely of light materials with wood for the fiamework of the building This meant limited development as to height (as in effect was the case in the measurements of the 'Tuscanian' temple, according to Vitruvius), wide intercolumnar spaces and a broad 100f with marked lateral projection of the eaves Wooden beams require the protection of compact but light materials, whence the universal use of polychronuc terracotta coverings, 13 these developed colourful geometric and figurative decorative patterns, with longitudinal or terminal facings for the beams and cornices, adorned with antefixes and actotella (see plate IIA) Later (but not before the fifth or fourth century BC) was added the decoration of the pediment, which originally was left open so that the roof timbers could be seen from the front of the building.

All these characteristics of the Etruscan temple have undoubted counterparts in the prinitive architecture of Greece and, as has been said, partial parallels with the archaic and classical Greek temple. The difference resides in the fact that the Greek temple tends to transform itself as early as the seventh century BC into an edifice almost entirely built of stone and evolving its own unmistakable architectonic forms, whereas in the Etruscan temple there is no departure from the tradition of using wood as a building material until full Hellenistic times, if anything, the decorative exuberance of the terracotta facings became more accentuated. These show (especially during the sixth

and fifth centuries) many variations in conception and development the longitudinal facings of the beams for example may form a continuous frieze figured in relief, of Graeco-Oriental inspiration (the so-called 'first' or 'Ionic' phase) or they may simply feature painted ornamentations accompanied by the stressing of the overlying and projecting cornice, as in the fictile decorative systems of Grecce proper and its colonics in southern Italy and Sicily This latter type of decoration became established after the end of the sixth century and coincided with the period of greatest wealth of the Etruscan temple, characterized by shell-shaped antelixes and by large figured acroteria as shown by the typical decorations of the temple at Ven ('second' or 'archaic' phase) This state of affairs was to remain substantially unchanged during the centuries that followed. The only mnovation worthy of note was the introduction of a decorated pediment with figured compositions in high relief, though still in terracotta an imitation of the decoration of Greek pedunents Remnants of this 'third' or 'Hellemstic' phase have been found at Tarquinu, Telamon, and Luna 14 When treating of the forms and coverings of the Etruscan temple we should not neglect to mention the historically fundamental fact that these same characteristics and developments are also met in the temples belonging to Faliscan territory, Latium and also, though with a number of differences, to Campania Thus we may speak of an architectural cultural link uniting all Tyrrhenian Italy north of the area directly affected by Greek colonization. On the other hand the establishment of the stone temple during the Hellemstic age, under Greek influence but with original characteristics, in place of the traditional wooden temple, occurred earlier in Latium and only affected Etruia as the result of its romanization

The predominance even in works belonging to a comparatively recent period of elements of archaic inspiration

may moreover be observed in all motifs of Etruscan architectural decoration (whether in stone or in wood and terracotta buildings) as also in their innumerable reproductions and imitations for funerary or votive purposes. Vitruvius speaks of a 'Tuscaman' order, distinct from the Doric, Ionic, and Corinthian orders of Greek architecture. It is characterized by a type of column that is in fact found employed m Roman monuments and represents a variant of the Doric column, with smooth shaft and footings Its Etruscan origin is proved by testimonies that go back as far as the archaic age; it was, presumably, the shape of the majority of the wooden columns in sacred and civic buildings. In reality, it is a survival and an elaboration of the so-called 'proto-Doric' type, with moulded plinth, a noticeably swollen shaft devoid of channellings and capital with curved cushion. In primitive Greece, it was very soon replaced by the true Doric column Together with it, there was also in Etruria another widespicad type of column and pilaster with capitals adorned with flowered volutes, both simple and composite, which owe their inspiration to eastern capitals from Syria and Cyprus and to the so-called 'Aeolian' capitals of eastern Greece that also disappeared from the Greek world after the establishment of the Ionic capital

Figured Works of Art

The documents we possess on the figurative arts of Etruria come to us almost exclusively from sanctuaries and tombs. This is not merely due to the circumstances surrounding their preservation and discovery. In Etruria more than elsewhere the religious and functary inspiration of works of art does in fact seem to prevail over the profane. There is at any rate an almost complete lack of evidence of a monumental art aimed at exalting or commemorating historical events or civic occasions such as are met in the Greek and

Roman worlds in this respect, a parallel may be drawn with Etruscan literature On the other hand, the solid ties binding ait with religion and the generally concrete - we could almost say utilitarian - bent of the Etruscan mind must have obstructed the process that can be detected more or less clearly in the Greek would and which led to an autonomous conception of the artistic phenomenon as an activity that was not merely practical and ethical, but aesthetic as well This incapacity of arriving at a conception of ait for its own sake, an incapacity shared by all preclassical civilizations, explains why the Etruscan figured arts generally present the characteristics of applied art and never reach, or very exceptionally, the level of what is usually termed 'great' art, 1e the personal work of an artist aware of his creative capacity and socially appreciated because of it. In fact we have notice of only one Etiuscan craftsman through ancient tradition (Varro, in Pliny, xxxv. 157) Vulca the modeller, of Veian origin but who also worked in Rome during the sixth century B C

A short review of the categories of surviving monuments according to their techniques may help to clarify these pieliminary considerations. The plastic arts 15 are found represented by bronzes (other metals are less frequent), terracottas, and sculptures in stone marble is absent for it was not available locally and only very rarely imported Indirect sources allow us to presume that wood was also very widely used, moreover, small objects feature intaglices in ivory, bone, and amber Statuary belonging to holy places may be classified as follows divine images as objects of worship, often mentioned in ancient authors (e.g. the famous painted terracotta statue of the Capitoline Jove in Rome, attributed to Vulca) but now generally lost, statues and votive groups representing deities or worshippers of which we possess copious examples, in particular small bronzes and terracottas from sanctuary deposits, parts of

the architectural decoration of temples, such as the great actoteria to which the famous Apollo of Ven belonged. Within the functary sphere should be mentioned the statuettes found in tombs, the Chiusi 'canopies', the great portrait-statues and the figures sculptured upon the lids of sarcophagi it is especially with this latter genre that the development of the personal portiait or likeness is connected (see plate 4A) Apart from these sacral or functary manifestations there may have been a type of statuary of an honorary character such as the statues erected to celebrate illustrious men, as was the custom in the Rome of republican times (Plmy, Nat. Hist, XXXIV, 26) We should however be especially careful in attempting to identify this type of monument until recently, for example, it was thought that the famous statue of the Orator in the Florence Archaeological Museum was an honorary statue, but since K. Olzscha interpreted the Etruscan word flere as 'god', the inscription accompanying the statue appears to be of a votive character and would therefore point to some religious purpose for this work of art (see plate 17) 16

Among the architectural terracottas, figures in relief often alternate with figures in the round ¹⁷ In the archaic acroteria and antefixes of southern Etruria and Faliscan territory, figures and groups are met standing free in space though modelled as if they were reliefs. Conversely, in pediments belonging to a late period, figures in high relief tend to detach themselves from the background as if they were statues. Both characteristics have their counterparts in the great ornamental sculpture decorating the Greek temple. True low relief is met in friezes found on beam facings. The mythological repertone usually provided the craftsmen with their subjects. But reliefs appear to have become especially common in finerary art, as witnessed by the Tarquini slabs ornamented with chequered patterns and friezes belonging traditionally to the 'orientalizing' reper-

tone, by the sepulchial steles of Volteira, Fiesole, and Bologna belonging to a period dating from the sixth to the beginning of the fourth century and picturing the dead person or his surroundings or his journey to the nether world, by the scenes on the appi and archaec urns from Chiusi, with realistic subjects such as funerals, banquets. dances, and athletic games, by the mythological compositions sculptured on the walls of tombs but especially on the sides of stone saicophagi (southern Etruria, Chiusi) 18 and of alabastei (Volterra), terracotta (Chiusi), or travertine (Perugia) cinciary uins produced between the fourth and first centuries B C Of especial importance is the working of laminated bronze with embossed decorations for the ornamentation of furniture, shields, chariots, vases, and candelabra, this was initiated during the orientalizing period and flourished in the course of the sixth century an especially productive centre may be identified with Perugia, and we should not forget to mention in this respect the famous situla of the Bologna Certosa (see plate 19B) A similar techmque, but for objects of smaller proportions, is met in precious metal vases and in goldwork. Mention should also be made of intaglios on ivory, bone, etc, and of the very rich collection of seals carved in hard stones. In all these more strictly decorative or 'applied' productions, figures and compositions derived from Greek mythology prevail.

Painting is represented by monuments of conspicuous importance, an exceptional state of affairs for the classical world before late Hellenistic times. ¹⁹ These Etruscan documents are of especial importance to us owing to the total or almost total loss of the original works of the great painters of Greece. The custom of painting the walls of subterranean tombs (generally with frescoes) was especially prevalent at Tarquinii, but it also occurs, though less intensely or sporadically, at Chiusi, Orvieto, Caere, Vulci, Veii, and elsewhere Of those paintings that have come to light in

the last few centuries, many have been lost or are irreparably damaged, others have kept in good condition, in certain cases they have been detached so as to preserve them from further deterioration 20 Besides wall paintings we also possess a number of paintings on terracotta slabs which were originally fitted together to line and decorate the inner walls of sacred buildings (as is almost certainly the case with those found in the Portonaccio sanctuary at Veii) or even of tombs (such as the Caere groups - see plates 20 and 21) Finally, in a few isolated cases, the sides of sarcophagi and urns feature painted decorations instead of reliefs The subject-matter was originally purely decorative (like those of ouentalizing inspiration) or taken from Greek mythological themes But the great funerary paintings of the archaic period and of the fifth century at Tarquini and Chiusi reproduce funeral scenes with banquets, dancing, and circus games (see plates 22, 23, and 24B), or, more generally, scenes from everyday life (hunting, fishing, etc.) Later (1 e. after the fifth century), the prevailing subjects include journeys to the nether regions, infernal banquets, etc., together with mythological compositions (Orvieto, Tarquinii, Vulci); particular attention was given to the portrayal of the dead person's features.

Étruscan painted ceramics appear more or less faithfully to imitate Greek ceramics which were in any case very popular in Etruria, especially during the archaic period. But we should speak of designs rather than paintings, for only exceptionally were polychromous patterns employed 21 Greek and Oriental craftsmen probably worked in the cities of Etruria during the sixth century and formed local schools this occurred in the case of the production of the Caere hydriae, decorated with lively mythological themes. The activity of the ceramic workshops of the fourth century is also important Draughtsmanship appears to be even more directly inspired by Greek models. It is manifested

in engravings on the backs of mirrors and on bronze cists, and often exhibits a high degree of workmanship (see plate 25). Owing to their prevailingly antiquarian interest, bronzes, ecranics, and jewellery will be found more fully treated in the chapter dealing with aspects of Etruscan life (see pp. 212 ff.)

The Problem of Etruscan Art

Having considered the various categories of artistic monuments we are now faced with the greater problem, the problem par excellence in fact that of their aesthetic meaning Many of the works in our possession cannot obviously be considered as original cications they belong to the products of traditional craftsmanship and only distantly reflect the main trends in the history of art There are however a number of monuments or groups of monuments where both subjective impressions and objective considerations allow us to detect more or less distinctly the hall-mark of a certain artistic personality. The problem consists in attempting to establish up to what point this possibility corresponds to reality, re whether we are really faced in such cases with original creations, great or small as the case may be, or whether we are still dealing with simple imitations of objects now lost, and, if this be the ease, where could we expect to find the originals

The fact that immediately springs to our attention is that the very great majority of themes, types, and patterns of the artistic production of Etiuria find their antecedents and their inspiration in Greek models. This dependence extended also, broadly speaking, to stylistic forms. As a result, the development of Etiuscan art, from the beginnings of the archaic period down to late Hellenistic times, mainly re-echoed the various phases of development undergone by Greek art. But a number of differences occur. Etruria

ignored certain Hellenic motifs while developing others which in Greece met with little popularity or which belonged to styles that had already been discarded. There are also indications of certain attitudes foreign, or even opposed, to the figurative conceptions of the Greek world.

We should ask ourselves up to what point Etrnscan artists meant to react and did react with original solutions against the dominant formulae from Greece We should then seek to establish whether in the realization of a personal artistic vision, conditions were laid for the formation of local traditions distinct from those of Greece, and how widely and for how long these traditions were able to impose themselves On the other hand, if we accept the growth of autonomous trends in Etiuscan art, it becomes necessary to decide on whether such trends were ephemeial and unrelated or whether a connexion existed between them, and also whether a hypothetical 'constant' in the tendencies of Etruscan taste down the centuries should be attributed to historical continuity or whether it corresponded rather to a deep-seated predisposition in the Etiuscan mind for ways of expression different from those of the Greeks All these questions may, all things considered, be gathered into the single one how far and in what sense may we speak of 'Etruscan art'?22

Nineteenth-century critics, largely dominated by classicist or naturalistic preconceptions, tended on the whole to answer this question in the negative. For them, Etruscan art productions were to be considered as provincial manifestations of Greek art, composed of rough and artistically valueless works all finds made in Etruria possessing a certain value were straightway attributed to Greek artists. But the new directions taken by art historians in the matter of aesthetic criticism at the beginning of the twentieth century, particularly as a result of studies made by A. Riegl, allowed full validity of expression to aitistic experiences outside the

classical orbit and opened the way to the comprehension of stylistic phenomena of the ancient world that hitherto had been misjudged, as did in fact occur with the artistic production of Etiuria From the analysis of recently discovered single works of art (such as the Apollo of Veii - see plate 5). or of works rediscovered in the light of a new aesthetic sensibility (such as the 'Capitoline Brutus' - see plate 15). there was put forward the more or less cautious affirmation of the originality and independence of Etruscan ait with respect to that of Grecce, based upon a different, unmistakable vision of form, evident even in imitations of Hellenic types and patterns Mention was even made of a peculiar disposition of the Italic peoples (including therefore not only the Etruscans but also, though later, the Romans) to conceive reality according to an 'illusionistic', 'morganic', immediate and strongly individualized picture as against the 'naturalistic', 'oiganic', 'typal' vision of Greek art, a disposition whose definition was attempted by G Kaschnitz Weinberg in his concept of 'structure' A number of justified criticisms have been made to these points of view More recently, in fact, the statement was even made that there do not exist in Etruria true works of art except under the direct influence of Greek forms, and that the Etrusco-Italic 'originality' was no more than the occasional and ephemeral manifestation of a colourful popular craftsmanship incapable of quickening a truly artistic tradition (R Bianchi Bandmelh)

The problem, therefore, remains for the most part unsolved This is perhaps due to an unsatisfactory formulation of it by both sides. Etruscan art is in fact generally considered as a whole, ignoring the fact that it embraces many types of manifestations over a period of seven centuries at least, and that the transformations that took place in the course of such a long span of time (from protohistory to the beginnings of the Roman Empire) do not merely concern

Emuria and Greece but have decisive bearings over the whole development of ancient art. It is obvious that perspectives vary according to the times it would therefore seem more logical, and closer to the concrete reality of history, to examine the problem of 'Etruscan art' by referring to the situation of each period rather than abstractly seeking a hypothetical and unitary solution

Thus it may be that at first, between the eighth and the beginning of the seventh century, artistic activity in the cities of Etruia developed parallel to that of other Mediterranean countries, including Greece, in a complex interplay of themes of prehistoric origin (particularly evident in the lively realism displayed by the smaller products of the plastic aits) and of oriental influences which characterize that phase in the history of Etruscan decoration which we in fact call 'orientalizing' It is obvious that for this period it would not be correct to speak of subordination to Greek art It would be better to say that Etiuria participated, in a western peripheral position, in one of the last elaborations of an ancient 'pre-Hellenic' Mediteiranean artistic experience But with the exception of a few traces of originality in the plastic funerary arts (as in the expressive heads of the Chiusi canopics) there is no sign of the buigeoning of local, or national, artistic traditions. This is in fact where the difference with Greece lies, a difference that was to have far-reaching repercussions, for at this crucial age, Gicece with its vigorous creative spirit was to leave the formulas of the old world far behind and open a new chapter in the history of world art

Unsupported by a tradition of its own, Etruria was fatally destined to be absorbed into the orbit of Greek artistic experience. For the latter's power of attraction did not only consist in the intrinsic superiority of its aesthetic values, it owed much to its very widespread implantations in the Greek colonies of Sicily and the Italian mainland. This took

place effectively from the beginning of the sixth century. and it is most likely that the aitistic influence of Greek archaism on Etruria (together with parallel influences in the fields of religion, institutions, music, dress, etc.) did not exert itself merely through the importation of objects and models, but also through the direct activity of Greek artificers in Etruscan cities But it is just during this period (from the sixth to the first decades of the fifth century) that the artistic production of Etruria burst into a wonderful. and even, in ecitain aspects, unsurpassed, flowering, specially in temple architecture, in the plastic arts, in paintmg and in 'minor' decorated objects a large number of works appear refined in technique, of high stylistic value and not without a certain peculiar 'cliaracter' that makes them often recognizable as Etruscan or of Etruscan inspiration The original dilemma of dependence or independence now acquires overtones that render it all the more delicate as the facts seem to lead towards contradictory judgements (thus explaining the hesitancies of modern critics) these works of art, though 'Etruscan', do not in fact cease to be 'Greek' - a statement that may at first seem paradoxical, but which clearly is not, once we have fixed ourselves of the notion of 'national art', inapplicable in this particular ease

We should also keep in mind the fact that Greek archaic art does not represent a rigidly unitarian or stylistically logical phenomenon, it is rather the result of the local elaborations of many and varied scattered centres with changing, lively, and multiform currents crossing and recrossing each other in all directions. Within this essentially regional framework, partly Greek and even non-Greek territories found their place under the influence of the civilization of Hellas e.g. Cyprus, Lycia, Caria, Lydia, and Phrygia in the east, Macedonia and Thrace in the north, Etruria in the west. These countries were not merely receptive 'provinces' in the elaboration of archaic art, passively

submitting to the stamp of the Greek creative genius, they themselves participate as the 'regions' of a vast civilized community according to their own particular circumstances, requirements, and capabilities and, therefore, featuring characteristics of their own within the greater compass of a peri-Hellenic unity In the case of Etruria, an outline of the regional artistic peculiarities of the archaic period may be traced in the following principal traits (1) the existence of religious and functary requirements predisposing the figurative arts towards a concrete, immediate, and actual representation of reality, 23 (2) a notable persistence of formal patterns, techniques, and traditions belonging to the earlier 'Mediterianean' and orientalizing phase, (3) direct and very close relations with the artistic experiences of the eastern Greek world, 1 e of the coastal and island centres of Acolis and Ionia in western Asia Minor, these relations were close enough for many decades (from the middle of the sixth to the beginning of the fifth century) for the figurative arts of Etruria to follow much the same patterns as those of the castern Greek world, so as to create what in fact has come to be known as Iomc-Etruscan ait, (4) the local appearance of considerable schools and artistic personalities with a high standard of achievement (bionzecasters at Perugia, painters like the decorator of the Tomb of the Baron at Tarquini, modellers in terracotta at Veir such as the creator of the 'Apollo' or his followers, etc), it would be difficult to deny these artists an authentic, original and, at times, powerful creative genius

A radical change occurred during the first half of the fifth century. Greece passed from archaic to classical art in a process of fundamental importance to the history of human civilization. But the activity of the great Greek masters tended to become more closely kint from a stylistic point of view and to acquire a more 'national' character, concentrating more and more around Athens and the Pelopon-

nesian cities. At the same time, the peripheral regions declined for reasons of a political and economic order. Etruria was left isolated The classical spirit, the result of an uni epeatable and inimitable moment, found no echo in Etruia, where, amongst other things, the historically favourable conditions that encouraged the artistic flowering of archaic times came to an end, bringing in their wake a long period of depression and decadence. Thus we witness for the whole of the fifth and well into the fourth century. the persistence of patterns and formulas belonging to the archaic tradition or inspired by Gieck art of the 'severe' style, 1e of that transient stage between archaism and classicism The phenomenon of delayed action proper to marginal countries (as, for example, in the contemporary 'sub-archaic' art of Cyprus) 24 is most clearly manifested The penetration of classical influences was slow and sporadic In this atmosphere, deprived of a unitarian and respected tradition such as existed previously, artistic vitality only broke out in small, ephemeral bursts of expressive originality The activity of bronze craftsmen continued, however, unabated

Contact was re-established between the artistic worlds of Greece and Etruria after the fourth century B c. and continued throughout the Hellenistic age, merging finally into the triumphal victory of Hellenism in Roman Italy at the end of the republic and the beginning of the empire. But the attitude of Etruscan artists towards the products of Greece does not this time appear to be the same as in archaic times we can no longer speak of the elaboration, with original elements, of a common inheritance it is rather the initiation of 'foreign' models, more or less faithfully and successfully reproduced. Not only are forms and single typological patterns taken over, but whole compositions for the decoration of buildings and objects, especially in the case of paintings. In this last phase, and in this type of

Hellenizing decorative production the concept expressed by certain modern critics, namely that of Etruria as a 'province' of the Greek world – 1 e the denial of all artistic originality – appears particularly justified

Account however should be taken of another aspect, of quite different order and importance, of the figurative activity of the Etruscans during the Hellenistic age. In a number of isolated cases or in groups of monuments, especially funerary monuments, there appeared stylistic patterns and solutions that presented a clear contrast with classical taste compact structures with geometric tendenc-1es, 'unfinished' forms, disproportions, exasperation in the treatment of certain expressive details, etc We may well ask how far these manifestations were to be explained as the handing down by craftsmen of remote archaic formulas, survivals favoured by the static quality of the Etiuscan ritual, or as popular improvisations of no consequence or even as the effect of a falling-off in quality of manual techniques. But it is possible that they may have been the reflections, however inducet, of the activity of artists who by adopting age-old local conventions and reacting against Greek models according to their temperament, may have sought new forms of expression

This hypothesis becomes transformed into certainty as far as the art of portraiture is concerned for it offers us many authentic and original works of art (large bronzes, paintings, etc) and innumerable secondary products (sarcophagus lids, terracottas) which witness in their turn the crystallization of a solid and lasting local tradition centred around the activity of the greatest masters of the craft In contrast with the Greek portrait (its original inspiration in the fourth century), the Etruscan portrait tends to seek a maximum of expressive concreteness for the features and, in certain ways, for individual 'character', neglecting the organic coherence of natural forms but stressing essential

elements by means of the simple, rough, discontinuous and at times, violent use of lines and masses We may well say that a new style was born, a new artistic tradition independent of the Greek world a tradition which may be 'Etruscan' but which was also more generically 'Italic', for its seeds were carried on beyond the decline of Etiuria as a nation, by the art of Roman Italy and of the Western world under the empire Such an 'expressionistic' view of realityparticularly manifest in the portrait but also present in other art forms - was to live in popular art currents of the first centuries of the empire, spread to the provincial art of Europe, and break out impetuously as the great courtly art of the end of the second and the third century AD . it was destined to form one of the most significant contributions to the artistic inheritance of late imperial and medieval times 25

NOTES

- 1 B Nogara, Gli Etruschi e la loro civiltà, 1934, pp 405 ff
- 2 For a complete account and an interpretation of classical sources on the sacred literature of the Etruscans, see especially C O Thulin, Die etruskische Disciplin, in Goteborgs Hogskolas Årsskrift, 1905, 1906, 1909
- 3 See E Bormun, in Jahreshefte der osterr Archaol Inst, II, 1899, pp 219 ff, M Pallottmo, Tarquina (Monumenti Antichi dell'Accadenna dei Lincei), xxxvi, 1937, col 561 and in Studi Etruschi, xxxi, 1950–1, pp 167 ff, J Heurgon, in Latonnis, xII, 1953, pp 462 ff
- 4 See in this connexion, B Nogara, Gli Etruschi e la loro civiltà, 1934, pp 425 ff
- 5 No up-to-date or detailed analyses exist on this question, which has only been touched on in general works such as K. O. Muller and W. Deecke, *Die Etiuskei*, 1877, II, pp. 200 ff., P. Ducati, *Etiuria antica*, 1927, pp. 167 ff. For a recent work on the music of the Greeks, see M. Wegner, *Das Musikleben der Griechen*, 1949
- 6 For a connexion between pipe-laying and the 'primitive' spirituality of the Etiuscans, see R Enking, Etruskische Geistigkeit, 1947.

- 7 On the subject of Etruscan art, the following general works may be consulted P Ducati, Storia dell'arte etrusca, 1927, G Q Gighoh, L'arte etrusca, 1935, P J Rijs, An Introduction to Etruscan Art, 1953
- 8 On the subject of Etruscan architecture, besides the works quoted above, see especially A Andren, Architectural Terracottas from Etrusco-Italic Temples (Acta Inst Rom Succiae, VI), 1939-40, G. Patrom, Architettura preistorica generale ed italica Architettura etrusca, 1946, L Polacco, Tuscanicae dispositiones, 1952 (to be consulted with care)
- 9 See F E Brown, in Memoirs of the Amer Acad in Rome, XX, 1951, pp 102 ff
- 10 A Minto, Pseudocupole e pseudovolte nell' architettina etrusca delle origini, in Palladio, III, 1939, pp 1 ff
- II F Messerschmidt, Das Grabmal des Poisenna, in Das neue Bild der Antike, pp 53 ff
- 12 An attempt to throw doubt upon the Etruscan origin of the three-celled temple and to attribute it to the Romans will be found in L Polacco, *Tuscanicae dispositiones*, 1952 See also *Studi Etruschi*, xxII, 1952-3, pp 458 ff
- 13 Metal coverings (Vitruvius, 111, 3, 5) must be considered to have been exceptional and limited to small and unusually rich buildings
- 14 The chronological classification of Etruscan temple decorations into 'phases' is due to A della Seta, Museo di Villa Giulia, 1918, pp 120 ff Further details will be found in A Andrén, op cit, pp cxxx ff, and M Pallottino, in Bullettino Aicheol Comunale, LXVIII, 1940, p 253
- 15 Apart from the general works on Etruscan art already quoted, see also P Ducati, La scultura etrusca, 1935, G Hanfmann, Altetruskische Plastik, 1936, L Goldscheider, Etruscan sculpture, 1941 (Phaidon), P J Rijs, Tyrrhemka An Archaeological Study of Etruscan Sculpture in the Archae and Classical Periods, 1941
- 16 See K. Olzscha, Interpretation der Agramer Municulinide, 1939, pp 20 ff
 - 17 See A Andrén, op cit, p 241, note I
 - 18 R Herbig, Die jungeretruskischen Steinsarkophage, 1952.
- 19 On the subject of Etiuscan painting, see F Weege, Etiuskische Malerei, 1921, F Poulsen, Etiuscan Tomb Paintings, 1922, F Messerschmidt, Beitrage zur Chronologie der etiuskischen Wandinaleiei, 1, 1923, M Pallottino, La peintine étiusque (Etiuscan painting), 1952
 - 20 The friezes of the François Tomb at Vulci, the property of the

Torloma family, had been detached as early as the last century, more recently, the removal and restoration took place of fiescoes at Tarquini (Tombs of the Charlots, of the Trichmum and of the Funerary Couch) and at Orvieto (see *Bollett dell'Ist Centr del Restauto*, 2, 1950, 3-4, 1951, 5-6, 1951)

- 21 See J D Beazley, Etruscan Vase Painting, 1947
- 22 For a comprehensive view of the problem, see J Martha, L'ait étrusque, 1889, p 614, A della Seta, Antica arte etrusca, in Dedalo, I, 1920–I, pp 559 ff, C Anti, Il problema dell'arte italica, in Studi Etruschi, IV, 1930, pp 151 ff, G Kaschnitz-Weinberg, Benierkungen zur Struktur der altitalischen Plastik, in Studi Etruschi, VII, 1933, p 135 ff, R Bianchi Bandinelli, Storictà dell' arte classica, 2nd ed, 1950, pp 77 ff, pp 93 ff, pp 115 ff (see also the 1st ed, pp 257 ff), M Pallottino, Sul problema delle correlazioni artistiche fra Grecia ed Etruria, in La parola del passato, fasc XIII, 1950, pp 5 ff
- 23 See M Pallottmo, 'Partecipazione' e senso dranmatico nel mondo figurato degli Etruschi, in Arti Figurative, II, 1946, pp 149 ff
- 24 See The Swedish Cyprus Expedition, IV, 2, E Gjerstad, The Cypro-Geometric, Cypro-Archaic and Cypro-Classical Periods, 1949, pp 93 ff, 117 ff, 364 ff
- 25 See G Rodenwaldt, Uber den Stilwandel in der Antonmischen Kunst, in Abhandl der Preuss Akadenne der Wissensch, Phil-Hist Klasse, 1935, and Romische Reliefs-Vorstufen zur Spatantike, in Jahrbuch des deutsch archaol Instituts, IV, 1940, p 12 ff, M Pallottino, Civillà romana, arte figurativa e ornamentale, 1940, p 81 ff, R Bianchi Bandinelli, Tradizione ellemstica e gusto romano nella pittura pompeiana, in La critica d'arte, IV, 1941, p 3 ff

LIFE AND CUSTOMS

Monuments as a Source of Information

However important our knowledge of the cultural life of a people as revealed by the manifestations of its religious feelings, of its thought, of its organizing abilities and artistic aptitudes, we shall never come fully close to it nor understand its most intimate psychology unless we are able to visualize and understand the various aspects and habits of its everyday life, to penetrate its homes, to catch it in its familiar surroundings and become fully conversant with its traditions and customs ¹

There is no doubt that literature, especially in such forms as comedy, satire, letters, etc., is ineplaceable as a source of information on the private life and habits of ancient peoples. The complete loss of Etruscan literature (if we admit that there ever existed a literature with bourgeois or private themes, such as the Roman satire or epistle) deprives us of a means precious in the reconstruction of family life and customs of ancient Etruria

But besides literary sources there also exist monumental, or archaeological, sources on the one hand these consist of objects actually preserved in the interior of tombs, as well as the character, the peculiarities, the very arrangement of such tombs together with the very few remains we have from inhabited sites, on the other of figured works of art reproducing actual scenes taken from contemporary life. As far as this type of monument is concerned, Etruria finds itself in an exceptionally privileged position. We have already referred to the deep-rooted tradition of recreating

life-like surroundings for the entombed dead, surroundings as authentic and as sumptuous as possible, with jewels. weapons, instruments, household articles To it we owe that our excavations of Etiuscan cometeires have provided us with such ample and direct sources of information on the personal clothing, the weapons, the articles of everyday life. and the shape of objects that furnished the home Our only limitation in this field, unfortunately a limitation of fundamental importance, is the almost total disappearance of objects made of perishable materials such as cloth, leather, wicker, or wood The climate of Italy, as against the hot dry North African climate, has not allowed in the great majority of cases the preservation of such objects hence the gaps present in the 'cthnography' of ancient Etimia Only exceptionally, as in the case of the tombs of Visentium and Vulci, have we been able to iccover fragments of perishable materials a wooden tray, the handle of an axe, a razor sheath, wicker baskets, pieces of leather ornaments, etc. We have also been able to find a few small pieces of cloth or traces of cloth on oxidized bronze 2

The Home and its Furnishings

Figured monuments allow us to see what objects have survived as they were actually used in everyday life, they also complete the picture of the furnished house by including those that have perished. Such monuments, funciary paintings in particular, have a documentary value surpassing that normally offered by artistic representations left to us by the classical world, with the exception of a few 'popular' Roman frescoes and reliefs, which however derive their naive realism and directness of expression from the tradition of Etrusco-Italic art. In the Greek world, as far back as the archaic period, man played a preponderant or even exclusive role, with a background reduced to a few necessary.

elements strictly dependent on the human form and not infrequently rendered symbolically or by simple allusive touches With the Etiuscans however, as with Oriental peoples, artistic composition has a descriptive and narrative character and indulges in background detail. Thus funerary paintings and sculptures introduce us, plunge us so to speak, into the very heart of a past reality And though to us these reproductions appear naive and stylized both in form and technique, they are nevertheless faithful in the highest degree, almost photographically faithful, to the chosen sublect He who can read through the difficulties of formal lauguage, and knows how to translate it (there is often no need for a translation) may, thanks to these monuments, witness the unfolding of banquet scenes, dances, games, etc, as if he were living two thousand five hundred years ago Added to this general scenic faithfulness there is a close faithfulness to detail in furniture and dress. So that even though Etimia lacks literary sources, we possess the highly valuable evidence of figured monuments it can even be stated that from a certain point of view the latter are more important still in the study of life and customs nairative always requires a reconstructive effort of the imagination where subjective elements often intrude, whereas the visual arts are direct, immediate, and impose themselves with peremptory force

The archaeological evidence on Etruscan life covers the whole development of its history, from its beginnings to the threshold of imperial Rome. In the case of figured monuments, the richest crop of documents was yielded by the golden age of the Etruscan civilization, that is by the sixth and fifth centuries B.C., to which period the greatest number of painted tombs belong. We shall therefore principally refer to this period, the period during which the Etruscan way of life was formed and defined, but we shall also take into account the variations that took place through

the centuries, especially where customs are concerned. It should also be understood that the data supplied by monuments concern principally the higher or well-to-do strata of society 1e those classes whose financial means and requirements of prestige or of aristociatic pride allowed or imposed the building, decoration, and furnishing of grandrose and lasting funerary monuments

Let us in the first place try to picture to ourselves the home, the centie of family life, its main features, and the activities of which it is the stage. There have been long discussions on the shape and layout of the Etruscan house all too often it has been considered as an abstract architectural entity, as a type, reproducing substantially a single original plan, as in the case of the so-called 'Pompeian' house 3 In actual fact the numerous documents that may be used in the reconstruction of Etruscan private dwellings offer considerable variations, variations that do not merely occur in an evolutionary duection, i.e. in the successive phases of the Etiuscan civilization. Direct evidence is provided by the foundations of houses found in many parts of Etiuria, but especially at Maizabotto near Bologna (where an entire residential centre may be seen), and at Vetulonia, Tarquini, and Vcii From the very beginnings of the Eti uscan civilization the house with rectilinear walls has everywhere replaced the ancient rectangular or ovoidal dwellings of Italian prehistory a relic of the earliest phase of this movement is the 'cottage-shaped' cinerary urn of the Villanovan culture It is likely that on the actual boilders of Etruscan territory, as for example in Latium or at Bologna, this phase lasted right up to historical times. The belief that the dead man's life continued in the grave is chiefly responsible for the fact that tombs and ums were made to look like houses, and these were at tunes imitated down to the smallest detail of architecture and furniture The rock-hewir tombs discovered in the Caere (Cerveteii) necropolis provide us with precious

documentary evidence of the various types of interior by giving us the layout and general arrangement of the rooms, the decoration of doors, windows, and ceilings, and even the furniture (round tables, hampers, chests, beds) Details as to the external architecture of the house may be obtained from the rocky façades of tombs in the inner zones of Blera, Norchia, Castel d'Asso As for the house as a whole, especially in its later phase, useful information may be gathered from a number of emerary urns found at Chiusi

The house originally consisted of a rectangular building comprising a single room, protected by a double-sloped roof set at a low gradient In its simplest form, this is the type of house that spread from the East via the land route and which forms the basis of the Mycenean megaron and of the Greek temple At a very early stage, however, it grows richer and more complex in form by the addition of external elements with porticoes, or by an increase in the number of rooms The sixth century tombs at Cerveteri present in their most usual form a plan that may to some extent be considered the ancestor of the Italic or 'Pompeian' house an unroofed entrance hall (corresponding to the corridor in the tomb), a central room, possibly a small courtyard (the future atrium?) on to which open two lateral rooms, and, at the back, the main body of the house, this consists of a transverse passage shaped like a transept with a coffered ceiling or a double-sloped roof, which in its turn gives access to one, two, or three rooms similarly protected by a double-sloped roof The three-roomed type became the most usual and its resemblance to the Etruscan three-cell temple is significant. The transverse passage would correspond on the one hand to the porticoed forecourt of the temple, on the other to the alae of the Pomperan house; whilst the back rooms are thought to be preserved in the three rooms of the typical Pompeian house It is worth noting that the transverse vestibule assumed in a few cases the

form of a portico supported by pilasters and columns, there is no lack of variants, which may take the form of circular or semicircular rooms, or of vestibules 100fed with radially set beams

Ancient sources appear to agree in attributing the invention of the atrium to the Etruscans the very word atrium is said to be of Etruscan origin, and in fact the form after does occur in an Etruscan text. The atrium does not however appear in its typical form of a half-covered 100m with an implivium at the centre in models of tombs belonging to the archaic period, it only becomes recognizable in later monuments such as in a rock-hewn tomb at Tarquinii whose ceiling is shaped like the roof of an atrium, or in a small urn from Chiusi kept in the Beilin Museum From amongst the many examples that attest the variety and complexity of the various types of dwellings we may mention an uin m the Florence Archaeological Museum modelled in the shape of a small palace with arched doorway and two floors, and an urn from Chiusi featuring on its first floor a veranda supported by columns

We have referred to the furniture, which must have been rather limited, as with all civilizations of the ancient world ⁴ Functary paintings depict beds with ornamental legs, cushions, and covers painted or embroidered in lively colours and geometrical patterns, rectangular or circular tables, chairs shaped like thrones, stools, foot-rests, etc. A typical piece is the wicker or wooden chair with a round seat and a wide splayed back found sculptured in a few. Cerveteri tombs or, reproduced in bronze, amongst objects belonging to funciary trousseaux from Chiusi and Palestrina, it also survives in maible in that curious and late archaistic monument known as the 'Corsini chair'. ⁵ its shape lives on to reappear in provincial figured monuments belonging to Roman Imperial times

Bronze candelabra too may be included amongst the

furniture, many of these have come down to us as actual specimens or reproduced in paintings. Some are rather clongated in form, surmounted by a statuette and tips in the shape of a bird's beak on which candles or torches were fixed. We also possess many oil candelabra with a small dish at the top that were meant to hang from the ceiling, such as the famous carved candelabrum of Cortona (see plate 19A)

We ought to mention too the whole series of metal and clay containers, ranging from large archaic lebetes (cauldrons) supported on tripods or on circular pedestals, to vases imported from Greece or their Etruscan mutations such as amphorae, kraters (for wine), hydriae (with three handles, for water), jugs, pails, pans, plates, goblets, chalices, glasses, balsam containers in the shape of various animals, etc. Vases made of precious metals – gold, silver, or electrim (an alloy of silver and gold) – must naturally have been rare, though they occasionally appear reproduced in painting Specimens in our possession are limited to silver and electrum and have mostly been found within graves belonging to the orientalizing period

The oldest fictile vases (eighth to sixth century) were made with an unpurified and roughly mixed clay (the *impasto*) and have a slat-smoothed surface they vary in colour (black, brown, red, or yellow) and in shape (occasionally mutating embossed types), and are ornamented with graffiti or paintings Greek influence from the seventh century onwards helped to spread the use of potter's clay, decorated with figured and geometrical patterns 'proto-Corinthian', Corinthian, Ionic, Rhodian, Laconian, Chalcidian and, lastly, Attic vases were imported and imitated locally. During the second half of the sixth century and throughout the whole of the fifth, Attic pottery alone was imported, black-figured vases preceding in time the ones with red figures. A type of native pottery, probably derived from the *impasto*, the *buchero*, dominates in Etimin from

the end of the seventh to the beginning of the fifth century with many varied forms, buchero pottery is characterized by the use of surface-polished black or grey clay The fourth century witnesses the spread of pottery decorated with red figures in imitation of the vascs of Attica and of the Greek cities of southern Italy the most important local school belongs to the Faliscan territory, but others are known at Vulci, Perugia, Volteira, etc. At a later period there is a predominance of clay vases gilded or varnished in black and red, with decorative elements stamped or in relief From this late type of pottery was developed the great vase industry of Arezzo that was to flourish at the beginning of the imperial age to give rise to the characteristic pottery of the Roman world, the so-called terra sigillata. Besides these metal and day vessels, we should also make a passing refcience to vases made of ivory, alabaster, or wood, though it is only exceptionally that specimens made of the lastmentioned inaterial have survived

One monument which may be considered unique in the ancient world has provided us with an exceptional picture of all the objects that go to furnish a home furniture, instruments, everyday objects, etc This is the 'Tomb of the Stuccoes' or of 'the Reliefs' at Cerveteri (see plates 30 and 31). It consists of a large 100m shaped to resemble the inside of a house along the walls of which the dead were arranged in cells rather like niches with beds, whilst the actual surface of the walls and pillars is decorated with painted stucco reliefs representing objects that are supposed to be hanging there Amongst these we can recognize weapons (helmets, shields, swords, thigh-picces), vases, small flower wreaths, a fan, a double bag, a complete knapsack, kitchen knives, spits, tools (axe, tongs, knifc), a round table, topes, wooden trays, sticks, etc These reproductions are remarkably impressive because of relief and colour and an extraordinary faithfulness to the chosen subject Wc are filled with wonder at the

resemblance, or rather the identity of some of these objects belonging to the third and second centuries BC with objects in use to-day as for example the rectangular wooden kitchen trays or the knapsack This picture of everyday life outlined by the tomb of the Reliefs is completed with materials found in funeral trousseaux of the various Etiuscan cemeteries, both in the case of weapons and of instruments Bronze fans, similar to the one found reproduced in stucco at the Tomb of the Reliefs or pictured on other Etruscan monuments (such as in the paintings of the Bruschi Tomb or of the Tomb of the Shields at Tarquini) have been discovered in the 'Tumulus of the Fans' at Populonia Objects belonging to the nundus, that is to the requirements of feminine toilet, must also be considered as household articles cistae, bronze mirrors, small wooden boxes in the shape of animals for cosmetics, etc.

Aspects of Etruscan Life

The reconstruction of the life led in the houses of the rich does not present excessive difficulties. We have already referred to the place of the woman in the home how she participated in banquets and feasts on a footing of perfect equality with men During the archaic period men and women banquet stretched out on the same couch Aristotle is probably referring to this custom when he states in Ath Pol, 1, 23, d 'The Etruscans take their food in the company of their women lying under the same mantle.' This statement has also been supposed to refer to a false interpretation of some sarcophagi on which husband and wife appear lying under a mantle, a symbol of mairiage. The Etruscan marriage ceremony included in fact the rite - also found in present-day Jewish custom - of covering the bride and bridegroom with a veil this is borne out by the relief, whose interpretation cannot be mistaken, on a little urn from Chiusi (see plate 14A) But it is also possible that the veil may have actually been used for the convivial couch. It is certain nevertheless that the Greeks tended to misunderstand the Eti uscans, undoubtedly because of ancient political rivalries that made them find cause for scandal in the formal liberty of Etruscan women so unlike, at least up to the Hellenistic period, the segregation which was the lot of the Greek woman It was easy and almost natural therefore to attribute to Etruscan women the character and behaviour of the hetaerae, the only women in Greece who took pait in banquets with men And thus, with that ease with which the classical world accepted and transmitted information, though unchecked, to be used as literary topics, were born and spread those libellous statements on Etruscan licentiousness insisted upon by Athenacus (iv, 153, d, XII, 517 ff) and re-echoed even by Plautus (Cistellana, II, 3, 20 ff) After the fourth century women no longer take part in banquets lying down on beds like the men, but scated, thus following the custom which was to remain firmly established throughout the Roman world Paintings of banquets with several beds (generally three hence the Roman triclinium) such as those found in the Tombs of the Leopards and of the Trichmum, both at Tarquinu, are full of natural and joyful simplicity There are also a number of banquets in the Greek style, men only being present, culminating at times in abandoned orgies accompanied by dances and abundant libations (Tomb of the Inscriptions, Tarquinii) Banquets, like most other festivities and solemn occasions (e.g. games, funcials, etc.), were regularly accompanied by music and dancing

A noteworthy series of paintings deals with games and entertainments (Tombs of the Augurs, the Bigae, and Francesca Giustiniani at Tarquini, and the painted and relief tombs of Chiusi) It is evidently the Hellenic influence that dominates this aspect of Etiuscan life, but the agonistic

and professional character of Greek games and matches tends to give way in the Etiuscan world to the spectacular There is nothing more interesting or more suggestive in this respect than the Tomb of the Bigae at Tarquini, where the artist has pictured a large sports field or circus bisected along its two axes, the long and the short, showing its arena and the wooden stands on which the spectators sit. In the arena we see charroteers on bigae, horsemen, wrestlers and boxers, vaulters with and without pole, an aimed runner (hoplitodrome), umpires, and various other characters (see plate 22) On the stands, spectators belonging to both sexes take the liveliest interest in the result of the games, as the impassioned expressions on their faces clearly indicate Quite possibly members of the most illustrious families took part in these sports The Etiuscan game of the Tiuia (ludus Troine) is worth mentioning in this respect it consisted of a horse race along an intricate course shaped like a maze this is borne out by a graffito on an archaic Etruscan vase, and we know that it was still performed as an exercise for Roman youths at the beginning of the Empire 6 Of a more popular character, the various activities of the showman (acrobatics, trick riding, clowning) are expressively portrayed in paintings at the Tomb of the Moukey in Chiusi (see plate 23) Lastly we must mention a bloodier kind of sport in which it is possible to recognize a forerunner of the Roman gladiatorial combats, these were in any case believed by ancient tradition to be of Etruscan origin (Athenaeus, IV, 153 f) they cutainly reached Rome by way of Campama which had come early under the influence of Etruria They probably owe their origin to a funeral rite, an attenuation of the human sacrifices that accompany in many primitive civilizations the death of princes or of the illustrious For in blood fights the stronger or the abler of the contestants has a chance of survival A match of this kind is reproduced in the Tomb of the Augus at Tarquini a

masked figure, designated by the name of \$\phi ersi\text{u}\$ (corresponding to the Latin persona, 'a masked figure'), with a hood and a ferocious dog on the leash, fights another figure armed with a cudgel and with head enveloped in a sack. Obviously if the latter manages to hit his opponent's dog with the cudgel victory will be his, and his adversary will be at his mercy, should the opposite come about, he will be torn to pieces by the dog

Economic and Technical Achievements

Outside the home, we have public life and the life of commerce, navigation, agriculture, and industry We obviously cannot dwell on all the aspects of Etruscan production and economy especially as in the majority of cases we only possess documents that are of little worth, and as it is chiefly by comparison with the Graeco-Roman world that we derive the knowledge we have we are thus unable to point out any specifically Etruscan characteristics. It is better therefore to stress those technical aspects which have, quite early, transformed certain districts of Etruscan territory into areas whose economy was mainly industrial, although the greater portion of the country remained faithful to a predominantly pastoral and agricultural life

A sufficiently accurate picture of Etiluscan production during the later phase of the nation's history is given by that well-known passage in Livy (xxviii, 45) listing the contributions given by the principal annexed or federated Etruscan cities to Scipio Africanus' oversea expedition. Here is the list of the loans drawn up according to each district's resources

Caere (Cerveteri) corn and other foodstuffs,
Tarquinii (Tarquinia) sall-cloth,
Rusellae (Roselle) coin and timber for ship building,
Populonia (id) iron,

Clusium (Chiusi) corn and timber, Perusia (Perugia) corn and timber,

Arretium (Arezzo) corn, weapons, and wroughttools,

Volaterrae (Volterra) corn and pitch.

We can see in this list, clearly defined within the Central and Southern zones, the agricultural districts (Caere, Rusellae, Clusium, Perusia, Arietium, Volaterrae) some of which were also given to exploiting the last remnants of the large forests that once covered the area, Populonia on the other hand appears as an iron-working centre, and Arretium as an important industrial city. The mining area in Etruria is mainly situated within the territories of Vetulonia (with its metalliferous hills) and of Populonia (which included the island of Elba) The extraction of metals, practised from the earliest times, is an activity whose importance has not perhaps been sufficiently stressed so far, for the bearing it has on the history and life of the Etruscans and, more generally, on the Mediterranean world we need only consider that the Etruscan mines were the only ones of any importance to be exploited in the Central Mediterianean The continuous pressure and menace of Greek colonists on the northern coasts of Etruria is a certain sign of the importance attached to the possession of the mining areas, to being able to influence them, or even merely to bring in their neighbourhood We have no knowledge of the technical aspects conceining the extraction and the first working of the ores, unless we include a certain amount of aichaeological evidence (shafts driven in certain parts of the metal-bearing hills, tools that have been found in them, slag produced during the smelting of iron around Populonia), a few ancient sources also tell us that Populoma was the first centre for the smelting of crude metal extracted from the Elba mines, and for its sorting and distribution, though no further treatment took place there.7

The whole of Etruscan production is determined by this abundance of mineral orcs the quantities of weapons, tools, and domestic objects in bronze and non found in graves prove this Archaeological data have allowed us to establish that, as regards the manufacture of bronze and itou articles, the most important cities were Perugia (for tupods and other objects in wrought non) whence its products spread towards Umbria (the famous bronze chariot found at Montcleone di Spoleto, now at the New York Metropolitan Museum, was probably made at Perugia), Visentium (Bisenzio) with its manufactured articles, especially during the archaic period, Vulci with its tripods, candelabra, weapons, etc., Arezzo too, as mentioned by Livy in the passage quoted above Etiuscan non and bionze were also worked in Campania, and it is probably from here that both the crude metal and the finished products reached the Greek world (Diodorus Siculus, v, 13) Etruscan bronze trumpets and statuettes were also well known in Greece a fragment of a tripod of the Vulci type was found on the Acropolis of Athens 8 Nor must other aspects of Etruscan industrial production be overlooked, such as the textile industry, the leather industry, with especial reference to footwear renowned throughout the Mediterrancan world (Pollux, VII, 22, 86)

The progress of Etruscan technical achievements is also manifested by the search, exploitation, and transport of water. The search for water was entrusted to the aquilities, or water-diviners. Pliny (Nat. Hist., III, 20, 120) mentions the canals dug by the Etruscans in the lower Po valley, and only an advanced hydraulic technique, such as is attested by rock-cuttings at the Ponte Sodo in Veir (spanning one of the branches of the Cremera), can explain the conquest of the marshy lands of the lower Po valley wrested inch by inch from the river and its stagnant pools, and where cities such as Ravenna had still to be built on piles. Nor could

such intensely active life on the maishy areas of the Maremina or of the lower Po be explained had malarial infection already been common during the golden age of Etruscan civilization, malaria must in fact have contributed, during the late Hellenistic period, towards hastening the decadence of many Etruscan coastal towns ⁹

Weapons and Diess

A large bronze situla (a kind of pail) found in the vault of the Certosa of Bologna is an interesting witness of Etruscan provincial life during the first half of the fifth century B C (see plate 19B). It portrays military scenes, a procession, and episodes with domestic, hunting, and agricultural themes Round the decorated top band of the situla a remarkable inlitary parade unwinds itself there are horsemen armed with battle-axes, three infantry platoons belonging to different services as shown by their armament, and a group of pioneers with axes As to the Etruscan art of war, tradition tells us but little, we know however that the primitive inflitary organization of the Romans owes much to the Etruscans At first, battles were fought in chariots, after the sixth century, only cavalry was used. The three infantry services of the Ceitosa situla correspond perhaps to the three Roman orders of the relites, the principes, and the triaru

As offensive weapons, the Etruscans had the heavy lance whose point and samocter were made of non or bronze, the light lance or javelin, the long sword, the use of which already seems to have ceased at an archite period, and which was merely a telic of the armament of the late bronze age, the short sword or glaive, the curved sabre in use between the sixth and fourth centuries B C, the dagger; the battle-axe, which in oldest times possessed two blades, and, as already stated, probably belonged to the armament of chiefs. Then defensive weapons were the bronze helmet,

the shield, the curiass, and greaves Primitive helmets have a crest or a crown with cheek-pieces, but the use of Corinthian and Attic helmets spread quite early from Greece The classic Etiuscan bionze helmet has roughly the shape of a morion surmounted at times with a crest of plumes, many specimens of these have been found in tombs one has appeared as a votive offcring in the Hellenic sanctuary of Olympia, bearing an inscription to Zeus which tells how it was dedicated by the Syracusan tyrant Hiero, as war-booty after the naval battle waged by the Greeks against the Etruscans in the vicinity of Cumae in 474 B C Cuirasses were originally made of cloth with attached discs or squares of laminated metal later they were made entirely in bronze with detachable parts, or all of a piece, moulding the muscles of the male torso Round bronze shields appear both in archaic and in more recent periods, the Certosa situla however also shows elliptical and almost square shields probably made of wood or leather A mention should be made of offensive and defensive cudgels in which may perhaps be recognized a relic of the ancient clubs used by primitive men, archaic monuments give one or two examples of such cudgels, whilst a type of stick with curved end, the lituus, tended to become more and more a mark of priestly office and as such was passed on to the Roman world

Let us now examine the ordinary clothes worn by Etruscan men and women through the centuries. Though we have no direct evidence (unless we except jewellery and a few items made of time-resisting materials) we are very amply documented in this respect thanks to figured monuments. It is only natural that climate should influence the nature of clothes, but the force of tradition must also be taken into account, for it exerts in many cases a tyrannical influence on the development of fashion. Thus, masculme semi-nudity, a typically Mediterranean custom, was still very common in archaic Etruria. This custom, deriving as it did

from the Eastern civilizations of Egypt and the Aegean, evolved in Greece into a complete athletic and 'heroic' nudity (though remaining foreign to everyday life) In Etruria and in Rome, however, it was limited to covering the lower part of the body by means of a short skirt or bordered lom-cloth Even in the full civilization of the sixth and fifth centuries men went naked to the waist (especially in the intimacy of the home), though at the same time wearing expensive footwear and pointed caps on their heads. This traditional usage is reflected in the 'epic' diess worn by the banqueting dead, as shown by the carved lids of saicophagi belonging to later periods. Only slaves and athletes went completely naked A tight-fitting tacket that covered the whole trunk, derived from the bordered loin-cloth, was in vogue during the last years of the sixth century. It was then superseded by the tunic, an imitation of the Greek khiton

The second most typical item of masculine attire was the mantle made of a thicker, coloured cloth, which protected the upper part of the body from the cold, its use was already quite widespread during the aichaic period. As the items of masculine dress increased in number - and as the tradition of Mediterranean semi-nudity became progressively weaker the mantle acquired an ever-growing importance until, enlarged and enriched with painted or embroidered decorations, it became the Etruscan national dress, the tebennos, the direct ancestor of the Roman toga Women and old people wore without any substantial variations, from archaic down to more recent times, a tunic shaped like a shirt that reached down to the feet, of light material pleated or decorated at the edges, over this was placed a painted mantle of heavier cloth From about the end of the seventh to the beginning of the fifth century net-work patterned materials were used that are thought to have been embroidered these may be seen made into tunics (on a Caere statuette at the Capitoline Museum in Rome, and on a canopic vase from Chiusi made

in the shape of a standing female figure) or into mantles (on the Certosa situla)

Right from the earliest times one is struck by the very special care and interest which Etruscaus devoted to their footwear. The archaic tombs at Visentium have yielded sandals in the shape of jointed wooden clogs with bronze reinforcements. Shoes could be of leather or of embroidered cloth. During the sixth century, the most typical form of shoe was raised behind the calf and curved upwards to a point at the front, these are the so-called calcei repands of Ionic-Oriental origin, some characteristics of which still survive to-day in the ciocie of the mountainous regions of Central Italy, at a later period high ankle-boots were still in use, together with low sandals. All these various forms were passed, almost without change, to the Roman would

For the head, a kind of dome-shaped cap in embroidered cloth was used during the sixth century, this was worn by both men and women and many variants of it were common It is the tutulus of Oriental and Ionic origin, and it became the typical Etruscan head-dress Other current forms are a pointed or hooded cap worn by certain personages such as priests and deitics (as instanced by the abovementioned ϕ ersu at the tomb of the Augus), a woollen or leather cap with a wide base and cylindrical crown, as worn by haruspices and attested in various monuments, 10 finally, a wide-biimmed hat in the Greek style (pètasos) that seems to have been particularly popular amongst the lower classes (cf the piper in the Tomb of the Monkey at Chiusi) and in the colder North (Certosa situla) Usually however both men and women went bare-headed, a custom that after the fifth century became quite general

At first men wore beards and their hair long, well over the shoulders, but towards the latter years of the sixth century, young men already went clean-shaven and had their hair cut short, thus following the Greek fashion. The beard disappeared altogether after the third century B C and did not become fashionable again in Italy till four hundred years later under the emperor Hadrian. In earliest times (eighth to sixth century) women wore their hair long and knotted or plaited behind their backs, afterwards they allowed it to fall in ringlets over their shoulders, until finally (sixth to fifth century) it was knotted into a crown over the head or gathered in a net or cap. The bleaching of hair was a probable practice, for it seems attested by paintings in the toinb of the Leopards at Tarquinia. During the fourth century, the prevalent hair-style allowed the hair to fall in ringlets over the cheeks, later, when the Hellenistic period was in full swing, women preferred to wear their hair tied in a knot at the back of the head in the Greek style.

Jewellery played an important role in the attire of the Etruscans Towards the end of the bionze age, the use of safety-pins or fibulae spread widely throughout the Mediterranean world they are amongst the most characteristic objects found in tombs belonging to the non age. Those worn by men differ from those worn by women in that the bow is broken and seipentine in shape. Fibulae were generally made of bronze though precious metals were also used, they were often richly adorned with paste jewellery or amber. Some specimens belonging to the orientalizing period, such as the disc-shaped fibula of the Regolini-Galassi tomb (see plate 28), are huge and lavishly decorated. The use of the fibula becomes less popular during the sixth century and practically ceases after the fifth they are only preserved by traditional costumes such as those worn by haruspices Other types of jewellery included diadems, earpendants, necklaces, bracelets, and rings During the orientalizing period, the lavishness with which they were used was almost barbaric, and the same may be said of the Hellenistic age The only time jewellery was worn in elegant measure by Etruscan men and, especially, women, was

the golden age of the sixth and fifth centuries, and it is to this period that we attribute those magnificent necklaces hung with *bullae* and acoins, and ear-rings wrought by means of the exquisite technique of granulation (see plates 26 and 27)

NOTES

- I A general treatment of the subject-matter of this chapter will be found in A Solari, Lavita pubblicae privata degli Etruschi, 1928
- 2 We are dealing here with unpublished material kept in the Museum of Villa Giulia in Rome Objects found at Ville are mentioned in Studi Etruschi, in, 1929, pp 109 ff For the wooden objects, see Studi Etruschi, ix, 1935, pp 267 ff, x, 1936, pp 361 ff, xii, 1938, pp 237 ff, xiv, 1940, pp 305 ff, xv, 1941, pp 267 ff
- 3 G Patroni, L'origine della domis, in Rendic Accad Lincei, v, xi, 1902, pp 467 ff, A Gargana, La casa etrusca, in Historia, 1934, pp 204 ff, G Patroni, Architettura preistorica generale e italica Architettura etrusca, 1941, pp 294 ff
- 4 See G M A Richter, Ancient Furniture Greek, Etruscan and Roman, 1926
- 5 P Ducati, in Monuments anticht des Luces, XXIV, 1916, col 401 ff
- 6 G Q. Giglioli, L'oinoclioe di Tragliatella (in Studi Etruschi, III, 1929, p 111ff)
- 7 G d'Acchiardi, in Studi Etruschi, 1, 1927, pp 411 ff, 111, 1929, p 397, cf also xi, 1937, pp 305 ff, xv, 1940, pp 315 ff
 - 8 See note 3, p 83
- 9 Cf P Fraccato, La malaria e la storia degli antichi popoli classici, in Atene e Roma, xxii, 1919, pp 57 ff, N Toscanelli, La malaria nell'antichità e la fine degli Etruschi, 1927
- 10 Cf M Pallottino, Uno specchio di Tuscania e la leggenda etrusca di Tarchon, in Rendiconti Accademia dei Lincei, 1930, pp 47 ff, and Studi Etruschi, X, 1936, p 463, plate i

PART THREE

The Problem of the Language



CHAPTER TEN

THE NATURE OF THE PROBLEM

The Interpretation of Etruscan

In 1936, in the Introduction to my Elements of Etruscan (Elements de lingua etrusca), I wrote the following words 'Unless we are biassed in our opinions, we feel the need, more than ever to-day, for a publication conceived along the lines of the present work, for the quick succession of ephemeral discoveries on the part of amateurs has brought in its wake the very natural disoinentation of all those interested in the Etruscan language. At the other end of the scale, there is the obstinate scepticism of those who, sweeping aside the good with the bad, prefer to look upon the problem of Etruscan as the favourite playground of cranks or the "comic" section of luiguistic science. We should be both greatly pleased and proud if the perusal of these pages were in some way to provide a better understanding of the difficulties involved and the direction to be followed. Our aim is to narrow the problem down to its real limits and to contain it within prudent, methodical, but also accurate and real statements, equally removed from the intransigent certainty of those who claim to have found the "key" as from the uninformed scepticism of Pytrhonian critics'

The situation has changed very little during the many years that have passed since the above passage was written. The slow and painful advance towards a solution of the language problem together with the doubts and prejudices of the majority on what may be considered as the 'Etruscan mystery' par excellence continue as before. It is thus most fitting that a work that has as its main task the examination

of the most important problems concerning the Etruscans. should deal fauly fully with the language problem by giving an idea of its nature, an outline of its history, methods, and processes, and of the results that have so far been obtained ie the complex achievements of linguists working in particularly unfavourable conditions, in a field bristling with dangers and difficulties, with only the prospect of gathering a meagic haivest or no harvest at all or, woist of all, of complacently following a muage that will later reveal itself for what it is And though we should deplore the activities of those - and they are not few - who, without adequate preparation, believed they had solved the problem as a whole, we should not fail to render praise to the patient painstaking labour of scholars to whom we owe the slow but real advances achieved by our discipline within the last two hundred years 1

The first and fundamental query Have Etruscan inscriptions been interpreted, or do they still remain undeciphered (this is the form in which the question is usually put) only very roughly corresponds to a correct formulation of the problem A categorical answer, whether in the affirmative or in the negative, would only be possible if the interpretation of Etruscan depended essentially upon external factors, 1e the possession of a mechanical 'key' or 'translator' a known language, for example, so close to Etruscan that the meaning of Etruscan words would be intelligible to us, or a bi-lingual inscription written in Etruscan and in a second language known to us (cg Latin or Gicek), or again a vocabulary or glossary of Etruscan words translated or cxplained in a known tongue It is well known that the interpretation of ancient languages and alphabets whose meaning was lost to us (i c Egyptian, Assyro-Babylonian, Sumerian, Hittite (both hicroglyphic and cunciform), Lydian, etc) was at first almost wholly founded upon such a 'key'

Despite the few and brief key-documents available for Etruscan and the frequent attempts made to establish connexions between Etruscan and other known languages and language families, we can definitely state that so far no key has been discovered. The history of the numerous attempts that have been made since the eighteenth century shows clearly that the knowledge gamed and universally accepted as the most reliable has had to be wiested slowly. by degrees, never abruptly, from the very first elementary observations (such as the recognition of personal names) down to the present complex morphological and lexical notions Everything points to the fact that, unless something unforeseen occurs, such as the finding of a lengthy bi-lingual text, discovery will proceed in slow gradual stages before reaching the final goal set by the lumits of material possibility

The problem, therefore, is more quantitative than qualitative in nature What we ought to ask ourselves is not so much whether Etiuscan has been deciphered, but how far has it been deciphered. The general meaning of a context is often acquired as the result of hard work in the slow circumscription of dark, obscure areas. Even in languages that are by now generally known, such as Egyptian, Hebrew, or even Greek, there still more or less obstinately persist, in spite of the advances of modern linguistic science, small dark corners of morphology and vocabulary, 1 e ἄπαξ λεγόμενα, isolated words scattered in the texts, reflections of individual or dialect 'languages' introduced in the literary language Why should we be surprised then if Etruscan, linguistically isolated (at least so far as the possibility of useful companisons is concerned), documented in brief and not very numerous texts unsupported by bilingual passages or glossaries of any importance, should offer so many deep uncertainties? In theory, Etruscan words that are still obscure can be considered as so many ἄπαξ λεγόμενα, with the difference that in known languages they do not affect the complehensibility of the text, whereas in Etruscan their very considerable number is inevitably reflected in the general obscurity of the context

In order to convey more concretely the nature and limitations of the problem a simile may be drawn from contemporary life were an Englishman faced with a newspaper written in a language not directly related to his own (e.g. Hungarian or Polish), as long as he possessed average culture and intelligence, his general knowledge of the events and news presumably contained in it, the names of persons and places known to him, technical terms and words belonging to the 'universal' vocabulary, and, perhaps, the illustrations, would all help him to reconstruct and to understand the general meaning of the headlines. the shorter pieces of news, and sections of the longer articles Such is the position of modern interpreters confionted by Etruscan inscriptions and thus it is that difficulties grow in proportion to the length of the texts, and hence the vague and approximative character of the majority of the translations that have been put forward

The Development of the Chief Methods of Research

Until the last quarter of the nineteenth century, attempts to decipher Etruscan were mainly based upon etymological comparison with other languages and language families. The criteria employed in this process belong to the amateurish researches of seventeenth-century or even Renaissance enthusiasts (e.g. Annius of Viterbo or Pier Francesco Giambullari), the only difference being that attempts at deriving Etruscan words from the Hebrew (it was thought at the time that all languages derived from Hebrew) were slowly replaced, owing to the advance of general linguistic knowledge, by theories seeking to estab-

hish a relationship between Etruscan and the Italic dialects (Lanzi, Fabietti, Corssen, and Lattes) or hypotheses of a presumed affinity with Greek, Armeman (Bugge), Basque and Caucasian (V Thomsen), Ugio-Finnish (Martha) or even Dravidian (S. Konow). Such attempts did not exclude the examination of various intrinsic features of the text, whether epigraphic, phonetic, morphological, or lexical (this is, in fact, the beginning of the 'combinatory' method), but the chief criterion in research consisted in deducing semantic and grammatical values from the outside, from languages of those linguistic groups to which it was thought Etruscan belonged And in spite of much diversity of opinion, the system was founded upon a common axiom the conviction that there existed one or more languages so close to Etruscan as to allow without great difficulty, by means of straightforward comparisons, the working out of its principal characteristics and the interpretation of the texts

The almost wholly negative results of these various attempts - which by their very nature had to be accepted or rejected as a whole - and the progress of scientific criticism led inevitably to a reaction. This was prepared by the slow, conscientious, often unrecognized labours of collectors and epigraphists, notably Italian (e.g. Lanzi, Vermiglioh, Migliarini, G. C. Conestabile, and Fabretti), whose attention was mainly directed towards the isolation and direct examination of monuments. This work culminated in the publication of Fabretti's monumental Corpus Inscriptionum Italicarum, completed later by Gamurrun's Appendix (1880) It is to these first steps in critical research that we owe some of the fundamental discoveries in the interpretation of Etiuscan e g the conjunctive value of the enchitic particle -c (corresponding to Latin -que), the genitive or adjectival endings in -s, -sa, -al, the fermine endings in i-, -ei, the pronoun ini, the meaning of a number of words such as *iil 'aunos'*, *clan* 'son', *turce* 'has given', etc, especially in connexion with the very frequent onomastic formulas found on funerary inscriptions. Such victories were won without any recourse having to be made to other languages, by submitting the texts to an acute critical analysis and comparing one with another in order to wrest out, as in a puzzle, their original meaning

But the insufficiency of the method of etymological comparisons with other languages only became generally established after the publication of a work by the famous latinist Corssen Über die Sprache der Etrusker (1874), stating that Etruscan belonged to the Indo-European family of languages and, in particular, to its Italic branch, and following this premise (with apparent methodological rigour) with a general attempt towards a morphological analysis and an interpretation of the texts. The thirty-nine pages of Deecke's Corssen und die Sprache der Etrusker. Eine Kritik (1875) were sufficient to bring down, like a house of cards, the imposing construction erected by Corssen

This significant episode resulted in a change of direction in research. The uncertainty that still persisted as to the true lunguistic relationship of Etruscan together with the inconsistencies pioper to the etymological method led Deecke and other scholars such as Pauli, Heibig, and Torp to abandon external companisons with other languages and take up the internal study of Etruscan texts and their reciprocal relations on the basis of facts previously ascertained by the straightforward epigraphic examination of monuments The internal, or 'combinatory' method was thus born New discoveries, such as the Capua tile and the manuscript wrappings of the mummy in the Zagreb museum, together with more up-to-date means of research such as the Corpus Inscriptionum Etruscarum begun in 1893 by Pauli and still in course of publication, 2 as well as the lexical indices drawn up by Lattes,3 gave a vigorous momentum

to research in this new direction. Much progress, mainly due to the work of Torp (Etiuskische Beitrage, 1903–6), was made both in our knowledge of Etiuscan grammar and in the interpretation of the texts, especially of the shorter ones. More recently, the activity of other etruseologists has done much to extend still further our knowledge of the subject. It is true that the etymological method, though superseded, has occasionally been used by scholars belonging to the 'combinatory' school (Deecke, Pauli, and even Torp) and obstinately followed for some time by Lattes and E. Goldmann, nevertheless it was by now mainly relegated to those amateurish improvisations that grew with tenacious persistence on the borders of Etruscan studies and which vainly sought to explain Etruscan by means of Greek, the Semitic languages, Egyptian, etc.

Meanwhile research on the linguistic relationships of Etiuscan was progressing independently of the actual work of deciplierment Such research was much assisted by the more reliable and broader criteria furnished by modern general linguistics. The obvious, though not very close, similarities between Etruscan and certain Indo-European, Caucasian, and Asianic languages were explained in a number of ways by postulating the existence of pre-Indo-European linguistic groups as understood by Trombetti, by recognizing in these similarities traces of a proto-Indo-European stratum, 1 e of an archaic Indo-European layer not yet differentiated in its various elements (Kretschmer), 4 or, finally, as suggested most recently by Devoto, as remnants of a peri-Indo-European structure, the result of the dissolution and transformation of the archaic Mediterranean substratum under the action of subsequent and repeated Indo-European infiltrations 5 In each case it was a question of recognizing in the Etiusean of the historical period direct or indirect echoes of those pre-Indo-European Mediterranean languages that had already been laigely extinguished in the course of the last stages of prehistory and which only sporadically remained unsubmerged. Toponymy, the science of place-names, was mainly responsible for providing a concrete basis for these theories. for even in present times there survive in many place-names fossil elements of very ancient languages that reveal a certain primitive Mediterranean linguistic unity and point to affinities uniting Etruscan with the Eastern group of pre-Hellenic languages and those of Asia Minor and even with the pre-Indo-European linguistic layer of the Italian peninsula and islands and with 'Liguian' Only the language spoken in the Aegean island of Lemnos before the Athenian conquest was recognized, not without a certain amount of discussion, to be linked more closely to Etruscan (see p. 59)

The possibility of classifying Etruscan with a fair degree of precision among the linguistic groups surrounding the Mediterranean was destined to re-open, but upon new bases, the problem of etymological comparisons. Alfredo Trombetti, who had already contributed so much to the genealogical classification of Etruscan and who, by the great breadth of his erudition, was singularly well placed to attempt the aiduous task of compaing badly known languages or linguistic remains, cautiously re-introduced the use of the 'etymological' in conjunction with the 'combinatory' method in his La Lingua etrusca (1928). He succeeded in achieving some results before his untimely death, especially in the morphological analysis of the language and in integrating the interpretations of texts made by his piedecessois, especially by Toip, these results, however, did not fulfil the hopes that had been nourshed. After his death, the methodological principles which he had expounded were misinterpreted, for they were too intimately linked with his personal capacities and scientific preparation this prompted a fresh outbreak of those amateurish attempts at finding an etymological and deductive explanation for Etiuscan words, while at the same time official science adopted a policy of 'wait and see' for a few years

Attempts at analysing phonetic, morphological, and epigraphical data and at reaching a satisfactory interpretation of the texts have been started again with renewed vigour, but only in recent years. In the meantime, prospects have changed in a truly decisive way with very few exceptions, previous research had all been conceived and conducted at the purely technical level of linguistic analysis, not taking into account that a language, and especially its written documents, form a living part of the history of the people and times to which it belongs To neglect such historical factors is equivalent to depriving oneself of an essential tool in the study of a language and the understanding of its texts. Only recently has this fact really been understood, but already a rich crop of results is being gathered as the result of the study of Etiuscan with that of classical data, of cultural aspects as revealed by monuments, and of the contents and formulas of those literary and epigraphic texts belonging to the Greek, Latin, and Italic worlds with probable affinities with Etruscan documents (the 'bi-lingual' method) This is particularly true in the ease of the interpretation of the longer texts such as those of the Zagreb mummy and of the Capua tile here, the 'combinatory' method had, on the whole, produced only inconclusive results Among those chiefly responsible for this new direction in research, mention ought to be made of Ribezzo, K. Olzscha, and the author of the present work 6

NOTES

- I The following three chapters contain a fuller treatment of the matter contained in my article Gh studi sulla lingua etrusca nelle loro condizioni attuali (in Archivio Glottologuo Italiano, XXXII, 1940)
 - 2 The first volume (1893-1902) contains inscriptions found at

Fiesole, Volterra, Siena, Aiczzo, Cortona, Chiusi, and Perugia Of the second volume, four fascicules have been published Section I, fasc I, 1907 (Orvieto and Bolsena), fasc 2, 1923 (Coastal Etituria from Populoma to Vulci), fasc 3, 1923 (Tarquini), Section II, fasc I, 1912 (Falscan territory) A supplement (1919–21) was also published containing the text of the Zagreb mummy In preparation, a fascicule on the inscriptions of Campania and of Lower Etruria The parts dealing with Northern Etituria, the instrumentum, additions and indexes are as yet in a state of project

- 3 E Lattes, Saggio di un indice lessicale etrusio, in Menorie dell'Accadenia d'Archeologia e Lettere di Napoli, i, 1908, ii, 1911, iii, 1918, Rendiconti del R Istituto Lombardo, XIV, 1912, pp 303 ff, 351 ff, 412 ff, Memorie del R Istituto Lombardo, XXIII, 1914 This invaluable work is unfortunately incomplete and difficult to consult, buried as it is in various academic publications. The work is now being completely revised and brought up-to-date in a great scientific lexicon of the Etruscan language by the Istituto di Studi Etruschi in conjunction with the Universities of Florence and Rome.
- 4 For the most recent developments of P Kretschmer's theory attributing Etruscan to a 'Tyrrheno-Pelasgic' linguistic stratum of Balkan-Danubian origin, see Glotta, XXVIII, 1940, pp 260 ff, see also Glotta, XXX, 1943, pp 213 ff, where the author prefers to speak of a 'Raeto-Tyrrhenian' group See also p 31
- 5 G Devoto, Pelasgo e peri-indoeuropeo, in Studi Etruschi, xvii, 1943, pp 359 ff, Etrusco e peri-indoeuropeo, in Studi Etruschi, xviii, 1944, pp 187 ff
- 6 On the subject of the history and methods of research on the Etruscan language the following studies will prove useful E Fiesel, Etruskisch, 1931, with reviews by S P Cortsen and E Vetter, in Glotta, XXIII, pp 144 ff, XXVIII, pp 117 ff, M Pallottano, in Doxa, III, 1950, pp. 29 ff., F Ribezzo, in Studi Etruschi, XXII, 1952-2, pp 105 ff

CHAPTER ELEVEN

THE SOURCES AND THE METHOD

Present Means and Future Possibilities

NEXT to the uncertainties due to the relative isolation of Etruscan and the lack of key-documents such as bi-lingual texts and glossaries, the major obstacles encountered in obtaining a full and accurate knowledge of the language are the scarcity, brevity, and limited contents of the texts Present knowledge leads us to the conclusion that unlike the Greeks, the Etruscans were late and parsimonious in their use of writing, at least as far as monuments are concerned With the exception of a very few texts of importance, our material is limited exclusively to brief, monotonous funerary or votive inscriptions amounting to little more than a few oftrepeated formulas containing a vocabulary pertaining to limited aspects of the religious life of the people Etruscan literature is completely lost to us and, with it, that great variety of linguistic facets reflecting family, social, and economic life, abstract notions, and the structure of direct speech. Thus we can say that even if possessed the technical ability to translate precisely and completely all the texts in our possession, an important part of the vocabulary of Etruscan and many of its grammatical features would still remain unknown to us

What possibilities have we of adding to our stock of Etruscan inscriptions? Every year, as a result of chance discoveries and regular excavations in the territory of ancient Etruria, a number of funerary and votive inscriptions are brought to light, they are usually short, however, and add little to our knowledge of the language. These are gathered and published in the epigraphic section of the review Studi

Etiuschi. In spite of the apparent poverty of such material, it is occasionally of considerable value to us, especially in connexion with the analysis and discussion of known texts of greater importance often, a single word, a single grammatical form may be sufficient to resolve doubts and problems of many years standing. Sometimes the epigraphic harvest is quite considerable, as in the case of the votive inscriptions on fragments of bucchero vases found on two separate occasions in the course of excavations on the site of the Apollo sanctuary at Ven

But the hope that some day we may stumble upon an unforeseen discovery of real importance is still alive We have already seen that the great majority of excavations in Etruria have been concentrated on the exploration of tombs: a type of scarch that is by far the easiest, most profitable, and economical The excavation of sites of cities where the continuity of life down to present times has been interrupted has only been conducted in a sporadic and unsystematic manner or merely exists in a state of project such is the case with Veii, Cacre, Tarquinii, Vulci, and Rusellae, to mention just a few of the major centres Now it is obvious that long inscriptions of a non-functary character could only be found within ancient inhabited centres Thus if we call for the excavation of Etruscan cities, it is also in order to increase our stock of epigraphic texts in the hope of furthering our knowledge of Etruscan

What could we expect from the exploration of a city, should fortune be good enough to picsent its with a lucky find despite the passage of time and the inevitable upheavals suffered by an urban site? Above all, the much longed-for bi-lingual text: not inerely meagre Etrusco-Latin epitaphs such as we already possess, but a full and complete text comparable to the Graeco-Egyptian inscription of the Rosetta Stone or the tri-lingual texts of Perscpolis or the inscriptions in Phoenician and hieroglyphic Hittite recently

come to light at Karatepe, in Cilicia all documents that have led to the decipherment and interpretation of the writing and language of great Oriental peoples. Now since the Etruscaus, from the fourth to the first century B.C., inhabited states federated to or included in Roman territory with other members of the Italic community, and since many. Latin funerary inscriptions have been found in Etruscan cities, we are justified in believing that either public or juridical inscriptions may occasionally have been couched in both Etruscan and Latin. The discovery of one such inscription would revolutionize the whole development of research in Etruscan by providing external data fundamental to the interpretation of the texts and would, in all probability, solve once and for all most aspects of this centuries—old problem

But even without the discovery of a bi-lingual text, a new long religious text comparable to the Umbrian tablets found at Gubbio, or a juridical text similar to the Latin laws of the Twelve Tables would greatly widen the scope of research. At the present stage of Etruscan studies, one single new source may be sufficient to lead scholars to a final and successful solution of the problem But the gap presented by the absence of texts of a literary nature would almost certainly always remain open, a gap that removes all possibilities of our knowing Etruscan as well as the other languages of the classical world. In this respect our only hope, however fantastic and illusory, rests on the discovery of papy11 in Egypt or at Herculaneum such a muaculous find would re-echo the extraordurary discovery of an Etruscan text written on the linen wrappings of an Egyptian mummy

Direct and Indirect Sources

Let us now put aside future hopes and possibilities and examine the actual sources of our knowledge of Etruscan.¹

These may be divided into direct and indirect sources. The first consist of those texts that have come down to us preserved on architectural monuments or through archaeological discoveries in only one case can we speak of a manuscript, the rest of the material is epigraphic

The manuscript is of exceptional interest not only to Etruscan studies but also as a unique document on the writing habits of the ancients for it is the only preserved example of a liber linteus, or manuscript book on linen cloth It was originally in the form of a roll or volumen, but was later cut into strips and used to wrap the mummy of an Egyptian woman in Ptolemaic or Roman times, the munimy was probably discovered in Middle Egypt, though we do not know the exact place Important fragments of the original roll were lost in this process, we are also ignorant of the circumstances that determined the presence of an Etruscan religious book in Egypt The mummy was brought to Europe by a Croatian traveller and later donated to the Zagreb National Museum, here, J Krall identified the writing on the wrappings as Etruscan When the separate strips were fitted together, it was possible to reconstruct the text within at least twelve vertical columns it comprises 1185 words more or less clearly and completely legible, to which may be added about a hundred more words that can be accurately reconstructed with the help of the context Since repetitions and parallel formulas are frequent, the number of distinct and original words becomes reduced to about 530 The Zagreb text is by far the most important, both for size and content, of the Etruscan texts in our possession

Epigraphic texts – found almost exclusively in Etruria and Campania (small numbers have also been found in Latium, Umbria, Liguria, and in North Africa) – consist of carved or painted inscriptions on architectural monuments, cippi, urns, tablets, tiles, statues, bionzes, vases, etc. Includ-

ing the most receift discoveries, then total reaches the figure of 10,000, but only a very few are worthy of special notice. First of all, an inscribed tile found in the neighbourhood of Capua and now preserved in the Berlin Museum at compriscs 10 chapters (separated by horizontal lines), 62 preserved lines and more than 300 legible words, the second part of the text is very damaged. The writing runs from right to left and from left to right on alternate lines A stone cippus kept in the Perugia Museum (CIE. 4538) features on two of its faces an important inscription of 46 lines and 130 words A round thin lead plaque found at Maghano and kept in the Florence Archaeological Museum (CIE. 5237) contains an inscription caived spirally on both sides and reading towards the centre, consisting of at least 70 words (it is difficult sometimes to decide whether a group of letters contains I or 2 words) On a sarcophagus kept in the Tarquini Museum, the reclining figure sculptured on the lid holds an open scroll in his hand containing an inscription of 9 lines and 59 words (CIE 5430)

Other inscriptions in our possession include a number (functary for the most part) that contain a few lines of text with a certain variety in the words used, in the great majority of cases, however, they merely consist of a few words composed according to a few fixed formulas The most numerous group is represented by funerary inscriptions (carved on the walls of tombs and on sarcophagi, urns, ossuaries, and tiles) consisting of the praenomen, the name of the gens, the patronymic and, occasionally, the matronymic of the dead person together with indications as to his age and, in a few exceptional cases, curriculum vitae Votive inscriptions may be subdivided into an archaic group, with special formulas and the name of the dedicator, and a later group where it is the name of the divinity that is most prominent, they too, however, are generally very brief and stereotyped, with the exception of those found on a number

of archaic vases. The few Etrusco-Latin inscriptions that we possess all belong to the funerary class and consist almost entirely of proper names. They provide nothing but the most meagre of morphological and lexicological clues the title netsus truinut frontae is, for example, translated haruspev fulgurator in the bi-lingual inscription of Pesaro (Fabretti, C I I 69), the form Cahatial, the oblique case of the gentilitial name Cahati, is translated Cafatia natus in inscription C I E 3763, etc.

Among the indirect sources in our study of Etriiscan, we may distinguish the following

- (a) the glosses and other information provided by classical and post-classical writers,
- (b) Etruscan clements that have passed into Latin and common Etrusco-Italic elements,
 - (c) Etruscan clements surviving in place-names;
- (d) the supposed fragments of Latin versions of original Etruscan texts

The glosses are Etruscan words with a Latin or Greek translation they may be cither found inserted haphazardly in texts by classical authors or gathered together to form actual glossaries Wc possess about sixty such glosses, but their value in the interpretation of Etruscan texts is somewhat limited, just as in the case of Etiusco-Latin bilingual texts Glosses of a varied nature appear in Varro (de lingua latina), in Verrius Flaccus (de verborum significatione, in the compendia of Festus and Paul the Deacon), in Isidore of Scyille (Etymologicum) and especially in Hesychius' Lexicon. E.g atrium (Valro), arse verse=arce ignem (Vcrrius Flaccus), cassis=helmet (galea) (Isidore), ανδας, αντας=north wind, eagle (Hesychius) In exceptional cases Etruscan words are found quoted in the works of other authors such as Livy, Strabo, Plutarch, Dion Cassius, Macrobius, Servius, and John Lydus eg apipos=monkey (Stiabo, xIII, 626), capys=

falcon (Servius, ad Aen, x, 145) The original form may be prescrived intact or may be modified by a Greek or Latin ending e g aloap=god (in Dion Cassius), alool=gods (111 Hesychius) The rehability of such glosses may be checked by means of the Etruscan texts themselves (asser, 'gods', versum, cf verse, 'fire'?) or by a study of their form (e.g. fala(n)do=sky, according to Verrius Flaccus in Paul the Deacon cf, for the root, such Etiuscan words as falas, falzabi, and for the termination, arano) In a few cases the authenticity of the Etruscan gloss appears to be belied by the Latin character of the word e.g. δέα, κάπρα (Hesychius). Specialized vocabularies are represented by glosses of medicinal plant names (Dioscorides, though here too some of the names are Latin), and of names of the months (Papias, in the Liber Glossarum of Leyden) which also seem to appear in Etruscan texts eg Adus=June, and, in the Zagreb text, acale Phonetic and grammatical remarks of very little value may be found in Varro, in Agrecius' Ars de orthographia, and 111 Martianus Capella 2

A special study has been made by A Ernout of those Etruscan elements that have passed into Latin 3 They are thought to be characterized by their endings in -na (atena, persona cf Etr persu), in -ma (santema), in -ma (antenna), m -sa (favisa cf Etr faviti), m -nt, -nd (fleicuntes, mundus. cf Etr. mund, mundux), in -on (subulo: Eti suplu?, fullo cf Etr fulum-), in -it (veles, poples), etc The Etiuscan delivation of certain words is explicitly stated by classical authors (mantissa, histrio, lucumo, atrium, etc), in other cases it is hypothetical and may possibly be due to analogical formations, 1 e. Latin words with endings imitating Etruscan derivatives, or again they may be remnants of the general pre-Indo-European substratum of Italy rather than actual borrowings from the Etruscan of the historical period On the other hand, an Etruscan origin may be more correctly attributed to Latin words with obscure etymologies and an Etruscan-looking ending related to the technical languages of religion, the army, the navy, or agriculture such bor-10wings would be explained by the very strong cultural influence exerted by Etimia upon primitive Rome There are also abundant examples where Etruscan acted as an interinediary between Greek and Latin e g groina (an instrument used in direction finding and field measurement) from γνώμων, by way of a hypothetical Etruscan *cruma It is also quite possible that Etruscan may have had a limited influence on the phonetics and morphology of Latin The whole question deserves more careful examination, if only for the help it may bring to the deciphering of Etruscan Equally if not more obscure is the question of the possibility of Etruscan words surviving in the vocabulary of central Italian dialects, on the other hand, the hypothesis attributing an Etruscan origin to the aspiration of certain consonants in Tuscan dialects (the well-known gorgia toscana) appears to be acquiting more and more supporters 4

Despite the fundamental difference between Eti uscan and the Indo-European languages of Italy, there are a number of words and roots common to both e g Eti sac-, sacrn Lat sacer; Etr. eiser 'gods, deities'. Umbiian esono-, Volscian esan- 'sacred ceremonies, sacrifices', Etr nefts 'nephew' Lat. nepos; Etr prunts 'great-nephew'. Lat. pronepos, Etr vinum Lat vinum, Umbrian vinu, Etr cletram. Umbrian kletra 'trolley for sacred offerings' These correspondences may be due to contacts established during the piehistoric period (as derivations from the 'Tyrrheman' linguistic substratum, or as the result of very ancient Indo-European 'infiltrations' as understood by Devoto) or perhaps to reciprocal borrowings during the historical period. At any rate they throw light upon the Etruscan forms The same phenomenon can be recognized in connexion with names of persons and gods. In the first group (masterfully treated by W Schulze in Zin Geschichte

der lateinischen Eigennamen, 1904) the resemblance first appears in the fact that the formula is composed of two or three members (the praenomen, the name of the gens and, eventually, the cognomen Eti Larece Zuxu Mutu, Lat. Marcus Tullius Cicero), this formula is common and limited to those peoples inhabiting the Italian peninsula (Etruscans, Latins, and Umbro-Sabellians), as we have already seen in considering the common social features of the most ancient Italian civilization (see p 148) But in addition we note that a certain number of praenomina and a large number of gentilitial names are identical in Etruscan and Latin (e.g. Etr. Aule Lat. Aulus, Etr Marce Lat Marcus, amongst the praenomina; Etr Fapi Lat Fabius, Eti Petrum Petronius, Etr Vete Lat Vettius, amongst the gentilitial names) Forms of proper names belonging to the common Etrusco-Italic stock spring from Etruscan, Latin, and Umbro-Sabellian roots, with a certain preponderance of Etruscan roots

In the case of names of gods and goddesses a number of common elements are also observed Etr Menerva Lat. Minerva, Etr. Selvans: Lat Silvanus Such correspondences should be compared with such clearly marked divergences as Eti Tin, Tinia Lat Iuppiter, Etr Fustuns Lat Liber Very ancient linguistic contacts are also revealed by correspondences of the type Lat Lar (name of male genius) and Etr Lasa (name of female genius) here the phenomenon of rhotacism should be taken into account, i.e. the passage of s to r in certain given positions, Many names of gods, both Etruscan and Latin, derive from the Greek, such names, together with a number of cultural terms (e.g. names of vases) also deriving from Greek, represent an important additional source to our knowledge of Etruscan, since the various changes which they have undergone provide us with a clue to the phonetic tendencies and morphological exigencies of the language Eg. Greek 'Αλέξανδρος Etr

Alcsentie, Elaχśantie, Elaχśntie, Elxsntie, Alexsantie, Elcste, etc., Gk Κλυταιμήστρα Eti Cluθumusθa, Clutinsta, Gk Έλένη Etr Elina, Elinai, Elmei ⁵

Despite the rich collections made by S Pieir and the studies, limited to single questions, of P Aebischer, V. Beitoldi, G Bottiglioni, and C Battisti, 6 the problems relating to the Etruscan toponymy of central and northern Italy are still a long way from being solved. The fundamental difficulty i csides in distinguishing the various layers and the various areas of diffusion of pre-Indo-European placenames, such as, for example, place-names of the 'Ligurian' type (found as far south as central Italy, as in the case of the derivatives of the 100ts carra-, pala-, gava-, ctc), from placenames belonging to the Etiuscan of historical times. Wherever the latter can be identified with absolute certainty, it is even possible to use them to assess the semantic value of certain Ethuscan words as attempted by Bertoldi with place-names of the falar-type Account should also be taken of the close relationship existing between placenames and personal names, as indicated by Schulze Names of Etruscan cities are particularly important in this respect, for their ancient forms are known to us through the writings of classical authors and from inscriptions they are often closely related to the name of a god or hero e g *Tarjuna, Tarquini, with the hero Taryun-, Taichon, Puplona, Populonia, with the god Fuffun, Bacchus, Mandua-, Mantua, with the god Mantis, etc 7

Finally, we should consider the hypothetical fragments of Latin versions of original Etiuscan texts. We already know that the main body of Etiuscan sacred books was translated or abridged into Latin. In the congeries of indirect references, shortened or re-written versions of Etruscan texts (some cchoes of which have come down to us), there are passages of especial interest to the study of Etiuscan literature, but also, in certain aspects, to our knowledge of the

structure of the language as in the passage taken from the Vegonic books and quoted by the *Gromatici* (Lachmann ed, 1, pp 350 ff) enclosing the teachings of the Lasa Vegonia on the division of fields 8

Methods of Research

Having examined the sources of our knowledge of Etruscan, let us now pass to the question of method All attempts to make use of factual data without adequate linguistic preparation, a critical approach, and a good measure of prudence and common sense are bound to fail Above all, it is important to keep in mind the basic axiom that a possible or even very likely solution need not necessarily be the correct one The history of Etiuscan heimeneutics is littered with failures due to the fact that scholars remained satisfied with more or less sensible and likely results, accepting them as final and correct. Often, in support of a given method or system, the fact that the translation made sense was adduced as an unanswerable argument. This, however, is by no means sufficient to prove the correctness of a given translation it is quite easy to show that an Etruscan text can adapt itself to as many likely and reasonable translations as there are methods or presumed 'keys' with which to tackle it Another requirement to which it is worth calling attention while still on this subject of method and common sense, is the humility and diffidence of the scholar before his own results. For though boldness and imagination are essential for fruitful research, it is impossible to dispense with rigorous self-criticism, methodical doubt, and cold detachment in evaluating the results obtained The whole painful history of the failures with which the path of etruseology is stiewn is little more than the story of men who became overfond of then own hypotheses and lacked the mental agility to abandon them as soon as unfavourable

cyclence began to accumulate. It is in the impartial estimation of one's own and one's colleagues' reconstructions – however brilliant and satisfying – that lies the prime condition for a steady, if slow, progress towards ultimate success

To this general 'method', made up essentially of elementary preparation and common sense, should be added more specific methods, 1 e those tactical criteria to be adopted as we advance step by step over the difficult terrain piesented by the uncertainty of linguistic phenomena and the obscurity of inscriptions From the character of the documents in our possession and the retrospective examination of the attempts made during the past decades, we may exclude the possibility of a complete decipheting of Etiuscan by means of an external agency, whether in the nature of one or more known languages with which it could be compared, or of a 'translator', be it a glossary of a bilingual text. The fundamental basis of research can only reside, therefore, in the duect examination of the texts in our possession, taking into account their purpose, the objects to which they refer, the figures that may accompany them and the onomastic formulas which they contain Hence, it is naturally most important that an accurate archaeological estimate be made of the character, meaning, and chronology of the objects or monuments connected with the inscriptions Lexical and grammatical values thus inductively obtained should then be checked by combining texts and passages with one another, 1 e by testing the reliability of the first hypothesis by means of new proofs This is the classical procedure of the 'combinatory' method Even when not rigidly adhered to, it remains irreplaceable as a means of control even in the case of information obtained from external sources

Naturally the information obtained by the internal inductive method is, by its very nature, a good deal less precise than what might have been obtained from external sources.

In many cases, the function of a case ending is known only approximately or in part, as in the word Menervas found written upon a vase where final-s, added to the name of the goddess Menerva, may just as easily be a genitive of possession or a dative of advantage. The same may be said of lexical values as their differentiation is often generic, according to category, within the limits of the genus proximum rather than those of the differentia specifica such is the case with terms referring to sacred ceremonies or political institutions and offices We know quite well, for example, that the word sacru stands for a sacred place or institution, but are unable to tell exactly to what term it corresponded in Latin or any other language. Naturally, in the interpretation of words, the determination of meaning falls gradually from a maximum of accuracy and probability to vague and generic working hypotheses on which it would be rash to build further hypotheses. The uncertainty characterizing certain complex hermeneutic constructions built up entirely by means of combinatory processes is in fact due to this piling of hypothesis upon hypothesis till the whole structure appears to be devoid of all reality

The weightier role played by the inductive or 'combinatory' method does not exclude the use of deductive processes based upon external data. Glosses and bi-lingual texts provide us, or, rather, have provided us, with certain lexical determinations, not, however, always absolutely reliable e.g. ais=god, arim=monkey, net\$vis=haruspex, etc. Other data could be obtained from an intelligent sifting of the Latin lexical material of supposed Etruscan derivation, so long as it is carefully checked by means of the combinatory method. Should we, for example, admit that Latin mundus is connected with Etruscan munθ, then the interpretation of the latter word as 'oinament', as proposed by Cortsen and accepted by Tioinbetti, would seem evident. But the meaning proposed is unintelligible in the con-

text of the funerally inscription in which the word is found (CIE 5470) it would lead to the odd translation 'he placed within the tomb twenty sarcophagi, oinament of the dead'! On the other hand, several other inscriptions include words derived from the same root mini-. It appears as if the meaning was rather that of 'repository for the dead, locus (in the funciary meaning of the Latin word)' The connexion with mundus might then be established, if at all, in the way indicated by F. Leifer, by way of the special funerary and religious meaning of the Latin word which, besides signifying 'world' and 'ornament', also stood for 'pit of communication with the underworld'. This example will suffice to show the importance of broadening our knowledge of Etiuscan life and customs in order to gain a better understanding of the language

From examples of etymological analysis of single Etruscan words, prudently carried out by M Hammarstrom (for natis, netsvis)10 and Devoto (for ais, culsu, etc),11 we are inclined to believe that the old etymological method, as long as it is not considered as an instrument capable of interpreting the whole of Etruscan by means of a known language of group of languages (which, as we have already stated, has shown itself to be critically impossible), but cautiously applied to single words or forms, is destined to furnish useful confirmations or even new contributions in the deciphering of Etiuscan In this connexion we should not forget the possibility of a tentative application of the methods of lunguistic geography to the study of Etruscan, not only as a help in determining more accurately the position of Etiuscan among the Mediterranean languages, but also in confirming, if only indirectly, some of its lexical and morphological values

But next to the two traditional methods of Etruscan hermeneutics (etymological and combinatory), a new deductive principle has become established during the last twenty years as a major tool of research the bilingual method It operates in a completely different field from that of linguistic affinities and comparisons, tending instead to explain the meaning of words and phrases by using the same principle as the 'translators', ie bilingual texts or glossaries Assuming that the Etruscan civilization was closely bound to the Greek and the Italic (as the comparative study of religion, art, customs, etc. clearly shows) and that such cultural affinities are reflected in analogies in modes of expression, in sacrificial, votive, and funerary formulas, we are justified in concluding that in many cases an Etruscan text may be compared with a Greek, Latin, or Italic text with presumably similar contents, and may be interpreted on the basis of such a comparison almost as if dealing with a bilingual inscription. Such a process was first applied by the writer in establishing the meaning of the Etruscan pronoun im (=I, me), by comparing two formulas inscribed on two vases found on Faliscan territory. one in Etruscan in autum Lemansnas . 'the other in Faliscan (i.e., for practical purposes, in archaic Latin), eco enotenosio 'I (am) the pitcher of Enotenus (name of the possessor) . '-identical expressions couched in two different languages Practically at the same time, Olzscha recognized the great importance of Roman and Umbrian sacrificial formulas in the interpretation of Etiuscan ritual texts, especially in the case of the longest and most important, that of the Zagreb mummy, to the interpretation of which he devoted studies of fundamental importance Naturally, the bilingual method rests substantially upon the reciprocal translatability of words and expressions in Etiuscan on the one hand and in Latin or Itahc on the other, i.e. upon the existence of those 'translated loan-words' which mevitably follow the close cohabitation of peoples of different tongues within a common cultural orbit (as, for example, is the case with Romance

and Germanic speakers in the modern world) Such a correspondence existed between the Etruscan title zilaθ mexl rasnal and the Latin praetor Etruriae, as we have already scen when dealing with the political organization in Chapter Six This new method, used in the spirit of the new 'historical' directions taken by Etruscan hermeneutics and applied cautiously and intelligently with the assistance of the older, well-tried methods, opens up unhoped-for vistas of new conquests in this field ¹²

Variations in Time and Space

It is chiefly owing to the work of Miss Fiesel that the attention of scholars has been drawn to the problem of the internal evolution of the language during the seven centuries of development for which we have material. 18 So evident a phenomenon is the rapid evolution of epigraphic Latin from archaic to imperial times that we may a priori suppose some similar development in Etruscan Hence the need always to keep in mind the date, be it only approximate, of each inscription, this may be determined from the characteristics of the monument concerned and of its accompanying objects, the shape of the letters, etc This attitude contrasts with the previous habit of studying and combining texts without taking their relative ages into account Both from the palaeographic and phonetic points of view notable differences can be found between archaic inscriptions (seventh to fifth centuries B.C.) and later inscriptions. As an example, we may quote the fall of unstressed vowels and the reduction of diphthongs in the later texts e.g. lautn (archaic Eti. lautun), zusleve (arch Etr zuslevai) In morphology too a number of differences are now beginning to be observed the genitive ending -al corresponds, in archaic inscriptions, to -a It would be advisable, therefore, to indicate the relative age of every lexical, morphological, or phonetic form quoted, by placing before it the abbreviations a Etr (archaic Etruscan) or n Etr (later or neo-Etruscan)

Much the same remarks could be made with respect to problems concerning topographical variations in Etruscan. The study of such phenomena is still less advanced than that of chronological variations. Only the completion of that great collection of Etruscan inscriptions, the Corpus Inscriptionum Etruscarum, which is to include the Etruscan regions of Campaina and the Po valley, can provide sufficiently broad and reliable foundations for an attempt to disentangle regional - we may even say dialectal - peculiarities in vocabulary, phonetics, and grammar Up to the present such research has proved extremely arduous owing to the 1arity of picseived texts, especially in certain regions such as northern Italy Nor 15 it always possible to establish up to what point the peculiarities of certain inscriptions are the result of local differentiations or reflect a given stage in the development of the language, such is the case with the archaisins found in the Capua tile or those (palacographic and orthographic in particular) of the Po valley inscriptions It is probable, moreover, that the outlying districts of Etiuria, conquered and flourishing in archaic times, were slower to evolve linguistically compared with the central regions Here, the language rapidly developed towards a nco-Etruscan which, without doubt, formed the basis of the literary κοινή of the Etrusco-Roman era. But neo-Etruscan too features a number of variants (e.g. in the treatment of sibilants) according to whether it was spoken in southern or in central and northern Etruma, it is such variants that allow us, for example, to establish that the text of the Zagreb mummy was written in the idiom of one of the central oi northern cities 14

NOTES

- I Cf M Pallottmo, Testunona linguae etiuscae, 1954, a collection of the more notable texts and of the glosses
- 2 Cf G Buonamici, Fonti di storia etrusca tratte da gli autori classici, 1939, pp 354 ff
- 3 Les éléments étrusques du vocabulaire latin, in Bulletin de la Société linguistique, XXX, 1930, pp 82 ff
 - 4 See C Merlo, in Studi Etruschi, 1, 1927, pp 303 ff
- 5 Cf G Devoto, in Studi Etruschi, 1, 1927, pp 255 ff, E Fiesel, Namen des griechischen Mythos un Etruskischen, 1928
 - 6 Studi Etruschi, vols I ff
 - 7 M Pallottino, in Scritti in onore di B Nogara, 1937, pp 341 ff
 - 8 Cf B Nogara, Gli Etinschi e la loro civiltà, p 420
 - 9 Studien zum antiken Anterwesen, quoted on p 152, note 2
 - 10 Glotta, XI, 1921, pp 213 ff
 - 11 Studi Etruschi, V, 1931, VII, 1933, etc
- T2 On the bi-lingual method and its applications, see M Pallottino, in Studi Etruschi, VII, 1933, p 241, K Olzscha, Die Sprache der Etrusker Probleme und neue Wege der Dentung, in Neue Jahrbucher für Wissenschaft und Jugendbildung, XII, 1936, pp 97 ff., Interpretation der Agramer Municipulate, 1939, pp 3 ff., M Pallottino, in Studi Etruschi, XIII, 1939, pp 331 ff., Nuovi orientamenti nello studio dell'etrusco, in Archiv Orientalný, XVIII, 4, 1950 (Symbolae Hrozný, V), pp 159 ff
- 13 Acts of the First International Congress of Etruscan Studies, pp 187 ff
 - 14 Cf Studi Etruschi, XI, 1937, pp 206 ff

THE RESULTS

The Alphabet

THE problem of Etruscan concerns the interpretation of the language and not that of its writing, for even though inscriptions cannot be clearly understood, they can be read with a fair degree of accuracy since we know the phonetic value of each Etruscan letter These values were gradually established between the eighteenth and the beginning of the nmeteenth century, by comparison with Greek and Latin alphabets to which Etiuscan is closely related Since 1833, when R. Lepsius determined the value of the Etruscan letter $\dot{1} = z$, the cycle of research has been considered closed as far as the alphabet is concerned correct and complete reading of inscriptions was guaranteed in every case Nevertheless, a very important and recent discovery has again brought the question of the alphabet to the fore by showing that even in the most recent studies, one of the symbols of the archaic Etruscan alphabet had been erroneously interpreted This is the symbol x, until lately confused with t, but demonstrated with all certainty by Miss E. Fiesel to be a sibilant which she transcribed 5 1 As a consequence of this discovery, a whole series of suppositions concerning certain important archaic inscriptions had to be radically modified

The origin of the Etruscan alphabet has provoked discussions that have not yet been completely settled 2 On the basis of the equivalence $\downarrow = \chi$, it has been classified by some among the Western or 'ied' alphabets and thought to have been transmitted to the Etruscans by the Chalcidian

colony of Cumae Others have spoken of an ancient proto-Greek alphabet or put forward even more unlikely hypotheses. The whole question of the origin of the Etruscan alphabet should be considered foreign to that of the origins of the Etruscan people.

What is certain is that during the seventh century, the Etruscans adopted an alphabet of twenty-six letters, whatever its origin, which may be found reproduced in its entirety on the margin of an ivory writing tablet (found at Maisigliana d'Albegna) and upon a number of vases obviously didactic models. But the practical use of such an alphabet must have been the result of an elaborate process of adaptation The letters β , δ , Phoenician samech and o were discarded and do not appear in inscriptions for they do not correspond to any of the sounds present in the Etruscan phonetic system the latter, in fact, lacked the series of voiced plosives while the vowel o was confused, at least originally, with u^3 The letter γ was not used to represent the voiced palatal plosive, but the unvoiced plosive (as with Latin c), together with the letters x and q, the use of which becomes rarer in later inscriptions. 4 The complementary symbol x, which in the eastern Greek alphabets carried the value of x, and in the western, and in Latin, of the consonant cluster lks, is only met in a number of archaic Etruscan inscriptions with the value of the simple sibilant s In the case of the labio-dental fricative f (different from the aspirated bi-labial consonant ϕ), the original alphabet lacked the appropriate symbol, at first, in the oldest texts, it was represented by the group vh, later, towards the end of the sixth century, a new sign 8, of uncertain origin, was introduced for it and placed last in the series of letters of the alphabet. The persistence of the two sibilants M and Z (corresponding respectively to the Phoenician letters sade and sin) is also worthy of note it was justified by the existence in Etruscan of two allied sounds

Typical	Archan.	I ats.	Modern Equi- v alents	Түріс !	Archaic Letta G	I dle I attor	Modern Lqui- valents
Α	A	A	a	田			(s)
8			(b)	0			(o)
7)	Э	C(k)	1	1	1	p
۵			(d)	М	М	М	Ś
7	74	7	е	Q	Q		q
7	7	7	v	0	۵	D	r
I	I	1	z	3	λ	5	S
目	日	日	h	T	T	+	t
8	8	0	(th)	Y	Y	V	u
1	1	1	1	X	×,+		S
K	K		k	φ		Φ	φ (ph)
1	1	1	1	4		Ψ	X (ch)
M	M	m	m		3	8	f
4	М	n	n				

Figure 6 - THE ETRUSCAN ALPHABET

which were originally quite distinct; they are generally transcribed s and s. Apart from the adoption and the rejection of certain signs, the evolution of the Etruscan alphabet features a number of variations in the shape of letters which allow the dating, if only approximative, of inscriptions

In modern transcriptions of Etruscan, the corresponding Latin letters are used, modified at times by diacritical signs, with the exception of the aspirates (ph, th, and ch), for which the Greek letters ϕ , θ , and χ are used

Writing proceeds from right to left in the great majority of inscriptions, contrary to the usual direction of Greek and Latin writing. In a few exceptional cases, writing runs from left to right or alternates the direction with each new line In archaic inscriptions, words are run together, whereas in later texts one or two dots are often interposed. A recent and important discovery in the study of Etruscan is due to Vetter's researches on Venetic punctuation working back from the latter to archaic Etruscan inscriptions, Vetter established the characteristics of a system where simple open syllables (e.g. ma, lu, ke, etc.) are considered normal and left, therefore, unpunctuated; whereas isolated letters, whether vowels or consonants, appear distinguished by one or more dots. This system is very widespread in archaic inscriptions, especially from southern Etruria, and it is present even in the Capua tile Is it perhaps a relic of a syllabic system of writing? 5 It is worth noting, in this respect, that an archaic vase found at Caere possesses, besides the alphabet, a complete syllabary.

Phonetics

After the fundamental preparatory work by Lattes in the field of Etruscan phonetics, research on phonetic problems came to a comparative standstill, from which it only

recovered as a result of the work by Trombetti, Devoto, and Miss Fiesel. The latter two have concentrated their attention upon Etruscan phonetic tendencies as revealed by the transformations undergone by Greek mythological names in Etruscan inscriptions. Mention should also be made of F. Slotty's contributions on syllabism.

The clementary sounds of Etruscan seem to have been the following

- (a) four vowels a, e, ι , and u (o is confused with u),
- (b) one semi-vowel 1, which, at times, replaces the vowel 11,
- (c) one aspirate h, found almost exclusively at the beginning of words,
- (d) six plosive consonants ϵ , t, p (unvoiced), and χ , θ , ϕ (aspirated),
 - (e) one labio-dental fricative f,
 - (f) three dental fricatives s, s, and z,
 - (g) two liquids land r.
 - (h) two nasals mand n

It should be noted that fricatives, liquids, and nasals may all possess at times syllabic value and become sonants, 1 e behave as if they were vowels, as in words like cnl, cl01

The Etruscan vowel system is a good deal more developed in the earlier than in the later phases of the history of the language There is much instability in the quality of vowels, as in Ràmaθa, Ràmeθa, Ràmeθa, Ràmeθa, all variants of the same woman's name. There are also many examples of vowel harmony, i.e. of the assimilation of vowels in neighbouring syllables, as in the form Cluθuminsθa derived from the Greek Κλυταιμήστρα, and in the frequent occurrence of words with a predominant vowel, e.g. siricima, Fuflunsul, acnanasa. Five diphthongs are known ai, au, ei, eu, and iu, but ai generally tends to change to ei or e, whereas au and eu tend to become, in later Etruscan, av and ev

The most characteristic phenomenon affecting Etruscan E-0*

consonants is the so-called Lautverschiebung the tendency of unvoiced plosives to become aspirates and of aspirates to become fricatives. Thus, ϵ tends to change to χ , t to θ , and p to ϕ or f e.g. a Etr. zac becomes in later Etruscan za χ . In the most recent texts, there is oscillation in the spelling of unvoiced and aspirate consonants, both are used indifferently e.g. suti and su θ 1, zic and zi χ , uple and u ϕ 1e. In the initial position, aspirates and fricatives weaken sometimes to the simple aspirate h: e.g. Fasti and Hasti. The absence of voiced plosives (b, d, and g) in Etiuscan may perhaps have been originally due to the same phenomenon, i.e. they may have changed to the corresponding unvoiced consonants in prehistoric times

In the matter of stress, the most noticeable and striking characteristic of Etruscan is the strong initial stress of the word and the consequent fall of unstressed vowels (syncope) It is most marked in neo-Etruscan and results in the formation of complex consonant clusters and the development of sonants e.g. a Etr. lautin in Etr. lautin; Greek λλέξανδροs · Etr. Alexsantre, Elxsitre

Grammar

Considerable progress has also been made during the last few years in the domain of Etruscan morphology. We are indebted to Trombetti for stressing the importance of morphological phenomena in the interpretation of Etruscan, on the ground that the understanding of a text cannot be arrived at merely by knowing the lexical values (i.e. the meaning of word-roots) concerned, but requires in addition an accurate appreciation of syntactical relations and grammatical functions. Trombetti was the first to attempt, upon a sound critical basis, the splitting of the Etruscan word into its formative elements, and it is to him, as also to Rosenberg (within the framework of the combinatory method), that

we owe the concept of a grammatical structure for Etruscan independent of that of Indo-European languages. This is especially evident in the singular indifference with which different suffixes are used in word-formation, the vague fluidity of certain grammatical categories, the probable nominal character of the verb, the poverty of development of plural and feminine formations, and especially in the superposition of suffixes We have defined as 'morphological redetermination' (a term suggested to us by Trombetti) the group of facts pointing to the typical tendency of Etruscan grammar to reinforce or redetermine the syntactical function of a form by the superposition of suffixes For example, Lar0, a masculine personal name, becomes Larθ-al in the genitive, which, in its turn, may acquire another genitive ending -s to form Lar0-al-s, used indifferently instead of Lar0-al Wc may truly speak of an actual inflexion of forms that have already been grammatically inflected, as in the case of Uni-al-01 in the (sanctuary) of Juno' from Uni-al, the genitive of Uni 'Juno' The concept of morphological redetermination, however repugnant it may appear to the structure of classical languages, has to-day been universally accepted by scholars as fundamental to the interpretation of Etruscan grammatical phenomena.

The Etruscan noun does not possess a characteristic ending for the nominative, with the exception of a few masculine proper names that end in -s Adjectives are formed by means of special suffixes e.g. $\sin\theta$ 'tomb' $\sin\theta$ i-na 'funerary'. Feminics only show differentiation in personal names (both proper and common) by means of special thematic suffixes and endings in -1, -1a, -a, and - θ a e.g. pui, puia 'wife', $\sin\theta$ a, the feminine form of $\sin\theta$ a, a piaenomen, Mutunai, the feminine form of the gentilitial name Mutuna, lautini\theta a 'freewoman', from lautin 'freeman' Also in the case of pluial formations, it is difficult to establish a rule we know of several pluial and collective nouns character-

ized by the suffixes -r, -l, and -a e g clan 'son' clen-ar 'sons', mus' 'sarcophagus' nurs-l 'sarcophagi'

As regards the declension of the noun, we can distinguish groups of genitive and dative suffixes (-a, -l, and -al, -s, -s, -si, and -sa), a locative suffix $(-t(i) \text{ oi } -\theta(i))$, and other endings belonging to oblique cases with advantage, instrumental and locative values, etc (i, -e, -eii) It is not easy to draw up actual paradigms of inflexions, though it is possible to consider cases such as the following

nommative mellim
genitive mellim-es
dative of advantage? mellim-eri
locative mellim-e.

Broadly speaking, we are able at present to distinguish two separate groups or 'declensions', characterized principally by their genitive endings one in -s, the other in -1 (a Etr -a) To the first group belong all nouns ending in a vowel, with the exception of feminines in -1, and the majority of nouns ending in a consonant, to the second, feminines in -1 and certain nouns, mostly personal, in -s, -θ, or -n Eg for the first group, hampe gen hampe-s, ramθa gen ramθa-ś, fler: gen fler-ś, for the second group, ati 'mother' gen. ati-al Morphological redetermination, particularly in the decleusion of proper nouns, was much developed we have already mentioned genitive forms obtained by adding the suffix -s to a genitive in -l, when, on the other hand, it is the suffix -la that is added to a gentive in -s, the result obtained is a 'genitive of the genitive', 1 e a genitive in the genitive case Eg Vel Avles 'Vel, (son) of Aule' gen Vel-us Avles-la 'of Vel, (son) of Aule' Complex forms are thus obtained in which no less than three genitive endings may be found superimposed e g Arn0-al-ısa-la

The identification of the particles mi, mini with the per-

sonal pronoun of the first person (they were at first believed to be demonstratives), was first made by Sittig and confirmed by the author by the application of the method of eompaison of parallel texts, and is now generally accepted 6 The following demonstrative adjectives and pronouns are also known ca, eca, ta and, perhaps, ci, together with some of their declensional forms (e.g. ca, cs, cla, cn, cei, cl01, etc., where forms in -n appear to be accusatives). It is probable that the demonstratives, used as noun determinants, came to be reduced to mere articles and ended by being employed enelitically as partieles incorporated in the noun itself e.g. esvi-tn, huslnes-ts, sacni-cla, sacni-cleri, etc, the phenomenon was first noticed by Torp and has to-day been accepted by the majority of scholars. Other particles of a pronominal type, such as θi , χi , in, an, ipa, ctc, may have been demonstratives, relatives, or indefinites, but their employment and interpretation are still far from clear. The composition of prononunal roots in forms such as ancii, entieno, ipeipa, etc., is, on the other hand, fairly obvious

The classic problem of the Etiuscan numerals resides in the correct identification of the six words written on the facets of the well-known Tuscama dice (now kept in the Louvre in Paris) with the first six digits. It is as yet unsolved If the thesis upholding that the majority of the numerical formulas in the text of the Zagreb mummy are dates becomes, as we believe, generally accepted, the series proposed by Torp ($\theta u = 1$, zal = 2, ci = 3, sa = 4, max = 5, and $hu\theta = 6$) will doubtless become recognized as the most probable At most there may be some discussion as to whether $hu\theta$ may not represent 4 (owing to the classic comparison of the pre-Hellenic place-name Υττηνία = Τετράπολις) and śa, 6 7 Other numerals are represented by cezp-, semp, and nurp- The word za0rum was probably equivalent to 20 Multiples of 10 are formed by the addition of the suffix -ale or alx e g cialx, sealx, hillalx-, mivalx-, etc Counting appears to have proceeded additively as far as 6 (e g huθis zaθrumis 'on the twenty-sixth (day)?') and subtractively from 7 to 9 (c.g esl-em-zaθrumis 'on the eighteenth (day)?', cf, also, Greck δυῶν δέοντα εἴκοσι, Latin duo-de-vigniti) Mention should also be made of the numeral adverbs, formed by the addition of the suffix -z or -zi c g ci-z 'thrice'.

Many and important problems arise out of the study of the Etiuscan veib Pauli's opinion, that it had a nominal origin, appears to be back in favour many forms derived from verbal roots and with verbal meaning do, in fact, possess both structure and inflexions identical with those of nouns. The only really certain verbal forms, from the point of view of morphological structure, are the third person sungular 'perfects' in -ce, such as mulveneke 'has dedicated'. turce 'has given', svalce 'has lived', etc Other suffixes frequently encountered with verbal roots are -a, -e (e.g. ama, ame), -u (e g lupu 'has died'), -ri (with a value probably identical with that of the Latin gerundive e.g. Bezen faciundum est, fieri oportet'), -as, -bas (with participial or relative meaning e g sval0as 'having lived, who has lived') There are also hypotheses, built on fairly sound foundations and tested by the combinatory method, concerning the possible passive nature of the Etruscan verb as in the case of the Basque verb 8

Very little is known for certain on the subject of adverbial expressions and copulative particles. It is generally difficult to distinguish between pronouns and pre- or post-positions. The old fundamental discovery of the enclitic conjunction -c, corresponding to Latin -que, has been joined by that of enclitic -um, generally used to co-ordinate sentences and possessing a slight antithetical value. Some still doubt, though wrongly, the conjunctive value of the particle etnam, also found, as it seems, in an enclitic form -tnam: it probably corresponded to Umbrian inumek and to Latin

item, etiam A few more adverbal or conjunctive particles are known, such as θm 'here', matam 'above'?, $i\chi$, $i\chi nac$ 'as', etc Very little attention has been given as yet to questions affecting the syntax, word-order, and style of Etruscan texts 9

Interpretation of the Texts

In the present condition of our knowledge of Etruscan, it may be affirmed that the very great majority of inscriptions can be understood and translated perfectly. This statement may surpuse the general public and all those who continue to 1etain Etruscan as a sphinx enveloped in impenetrable mystery It is necessary, however, to add that by far the greater part of epigraphic material in our possession consists of very brief explicative texts (accompanying the painted or carved figures of mythical personages), of a number of legends on coms and sundry objects (giving, in the latter case, the name of the owner), but especially of funciary inscriptions with the name, and, occasionally, the age, of the dead person, all documents, in fact, that contain little but proper names. On the basis of certain inflexions found in funerary inscriptions (such as the genitive of the patronymic or mationymic) and by the comparison of the epitaphs of related persons buried in the same tomb, it has been possible to establish from the very beginning of etruscological research the meaning of certain very common words, such as clan = son, sex = daughter, etc At the same time, the meanings of the words for 'to live', 'to die', 'years', and 'age' were also fixed. Here is an example of the complete formula of a funerary inscription, with a literal ti anslation

Partunus Vel Velburus Sathal-c Rambas
Partunu Vel of Velthur and of Sathner Ramtha
clan avils lupu XXIIX
son of years dead 28 (C I E 5424)

i e 'Vel Partunu, son of Velthur and of Ramtha Satlnei, who died when 28 years of age'

Difficulties begin to arise when we pass to functory inscriptions containing information on the life and career of the dead person, or inscriptions recording the dedication of monuments and furnishings Words of obscure and uncertain meaning begin to make their appearance, and their meanings become all the more arduous to determine as the etymological problems which they present are further complicated by archaeological and historical difficulties. The combinatory method, even when assisted by the new bilingual processes, has not yet allowed us to pin down the value of, say, political, administrative or priestly titles that accompany the names of the dead, or the exact significance of sacial and funerary terms such as sacri (whence the verb śacnisa), acazr, atrś, etc The value carried by the words for 'tomb', 'salcophagus', 'to do', 'to give', etc, is, on the other hand, much clearer. Biographical funerary inscriptions are quite frequent, and may assume the character of the Latin elogia, such as the well-known inscriptions in the tombs of the Scipios. Here is a brief and simple example of such an inscription

Alethna Arnth of Laris zilath in Tarquinii was (CII, Suppl, iii, 322),

1 e 'Arnth Alethna (son) of Laris he was zilath (probably= praetor) in Tarquinui' Here is a longer and more complex inscription

Arnth Churcle of Larth son (and) of Pevthi

zilc parxis amce marunu zilc parchis did belong to the maru (college of the

spurana cepen tenu marones?) civic priest (who) held office?

avils maxs sempalxls lupu of years seventy-five? dead (Fabretti, C I.I 2070),

1 e 'Arnth Churcle, son of Larth and of Pevthi he was zilc parchis, with the functions of priest of the town "marones"?, died when seventy-five? years of age' In this inscription, we meet titles of office the precise meaning of which it is naturally impossible to determine (see, however, pp. 146 ff) The longest biographical funerary inscription in our possession is, as we have already mentioned, the one earved on the sareophagus of Laus Pulena (CIE 5430) Beginning with a very full genealogical account of the dead man (going back to his great-grandfather), it lists the offices and religious honours of this important personage, but the text is unfortimately still very obscure, except for the introductory formula and a number of isolated words. It appears that Pulcna was the author of books on divination (zix neOśrac acasce), had filled an important civie office in his native city of Tarquini (creals Tarxnal0 spureni lucairce) and was connected with the worship of the gods Hermes, Catha, Pacha (Bacchus), and Culsu Among the inscriptions that do not refer to individuals but to a tomb in general (a record of its foundation and ornamentation), the most notable is that belonging to the hypogeum of San Manno, near Perugia (CIE 4116), commemorating the opening of the sepulchial chamber and its decoration with urns and other furnishings by members of the Preeu family

The inscription of the great cippus of Peiugia (C.IE 4538) is particularly noteworthy. From the time it was first discovered, it has provoked the greatest interest among etruscologists, with especially keen attempts to interpret it correctly on the part of Toip, Tiombetti, Ribezzo, Goldmann, and Devoto. Two distinct families are recorded in

the inscription, the Velthina and the Afuna, and explicit reference is made to the tomb of the Velthina, the text also deals with borders (tularu), measurements (uaper), property and cessions (turune, scune = he gave, or similar phrase) and the writing of documents (zixuxe = he wrote). It is now almost impossible to doubt the juridical character of the text it probably records a purchase-and-sale transaction or a donation of funciary properties, analogous perhaps to the una sepulcrorum of certain Latin inscriptions. It is possible to explain not only single words, but even whole phrases, and the general meaning of the document is understood. Many obscurities, incertainties, and unsolved problems are still scattered widely in the text, however, and there are still insufficient data to fix an accurate and precise translation of many words (e.g. vaxi, tezan, fusle, falas, spel0i, etc.)

Votive inscriptions are the most common texts pertaining to the religious sphere. They are numerous on archaic vases and follow the classic formula

mini mulvanice Mamarce Velxanas me has dedicated Mamarce Velchana (Caere Notizie degli Scavi, 1937, 388),

1 e 'Mamarce Velchana dedicated me'

In these formulas, many are the known forms and variants of the 'perfect' of the verb mul-=Greek ἀνατίθημι, and, with it, other verbs with analogous meaning (e.g. tur-, al- 'to give, to offer'). The longer archaic votive inscriptions are usually extremely obscure, partly owing to the difficulty of separating the words from each other Neo-Etruscan dedications found on statuettes and other objects are generally easier to decipher, though not always fully intelligible, next to the name of the dedicator, they often bear the name of the divinity to whom the offering is made A sacral document of considerable importance is contained in a leaden lens-shaped plaque found at Magliano and

spirally inscribed on either side (CIE 5237), it contains the names of a number of gods (Caulla, asseras, Marisl, Calus, Tus) and records of funerary offerings Despite the valuant attempts made by Torp and Trombetti to decipher it, it is still impossible to offer even a partial translation of the text Other inscribed lead tablets in our possession consist most certainly of 'tabellae definionum', ic the consecration to infernal deities of persons whose death was ardently desired. The most notable, found at Monte Pitti, near Populonia (CIE 5211), contains the curse of a freewoman upon a number of partly related persons, a type of document wellknown to the Greek and Roman worlds Unique, on the other hand, is the bronze model of a liver found at Piacenza, to which we have already had occasion to refer in our chapter on religion, with the names of gods, mostly abbreviated, inscribed in the appropriate spaces, presumably for the use of divinatory pilests

Finally, there remain to be considered the two longest Etruscan texts in our possession the text of the Capua tile and that of the wrappings of the Zagieb mummy They are the only two that appear to contain transcripts of complex ritual documents, if we except occasional brief prescriptions found inscribed upon objects. They have in common the prescriptive formulas proper to a liturgical manual for the guidance of sacrificing priests, a characteristic shared by the Umbrian texts of the Iguvine tablets and by Roman rituals as handed down in literary sources (e.g. those contained in Cato's de agricultura) The difference iests in the nature of the ecremonies described The Capua tile is closely connected with functary rites performed in the honour of infernal deities (Suri, Leθam, Aφe-, Calu, Larun, Fulinusna, Natumsna(1), Timm-, Seθum-, etc., but there is also mention of Tima, Uni and, perhaps, Bacchus) Within the text, it is possible to distinguish bijef sentences, rather uniform in structure, with the verb in the imperative, the indication of the offering preceded at times by a numeral and the name of the divinity in the genitive case. Of a more difficult nature, on the other hand, is the determination of the exact technical meaning (i e the correct translation) both of verbs expressing sacred acts (acas-, picas-, sac-, tul, ilucu, apir-, utu, scuv-, fani-, nun0, etc.), as of the nouns describing the offerings or the things offered (vacil, tartiria, cleva, ri0na, zusleva, turza, etc.) Here, for example, is how the meaning of one of the prescriptive phrases may dimly be seen.

Leoamsul ci tartırıa cı-m
To (the god) Letham thice tartırıa and also three
cleva acasrı
cleva ought to be offered (or similar phrase)

Mention is probably made in the text of officiating priests (cipen), and perhaps also of the family (laviun) of the dead man. We have already noted the possibility that the Capua ritual may be connected to the 'salvation' sacrifices contained in the Libri Acherontics and remembered by some late classical authors. 10

It is only natural that the greatest effort in the deciphering of Etruscan became concentrated on the longest text available, the *liber luteus* of Zagreb, which owing to good editing, the evenness of the script and regular word-division, the recentness of the language and the frequent recurrence of words and formulas, offers the most favourable conditions for decipherment. The text was first studied with only partial success by Lattes, Torp, Rosenberg, and Trombetti, more recently, it has become the object of repeated and more thorough probings on the part of Runes, Cortsen, Olzscha, Vetter, and the author of the present book 11

The hypothesis that the text contains a funerary ritual in some way connected with Egypt and the mummy on which the wrappings were found has now been definitely discarded in favour of the view that it comprises a series of prescriptions connected with partly public ceremonies regulated by a religious calendar. The most remarkable section of the text consists of a liturgical sequence, repeated, with small variants, at least four times, in honour of the 'gods' (eiser si-c seu-c), of a god in ciapsti, and of Neptune As in the case of the Iguvine tablets, the sacrifices were made on behalf of institutions of a religious nature (a sanctuary) or a political nature (a city or nation?), indicated by the words sacucleri cilol spureri meolumeri-c enas Less important paragraphs prescribe, more or less summarily, ceremonies in honour of other divinities (Veltha, Tin, Culsu, and Uni) Each paragraph appears to be preceded by a date (day and month) e g eslem zaorum's acale 'on the eighteenth of the month of Acale (June)' Of the words found repeated in the text, some are understood with sufficient clarity and precision (e.g. vinum = wine, ais, eis = god, fler=sacrifice, offering, tur=gives, etc) Others are understood only in a general sense and no precise translation can be given with any certainty (e.g. zeri, vacl, fase, esvi, zusleva = sacred ceremonies, offerings, fardan, nun0en, Oezm, tul, all verbs connected with religious worship, etc). Finally, there are a number of words on whose meaning there is much doubt and disagreement among scholars

In this case too, the step most likely to lead to a complete decipherment of the text consists in the isolation of the syntactical units corresponding to complete phrases and the identification, as far as it is possible, of the essential elements of such phrases subject, verb or nominal predicate and complements. To achieve this, much help is obtained from the isolation of conjunctive elements (like the encline particles—c and—um, and, perhaps, also the word etnam) and, especially, from the distinction of nominal and verbal forms and the definition of the syntactical functions of certain morphemes. In many cases, no satisfactory result can be

attained or seems attainable, but in the most favourable instances, the structure of the Etiuscan text is revealed as a complex net of syntactical relations where only the semantic content of the lexical elements is missing. Thus, in the phrase cis-um pute till bansur habito repinbi-c, it is possible to recognize in till a verb in the imperative, bansur as the object and habito repinbi-c as the complement in the locative. Occasionally, however, even the semantic values of the component words may be arrived at with a greater or lesser degree of accuracy, so that the general meaning of the phrase can be made out, as if through a gradually lifting fog. Here are some examples

(1) Column vi, lines 9 ff.

zathimsne lusas fler
on the twentieth (day?) of lus- the offering
hampisca pezen
that concerns the hamphe-? should be made,
laivisca lustres fler
that concerns the lae-? of the lus-? offering
vacl-tnam bezeri
and moreover the vacl (libation?) should be made

(2) Column vni, lines 3 ff..

Celi huθiś zaθrumiś
(on the month) of Celi (Septembei), the twenty-sixth
flerχνα Neθunsl
(day)? the offerings to the god Neptune
sucri
should be consecrated (or established or similar verb)
θezeri-c
and should be made

(3) Column IX, lines 6 ff.

raθχ tur heχέθ vinum trın flere to the left? give place the wine, invoke (οι propitiate)

Nellund un mlay nunten the god Neptune,? the vow, beseech (him) zuśleve (with the offer) of one zusleva ...

(4) Column XI, lines 14 ff

fler cntnani 0esan Veives and on the same morning an offering to Vejove θezeri ais(na) etnam should be made and moreover the divine service. hullis zallrumis

as on the twenty-sixth (day)?

The strenuous efforts made to interpret the Zagreb text with the help of the combinatory and the bilingual methods ate now well on the way to success. The journey is long and difficult and the goal can only be reached in slow successive stages But we may confidently state that, once the major hermeneutic problems of the Zagreb text have been solved, the obstacles that still bar our way to the comprehension of the other texts will become much easier, even if new Etruscan texts of some length were to be added to our stock, as we most ardently hope

Lexical Values

So as to provide a more complete picture of the state of our knowledge of Etruscan, we now give a list of those words whose meaning is known with certainty or near-certainty, classified according to their semantic content 12

I - DEITIES AND RELIGIOUS WORSHIP

ais, ets 'god', aiser, aisar, eiser 'gods', aisuna, aisna 'divine, divine service'.

fler 'offering, sacrifice', flerxva 'offerings', flere 'god, deity', śacni, śacni-en, śacni-tn, sacnii sacred place or action, śacnisa 'consecrate'.

clan 'son'.

sec, sex, 'daughter';

```
zeri sacred act;
vacl sacred act, perhaps 'libation';
bez, bezi, bezin, bezine, bezince, bezeri 'to make (an
  offering)',
mula, muli, mulu, mulune, muluni, mulunice, mulvanice.
  mulvenice, mulvunce, muluvanice, etc 'to dedicate', mulax,
  mlay 'vow, anathema',
  tur, tura, ture, turi, turu, turune, turce, turuce, turunce 'to
  give', turza 'gift'?
  al, ale, alce, alice, aliqu'to give', alpan, alpnu 'gift'?
acas, acasa, acasce, acasii 'to do, to give',
nun0, nun0en, nun0ene, nunden0 'to beseech (with an offer-
  mg)',
cver 'gift',
trutnut, trutnut 'divinatory priest, soothsayei'?
netsvis 'hai uspex', zix ne0siac 'liber haruspicinus'?
frontac 'fulguriator',
cletram 'trolley for offerings' (cf Umbian kletra)
  2-THE FUNERARY WORLD
baur, baura 'tomb', baury 'functary',
suθι, śuθι 'tomb' (prop = Lat sedes) śuθι neśl, śuθι zivas.
  suθi hin0iu 'abode of the dead = tomb', suθina 'funciary'.
cela 'cell',
munisule-, munsle, mund, 'repository, loculus',
murs 'sarcophagus, urn',
mutna, mutana 'saicophagus';
cesu, cese0ce 'to he',
lupu, lupuce 'to die',
leine 'to die'?,
hin0ial 'soul', hin0iu 'of the souls',
dersu 'mask'
  3 - MAN, FAMILY RELATIONSHIPS:
```

pui, puia 'wife',
ati, atiu 'mother',
tusur0ir 'married couple',
ati nacna 'grandmother'?;
papa 'grandfather'?,
papacs, papals 'grandson'?,
nefis, nefts 'nephew',
pruma0s, prumts 'great-nephew'.

4-MAN, LIFE AND ACTIONS

ania, ame, amce 'to be',
svalce, svalas, sval0as 'to live',
ar, arθ, ara, araś, arce 'to do',
carii, carsi, caresri, cerine, cerixii, cerxiince 'to make, to build',
ceriir 'pottery'?,
śaθe, śaθena, śaθene, śaθas, setirine 'to establish',
siiθ, sutanaś, suθce 'to place, to stand'?,
heci, hexśθ, heczri, hecce, hecśce 'to put, to do',
teśamsa 'to heal', tesinθ 'healer',
zixiix, zixne, zixiixe, zixiince 'to write', zix 'written, book'.

5-POLITICAL AND SOCIAL ORGANIZATION

lautn, lavtn 'family, gens', lautui 'gentilitial', lautni 'fi eeman', lautni0a 'freewoman',

etera 'servant' or member of the lower classes, eterau 'relating to the etera',

śuplu (Lat subulo) 'piper', θanasa 'actoi'.

*θruna (Hesychius δροῦνα) 'power, sovereignty',

*lauxume (Lat lucumo) 'kmg, prince', lucairce 'to fill the office of lucumo'?,

zılc, zılχ, zılaθ magıstrature, probably='praetor'; zilaθ mexl rasnal 'praetor Etruriae', zıl(a)χπι, zilaχηθαέ, zılaχι(u)ce 'to be a zılath',

maru, marunu, marunu, marunux magistratuie=Umbiian

maro, marunuxva 'belonging to the maru', marunu, marvas' to be a maru', cambi magistrature, canbe, canbce 'to be a cambi'; cepen, eisnevc, cexase, celu priestly titles, macstrevc 'magister', tenve, tenme, tenu, tenbas, tence 'to have the functions of .', spur, spur 'city, populus', spurem, spurana 'civic', tudbi, tubiu 'state'?, mexl, meblum 'nation, league'?; mexl rasnal 'Etiuria'?, rasna (Dionysius Paoévva) 'Etiuscan, Etruia', rumay 'Roman'.

6-NATURE, HOUSEHOLD OBJECTS AND BUILDINGS *anθa- (Hesychius ανδας, αντας) 'noith-wind, eagle', *arac (Hesychius ἄρακος) 'sparrow-hawk', *arim- (Strabo ἄριμος) 'monkey', *capu 'falcon'. hiuls 'screech-owl'?. *θamna (Hesychius δάμνος) 'hoise', Bevru 'bull'. leu 'lion'. vinum 'wune'. verse 'fire'?, versie 'concerning fire'?, zamaθi 'golden', zana 'precious', cape, capi names of vases, cultyna (Greek χυλίχνη) 'cup', cupe, xupe 'cup', θapna 'cup', lextumuza (Greek λέχυθος) 'small pitcher', pruχum, pruχs, prucuna (Greek πρόχους) 'pitchei'; putere, putiza (Greek ποτήρ) name of vase, quitum, quitum (Greek $\kappa \omega \theta \omega$) name of vase, aθre part of building, 'atrium', 'aedes'?, bamce 'has built'. tular, tularu 'border, lumit',

naper measure 'feet'?,
sren 'figure', srenxve 'figured'?
7-TIME AND ITS DIVISIONS'
tin 'day',
Gesan 'moining, day',
tivr 'months',
avil 'year, years',
ril 'at the age of.',

*velxitna? (Velcitanus) 'March',
ampiles 'May',
and (Actual 'Tune')

acale (Aclus) 'June', Oucte name of a month?.

*t(u)rane? (Traneus) 'July',

*hermie? (Ermins) 'August', celi (Coelius) 'September'.

NOTES

- 1 In American Journal of Philology, 1936, pp 261 ff
- 2 On the whole question of the origin of the Etiuscan alphabet, see G Buonamici, Epigrafia etrusca, pp 133 ff, with bibliography, see also M Guarducci, in Studi Etruschi, XIV, 1940, pp 281 ff, and R Carpenter, in American Journal of Archaeology, XIIX, 1945, pp 452 ff
- 3 The exceptional presence of o in frontal (=filgunator) in the bi-lingual inscription of Pesaro (CII 69) may be explained by the fact that this very late inscription belongs to the border region of Etruria
- 4 The Latin use of the letter c, derived from Greek γ , is certainly due to Etruscan influence. In archaec times there probably also existed small differences in the pronunciation of the letters, c, q, and k, as attested by their use with the different vowels c was normally followed by the front vowels t and t, t by the middle vowel t, and t by the back vowel t
- 5 E Vetter, in Glotta, xxiv, pp 114 ff, xxvii, pp 157 ff, G Buonamici, L'auterpunzione sillabica, etc., in Studi Etinschi, xvii, 1942, pp 263 ff, F Slotty, Beitrage zur Etinskologie, I, Silbenpunktierung und Silbenbildung im Altetriskischen, 1952 The latter author tends to

regard the phenomenon as due to purely phonetic causes, as a mark of syllabic division, objections to this view will be found in K Olzscha, in Gnomon, 1953, pp 271 ff, M Pallottino, in Studi Etruschi, XXII, 1952–3, pp 478 ff

- 6 S P Cortsen, in Glotta, xxvi, 1937, pp 10 ff
- 7 See K. Olzscha, in Neue Jahrbucher für Wissenschaft und Jugendbildung, 1936, p. 105
- 8 K Olzscha, Interpretation der Agramer Mumenbinde, 1939, pp 103 ff, see also V Pisatu, who, in Archivio Glottologico, XXXIV, 1942, pp 116 ff, prefers to speak of an 'intransitive' nature of the Etruscan verb
- 9 On the subjects of Etruscan phonetics and morphology, see also M Pallottino, Elementi di lingua etrusca, 1936, with the modifications required by recent progress in the science H L Stoltenberg's recent synthesis on Etruscan grammatical structure, Etruskische Sprachlehre mit vollstandigem Worterbuch, should be consulted with care
- 10 See F Ribczzo, in La Parola del Passato, 1, 1946, pp 286 ff, M Pallottino, Sulla lettura e sul contenuto della grande iscrizione di Capua, in Studi Etruschi, xx, 1948–9, pp 159 ff
- 11 Cf Studi Etruschi, vols VI ff, E Vetter, Etruskische Wortdeutungen, 1, 1937, K Olzscha, Interpretation der Agramer Munnenhinde, 1939, and Glotta, XXXI, 1948, pp. 105 ff, XXXII, 1953, pp. 283 ff
- 12 See Muller-Deecke, Die Etrusker, 1871, II, pp 508 ff, S P Cortsen, Vocabulorum etruscorum interpretatio, in Nord Tidsskrift f filol fjerderæke, VI, 1917, pp 165 ff, A Trombetti, La lingua etrusca, 1928, pp 211 ff, M Pallottino, Elementi di lingua etrusca, 1936, pp. 87 ff, E Vetter, Etruskische Wortdeutungen, I, 1937, H L Stoltenberg, Etruskische Sprachlehre unt vollstandigem Worterbuch, 1950 (with reservations as to many of the proposed translations)

GENERAL BIBLIOGRAPHY

- Works on particular aspects of Etruscan studies will be found listed in the notes to the relevant chapters of this book
- Acts of the 1st International Congress of Etruscan Studies, Rinascimento del Libro, Florence 1928
- BUONAMICI, G, Epigrafia etrusca, Rinascimento del Libro, Florence 1931
- DENNIS, G, Cities and Cometeries of Etruria, London 1883 (3rd ed), also in Everyman's Library
- DUCATI, P, Etruria antica, 2 vols, Paravia 1927
- DUCATI, P, Storia dell'arte etrusca, 2 vols, Rinascimento del Libro, Florence 1927
- DUCATI, P, Le problème étrusque, Leroux, Paris 1928
- GIGLIOLI, G Q, L'arte etrusca, Treves, Milan 1935
- HULSEN, C, Etiuria, THULIN, C, Etiusca, KORTE, G, Etiusker, SKUTSCH, F, Etiuskische Sprache, in Paulys Real-Encyclopadie by WISSOWA, C, VII, 1907, cols 720 ff
- LOPES PEGNA, M, Saggio di bibliografia etrusca, Olschki, Florence 1953 (to be consulted with care)
- MULLER, K O and DEECKE, W, Die Lausker, 2 vols, Heitz, Stuttgart 1877
- NEPPI MODONA, A, A Guide to Etruscan Antiquities, Florence 1954
- NOGARA, B, Gli Etruschi e la loro civilid, Hoepli, Milan 1934
- PALLOTTINO, M, Elementi di lingua etiusca, Rinascimento del Libro, Florence 1936
- PALLOT FINO, M, Gli Etiuschi, Colombo, Rome 1940 (2nd ed)
- PALLOTTINO, M, L'origine degli Etrisdu, Tumminelli, Rome 1947
- PARETI, L, Le origine etrusche, Bemporad, Florence 1926
- PARETI, L, Etruschi Storia; DEVOIO, G, Lingua, NEPPI MODONA, A, Religione, DUCATI, P, Archeologia e arte, CESANO, S L, Nunusmatica, in Enciclopedia Italiana, XIV, 1932, pp 510 ff
- PONTRANDOLII, G, Gli Étrusdu e la loro lungua, Baibèra, Florence 1909
- RENARD, M, Initiation à l'étruscologie, Lebèque, Brussels 1941
- RENARD, M., La question étrusque, in L'antiquité classique, Brussels 1940 SOLARI, A. Topografia stoica dell'Etruria, 1–1V, Spectil, Pisa 1915–20

- SOLARI, A, La vita pubblica e privata degli Etruschi, Rinascimento del Libro, Florence 1928
- TROMBETTI, A, La lingua etiusca, Rinascimento del Libro, Florence 1928

INDEXES

I HISTORICAL AND GEOGRAPHICAL INDEX

(The names Etruria, Etruscans, and Tuscany will not be found listed in this index Numbers in italic refer to plates)

Acerrae, 91, 125 Achaens, 55 Achaia, 54 Adıge valley, 25, 63, 93 Adria, 76 Adriatic dialects, 26 ff Aegean civilization see Minoan-Mycenean civilization Aegean languages, 25, 31, 50, 53, <u> ა</u>9, 62, 6<u>5, 23</u>6 Acmilia, 19, 24, 34, 50, 64, 88, 95, 105, 166 Aeners, 46, 54 Aeneolithic culture, 22, 33, 38, 51 ff , 64, 66, 68 Acolis, 60, 201 Aequi, 41, 92 Aesaronenses, 79 Africa (North), 31, 76, 144, 208, 242 Afuna famuly, 270 A111 (king of Hades), 104, 162 Albanian, 29 Albano, 188 Aletrium (Alatri), 97 Alishar, 60 Alpine region, 25, 30 ff, 47, 63, 84, 87, 94, 97 Alsıum (Palo), 113 Amejnoptah, 50 Anatolia see Asia Minor Apennine civilization, 23, 33 ff, 64, 71 Aphrodite see Turan Aplu (Apollo), 100 n 14, 110, 160, 198, 201, 5

Aborigines, 19

Apulian culture, 34 ff, 41 Arcadia, 54 Ares see Maris Argolis, 54 Arminum (Riman), 93, 126 Aristodemus of Cumae, 145 Aritimi see Artumes Armenian, 21 Arretium (Arezzo), 103 ff, 108, 124, 137, 146, 150 ff, 186, 214, 219 ff, 238 n 2, 16a Artumes (Artemis), 160 Asn Minor (peoples, civilizations, languages), 23, 25, 31, 46, 48, 50, 52 ff, 59 ff, 67, 151, 183, 201, 235 ff. Assyria see Mesopotamia Ateste (Este), 34, 41, 98 Athene, 160, see also Menerva Athens, 75, 201, 220 Atys, 46, 62 Attica, \$4, 75 Aucno see Ocno 'Ausoman' culture, 34, 39 ff Babylon see Mesopotanua Bacchus, 147, 171, 175, see also Fuffuns, Pacha Balcane Islands, 75 Balkans, 29 ff , 52, 65 Basque see Iberia Bayraklı, 60 Begoe see Vecui Berlin Museum, 125, 212, 243 Bisenzio see Visentum

Apulia, 27, 29, 30, 33, 35, 71

Cilicia, 241

Blera (Bieda), 118, 211
Bologna (Bonoma, Felsina), 92, 98, 105, 125 ff, 142, 194, 210, 221, 19b
Bolsena see Volsimi
Bonaparte, Lucien, Prince of Canino, 105, 116
Brauron, 75
Bronze cultures, 21 ff, 31 ff, 40, 48, 51, 62, 66, 70 ff

Caere (Cerveteri), 58 ff , 70, 79 ff . 85 ff, 105, 112 ff, 135 ff, 186 ff, 194 ff., 210 ff , 214 ff , 218, 223, 240, 260, 270, 1a, 3b, 8a, 8b, 20, 21, 27d, 28, 30, 31 Caesena (Cesena), 93, 126 Cafate L, 166 Calabria, 25, 34 Caletra, 120, 137 Calus, 271 Camillus, 109 Campana, 110 Campama, 25 ff, 29, 33 ff, 41, 48, 80, 82, 87 ff, 91 ff, 95, 97 ff, 125, 132, 136, 174, 217, 220, 242, 255 Camno, 105, 116 Capitol, 90, 162, 188, 192, 29a Capua, 89, 91, 97 ff, 100 n 18, 125, 156, 160, 175, 180, 234, 237, 243, 255, Museum 125 Caria, 200 Carmola, 25 Carrara, 185 Carthage, 27, 56, 74 ff, 82, 95 Casal Marittimo, 187 Castel d'Asso, 117, 211 Catha (Cautha), 147, 269, 271 aucasian languages, 48, 233, 235 icna (Cecina), 150 Eltic (peoples, languages), 21, 68, halchis, 62, 72, 88, 257 halcolithic see Aeneolithic Charun (Charon), 171

Chianciano, 122, 10

Cılmı, 150 Città della Pieve, 122 Civitacastellana, 110 see Falern Civita Lavinia (Lanuvio), 11a Clusium (Chiusi), 58 ff, 103, 105, 108, 121 ff, 134, 136 ff, 170, 186 ff, 193 ff, 199, 211 ff, 216 ff, 219, 224, 238 n 2, 2a, 2b, 11b, 14a, 14b, 22, 23, Museum, 122 Corchiano, 117 Corinth, 132 Corneto see Tarquini Corsica (territory, peoples), 27, 75 ff, 78 ff, 82 Cortona, 54, 103 ff., 108, 123 ff., 137, 186, 213, 238 n 2, 19a Corythus, 104 Cosa (Ansedoma), 119, 186 Crete, 33, 54, 57, see also Minoan-Mycenean civilization Croton, 54 Culsu, 269, 273 Cumae, 82, 89, 92, 145, 222, 258 Cuneo, 99 n 6 Cuprolithic see Aencolithic Cyprus, 57, 191, 200, 202

Dardmans, 55
Daumans, 41, 99 n 7
Delphi, 132
Di Involuti, Consentes, etc., 161
Dionysius of Syracuse, 81
Dionysius, 75, 171
Dioscurides, 162
Dociano, 122
Dorians, 72 n 7
Dravidian languages, 233

Echetra, 137
Egypt (history, civilization, language, etc.), 13, 23, 33, 37, 50, 55 ff, 169, 223, 230 ff, 235, 240
Elba, 78, 81, 121, 219
Ephesus, 132
Erinyes, 171

Este see Ateste Euganean region, 43 n 14, 88 Europe (Central and Northern), 22, 84, 93, 97

Faesulae (Fiesole), 108, 124, 137, 186, 194, 238 n 2, Museum 124 Falerii (Civitacastellana), 97, 117, Falerii Novi (Santa Maria di Falleri), 117, 16 Faliscan (territory, people, civilization, language), 91, 97, 117, 190, 238 n 2, 253 Falterona (Lake), 184 Fanum Voltumnae, 118, 132 ff, 135, 139, 174 Favores Opertanes, 161 Farnese, 118 Felsina see Bologna Feluske Avele, 141 ff Ferrara Museum, 126 Fescennia, 181 Ficsole see Faesulae Florence, 124, 137, Archicological Museum, 104, 120, 122, 124, 140, 193, 212, 243, 34, 164, 17, 254, 25b, 32 Fordongianus, 79

Gauls see Celtic
Genu, 158
Germanic (peoples, languages), 21,
93
Germany, 22
Golasecca culture, 34, 41
Gortyna, 54
Gortyna, 54
Gortyns, 54
Greece (territory, peoples, civilization, languages, influence on Etrura), 21, 27, 34, 38, 52 ff,
56 ff, 60 ff, 71, 74 ff, 80 ff,

France, 22, 44 n 22, 68, 76

Bacchus, Pacha

Fufluns (Bacchus), 247 ff., see also

86 ff. 91 ff. 95, 130 ff. 139, 143 ff. 148, 155 ff. 163, 167 ff. 170 ff. 178 ff. 188 ff. 211, 213 ff., 216 ff., 230 ff., 235, 239, 246 ff., 257 ff., 261 ff., 278 Grosseto, 70, 120 Gubbno see lyuvine tiblets Gyrton, 54

Hallstatt culture, 44 n 2
Heba (Maghano), 120, 160 ff, 243, 270
Hellcspont, 54
Hephaistos, 160, see also Sethlans
Hera, 75, 160, see also Juno, Uni
Hercle (Hercules, Herakles), 160, 25a
Herculaneum, 241
Hermes, 160, 269, see also Turms
Hiero of Syracuse, 222
Hitute, 53, 230, 240
Horta (Orte), 117

Iapygian (people, language), 27 ff. Iapodi, Iapuzci, 29 Iberia (territory, peoples, guages), 27, 52, 75 ff, 233, 266 Iguvine (Gubbio) tablets, 29, 96, 134, 166, 241, 271, 273 Illyria (territory, peoples, guages), 27 ff, 43 n 14 Imbros, 46 Indian (languages), 21, 60 Indo-European languages, 19 ff, 22, 24, 40, 47 ff, 50 ff, 65 ff, 234 ff , 246 Ionia, 60, 132, 201 Iraman languages, 21, 60 Irathi, 91 Iron cultures, 21 ff, 33, 36 ff, 48 ff , 62, 71, 78, 88, 95, 113; see also 'Villanovan' culture Ischia di Cistro, 70, 118 Isola Firnese see Ven Istrii, 25

Italic peoples, languages, 19 ff, 22, 24 ff, 29 ff, 39 ff, 50 ff, 60, 64 ff, 68, 85, 89, 92, 117, 172, 174, 233 ff, 244 ff, see also Latins, Sabellians, Uinbrians

Jewish people, language, 215, 231 Juno, 90, 96, 160, 162, see also Uni Jupiter, 90, 160 ff, 188, 192, see also Tin

Kaminia, 59 Karatepe, 241 Koryphasion, 130

Lanuvio see Civita Lavinia Lares, 161, 247 Larissa, 54 Larun, 271 Lasa, Lasae, 158, 247 La Tène culture, 93 Latin, 19, 25 ff., 117, 230, 240 ff., 244 ff , 251, 258, 268 Latium (territory, people, civilization), 25, 29, 34, 39 ff, 48, 54, 61, 64 ff, 71, 86 ff, 89 ff, 94 ff, 98, 106 ff, 109, 143, 172, 190, 210, 242, 247, 257 Latona, 111 Lausitz culture, 44 n 22 Lemnos (territory, people, civilization, language), 46, 50, 53, 55, 59 ff, 67, 69, 236 Lepontians, 97 Lesbos, 54 Letham, 271 ff Liber see Bacchus Libyan languages, 27, 31 Ligurians (peoples, linguige), 25 ff, 31, 41, 65, 67, 88, 93 ff, 98, 236 Liguna, 34 ff , 88, 94, 242 Lipari Islands, 34, 76, 82 Lombaidy, 24, 34, 88 London (British Museum), 116, 2a, 1b, 6a, 6b, 8a, 8b, 10, 11a,

11b, 16b, 18a, 26a, 26b, 26c, 27a, 27b, 27c, 27d

Lozzo d'Este, 64

Lucama, 25, 37, 40

Lucumones, 132, 138 ff

Luna (Lunn), 94, 137, 190

Lustrunan inscriptions, 83 n 2

Lycia (people, language), 53, 55, 200

Lydia (territory, people, language), 46 ff, 53 ff, 59 ff, 151, 182 ff, 203, 230

Macedoma, 54, 200 Macstina see Mastarna Maecenas, 150 Maghano see Heba Magna Graecia, 98, 190, 199 Malta, 13, 130 Manes, 161 Man11, 162 Mantua (Mantova), 92 ff, 126, 248 Mantus, 162, 248 Marches see Picene Maris (Mars), 96, 159 ff, 271, 12, 18a, 18c Marsighana d'Albegna, 104, 120, 137, 258 Marzabotto, 93, 126, 166, 173, 188, Massa Marittima, 104, 120 Mastarna, 89 ff, 116, 145 Matera, 40 Mediterranean languages, 25, 31, 48 ff, 52, 65, 69, 83 n 2, 235 Melpum, 121 Menerva (Minerva), 90, 96, 104, 124, 160, 162, 247, 251 Mercury see Turms Mesopotamian (civilizations, languages), 23, 33, 57, 162, 230 Messapians, 41, language sce Iapygian Meteli Aule, 17 Michelangelo, 104 Milan, 93

Milazzo, 36, 71 Miltiades, 59 Minerva see Menerva Minoan-Mycenean civilization, 23, 33, 38, 57, 61 ff , 142, 211 Misa see Marzabotto Modena see Mutma Moira, 171 Montalto di Castro, 116 Montchascone, 118 Monteleone di Spoleto, 220 Monte Pitti, 271 Montepulciano, 122 Munich Museum, 116, 14b Mutina (Modena), 93, 126 Mycenne, 129

Narce, 117
Navos (in Sicily), 62
Neolithic culture, 21 ff, see also Aencolithic
Nepete (Nepi), 117, 136
Nethinis (Neptinic), 96, 273 ff
New York Metropolitan Museum, 220
Nime Larth, 142
Nola, 91, 125
Norchia, 117, 211
Nuceria (Nocera), 91

Ocno, 92 Olympia, 132, 222 Orientalizing civilization, 38, 48, 51, 56 ff, 60 ff, 79, 95, 97, 112, 170, 193, 195, 199, 213, 225, 28 Orphic cults, 171 Orvieto, 103 ff, 118 ff, 127 n 12, 133, 188, 194 ff, 238 n 2, 9b Oscan (people, language) see Sabellian

Pacha (Brechus), 147, 175, 269, 271, see also Bacchus, Fulluns Paestum, 97 Palacolithic culture, 21 Palatine, 23, 90 Palermo Museum, 122, 140 Palestrina (Praeneste), 100 n 19, 212 Palmuro, 37 Palo see Alsium Pania, 122 Paris (Louvre), 116, 265, 3b, 20, 21 Parma, 93, 126 Peithesa, 137 Pelasgians, 19, 43 n 17, 50 ff, 75, Peloponnesus, 130, 201 Penntes, 161 Persephone see Phersiphai Persepolis, 240 Perusia (Perugia), 92, 108, 123, 137, 186 ff, 194, 201, 214, 219 ff, 238 n 2, 243, 269, Museum, 122, 243, 269 Pesaro, 166, 244, 279 n 3 Peucetians, 41 Phersiphai (Persephane), 162 Phersu, 218 Philistines, 55 Phocaerns, 72 n 7 Phrygians, 60, 182, 200 Piacciiza see Placentia Pinnello delli Genga, 36, 51, 64 Picene (territory, peoples, civilization, languages), 26, 28 ff, 34, 41, 88, 95, 97 Predmont, 34, 88 Pile-dwellings, 22, 34, 52 Piombino, 121 Pisa, 79, 137 Pitigliano, 118 Placentia, 93, 126, 156, 160, 163 ff, 271 Po Valley, 22, 25, 31, 34, 52, 64, 87 fF, 92, 97 ff, 125 ff, 220 ff, 255

Poggio Buco see Statoma Poggio Gaiella, 122 Poggio Renzo, 122 Polida culture, 34 Polimartium (Bomarzo), 117 Pompen, 91, 125 Populoma, 70, 78 ff, 81, 106, 108, 121, 137, 187, 215, 218 ff, 238 n 2, 248, 271
Porsenn, 122, 138, 188
Pozarlı, 60
Praeneste eee Palestrina
Precu fumily, 269
Pulem Latis, 269
Punic, 27, 113
Pylos, 130
Pyrgos (Santa Severa), 81, 113, 186

Raetian (peoples, language), 25, 27, 31, 47, 52, 63, 65, 67, 88, 94, 97, 238 n 4 Rameses III, 50 Rasenna, 46 ff, 63, 134, 178 Ravenna, 93, 220 Remus, 19, 23 Riserva del Fruglio, 61 Romagna, 29, 36, 39, 64 Rome (history, civilization), 23, 46, 48, 54, 68, 74, 82, 84 ff, 89 ff, 93, 95 ff , 108 ff , 113, 117, 119, 130, 132 ff , 137, 143 ff , 149 ff , 155 ff, 162 ff, 172 ff, 179, 181, 185 ff, 188, 192, 198, 202, 204, 207, 217 ff, 221 ft, 241 ff, 15, 29a, Rome Museums, 112, 116, 127 n 9, 177 n 7, 223, 226 n 2, 5, 13, 15, 29a, 29b, see also Vatican Romulus, 19, 23 Rosetta Stone, 240 Runes, 97

Sabellic (and Oscin) (peoples, language), 19, 25 ff, 40 ff, 64, 71, 88, 92, 95 ff, 246
Sabines, 117, see also Sabellic Salernum, 87, 125
Salpinum, 119, 137
Samintes (territory, people), 26, 34, 41, 89, 92, 95, 97, see also Sabellic Samos, 75

Rusellae (Roselle), 108, 120, 137,

218, 240

San Giuliano, 118 Sanguineto (Lake Trasimene), 17 San Manno, 187, 269 Sant' Andrea Priu, 79 Santa Maria di Capua Vetere see Capua Santa Maria di Falleri see Falerii Novi Santa Marmella, 113 Santa Severa see Pyrgos Sardinia (territory, people, civilization), 27, 33, 55 ff, 75 ff, os. 130, 142 Sardis (in Lydia), 60 Sarterno, 122 Satre (Saturn), 96 Satricum, 97, 99 n 12 Saturma, 120, 186 Schliemann, H , 129 Scipio Africanus, 218 Scipios, 146, 268 Selvan (Silvan), 96, 247 Semitic languages, 235 Servius Tullius, 89, 145 Sethlans, 160 Shamanism, 176 n 4 Sicaris, 40 Sicily (territory, peoples, civilization, languages), 27 ff, 33 ff, 40 ff, 55 ff, 61 ff, 65, 71, 75, 82, 95, 98, 190, 199 Siena, 105, 137, 238 n 2 Silvan see Selvan Slav languages, 21 Smyrna, 60 Spain see Iberia Sparta, 144 Spina, 80, 93, 126 Sutoma, 118 Sticciano, 70 Suana (Sovana), 118 Sumerian, 230 Sun, 271 Sutrium, 117, 136, 186 Syracuse, 81, 222

Syria (civilization), 57, 60, 144, 191

Tages, 179, 25b Talamone see Telamon Tarchies, 25b Tarchon, 226 n 10, 248, 25b Taiquin Dynasty, 89 ff, 92, 132, 145, 188 25a Tarquinii 58 ff, 70, 80 ff, 104 ff, 114 ff, 122, 175, 180, 184, 186, 189 ff, 193 ff, 201, 210, 215 ff, 218, 224 ff, 238 n 2, 240, 243, n 14 248, 269, 3a, 6a, 7, 24a, 24b, 26b, Museum, 114, 243, 7, 24b Tarquitius Priscus (or Tuscus?), 180 Telamon, 119, 190 Terremare, 22 ff , 34, 51 ff Thessaly, 54 Thrace, 200 Tımmarı, 36, 71 Tin, Tinia (Jupiter), 160, 247, 271, 273 Todi see Tuder Tolfa, 37, 86, 113 Torlonia collection, 116, 206 n 20 Torre Castelluccia, 35, 71 Torrhebus, 55 Tragliatella, 226 n 6 Trasimene (Lake), 104, 17 Tridentine Alps, 27, 63, 87 Troas, 54 Trojans, 46, 54 Trš w, 50, 55 ff Tuchulcha 171, 24a Tuder (Todi), 97, 12, 18a, 18c Turan (Venus), 143, 159 ff Turms (Mercury), 160 Tuscania, 118, 226 n 10, 25b Tyrrha, 55 Tyrrhenian linguistic substratum, 31, 52 ff, 63, 65 ff, 96, 71, 83 n 2, 238 n 4, 246 Tyrrhemans, 31, 46 ff, 50, 54 ff, 62, 67, 76 ft, 85 Tyrrhenus, 46, 55

Ugro-Finnish langunges, 233 Umbrinis (territory, people, civili-

zation, language), 19, 25, 28 ff, 33 ff , 36, 40 ff , 46, 64 ff , 68, 85, 88, 92, 95 ff, 99 n 7, 147, 162, 220, 241 ff , 246 Uni (Juno), 96, 160, 263, 271, 273, Ur1(na), 91, 99 n 13 Urnenfelder culture, 36, 44 n 22, 70 Val Camonica (inscriptions), 43 Val dı Magra, 94 Vantlı, 170 Vatican (Museo Etrusco Gregoriano), 112, 116, 9a, 12, 18b, 28 Vecui (Vegoia, Vegonia, Begoe), 179, 249 Ven, 58, 70, 86, 90, 104, 106 ff, 109 ff , 133, 135 ff , 146, 177 n 9, 186, 188, 190, 193 ff, 198, 201, 210, 220, 240, 5, 29h Vcive (Vejovis), 165, 275 Velcha, 91 Velchan (Vulcan), 96 Velsu, 91 Veltha, Veltune, 159, 273, see also Voltumna Velthina family, 175, 270 Veneti (people, civilization, language), 25, 41, 93, 95, 97 ff, 260 Venetia, 2, ff, 28 ff, 34, 88, 95 Venus see Turan Vertumnus, 159 Vesuna (Vesona), 96 Vetrulla, 118 Vettena (Bettona), 97 Vetuloma, 70, 78 A, 81, 104 ff, 108, 120, 137, 140 ff , 185 ff , 210, Vibenna Aulus and Caelius, 89 ff, 116, 145, 29b Vignantllo, 117 Villanova, 19, 105 'Villanovan' culture, 19, 34 ff, 41, 48 ff, 51 ff, 56, 58, 64, 66 ff, 69 ff, 77, 79, 88, 97, 105, 125, 170, 210, 34

Vipiiennas see Vibenna
Visentium (Bisenzio), 86, 118, 137, 208, 220, 224
Volterrae (Volterra), 103 ff, 108, 124 ff, 137, 146, 150, 186 ff, 194, 214, 219, 238 n 2, 4a, 4b, 25a
Volsi, 41, 92
Volsinu (Bolsena), 118, 135, 137, 146, 151, 162, 174, 186, 188, 238 n 2
Voltunna, 118, 135, 159, see also

Fanum Voltumnae

Vulca, 90, 192 Vulcan see Velchan Vulca, 70, 80, 90, 105, 116, 135 ff, 145, 186, 194 ff, 208, 214, 220, 238 n 2, 240, 6b, 26a

Zagreb (Etruscan Text of the Mummy), 100 n 18, 134, 139, 156, 160 ff, 173 ff, 180, 234, 237, 238 n 2, 242, 253, 255 ff, 271 ff Zeus, 160, 222, see also Jupiter, Tin

2 INDEX OF ANCIENT AUTHORS

Aeschylus, 183
Agrecius, 245
Anticleides, 46
Aristotle, 82, 214
Arnobius, 155, 157, 161, 171
Athenaeus, 75 182, 216 ff
Ausonius, 75

Caecina, 161 Cato, 84, 96, 271 Censorinus, 181 Claudius, 89

Diodorus Siculus, 75, 80, 82, 92, 220
Dion Cassius, 244 ff
Dionysius of Halicarnassus, 46 ff, 49, 75, 89, 99 n 7, 108, 132, 134, 133, 278
Dioscorides, 245

Ephorus, 62, 77 Euripides, 183 Eustathius, 75

Festus, 89, 108, 244 Florus, 140

Gromatici, 249

Hellamcus, 46, 54 ff Herodotus, 46, 55, 60 ff, 63, 82, 151 Hesychus, 143, 244 ff, 277 ff Homer, 13, 77, 130

Isidore of Seville, 155, 244

John Lydus, 214

Livy, 42 n 9, 84, 92, 94, 108, 119, 132, 135, 139 ff, 146, 155, 173, 183, 218, 220, 244

Macrobius, 139, 244 Martianus Capella, 161, 163, 171, 245

Nigidius Figulus, 161

Palaephatus, 75
Papias, 245
Paul the Deacon, 244 ff
Philochorus, 75
Plantus, 216
Pliny, 75, 161, 163, 192 ff, 220
Plutarch, 75, 90, 244
Pollux, 220
Procopius, 119
Propertius, 109

Seneca, 161, 168 Servius, 78, 81, 84, 89, 92, 132, 137 ff, 171, 244 ff Silius Italicus, 140 ff Sophocles, 183 Stephen of Byzantium, 75 Strabo, 46, 62, 75, 77 ff, 82, 91, 244, 278 Sundas, 157

Tacitus, 90 Tarquitus Priscus (or Tuscus?), 180

Varro, 89 ff., 108, 159, 161, 181, 192, 244 ff Verrius Fluccus, 244 ff Virgil, 47, 138 Vitruvius, 188, 205 n 13 Volnius, 181

3 INDEX OF MODERN AUTHORS

Åberg, N, 44 n 22
Abischer, P, 248
Åkerstrom, A, 45 n 25
Almagio, M, 83 n 3
Altheim, F., 43 n. 14, 44 n 18, 69, 72 n 1, 99 n 4, 100 n 20, 152 n 3
Andrén, A, 205 n 8 and 14 and 17
Annius of Viterbo, 232
Anti, C, 206 n 22
Antonielli, U, 52, 65, 73 n 13
Arias, P E, 128 n 26
Autrigemma, S, 128 n 27

Banti, L, 100 n 17, 128 n 20, 177 n 9 Barocelli, P, 42 n 4 Basanoff, V, 42 n 4 Bastianelli, S , 127 n 6 Battisti, C, 42 n 9, 248 Beazley, J D , 206 n 21 Beloch, J, 89 Benveniste, E, 83 n 4 Bérard, J , 50, 62, 82 n 1 Bernarbò Brea, L , 44 n 20 Bertoldı, V , 248 Bianchi Bandinelli, R, 11, 127 n 10, 128 n 16 and 19, 206 n 222 and 25 Bissing, FWv, 72 n 6 Bittel, K , 73 n 12 Bloch, R , 127n 12 Boethus, A, 100 n 4 Bormann, E , 204 n 3 Bossert, H Th , 73 n 12 Bottighom, G, 248 Brehch, A , 177 n 17 Brizio, E, 23, 49, 64, 128 n 26 Brown, F E , 127 n 13, 205 n 9 Bruhl, A 177 n 20 Buchner, G , 45 n 24

Buffa, M 99 n 6

Bugge, S, 233
Bulanda, E, 50
Buonamici, G, 256 n 2, 279 n 2
and 5, 281
Buonarroti, F, 105

Calzoni, M, 128 n 20
Carducu, G, 103 ff
Carpenter, R, 279 n 2
Cesano, S L 281
Chierici, G, 22
Clemen, C, 154, 157, 176 n 1
Colini, A M, 152 n 9
Colini, G A, 23
Conestabile, G, 233
Consortini, L, 128 n 23
Corssen, W, 51, 233 ff
Cortsen, S P, 72 n 9, 138, 152
n 2 and 8, 238 n 6, 251, 272, 279
n 6, 280 n 12
Cumont, F, 177 n 16 and 17

D'Acchiardi, G, 226 n 7 Deecke, W, 14, 177 n 9, 182 n 15, 204n 5, 234ff, 280n 12, 281 Della Seta, A, 50, 73 n 10, 127 n 9, 205 n 14, 206 n 22 Denipster, T, 105 Dennis, G, 126 n I, 127 n 3, 281 De Ruyt, F, 177 n 18 De Sanctis, G, 51, 64, 89, 152 n 11 Devoto, G, 29, 43 n 13 and 15 and 16 and 18, 45 n 26, 52, 65, 73 n 15, 176 n 6, 235, 238 n 5, 252, 261, 269, 281 Diringer, D, 100 n 20 Ducati, P, 14 ff, 50, 64, 72 n 1, 128 n 25, 152 n 7, 204 n 5, 205 n 7and 15, 226 n 5, 281 Duhn, F v, 44 n 21, 51 Dunareanu-Vulpe, E, 44 n 22

Enking, R, 176 u 5, 177 n 12, 204 n 6 Lrnout, A, 245 Essen, C C van, 176 n 1

Fabretti, A, 177 n 14, 233
Falchi, I, 128 n 17, 140
Févriei, I G, 100 n 20
Fresel, E, 60, 73 ii 11 and 14, 238
n 6, 251, 257, 261
Fraccaro, P, 226 n 9
Fréret, N, 47
Friedrich, J, 72 n 9
Furlani, G, 176 n 1, 177 n 11
Furumurk, A, 42 n 6

Gamurrim, F, 233 Gargana, A , 127 n 10, 226 n 3 Genthe, E, 98 n 1 Gerola, B, 43 n 16 Ghirardini, G, 50 Giambullari, P F, 232 Giglioli, G Q, 86, 154, 176 n i, 177 n 7, 205 n 7, 226 n 6, 281 Gjerstad, E , 206 n 24 Goldmann, E , 235, 269 Goldsheider, L, 205 n 15 Gon, A F, 105 Grabner, F., 32 Gremer, A, 128 n 25, 154, 176 n I, I77 n 13 Gsell, S , 127 n 8

Hammarstrom, M, 252
Hanfmann, G, 205 n 15
Hawkes, C F C, 44 n 22, 45
n.25
Helbig, W, 22, 42 n 3, 51, 64
Herbig, G, 50, 176 n, 1, 234
Herbig, R, 205 n 18
Heurgon, J, 99 n 13, 128 n 24, 204 n.3
Homo, L, 43 n 18
Hrozný, B, 72 n 9
Hülsen, C, 281

Guarducci, M , 279 n 2

Julhan, C, 43 n 18

Karo, G, 72 n 9, 83 n 3
Kaschmtz Wemberg, G, 198, 206
n 22
Koch, H, 127 n 10
Korte, G, 50 ff, 281
Konow, S, 233
Kossack, G, 45 n 22
Krahe, H, 44 n 18
Krall, J, 242
Kretschmer, P, 42 n 8 and 9, 43
n 16 and 17, 52, 72 n 9, 235, 238 n 4

Lambogha, N., 99 n 6
Lanzi, L., 233
Lattes, E, 51, 59, 233 ff, 238 n 3, 260, 272
Laviosa Zainbotti, P, 44 n 19
Leifer, F., 152 n 2, 252
Leopold, H M R, 176 n. 1
Lepsitts, R, 257
Lilliu, G, 83 n 6
Lopes Pegna, M, 281

Magi, F , 128 n 22 Maiuri, A , 100 n 14 Mariani, L, 50 Martha, J , 206, n 22, 233 Matteucci, G , 127 n 11 Matz, F , 43 n 18 Mazzarino, S , 99 n 10, 152 n 2 and 10 and 12 Mengarelli, R , 85 127 n 5 Menghin, O F A, 83 n. 2 Mercklin, E. v , 127, n 10 Merhart, G v , 44 n 22 Meriggi, P , 73 n. 11 Merlo, C, 256 n 4 Messerschmidt, F, 44 n 21, 127 n 8, 205 n 11 and 19 Meyer, E , 52 Migharini, M A, 233 Milani, L A., 12

Minto, A, 128 n 14 and 15 and 18, 205 n 10

Modestov, B, 50

Monighano, A, 99 n 10

Mommsen, T, 19

Monaco, G, 11

Montandon, G, 44 n 19

Montehus, O, 21, 32, 50

Muller, K O, 14, 47, 49, 51, 138, 152 n 15, 204 n 5, 280 n 12, 281

Muster, W, 176 n 4

Mustelli, D, 73 n 12

Nachmanson, E, 72 n 9 Neppi Modona, A, 126 n 1, 128 n 21, 281 Niebuhr, B G, 47, 49, 51 Nissen, H, 126 n 1 Nogara, B, 14 ff, 176 n 1, 204 n 1 and 4, 256 n 8, 281

Olascha, K, 100 n 18, 193, 205 n 16, 237, 253, 256 n 12, 272, 279 n 5 and 7 and 8 Orsi, P, 23

Pace, B , 44 n 19, 45 n 24 Pais, E , 152 n 11 Pallottmo, M, 9 ff, 42 n 5 and 6 and 8, 43 n 12, 44 n 19, 45 n 24 and 25 and 26, 72 n I and 4 and 5, 73 n 18, 53 n 2 and 3 and 6 and · 8 and 9, 99 n 5 and 10 and 12, 100 n 18, 127 n 4 and 5 and 7, 152 n 6, 153 n 13, 177 n 12, 204 n 3, 205 n 14 and 19, 206 n 22 and 23 and 25, 226 H 10, 229, 237, 238 n 6, 256 n 1 and 7 and 12, 279 n 5, 280 n 9 and 10 and 12, 281 Pareti, L, 12, 42 n 6, 51, 59, 64, 72 n 1 and 7 and 9, 98 n 2, 99 n 10, 132, 281 Passeri, G B, 105 Patroni, G, 23, 42 n 5, 43 n 18, 50, 73 n 16, 100 n 14, 205 n 8, 226 n 3
Pauli, C, 72 n 9, 234 ff, 266
Perali, P, 127 n 12
Pettizzoni, R, 176 n 1 and 6, 177
n 11
Pieri, S, 248
Pierotti, A M, 128 n 20
Pigorini, L, 22 ff, 57, 64, 66
Pisani, V, 42 n 7 and 9, 43 n 11, 127 n 9, 280 n 8
Polacco, L, 205 n 8 and 12
Pontrandolfi, G, 281
Pottier, B, 9, 50
Poulsen, F, 72 n 8
Puglisi, S, 127 n 12

Rellini, U, 23, 42 n 5, 44 n 21 Renard, M, 281 Rubezzo, F, 65, 237, 238 n 6, 269, 280 n 10 Richter, G M A, 226 n 3 Riegl, A, 197 Rys, P J, 205 n 7 and 15 Rittatore, F, 73 n 17 Rodenwaldt, G, 206 n 25 Rolland, H, 83 n 3 Romanelli, P, 9, 127 n 7 Rose, H J, 176 n 3 Rosenberg, A, 152 n 2, 262, 272 Rosi, G, 127 n 10 Runes, M, 272

Saflund, G , 42 n 5, 44 n 21
Schachermeyr, F , 50, 72 n 1
Schnudt, W , 32, 44 n 19
Schulten, A , 83 n 2
Schulze, W , 246, 248
Scott Ryberg, I , 126 n 2
Sergi, G , 23
Shaw, C , 128 n 20
Sittig, E , 265
Skutsch, F , 281
Slotty, F , 152 n 16, 261, 279 n 5
Sogliano, A , 100 n 14

Soları, A, 126 n 1, 152 n 1, 226 n 1, 281 Stoltenberg, H L, 280n 9 and 12 Szilágyi, J Gy, 98 n 1

Taranclli, A, 83 n 6
Taubler, E, 42 n 4
Thomsen, V, 233
Thulin, C, 176 n 1, 177 n 10 and 13, 204 n 2, 281
Torp, A, 234 ff, 265, 269, 272
Toscanelli, N, 226 n 9
Trautmann, E, 100 n 20
Trombetti, A, 52, 65, 73 n 11, 235 ff, 251, 261 ff, 269, 272, 280 n 12, 281

Vermigholi, G. B., 233 Vetter, E., 43 n. 9 and 10, 152 n. 14, 238 n. 6, 260, 272, 279 n. 5, 280 n. 11 and 12 Vighi, R., 83 n. 4 Vitellius, L., 104

Weege, F, 50, 205 n 19 Wegner, M 204 n 5 Weickert, C, 127 n 10 Weinstock, S, 277 n 13 Whatmough, J, 42 n 6 Wilamowitz, U, 73 n 14

Zielinski, T, 177 n 15